



Адыгэ тхакIуэхэм я журнал
1958 гъэ лъандэрэ кыдыокI

2013
гъэ

1

Январь –
Февраль

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм ХъыбарегъащIэ
IуэхущIапIэхэмкIэ и къэрал комитетымрэ КЪБР-м и
ТхакIуэхэм я союзымрэ кыдагъэкI

Редактор нэхъыщхьэм
и къалэнхэр зыгъэзащIэр

Елгъэр Кашифщ

Редколлегием хэтхэр:

БакIуу Хъанджэрий, Джэрыджэ Арсен, Къэжэр Хъэмид,
Къэрмокъуэ Хъэмид, КхъуэIуфэ Хъэчим, Тхыэгъэзит Зубер,
ХъэкIуашэ Андрей

Налшык
2013

Гуащхьэмахуэ (Эльбрус)

На кабардинском языке

Учредители: Государственный комитет Кабардино-Балкарской Республики по средствам массовой информации (360000, КБР, г. Нальчик, пр. Ленина, 5), Общественная организация Союз писателей Кабардино-Балкарской Республики (360000, КБР, г. Нальчик, пр. Ленина, 5, офис 501)

**И. о. главного редактора
Кашиф Эльгаров**

Редакционная коллегия:
Хангери Баков, Арсен Гергов, Хамид Кажаров, Хамид Кармоков, Хачим Кауфов, Зубер Тхагазитов, Андрей Хакуашев

Корректор – **Марина Жекамухова**
Компьютерный набор и верстка – **Зарета Князева**

Подписано к печати 08.02.13.
Формат 70×108^{1/16}. Бумага газетная. Печать офсетная. Усл. п. л. 14,4. Уч-изд. л. 11,80. Тираж 2030 экз. Заказ № 16. Цена в розницу – договорная.

Индекс издания: 73926
Регистрационный № Н-0036
Адрес редакции:
КБР, г. Нальчик, пр. Ленина, 5.

Отпечатано на ООО «Тетраграф». КБР, г. Нальчик, пр. Ленина, 33

Обложка художника
Заурбека Бгажнокова

КЪЫДЭКЫГЪУЭМ ИТХЭР:

Елгър Кашиф. Адыгэлъырмэ адыгэшымрэ.....	3
Айтэч. А пщэдджыжь уейпсейм. Рассказ.....	34
Мэкъуауэ Амир. Дыщэ апельсинхэр. Новеллэ.....	45
Шыгъушэ Алий. Рассказхэр.....	50
Майстрenkэ Валентинэ. Гуащхьэ Махуэ.....	59

ПШЫНАЛЪЭ

«Гум и псысэр зыжесIэн солъыхуэ»	77
Хьэтыхуэ Владимир. Усэхэр.....	77

ЖЪАНТИЭ

Нало Заур. КъардэнгушIым и батырыбжьэ.....	85
Гутыж Борис. ХэкулI.....	95
Шэрджэс Алий. Пхуэдэ щыIакъым. Усэ.....	96
Гъут Iэдэм. Зырамыку теухуа гукъэкIыжхэм щыщ.....	98
КъардэнгушI Зырамыку. Тхыдэ хьыбар. Мысостей бжыщ. Хьымсад и гьыбзэ.....	102

ТХЫДЭ ЛЪАГЪУЭХЭР

Латинский Теофил. Пщыкбуйи и яужь зекIуэ.....	116
Торнау Федор. Гуащэхужь. ГукъэкIыжхэм щыщ.....	119
Хэкум и хьумаIуэхэм я махуэм ирихьэлIуэ	
Ует Аслъэнбий. Хьэзиз.....	124

КУЛЪТУРЭМ И ЛЪАХЭМ

Чэнджэщ нэхь хуэныкбур чэнджэщэрейкъым	129
ГубэщIыкI Владимир. Псалгэ шэрыуэхэр.....	129
ШашIэ Алик. ГупсысэщIэхэр къэзыгъэуш.....	134

ХЪУЭЖЭ И КУЭБЖЭ

КъардэнгушI Зырамыку итхыжа гушыIэ хьыбархэр.....	140
Апажэ Ахьмэд. УзыщIэнакIэр къыппокIуэкIыж. Пьесэ цIыкIу.....	146

ЕЛГЪЭР Кашиф

АдыгэлӀымрэ адыгэшымрэ

*Тхыгээр хузогъэпс мы хъыбарыр
къэзыӀуэтэжэ ГъукӀэлӀ Батырбэч*

Жыы хъури цӀыкӀу хъужаш псэӀафэр ауэ сытми къежыагъэнкыым. Жыжъэ щхъэ укӀуэрэ – сэ сыкъаштэ. ДыщыцӀыкӀухэм щыгъуэ ди псэр нэхъ зыхуэпабгъэ дьдэу щытар шыгъажэхэрат. Ар къызыхэкӀыр, дауи, мэл бжэн къызэрымьлӀхум хуэдэу, дыкъэзылӀхуахэм дазэрешхыжырт. Ди адэхэм, ди нэхъыжхэм шыр зыхалӀхъэ зэрыщымыӀэм, я Ӏыхъэр ирагъэшхын хуэдизу а псэущхъэ цӀэрыӀуэр – адыгэ-шыр фӀыуэ зэралӀагъум, ар къузэратын зэрыщымыӀэм дуней псор щыгъуазэт. Пэжщ, сэ а Ӏуэхум щыгъуазэ сыщы-хъуар куэдкӀэ нэхъ иужькӀэщ, абы зыгуэр хэсцӀыкӀ сызэрыхъуари адыгэшым ехъэлӀауэ ди таурыхъхэмрэ нэхъыжхэм къаӀуэтэжхэмрэкӀэт. Ахэм адыгэшыр зрамыгъэщхъ, абы ирамыгъэщӀэф щыӀэтэкъым: бгъэм, пцӀащхъуэм хуэдэу ягъэлъатэрт, жэщибл-махуибл гъуэгунэр тыншу зэпрагъэчырт, аргъейм хуэдэу псышхуэхэм, тенджызхэм зэпрагъэсыкӀырт – ахэр адыгэшым и зэфӀэкӀхэм щыщт; и губзыгъагъым, и гуапагъым теухуауэ къыджаӀэхэми гъуни нэзи яӀэтэкъым. А псоми щыхъэт техуэу куэд си нэкӀэ слъагъурт – си адэ къуэш Бышэ сэ зэрысцӀэжрэ шыбзыхъуэт. Ар и шыбз гуартэм зэрыбгъэдэтыр зэщхыр, нобэрейбзэкӀэ жыпӀэмэ, бзэ ӀэфӀрэ гуапагъкӀэ Алыхыр къызыхуэупсауэ сабий садхэм, школхэм шылажьэхэрат. Езым и уанэшыр зэхэгъэж имыщӀ и бынитхум япищӀырт. Ар зыхуей хуимыгъэзауэ щӀыхъэжу и щхъэ Ӏуэху зэрызэрихуэн фӀыгъуэ щыӀэтэкъым. Абы дытригъэтӀысхъэну нэхъыщӀэхэр дельэӀуамэ (нэхъыжхэм дзыхъ яхуищӀу псым яригъашэртэкъым – къагъэжауэ, ягъэпцӀэнтӀауэ псы ирагъэфэнкӀэ шынэрт), ди хъэтыр къыӀагъурти, пцӀантӀэшхуэм хуэмурэ къыщыдигъэкӀухырт, къыфӀэбгъэкӀмэ, ди куэ-бжэпэм къеуалӀэ губгъуэ хъупӀэ инми ущ цӀыкӀукӀэ къыщыткӀухыми уэим ищӀыртэкъым.

Гъатхэпэм Къушхъэхъу дахуну Ӏэщыр ежьэным и пэ къыхуэу махуэ зыщыплӀкӀэ щалыгъыр мис а ди гупэ хъупӀэшхуэрэти, алохъалыхъ, щыдиӀутӀыжыр абдежхэрат: хъуакӀуэу губгъуэм ит шыбз гуартэм дигу пэщыху деплбырт – икӀи дыужэгъуртэкъым, икӀи абыкӀэ зыдгъэнщӀыртэкъым, дадэхъуакӀуэртэкъым, анэшэмкӀэ дадэгуашэртэкъым, армыхъуамэ шыщӀэхэм хуэдабзэу, махуэ псом гуартэм къакӀэлъыткӀухырт. ИкӀи дымэжалӀэртэкъым, икӀи дешыртэкъым. ЯфӀэгуэныхъ дыхъуу, шыбзыхъуэхэм я уанэшхэм дытрагъэтӀысхъэ закъуэмэ, нэгъуэщӀ дызыхуей щыӀэтэкъым, абы нэхъ фӀыгъуэшхуи къэтлӀыхъуэ-нутэкъым. А гуфӀэгъуэр щихуыр Ӏэщыр ежыа нэужыт. ЕтӀанэгъэ гъатхэр



къэсыхукIэ шымэ IэфIым дыщызымыгъащIэр, пщIэнтIэпсымэ дахэ къытщызыгъээр Бышэ цыгъынзэблэхуэ е лгъагъунлгъагъу къыщыкIуэжхэрат. ГъэщIэгъуэнракъэ, выхэм едгъэщхьрти, шыгушхэм щIагъуэ дыдэу дыдахъэхьртэкъым – ди нэ къызыхуикIыр, ди псэхэр зезыхуэр губгъуэшхуэхэм хуиту щыджэгу, къыщызэдэжэ хакIуапщIэхэмрэ уанэшхэмрэт.

Мис ахэр ди нэгу щIэкIат, абыхэм дыщIапIыкIати, тIэкIу дыкъэжэпхъа нэужь, гуп-гуп дызэрыгъэхуурэ, щIалэ цIыкIухэр къуажэм нэ лъэсу дыкъыкIырты шыгъэжапIэм дыкъакIуэрт. Абыхэм шыгъуэ шыгъажэхэр нэхъ зытрагъахуэ хабзэр дуней жэнэтымкIэ къытхуэупсауэ ябж, дэри абы шэч къытедмыхъуэ ди фIэщ ящIа революцэм и Махуэшхуэхэр цагъэлъапIэрат. Ноябрьрм и 7-р демонстрацэти, ар къызэрытфIэIуэхуи абы дыхэтыну ди нэ къызэрытфIэIуэхуи – къытхуэмыгъэсыр пщэдэй екIуагIыну шыгъажэрат.

Щыбжыыхэ зэманкIэ, дунейр уэтIпсытIми, къешх-къесу ирихьэлIами, сабийхэр IэпцIупщIу дыхуэпами, дыныбаджэми, – зыкIи дыкыпхуикIуэтынутэкъым, ди адэ-анэхэм дыкъаутIыпщIэ закъуэмэ. Ди вакъэхэм псыр кыжжми дэри дыпсыфыбзэми – а псори зырикIт, дызыхуэпIащIэ шыгъажэм елыгъауэ.

Дэ щIэуапIи, гъуапIи, тIысыпIи къытлгъымысми, дешыртэкъым икIи дыпIыщIэртэкъым – къыттешхэри къыттесэри игъэгъушчыжырт ди нэгу щIэкI телгъыджэм къызэщIигъэплгъа лгъым къыгъэпщIтра Iэпкългъэпкъым. КыфIэбгъэкIмэ, къызэдэжа шыхэм къащхъэщих гъуэзым ехъэхуэрт дэри тцхъэщыт бахъэр. А щытыкIэм уиту дауэт-тIэ щIыIэр зэрызыхэпщIэнур? Дэ фIыуэ тлгъагъу шыхэр, – псом хуэмыдэу ди къуажэщ, – къатежамэ, уи уэшхми, уи уэсми, ныбэ нэщIыгъэми я ней къытщыхуэт!..

Тлгъагъуа гуфIэгъуэр зэхуэIуэтэжыныр тхуэмыухуэрэ дынэсыжа, дызэбгрыкIыжахэ нэужьт дызэрымэжалIэри къыдэуа щIыIэри цызыхэтщIэр, ауэ апхуэдэ щытыкIэм диту закъедгъащIэртэкъым дыдейхэм – етIанэгъэ шыгъажэм дамыгъэкIуэнкIэ дышынэрт. ФIым уи нэр къыхуикIмэ, Iейр зыхуэгъэшэч, жи. Дэри зыхуэдгъэшэчырт...

Мы псор си цхъэм къищхъэрыуэжыныр къызыхэкIар нобэ нэхъыбэрэ ирагъэкIуэкI хъуа, Iэмал зэрызгъуэткIэ, сэри сыздэкIуэрэи шыгъажэхэм ящыщ зым щыслгъэгуамрэ щызэхэсхамрэщ. Иджы, Тхъэм и шыкуркIэ, ди сабиигъуэ шыгъажэхэм щытшэча гугъуехъхэр щыIэжкъым: гъуапIэри, жъауапIэри, тIысыпIэхэри гъунэжщ. Абыхэм щыплгъагъуркъым сабий мэжалIи, IэпцIупщIу хуэпаи – мэрожнэхэри, псы IэфIри, IэфIыкIэхэри къалэщIэлгъэлгъу яIэщIэлгъыщ. Балигъхэрши... БазкIэ зиш къытежар и гуфIэгъуэм тохуэухъухъ, къагъэщIэхууу къагъэнэщхъеями цхъэусыгъуэ иIэщи... Ахэм уаздеплгъым уигу къокI: нобэрэи шыгъажэхэр нэгузыужыпIэ ефапIэ-ешхапIэхэм нэхъ ещхъыщ. Апхуэдэ шыгъажэ еплгъыкIэр зигу темыхуэхэр, тIысыпIэхэри, жъауапIэхэри, гъуапIэхэри кърамыдзэу, шыхэр къыщызэдэжэ гъуэгум и бгъум щызэфIэтц махуэ псом – мис ахэращ шыхэмрэ шыгъажэхэмрэ я пщIэр нэхъ къэзыIэтри. Сэри нэхъ сызыщыщыр ахэращ жысIамэ, пщIыупс сыхъунт. Ауэ а махуэм... НэгузыужыкIуэ къэкIуахэм тIэкIуэ зэрырагъэлейр: я тутын Iугъуэмэри, я нэжэгужагъри, я баз-зэдауэхэри сигу ирихьыртэкъыми, шыхэр къызэрыжэм нэхъ гъунэгъуу еплгъэхэм сахохъэ. Пэжщ, ахэри щым цIыкIуу зэхэтэкъым, ауэ зи гугъу ящIыр, щIызэдауэр къызытекIухъахэрат: шыхэрат. СфIэгъэщIэгъуэнт, шыхэр имыль цIыкIэ, къатежыныр къэзыщIэ куэд ахэм зэрахэтыр. Сызыбгъурыхуар мис апхуэдэ къэщIэрэи хэм ящыщы къыщIокI. Ауэ ар егъэлеяуи дауэртэкъым. КIий-гуохэми ящыщтэкъым –

Гэдэбт. Сабырт. Шы и пАлгэ зэрицЛэр, шы фЫгуэ зэрицЫхур фэуэ тетти, абы «кыттриггэжхэм» кыщаггэщЛэхур зээмызэ дыдэт. Апхуэдэу кьэхьуами, зэрыщыуар зыхуихьыр шыратэкьым – е ар кьээыггажэрат, е апхуэдэ Гуэхухэми хылаггэ-бзаджаггэ щыхалгхэ зэрыщыЛэрат. Арат езым нэ зрищауэ щыта, ауэ кьатемыжа шыр фЛэгуэныхь щЛэхури, абы кыщхьэщыжурэ, щЛэшхыдэри, уэчыл кьалэн щЛиггэзащЛэри. Шым, зэрыжаЛэу, и шыфэлЫфэм, и лыггэм, хузэфЛэкЫну псом ехьэлЛауэ ар зыщымыггуазэ щымыЛэу кьысщыхьурти:

– ЗыгуэркЛэ сыноупцЫнуци, емыкЛу сыкьыумыщЛ, кхьыЛэ: уи адэ кьуэшри шыхьуэу щыта? – Гуэхушхуэм кьытесча лЫр ней-нейуэ кьызоплэ – си упщЛэкЛэ делэм кьиггэлэнкунауэ араггэнц. И псалгэггухэр, я тхьэкЛумэр теггэхуауэ, пщЛэ кьыхуащЛу зэдалуэ лЫ мыцЫхум сызэреупщЛам сыхушцОггуэж сэри: уи адэ кьуэшыр шыхьуэу щытарэ уэ шы и пАлгэ пщЛэмэ, зэдилгхэм кьатержынкЛэ хьуныр кьапщЛэу щхьэ думьггэлыаггурэ? – жаЛэу кьызэупщЛхэмэ, сыт хуэдэ жэуап спахьунур? Си мыЛуэхуэ зесхуауэ зызобжыжи, льяныкьуэ зызоггэзыж. Ауэ, жыжьащэ сыЛумыкЛауэ ГуэхуитЛ зэдызохь: мобыхэм сакЛэщЛэдэЛухьрэ, си тхьэкЛумэхэр гупымкЛэ, кьызэдэжжэхэмкЛэ си нэхэр щыЛэу сыщытц. ЗггэщЛэггуэн схуэмыггухыр, фочауэ Гэээм зриггэпщам, – ар иреин, ирецЫкЛу, ирежыжьэ, иреггунэггу, – зэрытриггэхуэфым ещхьу, мо кьэщЛэрейр зэрыщымыгуэращ. НэггуэщЛ зы Гуэхуи гу льызоггэ: ахэр ауэ сытми шыггэжэм еплэ кьудейтэкьым – ахьшэ гуэрхэри щызэлэпахьырт абдеж. КьызэрыщЛэкЫмкЛэ, ууей-сысейкЛэ шыхэр зэпагуэшырт. «Зей» кьытежам кьихьырт, адреихэм фЛахьырт – хэт нэхьыбэу, хэти нэхь мащЛэу. СызыпцОггупсысыжри, си адэ кьуэшыр минрэ шыхьуэу щытамы, шы и пАлгэ зэрызмышщЛэр быдэу кьызгуроЛуэж. Сэ, сыщыцЫкЛум кьэсщта хьэлү, шыр фЫгуэ сльаггуу сыкьекЛуэкЛ кьудейуэ арат, мобыхэм дежкЛэ шыггэжэр лэжьыггэт. ЗэхьэээхуапЛэт. Щхьэж и Гээаггыр, цыджан Гэуипльэм хуэмыдэу, атЛэ, Гуэхум хищЫкЫу, кьыщиггэлыаггуэ икЛи абыкЛэ зыгуэр кьыщилэжь щЫпЛэт. Сэ абыхэм сапэхьунутэкьым, сахэ-зэггэнуй кьыщЛэкЫнтэкьыми, сахыхьэртэкьым. Сахыхьэщэрэти жысЛэу си нэ кьикЫщэртэкьым – сэ шыггэжэм сыщЛэкЛуэр шы кьызэдэжжэхэм сепльын, кьытежар сэра нэхьей, абы сыщыгуфЫкЫн, кьыкЛэрыхуар си щхьэм еслыту, сфЛэгуэныхь хьун папщЛэт. Ауэ, щхьэ пцЛы упсын хуей, шы и пАлгэ зыщЛэ мо гупым, псом хуэмыдэу кьатержынур, зэрыщыгуэшхуэ щымыЛэу, кьээыщЛэ лЫ кьуэггуэ щхьэпэлыаггэм сехьуапсэрт. Ар псалгэггуэ сщЫнри си жаггуэатэкьым, арщхьэкЛэ мо тхьэгурымаггуэр аргуэру Гуэхум кьытесчыну ескуртэкьым.

Апхуэдэу екЛуэкЫгурэ, мазэ бжыггэ гуэрхэр блэкЛаш. Ди сабииггуэхэм щыггуи нэхь иужь зэманхэми шыггэжэхэр властым щриггэкЛуэкЛыр хэлэтыкЛа Махуэшхуэхэр цаггэлыапЛэхэм дежт. Иджы аракьым – дунейм зихьуэжащ: нэхьапэхэм уи унейуэ шыд нэхьыщхьэ урамыггэлэну щытамэ, иджы, Тхьэм и шыкуркЛэ, шы хэплгыхьахэр зиЛэхэр ггунэжщ. Си щхьэкЛэ сыщогуфЫкЛ абы, икЛи маршынэ ехьэжьахэр зи куэдхэм нэхьрэ ахэр си псэм нэхь и щЛасщ: адыггэшхэм я ггусэу тфЛэкЛуэда адыггэлэхэми кьаггэзэжжэ е кьаггэзэжжэ кьысщыхьуурэ, абыкЛэ си гур соггэфЛри, си хьуэпсапЛэр Тхьэм кьыдиггэхьулЛэ...

Ари галгьщ шыггэжэхэм сыщЛэкЛуэрейм, шыфЛэ зиЛэхэм си гур щЛахьэхум. Хэт ищЛэрэ, шыкьежжэкЛым ещхь мы дунейжьым ди насыпур щытекЛуэу, адыггэшхэр цЛэрыЛуэ зыдэхьуа адыггэлэхэр ди лгьахэм кьикЛэрэхьуэжатэмэ... Гуггэр адэ щЛэиныфЛщ, жи, сызигаггуэр мыгу-

гъжащэрэт... Си гугъэр хэзмышыжурэ соклуэ адыгэшхэр зи куэд хьуа (ди Тхьэшхуэм солъэлу ахэр нэхьыбэж хьуну!) си лъэпкъэгъухэм, зэрыжафэу, я шыфэлфыфэр щлэх-щлэхьурэ кышчагъэлыгагъуэ шыгъажэхэм. Абыхэм щыслъагъу гухэхьуэрауэ кыщцлэклымт лфыгъэ кысхэзылхьэу ситезыгъэгущхуэр, атлэми, сэр нэхьрэ мынэхьыжбыну кысщыхьу «си ныбжьэгъу» тхьэгурымагъуэм нэлуасэ зыхуэсщлыну мурад быдэ щысщлым. Алуэхум тлэкуи зыхуэзгъэхьэзырат: нэхьапэклэ емыклу кызызэрысхьар – имыкурэ-имыбгыу, кыгуэслъэфу, уи адэ къуэшри шыхьуэу щытагъэнщ зэрыжыслар – ирищцлэхьумэжи еклужыпщли хуэдэу, тыгъэ хуэсщлынуруслыгъыу соклуэ шыгъажэм.

Сэ щцлэ а гупыр зэрызэхэтт. Зэрызэдауэхэт. Зэрыгуфлэхэт. Зэрынэщхьейхэт. А псори зи лэужьыр гъуэзыр кызыщхьэщыхьу, зи джабэхэм кыыхуцлалхьэхэри яхэту кыызэдэжэ псэущхьэ дахэхэрэт. «Я Алыхь, псори кыитегъэж!» – тхьэ солъэлу сигуклэ. Ар зэрыделагъэри, сызэплым хэсщцлыкыхьухуэ зэрыщымылэри занщцлэу кыызгуролуэж: зыри яужь кыимынэу, псори кызызэрытежынурус дауэ? Гъащцлэр зэрызэхэлъыр сыт хуэдэу? Хэт япэ кьалхьу. Хэт яужьклэ маллэ... Апхуэдэщ шыгъажэри. Хэт кытож. Хэт яужь кьонэ. Абыхэм еплъхэрщи – хэт флахь. Хэти – кьехь. Мес, мо си ныбжьэгъу тхьэгурымагъуэм кыхь зэпытщ. Пэжщ, ар кийрккым икли гуоккым. Икли зыми едауэрккым. Езыми зыри къедауэрккым. Псоми къагуролуэ: абы шы и плалгъэ ещцлэ... Ауэ щыхьуклэ, абы дэплъейн, ехьуэпсэн хуейуэ аращ. Ар нэхьыфлу зэбгъэщцлэхунми емыклу пылтъккым... Сишхынккым – сыбгъэдыхьэнщи, нэгъуэщцлэ мыхьуми, жи лэхэм седэлуэнщ. Цлэхур жыгым гьунэгъуу щцлэбгъэдэклэуатэр сэри мылэрысэ кыспыклэу зезгъэсэнщ жи лэу араккым – абы пытхэр зригъэлыгагъуу щыгуфлыклым, гухэхьуэгуэ зригъэгъуэтын папщцлэклэщ. Сэри аращ щцлэнур...

Къафлэздыгьунлауэ сыпыл нэхьей, дзыхьмыщцлэрэ гупым гьунэгъубзэ захузощцлэ. Ари сфлэмащцлэу, тлэкуи сылуищцлэ-сыдэмэпкъауэурэ, си мурадым си лэр тызогъахуэ: лы мыщцлэхум сыбгъэдоклуэтапэ. Ауэ зыкли сеупщцлэрккым – еупщцлэи щцлэккым: мобыхэм сэ сакъыфлэуэхуккым. Я псэри, я нэри, ягури зэтауэ зэплъ шы кыызэдэжэхэм ятхьэкъуащи, дзэм хамэ кызызэрыхэпшэхьуар щай фыщцлэжы кьрадзэрккым. Кызыыхэсхар сымыщцлэу, ахэр изогъэщхьэ зи лухьыжыгъуэ хьуарэ губгъуэр зыгъэдахэу узыхэплгъэ гуэдз хьэсэшхуэм: уащхьуэдэмыщцхьуэу кыкыгуэуа жьыр къащхьэщылыэдамэ, щхьэмыж хьэлгэхэр тольткун дыщафэу ягъуэфафэу зыщцлаупсклэ нэхьей, сызыыхьа гупри я плэм изагъэрккым – зэдилгъа шыхэм еплъын щцлэдзэри, абыхэм яклэлыплъурэ, жьыр здеуэмклэ зезыгъэщцлэ гуэдз хьэсэшхуэу, я щхьэри япкъхэри ирагъэбгьунлъэклэ. Зызыхаш: ин защцлэ. Цлэхухэм я цлэхэм ещхьу, шыхэм цлэ зырыз флащаци: «Еуэ, Къэрабэ! Еуэ, еуэ!» – шы кьарэр къегъажэ, къытрегъэж зым. Андрейм и щцлэгъуалэ кыыхьым щхьэклэ «Хужь» – жи. Къэбыфэр – Къэбыхуц. Псэущхьэхэм, дунейм и щытыклэхэм, лэщэхэм, н. къ. зи шыр езыгъэщхьэхэм цлэ хьарзынэхэр флащаци: Пшэплъ (щцлэгъуэплъ), Къамэ – тхьэклэумэдзасэ, Бажэ – шыгъуэ... Ауэ зыми и шыр уигъэубынуккым – ахэр абыхэм я уэчылщ; къуаншэри кыитемыжараккым – кыитезымыгъэжыфа шуеуиращ... А псоми сэ кыыхэсхращ: щхьэж и «шыр» апхуэдизклэ фылуэ елыгагури, абы лей лъэпкъ хужьшлэ хьунуккым, зым укыщхьэщыжу андрейр хьэм ебгъэхьыну ухужьамэ, ухуцлэрагъэгъуэжынщ. Ауэ, дирижер лэзэм ещхьу, псори зэтэзылыгъэр, зэгурызыгъагуэр... Бэщцлэ. Езыр зэзмыгъэщцлэхуами, зи адэ къуэшрыр шыхьуэу хуэзгъэфэща лым и цлэр къэсщцлэклэщ. Къэпщцлэнкьэ, абы и цлэр псоми я псалгытлэ язу щызэхэпхклэ? Сэри зэ сытегушхуэным

тЛэкунитЛэщ иЛэжар: «Бэч, мо эдиль гупым зи тхьэкЛумитЛыр дзасэ... – сызыхэтхэм сагьэделауэ, сэри шы хужьыр жысЛэ пэтац Лэгум ижыным хуэдэ пщЛэгьуалэ дахэм щхьэкЛэ, – кьатэжыныфэ изопль. Уэ дауэ кьыпщыхьурэ?» – жысЛэу сеупщЛыну. АрщхьэкЛэ ескуатэкьым: «Уэри нэ уиЛэщ. Уадыгэу зубжыжмэ, шы и пЛалгэ пщЛэн, кьытежынур кьэщЛэн хуейщ. Арыншамэ – зэрыгьэкЛийхэу, сэхуран зыгуЛункЛыу, ефэ-ешхэу мо жьауапЛэм щЛэсхэм яхэтЛысхьэ», – жиЛэу кьызэщмэ... Гуэныхь Тхьэм сщимыщЛ, сщЛэртэкьым абы гурбияныфэ щЛеспльар – зэрынэщхьыдзэрэ е... Сытми, и нэгум гуфЛэгьуэ ислгьагьуэртэкьым. И дзэлыфэ нэхь щитЛыр, и нэхэр нэхь кьыщицЛуукЛыр езым и «шыр» кьатэжу щилгьагьум дежт. «ПльапщЛэу» кьихь ахьшэр и жыным щрилхьхьэкЛэ, и нэр кьызытемыкЛыу зыкЛэлыплгьыр кьэзымыгьэщЛэхьуа, кьэзымыгьапщЛэу кьыхуэлэжьа шырат. Ауэ сэ нэхьыбэу сызэплгьыр езы тхьэгурымагьуэрат – ар зы пЛэмрэ зы щытыкЛэмрэ икЛыртэкьым. Зэрыщыуэ щлагьуэ щымыЛэу, кьатэжынур кьызэрищЛэм щхьэкЛэ зигьэщЛэгьуафэ тетуи гу лыпштэртэкьым – зи ЛэщЛэгьэм хуэлэзэ фащЛэм нахьутэ, уанэ дахэ ищЛэ щхьэкЛэ (абы нэгьуэщЛы ищЛыфынукьым) зыкьыпхуигьэщЛэгьуэн? Апхуэдэт мо кьэщЛэрейри.

Шыгьажэр иуха, цЛыхухэр зэбгьрыкЛыж щхьэкЛэ, абы зыкьыгьэ-хьейртэкьым – зыкЛэрыгьэщЛэ гьушЛ хьар бжыхьым зэрыбгьэдэтт: кьагьэжа шыхэр здашэж лгьэныкьуэмкЛэ плгьэуэ, и нэхэр зытеплгьызэр кьыпхуэщЛэнутэкьым. «Кьыдэсымэджахэм» сэлэм кьрахыжурэ зэрылукЛыжхэр имылгьагьу хуэдэт. Сэри сыплгьэрт ар здэплгьэ лгьэныкьуэмкЛэ, пфЛэгьэщЛэгьуэн, удэзыхьэхын лгьэпкь си нэгу кьыщЛэхуэртэкьым е, гур мыплгьэмэ, нэм илгьагьуркьым жыхуалэм срещьу арат... Пльагьунур сыт? ЛумпЛэ зырызыр яЛыгьыу, псоми я ужь иту яшэжа Бажэ бом щЛашэжащ. Бэч зэплгьыр лЛо-тЛэ? Ауэрэ зыщхьэрех щхьэрыгьэса щэкЛ пыЛэ цЛыкЛур. АбыкЛэ и нэкЛур кьрелгьэщЛэх. ЗытегьэщЛэуэ щыта бжыхь бжэпэм шабэу Лэ дельэжри, мобыкЛэ зэрыплгьэм хуэдэурэ, зречыж. А и щытыкЛэ псор плгьэгьуауэ, ар дауэт псэлгьэгьу зэрумыщЛынур? АтЛэми, кьыхуэсхьа тыгьэр естыжын хуейтэкьэ?

– ЕмыкЛы сыкьыумыщЛ, Бэч... – сытемыгушхуащурэ зыбгьурызогьа-хуэ. ГьэфЛэгьыбзэу БэчкЛэ кьызэдэжэхэм ящыщ уэри узэрыхьурэ куэд щЛэ жимыЛэу:

– Си цЛэр Бэчкьым – Аслгьэнбэчщ... Ауэ мо си шыхьуэгьухэр...

– Уэри ушыхьуэ?! – си хьэм бажэ кьыубыда нэхьей, согуфЛэ.

– «Уэри» жыхуэпЛэм кьибгьэкЛыр уэ езыр ушыхьуэу ара?

– Хьэуэ. Си адэ кьуэш мыгьуэр... зауэм хэкЛуэдащ... Шыхьуэу щытащ...

Абы шыхэр зэуэ фЛыуэ илгьагьути... Я унэр цЛыкЛути щЛэхуэнутэкьым, армышьумэ, бом щЛимыгьэту, езы зэрыбыным я гьусэу щилгьынт...

– Шыр апхуэдизу фЛыуэ зылгьагьуу, ар зи цЛыхуфЛэгьыу щытар зауэм хэкЛуэда мыгьуэ-тЛэ? – нэщхьейуэ кьысхуоплгьэкЛ лЛыр.

– Уэли, ара мыгьуэм, Бэч... Аслгьэнбэч. Уи жыЛэуэ, мо уи шыхьуэгьухэр кьузэроджэу зэхэсхыр аращи... ЕмыкЛы сыкьыумыщЛ... ЦЛэфЛэщ джанэ кьыстегьахуэми, схуэфашэщ...

– Уэ сыт уи лажьэ? Зэхэпхар аращи... Пэжыр жыпЛэмэ, сэ си цЛэр Бэчтэкьым икЛэ Аслгьэнбэчтэкьым – кьысфЛашауэ щытар Заурбэчт...

– НтЛэ, а цЛэ дахэкЛейр, си мылуэху зесхуэнци, зумыпэсу... – сыкьыпшыгуфЛыкЛ щыкЛэу, сыхуоплгьэкЛ си гьусэм.

– Абы и хьыбарыр кЛыхь мыгьуэщ... Уэри емыкЛы сыкьыумыщЛ, сыт уи ныбжь? – кьызырэзыэупщЛам и жэуапыр щестыжым, – абы щыгьуэ зэрыдгьэхь щыЛэкьым. КьыфЛэбгьэкЛмэ, дызыгьэшкЛэу жыпЛэ хьунуц.

Апхуэдэу щыщыткІэ, Даутокъуэ Заурбэч жаІэу зэрызэхэпхам шэч хэлъу кыщІэкІынкъым...

– Сыт жыпІэр, зиунагъуэрэ?! Зэхэсха къудейкъым – ар ди къуажэгъуу... Пэжщ, езыратэкъым ди къуажэгъур – къэзылхуахэрат... И адэжхэрат. Уи фІэщ мыхъумэ... Ди къуажэр зэрагуэшу щыта хьэблэхэм Даутыкъуей жиІэуи яхэтащ...

– Уи фІэщуй?

– Си фІэщыпсу, уэлэхьи!

– ГьэщІэгъуэныр кызыжепІаи! Уэ удэнэ къуажэ? А-а, Даутокъуэм ущрикъуажэгъукІэ – гурыІуэгъуэщ... Хэтхэ уарей? – зы бэлыхь гуэр хуэсІуэта нэхьей, дуней гуфІэгъуэр иІэу, къоувыІэ лІыр. Япэ дыдэу зэрыслъагъу лъандэрэ ськІэлъыплъ пэтми, абы и нэгу зэхэуа зэпытым нур кыщІыхъуэу щызэхэкІыр зэдилъа шыхэр нэкІэ щигъэхъум дежт, армыхъу и клэныр кыкІарэ кыхъа ахьшэхэр кызыэрыратми зэрыщыгуфІыкІышхуэ щыІэу гу лъыптэртэкъым. Мис иджы...

– Даутокъуэ Заурбэч... Зи саулыкъукІэ си цІэр кыщІысфІащауэ щыта Даутокъуэ-Серябряков Заурбэч урикъуажэгъуш жоІэ-тІэ. Тобэ ярэби, тобэ ярэби! Хэт и гугъэнт си анэмкІэ си адэшхуэ Къардэнокъуэ Къалэмбий и ныбжэгъуфІу щыта... Щыта къудейм кыщымынэу, зытекІуэдэжахэм ящыщ Даутокъуэ Заурбэч и къуажэгъу шыгъажэм сыщыхуэзэну... Си цІэджэгъум ущрикъуажэгъукІэ, абы и хьыбархэм щыщ Іэджи зэхэпхагъэнщ-тІэ уэ? Ар зыцІыхуу щыта гуэрхэми уарихьэлІагъэнкІэ мэхъу...

– Ар зымыщІыху яхэтакъым ди нэхъыжхэм. Си адэми, си... сыкъэзылхуа си анэр сиІэжкъым, си анэнэпІэсми абы и хьыбару яІуэтэжу щытар...

– ФІыкІи хьэмэрэ ІейкІи? – къоувыІэ си гъусэр. Абы жызигъэІэну нэхь кыщтэр гурыІуэгъуэщи:

– Школым кыщыджаахэмрэ къулыкъушІэхэм жаІэу зэхэтхуу щыта-хэмрэ я гугъу умыщІмэ, ди нэхъыжхэм яхуэмыІуэтэщІыр Заурбэч хэлъа лыгъэм, хабзэм, бгъэдэлъа акъылым ехьэлІа хьыбархэрат. Бзылхугъэхэм я нэм нэхь кыфІэнэу щытауэ си анэнэпІэсым жиІэжхэр зэхьэлІар абы и бжьыфІагърат. И къэфэкІэ дахэрат. Ар зыхэт джэгур зымылгъагъахэм, абы кыдэфэну зи насыпым кымыхъахэм я махуэ мыгъуэт...

– Тэмэм! Си анэ мыгъуэми жиІэжхэр ардыдэхэрат. Дауэ кыпщыхъурэ? Мы щІыпІэхэми Балкъ кудейм щыпсэухэми я псалъэхэр зэтэхуэрт. Ауэ щыхъукІэ, си адэшхуэм и ныбжэгъуа Даутокъуэ Заурбэч лыфІу, адыгэлІ нэсу зэрыщытам шэч хэлъу кыщІэкІынкъым...

– Іагъ, мылІыфІхэм, кызыэрыгуэкІ цІыхухэм апхуэдиз хьыбар къадекІуэкІрэ? Хьыбархэм я мызакъуэу, Заурбэч и дуней тетыкІам тхылышхуэ...

– Чхеидзе Константин ейра жыхуэпІэр? – си псалъэм кыпещэ Бэч. Ари си гуапэ мэхъу: цІыхугъэ зызыхуэсщІа лІыр жьэгу пащхьэ акъылкІэ псэухэм ящыщкъым – Іэджэм хещІыкІ. Сыту пІэрэ и ІэщІагъэр? ЕгъэджакІуэ е... Фагъуэщ. Дохутыру кыщІэкІынкъым. ХэлущІылушъуу щымыт тхылхэным щыщыгуазэкІэ, тхыдэм пыщІа гуэру пІэрэ?.. Зыгуэрым сызэрегупсысым, жьэкІэ мыхъуу, гукІэ сызэрыпсалъэм гу лынтагъэнчи:

– Лю, шыгъажэм кыщыхь ахьшэм къамыгъэбэдэуэ мы лы гъурыр зы Іуэхуншэ хьэулей гуэру кыщІэкІынкъым жыпІэу сызыщІысыр кыпхуэмыщІэу ара? Сэ плъагъур илгъэс щэ ныкъуэм нэблагъэкІэ сыдохутыращ...

– Уэлэхы, а фэр уэсплътэм!

– Къызуплъамаи, ущыуакъым. Ауэ сэ сызэрылэжьбар шы дохутырущ.

– Арай уэ шыхэм я плалгэ щлэшцлэр.

– Я плалгэ пщлэн папцлэ, а псэушхьэ дахэхэр флыуэ плъагъун хуейщ. Игъащлэклэ умышыдохутырмаи, адыгэу зыщыплъытэжжклэ, шыр флыуэ зэрумылъагъунур, ар уи щхьэм еплъыгу умыпсэуныр зищлысыр къызгурылуэнклэ дуней лэмал илэкъым... Адыгэллымрэ адыгэшымрэ зэклэщлэзычыфын, ажалым флэкла, щылакъым... Щхьэ сыкъэбгъавэ мыгъуэрэ? Адыгэшым теухуауэ зыгуэрхэм хэпщлыклыу щымытамэ, шыгъажэхэр флыуэ плъагъуну хъунтэкъым...

– Бжеслаи: си адэ къуэшыр шыбызыхуэти, дызэрысабийрэ шыхэм дахэту, къыфлэбгъэклэмэ, дадэшхэу дыкъбеклуэклырт. Арщхьэклэ... адыгэллхэри адыгэшхэри зауэм хэклуадэри...

– Ахэр гууз дыдэу итхыжащ Алим...

– Упсэу! Абыи ущыгъуазэу къыщлок! Уи цлэджэгъу Заурбэчи Алими зэкъуажэгъу къудейтэкъым – икли зэхьэблэгъут! – зэдилъа шы гупым щыцу къытежынуыр къэзыщлэр имыщлэ гуэрклэ згъэгуфлэн мурад силами, мор нэшхьей-нэшхьейуэ и пащлэклэ къыщлогуфлык, и щхьэр ещл: сощлэ жыхуилэщ.

Абдежми си луэхур къызэрышцимыклар нэгъуэщл зыгуэрклэ къэсхьэхужын хысэпклэ:

– Ар сигу къэклыжыртэкъыми, цлэфлэщ джанэ къыстехуам и плэклэ... Нобэ къэсцэхуа мы тхылгыр, – Тхьэм къысхуигъэгъу: пцлы соуспери, собзыщл тхылгыр унэм къызэрисхар, еклужыпщлэ, зэгъэцлыхупщлэ пэлытэу къызэрыхуэсхьар. – Мыбы итц шым теухуа хыбар гъуээзджэ. Пэжщ, ар гуузу еухыж. Уеджэмэ, плъагъунщ, – жыслэу лэщлэстхьа тхылгыр слех. Флыщлэ къысхуещл. Напэхэр къызэригъэдзэклыурэ, куэдрэ пымылзу, къегъуэт Толстой и «Холстомер» рассказыыр.

– Цлэфлэщ джанэу хъуам ефлэклын тыгъэклэ укысхуэупсаш, – жи. Ауэ абы къеджауэ зыкъызигъащлэркъым. Сэ ари зыхуэсхьар си ныбжьэгъуцлэм дуней и плалгэ, цлыху хэтыклэ зерищлэращ. Армыхъумэ зы хабзэншэ гуэру, къыгуэудагъэжбу щытамэ, зыбгъэщлагуэрэ сэ сымщлэ къэзбгъэщлэн мурадклэ тыгъэ къысхуэпщла мы рассказым сыкъышеджам улламэ, уащыгъупщэжаклэт, жи лэу къошынклэ къызэфлэнэнтэкъым. Ауэ мобы...

– Дыпсальгэурэ игъущлыкла ди лур къэдгъэщлытэжынщ. Си цлэфлэщ джанэ щлэрыспери жыщлын хуейщ, – жери тхылгым еплгурэ, шхаплэ цыклу гуэр сыщлешэ.

Ауэрэ дыздэщысым, нэшхьеягъуэр нэхъ ебэклыу, абы сызригъэдэлуа хыбарыр нэхьыбэу зыхуэхьар адыгэллымрэ адыгэшымрэ къуэпс быдэрэ псэ къабзэклэ зэпыщлауэ игъащлэ лъандэрэ къызэреклуэклрат. Ипэжыплэр жыплэмэ, аращ сэ абы къыхэсхар. Сыщыуэ хурэ, Бэч-Аслъэнбэч зытригъэщлэну хуеям си акъылыр тэмэм дыдэу хуэмыклуамэ, къуаншэу сыкъызэрыщлэклэр гуажэ имыщлыну сольэлу цлэфлэщ джанэ пэлытэу Лев Николаевич Толстой и тхылгышхуэр тыгъэ зыхуэсцла... Заурбэч. Мыбдеж япэ зыкъышцагъэщынщи, и адэшхуэ Къардэнокъуэ Къалэмбийрэ абы Псатхьэ зыфлищауэ щыта и пцлэгъуэплъ тельдыджэмрэ я хыбарыр къыжыслэжыным щлэзмьдзэ щыкклэ, езы Заурбэч Аслъэнбэч щлэхуам тлэку щыгъуазэ фысщынт.

Зыщлапхьэхэм ящлэ Даутокъуэ Заурбэч и дуней тетыклары абы и гъащлэр зериуха щыклары. Ауэ машлэ дыдэщ щыгъуазэр, къыфлэбгъэклэмэ, Заурбэчрэ Къардэнокъуэ Къалэмбийрэ я зэхуштыклар зыхуэдэр

зыщлэж щылэжыххэу узи. А Гуэху еплъыклэм тетц мы хыбарыр кысхуэзыгуэтэжа езы Гьуклэкьуэ Заурбэчу Аслъэнбэч хьуари.

Зэкуэщ псори зы анэ квилъхуркыым жыхуалэу, фыгуэ зэрылгагы, зэрылгытэ адыгэлитгу кызэдэгьуэгурыкгуэ Заурбэчрэ Кьалэмбийрэ яку зэхуилъ ныбжьэгьугьэм и кьуэпсым кыхьу икли быдэу зидзын папщлэт зи цлэр жадамэ, жылэр зыхуэтэджым хуэдэ Кьардэнокьуэ Кьалэмбий мурад щлйщлар кьуэрылгьхуу е пхьурылгьхуу щлалэ цыкгуэ кыхуалгьхумэ, и ныбжьэгьу пэжым и цлэр флйщыну. Ауэ апхуэдэпщлэ зылгысыну Алыхьым иухар Гьуклэкьуэхэ я кьуэ я пхьурылгьху цыкгуэрати...

– Пэжщ, ди адэшхуэм пасэу кысхуигьэфэща а цлэр кыщысфлащам езы мыгьуэр псэужтэкьым. Арщхэклэ Дадэ мыгьуэм и хьуэпсапгуэ щыта кьуэрылгьхухэмрэ пхьурылгьхухэмрэ ящыщу кьатэжар, псом япэ иту дунейм кытехьар сэрати, ди Нанэ мыгьуэм еукьуэдийри, имылэж щхьэгьуэсэм и уэсаты хуэпэжрэ абы и фэепль щыкгуэ, Заурбэч кысфлрегьэщ. Зэрызэхэсхьжы щытахэмклэ, сыт ямыщлэмэ, Нанэ мыгьуэр яхутеклатэкьым и мурадым: «Езы тхьэмыщклар зытекгуэдахэм ящыцт Заурбэч и ныбжьэгьуу зэрыщытар зэрымьбыщлар. Ди пхьурылгьху цыкгуэ цлэр флэзыщыр сэраши, кызащлэну дыдэр кызыращлэ. Илгьэсищрэ мазитхурэ махуэ пщыкгуэщклар сыкызыкларыхуа Езы тхьэмыщклар сылгьэщлагьэхэжын нэмыщлэ, сыт кызащлэн?» – жи. Гуэу яфлйукуэдияуэ, зыкли щыпэмылгьэщхэм, нэхьыщлэхэм кьахуэнэжрати, арэзы мэхьухэри...

Арщхэклэ, блэ зэуар аркьэным щоштэ, жи. Унэм Заурбэчклар кыщызэджэурэ сыкьэжэпхьыу, си школ щлэтлысхьэгьуэр кыщысым... Атлэми, ди Дадэ мыгьуэмрэ Даутокьуэмрэ зэрызэхушытар зыщлэжхэр, зылгьэгьуахэр щылати... Шынагьэр хьэклэзэпхым хуэдэщ: зыкларыгьэхужыгьуеищ. Ди адэшхуэ мыгьуэр якула нэужь, зи клэм щыщтэжу кьэна дыдейхэм дзыхь ящлатэкьым сыкыщальхуа махуэм щыхьэт техьуэ тхылгыр кылахын хуей щыхьуам си цлэр Заурбэчу ирагьэтхыну. Арати...

– Аслъэнбэч ухьуащ, – щыжыслэм, нэщхьей-нэщхьейуэ, и щхьэр ещл.

Сэ нэгьуэщл кысхуэнэжыртэкьыми, – Аслъэнбэчри цлэ дахэклэйщ, – жызо. Арщхэклэ мор псалгьэ дыгьэлклар зигу флы ящлурэ ягьэщхьэукьуэхэм ящыщтэкьыми:

– Си адэшхуэмрэ си анэшхуэмрэ я емыкгуэ гуэныхьу кьесхьэкларщэ?... Ахэр хьэдрыхэ здэзмышын щхьэклар, си жьыщхьэ урыс Гуэху сщлынти, си цлэр зэрэзгьэхуэклыжынт. Ауэ... соуклытэ. Цыхум сытыфэ кызапльын? Щыщлалэхэм щыгьуэ шынаурэ мылым темыхьэфу, псым зэпрымыклыфу щытар, дунейр кьэтлэтлэжати, и жьыщхьэ лыхьужь хьужаши, лгьэмыжым телгьэдэнурэ псым зэпрыжынуц, кысхужалэу... Итланэ... абыклар кыпхуэгьэпщлэжын зи пащхьэ сыхьэжынухэри? Араши, гурыфлыгьуэу кытхуэнэжыр зыщ: псори зыгьэгьу Алыхьми дунейм ехыжа ди нэхьыжыфлхэми кысхуагьэгьунц... Аращ щхьэхуимытыгьэклар злэжьам щхьэклар... Сэ злэжьа мыгьуэт ар? Гуэныхьри емыкгуэри сэ кызоштэ. Я пащхьэм сыхьэжмэ, Дадэ мыгьуэми Нанэ мыгьуэми сэ сафлэклыжынц, жери ди анэ мыгьуэм... Псори мыгьуэ хьуащ. Абыхэм семьгупсысын, зытезгьэун папщлэщ нэхьыбэу шыгьажэхэм кьэкуэрей сыщлэхьуауэ щытар. Пэжщ, аркьудейкьым – лэщ дохутыру сыщыщытаклар, шыхьэм сахуэгумыгьуэщ. А псэущхьэ дахэр зыхэслгьхьэ щылэкьым. Кьымьдэклэ... Ллэужьыр бжйиблклэ мауэ, жи. Ди адэшхуэ мыгьуэм и лгьым щыщ лыхьэ щысхэтклар, сэри, сызэрысабийрэ, шыклармрэ шыщхьэмрэ зэзгьэкларэу, мы дуней псор аглгум я кум дэту слгьагы кысфлэщлгуэ сыкьокгуэклэ...

– Абы и лгьэныкьуэклар уэрэ сэрэ дызэщхьу кыщлэклынц...

– Уи адэшхуэми шы заводхэр иІэу щыта? – гупсысэ жыжьэхэм кыхопсэлъыкІ мор.

Абдеж сыкъоІэнкун: ар сыт упщІэкІэ? Езым и адэшхуэм шы завод... заводхэр иІа нэхей... ЗыкыыхуигъэшІагъуэрэ? Хьэмэрэ шыпсэ нэпщІхэм сыщІигъэдэІуну ара? АпхуэдэхэмкІэ къагъапщІэхэм сащыщ и гугъэмэ – цоуэ. Щхьэщытхуефи тет хуэдэкъым. Ауэ шы завод...

– Си анэ мыгъуэм зэрыжиІэжу щытамкІэ, и адэ Бий бзэрэ тхылърэ ищІэрт. НэхъыфІ дыдэу слъагъу тхылъхэм ящыщ тыгъэ къызэрысхуэпщІамкІэ Тхьэразэ къыпхухъу. Си адэшхуэ Къалэмбий шаубыда жэщым я унэр цырыцу къащри, я нэ къыфІэнэн къыщІанатэкъым, жаІэжырт. Толстой... Лев Николаевич и мис мы... – еста къудей тхылъым и напэкІуэщІхэр къызэтрідзурэ, – Холстомер шы къуэлэнырауэ къыщІэкІынт тхылъыр щІигъэукъуеяр. Фэ зэрытемытыжрагъэнт унэр зыхъунщІахэм ар щІызэрамыпэсари... Тхьэм и шыкурт зэрызэрамыпэсари... КъэзгъэщІэрэщІэжауэ, дадэ мыгъуэм и фэеплъ, нобэми ди унагъуэм ильщ. Иджы ар, фэеплъ лъапІэу, унэм щІэзгъэлъынщ. Шы сигу къыхъэу къэскІэ, Холстомер «сышэсурэ», жылэм зэращІу, япэкІэ сымъжэу, ипхэкІэ сикІуэтыжмэ, зэман блэкІахэм сыхэлъэдэжурэ, гупсысэ жыжьэхэр къызэзгъэдэкІыжынщ, – жиІэу, шым гуапэу телъэщІыхь нэхъей, тхылъымпІэ напэхэр шабэу къызэтрэдз. – Шыхэри дэ къыдэшхыщ: щыдищІалэгъуэм дунейр ди тІэупкІэгъуэщ. Къу тетамэ, щІыр и пІэм тхуичынкІэ дыкъыгъэгугъуэрэ, жы дохъури... ЖьэрэІурафэ къызуплъу емыкІу сыкъыумыщІ, Іэщ зысэкІхэм я сэхэр къыдэмыІусэми, мис мы Холстомер тхэмыщкІэм и махуэр къытхуокІуэри. Алохь–алыхь, сыту тхакІуэшхуэу щыта мыр! Щыхум и психологием и мызакъуэу, зи бзэ мыпсалъэхэм я гуыщІэхэри мыбы ещхъу къэзыІуэтэфа тхакІуэ си щхьэкІэ срихьэлІакъым, – жери тхылъыр къеІэт. И нэр теплъызэу зэпеплъыхь. Ари фІэмащІэу, – мис мыпхуэдэу укъалъхун хуейт, Холстомер батэр зыгъэщрэ шыбэхэм яхузэрымыгъэгъуэт хакІуэ ахьырзэману щыщытари, ясэкІыу шыхъужь къызэрыгуэкІыу къэнэжа нэужь, абы и фэм дэкІамрэ и гуыщІэхэмрэ, тхакІуэм и псалъэкІэ мыхъуу, зи бзэ мыпсалъэ псэушхьэ тхэмыщкІэм и бзэкІэ апхуэдизу гушхьэхуэу къебгъэІуэтэжын папщІэ... Дауэ иджы ар зэрыбжесІэнур?..

– Е у-Толстоин, е у-Холстомерын хуейт...

– Упсэу! Хуэбгъэзащ!.. Ар сигу къэкІыжыртэкъыми, Лев Николаевич ехэлІауэ, щІэжыркъэ, зиунагъуэрэ, Иван Сергеевич Тургеневым жиІэгъар?

– Сыту пІэрэт? – шым дыщытепсэлъыхькІэ, гурыІуэгъуэт мор зыщІэупщІэнкІэ хъунур. Ауэ уэ умыщІэмкІэ е пщыгъупщІэжагъэнымкІэ къыбдэгъуэшэн мурад зыщІам и гукъыдэжыр щхьэ Іэпыбудын хуей? Си псалъэгъур зыщІэупщІэм сыщымыгъуазэу фэ зытызогъауэ.

– Ар зы псалъэ-псалъитІкІэ къыпхуэІуэтэжынукъым. Ауэ урыс тхакІуэшхуэр шыхъу увыІа тхэмыщкІэ гуэрым зэрыхуэгуапэм, зэрепсалъэм кІэлъыплъу щыт Тургеневым ильагъумрэ зэхихымрэ зэригъэщІэгъуэнур имыщІэу: «Лев Николаевич, уэ, дауи, зэгуэрым шыгуэ учытагъэнщ...» – жи.

Пэж дыдэу, шыуэ ущымытамэ, мы шыхъу къуэлэн тхэмыщкІэм и щхьэм кърыкІуахэмрэ абы и псэушхьэгъухэм яхуиІуэтэжхэмрэ зыхуэтхыжын щыІэу си фІэщ пхуэщІынкъым... Арат шыхэр зи псэм халъым хуэдэу фІыуэ зылъагъу ди адэшхуэ Бий мыгъуэми мы тхылъыр... кгбышникхэм Іумпэм ящІу къамыщтарэт жыхуэсІэр, щІигъэукъуеяр, сэри ар Іэпэгъуу

щЫзиIар. А льягуныгээр зэрымыужьыхыжрац си жьыщхьи шыгъажэ-хэм сыкыщIэкIуэр. Шыр... шыр... сэ ар зэзгъэщхьыр япэ дыдэ уи псэр зытхэкъуауэ щытауэ упсэху кыбдэгъуэгурыкIуэ бзыльхугэ дахэраш...

– А зэгъэпщэныгэм ущынэсакIэ, зыгуэркIэ сыноупщIынут: бзыльхугэм пщIэшхуэ хуэзыщI, шыри зыпашI щымыIэ ди адыгэхэм уи фызрэ уишрэ уи дзыхь иумыгъээ щхэ жаIэу пIэрэ?

– Ар зи псалъафэр адыгэхэм я закъуэкъым... Абы ехьэлIауэ мы ныбжьэгъу Толстой жиIар пщIэжыркъэ? – кыпыгуфIыкI щIыкIэу, кызоплъ Заурбэч. Си щхэр сощI: сщIэркыым. Пэж дыдэу, е срихьэлIатэкъым, е сщыгъупщэжат апхуэдэ гуэр Толстой жиIауэ.

– Абы емькIу пылъкыым. АтIэми, ар Лев Николаевич зэрыжиIэр нэгъуэщI зыгуэр хуэдэу кысцохъуж: уи шым губгъуэм, уи фызым унэм дзыхь щахуумыщI...

– Тобэ ярэби! Езы урысхэми зэрапсалъафэу, игъащIэкIи псэу, упсэхукIи еджэ, жи. Хэт и гугъэнт, адыгэ псалъэжбу фIэкI сымыщIэр нэгъуэщI лъапкъ гуэрхэми кьадекIуэкIыу... КъызгурымыIуэр уи фызрэ уишрэ дзыхь ебгъээ щIэмыхъунрати... СымыщIэм кысхущIызыгъу жыхуаIэу сыхъуащ... Лев Николаевичи абыкIэ жиIэну зыхуеяр сыту пIэрэт?

– Дауи, абыкIэ зэупщIыпхъэр... – Бэч и пащIэкIэ кыщIогуфIыкI. – А псалъафэр зи лыхъужьым Iурызыльхьа тхакIуэшхуэрат. Шыхэри бзыльхугэхэри фIыуэ ищIыхуу кыщIэкIынт а псалъэхэр гупым кьахэзыдзэу и гъуэгу теувэжауэ Толстой дигъэлягъу дадэм. Сыщыуэмэ, Тхьэм гуэныхь сщимыщI, а псалъэхэр кызытехъеикIамкIэ хуэбгъэфащэмэ, уи шым губгъуэм, уи фызым унэм кыщыпкIэщIащIыхьынкIэ хъунур кьэщIэгъуейщ... Уахуэмыбэлэрыгъуу ткIийуэ якIэлъыплъ жиIэу арагъэнщ... ПцIым сыткIэ дыхуей, а псалъафэм кыкIыр зэхэгъэкIыным сэри зэи сегупсысакъым. Ар кызыыхэкIагъэнур, емькIу сыкыгумыщI, аитIум си дзыхь щIезмыгъэзын щхьэусыгъуэ зэи кысхуихуакъым...

Си щхэкIэ шыуэ сыкьальхуами, зытезгъэгусэну кыщIэкIынтэкъым... Пэжщ, Толстой и шыхъу кьуэлэн насыпыншэм хуэмыдэу, си адэшхуэ Бий мыгъуэр зытекIуэдэжа Пшэплъ ещхьу... Iэгум ижыным ярейуэ, зи тхэкIумэхэр дзасэ, зи льякыуиплIри кьамиплIу жанрэ нуру зэщIэлыдэ пщIэгъуэплъ псыгъуэ кIыхьым Пшэплъ щIыфIащар нэхущ пшэплъу зэщIэмылыдэу зы IэпапIэ, зы цыпэ зэрыкIэрумыльагъуэрат. Ди анэ мыгъуэм зэрыжиIэжу щытамкIэ, щIалэ цIыкIухэр шыгъэтауэ, хьыджэбз цIыкIухэри абы зэуэ итхэкъурти, гуащэ хьэпшыпу щыIэу хьуар кьахуэпщэху нэхрэ нэхь кьащтэнт Пшэплъ и цыпэ лыдхэм, дыщафэу зэщIэпщIыпщIэ и соку дахэм хэпщIэпщIыхьу напIэдэхъеигъуэкIэ абы дэджэгуныр. Езы Пшэплъщи... – жиIэжырт ди анэм, – ар Iэщу пщIэнтэкъым – ТхьэIухуд нэзакъуэу Тхьэм кыгъэщIа псыхъуэгуащэм цIыху бзаджэхэм я нэ Iеймрэ я гыбзэмрэ кытехуэу зи бзэ мыпсалгэ, ауэ зи псэ IэфIагъыр кызыхуэна псэущхьэ телъыджэу фIэкIа. И угъурлагъымрэ и дахагъымрэ папщIэ, Тхьэм и нэфI кыщыхуэу цIыху сэфэтым ит псыхъуэгуащэу кызыэридзэкIыжынкIэ дышынэрти, ди Пшэплъ шыуэ фIэкIа, псэ зыIут нэгъуэщI псэущхьэу тльагъуну дызэрыхуэмеймкIэ тхьэ дельэурт. Алыхьым фIыуэ дыкыльагъурти, ди тхьэлъэур кытхуищIэрт: лей лъапкъ зыкIэрымыль кьупщхьэ гуащэ зыкызыыху дахэ, зи пльэкIэкIи зи хьэл-щэнкIи анэ гумыгъуэ-гумащIэм ещхьу кытхуыщыт... шы жысIэнуги, абы шыкIэ уеджэ хъунутэкъым, нтIэ... Дадэ мыгъуэм и ныбжьэгъу пэжым сабийхэри апхуэдизкIэ фIыуэ дыкыльагъурти, щыдэкIкIэ... хьэуэ – щы-

щыртэкъым, атІэ макъкІэ кытщыгуфІыкІыу, и кІэр... аргуэру сыщоуэ – дыщэпсыр уэру кызышылыдыкІ и Іэхъуамбэ кІырхэр кытхуигъэджэгурт... Дадэ мыгъуэм Пшэплъ и кІэр зэи зэридзэртэкъым: «Шыбзхэм я деж щыцІэрыІуэ, ахэр зытелІэу кызыхукъуэплъ си Пшэплъ хакІуэ дахэкІейм и кІэр зэрыздзэу, зи щхъэцыр ухуэна бзылхугъафэ кыитезгъэуэнукъым. ЛІыр лІыуэ, игури и щхъэри утІышцауэ дунейм тетын хуейщ», – и псалытІ язт.

Сэ сщІэж къудей ди Нанэ зэрыжиІэжу щытамкІэ, езы Дадэ мыгъуэр апхуэдэт: напэм фІэкІа зыщышынэрэ кыщІикІуэтынрэ щыІэтэкъыми, ныбжьэгъу пэжу ибж и Пшэплъи езым ещху игъэсат. Арат абы шы фІыуэ зылгагъу адыгэлІхэри шыбзхэри кыщІехъуапсэр.

Зей зыфІэіеиж щыІэ? Ауэ си адэшхуагъкІэ жысІэнкымы, Къардэнокъуэ Къалэмбий лІы цІэрыІуэу щымытамэ, абы Даутокъуэ Заурбэчи, иужькІэ езы дыдэ Къалмыкъ БетІали къагъэныбжьэгъуну, кыкІэлъыкІуэ-кыкІэлъыжэхуэ кыбгъэдэтынхуэ кыщІэкІынтэкъым. Кыбгъэдэтахэмэ, ягъэтхъа? Я кІэм икІуэдэжаш.

Абыхэм нобэ уриуэркыбыжыну, урисондэджэрыну мышІагъуэми, уей-уей жезыгъэІэ Къардэнокъуэ Къалэмбий лІым ялейуэ, цІыху хэтыкІи псэукІи зыщІэ адыгэлІу къэгъуэгурыкІуэрти, зытеджалэр и былымт. Ар зы хуэмыху гуэру щытамэ, мылкъууи лъапсэуи иІар революцэмрэ граждан зауэмрэ хэкІуэда пэтми, НЭП-м и фІыгъэкІэ и Іэ-и лъэр хуит щыхъужым, аргуэру псынщІэу зыкыхуэужыжу кызэфІэувэжыфынтэкъым. Ди анэ мыгъуэм кызыэрытхуиІуэтэжу щытамкІэ, и адэ Бий лІыгъэшхуэрэ зэфІэгъэкІышхуэрэ иІаш. Арыншамэ, властыщІэм джафэу иухуэнщІа лІым асыхъэту зыкыиужыжу шы заводхэр кыщыцэригъэпэщыжыфынтэкъым Балъкъ куйеми, Псыхуаби, Армавири...

– А иужьрейм адыгэхэр зэреджэу щытар пщІэжрэ? – пыІэхуабафэ зрезмыгъэпллын хысэпкІэ, лІым и псалъэр Іэпызоуд. Жэуап кызымыту, кызыэплъырти: – Бжьэдыгъукъалэщ! – жызоІэ.

– Упсэу! СымыщІэ къэзбгъэщІаш, – жи. – Дэ дыжъэгъу пащхъэ акылу, Іэщым дыхэту дыкъэхуащи... НтІэ, мис а уи Бжьэдыгъукъалэми шы завод бэлыхъ щиІаш си анэш дадэм. Шы лъэпкъыфІрэ шы бжыгъэкІэ, Лафышхэрэ Тэнащхэрэ я гугъу умыщІмэ, абы кыльэщІыхъэн, Къэбэрдейр щыгъэтауэ, Къэрэшейми ди хъуреягъ псоми щыгъуэтыгъуейт.

– Апхуэдизыш зыгъэхъум ахъей уанэшыфІ иІэн-тІэ! КъыфІэбгъэкІмэ, дыгъуасэ зытесам нобэ темытІысхъэжу, махуэ къэс хузэхъуэкІынут абы и уанэшхэр, – щыжысІэм:

– Хъэуэ. Апхуэдэ хъэл хэлъакъым абы. «Хъыджэбз дахэр куэдщ жыпІэу, махуэ къэс физ пхуэж хъунукъым. Ар лІы хъэлкъым. Уи уанэшми узэрыхушытын хуейр апхуэдэуш», – жиІэу щытауэ жаІэжырт. И псалъэми тебгъуэтэжырти, абы Пшэплъ зэрыпхуихуэужын щымыІэу екІуэкІыурэ...

Революцэмрэ граждан зауэмрэ яшхуу щІэтІысыкІа къэрал факъырэр гуащІэрыпсэхуэм кызэфІагъэуэжэу я пщІэнтІэпскІэ зэкІэрашхэжа нэужь, Лениным и жэрдэмкІэ зэтраубла НЭП-м и къалэныр игъээщІауэ, адэкІэ хэбгъэкІасэмэ, мэкъумэшыщІэхэмрэ рабочэхэмрэ я зэкъуэтыныгыэр лъэщыІуэ хъууэ абыхэм уапэмылъэщыжынкІэ, етІуанэ Октябрь революцэм хуэкІуэужын хуей хъункІэ шына бэлышэвичхэм ящІэр лІо? ЩэщІ гъэхэм я кІэм деж НЭП-м кІэ иратри... АдэкІэ къэхъа тхъэмышкІагъэшхуэхэм уащІытепсалъыхъын щыІэкъым – абы псори щыгъуазэщ. Зыри зыбгъэдэмылъя ушщІэбгырыпххэм къищынэмыщІа, властыщІэ Іэужыым хэмыунэхъуэрэ хэмыгуІарэ къэнауэ кыщІэкІынтэкъым. Дэтхэнэ зыми езым

кысфыктым нэхъ уз хьэлгэ шымылау кызырышыхьум темыщыыхьауэ жыслэнци, кьэхьауа луэхухэм хильэфэпар си анэшхэрат. Зи гугьу сщыр яфлэкуэда мьлгьукхэракьым. Зэрыжауэ, ахэр уэсэпсти, дыгьэпсым хэкуэдэжауэ арат. Гьейн хуейр шы заводхэратэкьым – властыщлэм шы льябжьэклэ ихьыжахэрат... – Заурбэч и псалгэр зэпегьэу. Сэри сыщымыбзэщ. Апхуэдэу куэдрэ уцысыныр кьыхуемыгьэкуэуэ арагьэнщ:

– Мыбы и цлэджэгьу сысейр жы хьуати, – ар зэ кызыжилагьэжьми, – тхылгыфл тыгьэ кысхуэпщлащ. Сызэрынэсыж нэхъ палгэ имылау, аргуэру щлэдзжыкыжу щлэдзэнщ шыхьу кьуэлэн тхьэмыщклэм теухуа хьыбар нэщхьеягьуэр... Уэ узреплгьыр сщлэркьым, ауэ зи псэ кьуэпсыр зэтауэ игьащлэм кыызэдэгьуэгурыкуэ адыгэллымрэ адыгэшымрэ зэбгьэдэпхыж мыхьуну кьалгьуа зэтлгьухуэныкьуэхэм ещхь кысфлосл... Е адыгэ луэху еплгьыкьлау жыплэмэ, ар нэхъ зыхуэкьуэр зы кьамэр тлууэ зэгуэпхыну хуежьи, абы кьрыкьлуэнур зыхуэдэм еплгьыт. Адыгэллымрэ адыгэшымрэ зэклэрыпчынри зэзгьэщхьыр... си зэгьэпщэныгьэр мыгурыхьми, жыслэпэнщи, сиамакэ зэтлгьухуэныкьуэхэр зэгуэбгьэжыну ухуежьэныращ. Апхуэдэ гуэрхэр лэщми кьыщалгьу шылау срихьэллау шытащ. Ауэ, зэтрагьэжурэ щхьэфлэпхыкьл цыкьлу зыщыплл кызыхагьэкл гулмэдынышхуэ шымыхьуаклэ, зи псэкли зипкькли зэгуэпхауэ Алыхьым кыгьэщлхэр зэгуэбгьэщхьэхукукьыныр щхьэгьэпщлэжщ... Иджыри кьытезгьэзэжынщи, адыгэллымрэ адыгэшымри я дунейклэ, кыфлэбгьэклэмэ, я ахьрэткли зэпхат. Сэ шэс сихьэжыркьым псори абыклэ зэщхьу шытауэ. Ауэ, шэч льяпкь кьытезмышьуэ, тхьэ пхуэслуэфынуц си адэшхуэ Кьардэнокьуэ Кьалэмбийрэ абы и Пшэплгьэр апхуэдэу зэрызэбгьэдэтамклэ. Абыклэ си тегьэщлаплэри зи бын игьащлэклэ кьэзымыгьэпщлэн анэращ. Езым и псалгэр флэмащлау, си анэм сызригьэдалуэхэм щыхьэт трищлэ зэпытт и анэ мыгьуэм... си анэшхуэм кьыжрилажу шытахэри. И адэ Бийрэ абы иш Пшэплгьэр ди Амэ, – си анэращ жыхуэслэр, – зригьэщхьыр Дыгьэмрэ абы и лэрыщл Пшэплгьымрэт. Дыгьэр, дауи, и адэрат. Пшэплгьыр, гурылуэгьуэщ, и пцлэгьуэплгь кьыхь дахэрат. Аитлум я гугьу щилкьлэ, Амэ ахэр зэи зэбгьэдихыртэкьым. Уэ зэхэбгьэщхьэхукукьыуи кьыпхуидэнутэкьым.

Ди адэшхуэ мыгьуэм еклэ я ужь кьита бзаджэнаджэхэм ящыщ гуэрым и куэдыклэ хьужам, ар Пшэплгьэ зэрылэщлэкуэдэжауэ шытам и хьыбар гуауэ хуэмыухым дыздедалуэм, зэгуэрым кызыжьэдоху:

– Уэху-ху! Хейм иль хамэм ищлэжаш...

– А делэ цыкьлу, жыплэр сыт?! Ди Пшэплгьэ хамэт сытми? Апхуэдэу жыплэу езы Бий мыгьуэм ищламаэ, и хьэдэм зигьэзэнти... Хамэм, жи! Аитгур гурэ псэклэ зэбгьэдэт зэныбжьэгьу пэжти... Апхуэдэу шымыта-хэмэ, зым и псэр адреим щхьэклэ итын пфлэщлрэт? Аитлум... си адэшхуэ мыгьуэмрэ Пшэплгьэр яку дэлга льягьуныгьэр зэриухам теухуа хьыбар гуауэр нэпсрэ лыпсклэ зэхэгьэжыыхьауэ си гущхьэм абрэмывэу тельщи, сытлысами сыгэджами, хьыл жыслэу си дэлыфэ сэзымыгьэтлыр аракьэ? А гуауэр хьэдрыхи здэсхьынуэрэ, Бий мыгьуэмрэ Пшэплгьэ мыгьуэмрэ я жэнэтыбжэм сылухьэжынууци, а палгэр кьыщысыным сыхуэпщлауэ си дуней гьащлэр сохьри...

– Амэ, зо! Жыплэр сыт?! – иужьрей тхьэусыхафэхэр сызыхуэмейти, ди анэм и псалгэхэр абдеж цызэпызудырт: – Бий мыгьуэр жэнэтым куами, шыхэр... лэщхэри жэнэтым ягьакьуэрэ?

– А уанэ махуэр тезыльхьэн цыкьлу, Пшэплгьэ лэщу кьыбжезылар хэт?! Ар... ар Бий мыгьуэм и ныбжьэгьу пэжт... жыслэурэ дапщэрэ бжесла? лэщ, жи! лэщкьым ар! И бзэ псалгэртэкьым, армышьумэ, цыху угьурлым, хьэ-

рэмьгэншэм хуэдэт. Зейм гу кьабзэрэ псэ дахэкIэ бгьэдэтт. Япэ кьэсыр зригьэкIуэлIэнутэкьым. Ибг иригьэтIысхьэнутэкьым. ЗызыгьэлI, зызыгьэшууей бэлыхь куэдым зрапщытат Пшэплъ шэсынхэу. Ауэ, уи адэшхуэм кьищынэмыщIа, ар кьызэхьулаа шылауэ слъэгьуакьым, зылгьэгуа шылауи срихьэлIакьым. Ерыщыр шыту малIэ, жи. Пшэплъ мышэсыныр и махуэ мыгьуэу зы инат кьыдэкIат ди жылэми, абы и дунейр зэриухам хуэдэм сэ жагьуэу слъагьури Тхьэм щихьумэ, – жиIэрти, Амэ езым ищIэжми и анэ мыгьуэм жиIэжу зэхихами кьригьэгьыхьурэ дыщIигьэдэIужырт...

АдыгэлIым и нэпс гьэпщIукIэ шэхум, и гуауэм кьигьэдзыхэми, ар, и фэкIэ кьиIуатэ мыхьумэ, и гум зэрыдигьэхуэфым шыгьуазэ Заурбэч сызыщIигьэдэIуахэр нэщхьеягьуэ зэфэзэщми, Дыгьэмрэ Пшэплъымрэ зэрызэIэпэгьум, аитIум я IэрыщIым и фIыгьэкIэ кIыфIыгьэм нэхугьэкIэ зэрызихьуэжым ещхьу, си псэр кьэзыгьэнэху кьару дахэу сэ хьыбарым кьыхэсха гупсысэ нэхьыщхьэр зэхьэлIар адыгэлIымрэ адыгешьымрэ я зэхушытыкIэ дахэращ. Ар псом хуэмыдэу гукьинэж кьысшызыщIар зыгуэрэм кьигупсыса, зэхильхьа хьыбар мыхьуу, сэ си фэгьун зы щIалэж и адэшхуэмрэ абы и ныбжьэгьу Пшэплъэр кьатепсыхауэ шыта гуауэр сэри псэкIэ зэрызыхэсщIаращ. Арыншауи хьунукьым: зы псэм тель гузэвэгьуэр псоми дэдмыIэтмэ, дэдмыгьэпсынщIэмэ, зэщхь дыхьунур Iэщыракьым – мэзым щIэт хьэкIэкхьуэкIэращ... АрщхьэкIэ, Тхьэм и шыкурщ, IэщкIэ узэджэ мыхьунхэр, Алыхьым нэмыщI, ахэр кьэзыгьэхьу, цIыхуфIхэм я хьэлщэнхэр яхэлъу зыгьасэ адыгэлIхэр шыIэти... Си щхьэкIэ абыхэм ящыщ зыуэ кьысшыхьуащ Кьардэнокьуэ Кьалэмбий. Iуэхур апхуэдэу шымытамэ, абы шы заводхэри иIэну кьыщIэкIынтэкьым, зэрыжытIащи, Кьэбэрдей псом шыщIэрыIуэрэ, зи цIэм цIыхухэр дэтэдж, бэлышэвичхэри зыгьэгулэз хьуа Даутокьуэ Заурбэч ныбжьэгьу кьыхуэхьуну кьыщIэкIынтэкьым. Ар Кьалмыкь БетIали кIуэгьужэгьу кьищIыну хьунтэкьым...

АпхуэдэлIым и дуней гьащIэр зэриухауэ кьэсщIаращ-тIэ.

ЗэрыжытIащи, и мылкъури трахьу и лъапсэм псы ирагьэжыхьыжа кьудейкIэ зэфIагьэкIакьым – езыри властыщIэм IэщIэкIуэдахэм ящыщ хьуащ. Тобэ ярэби, сыту гущIэгьуншэт дуней жэнэтыр тхуэзыухуэу жызыIэхэр. Армыхьумэ, псэукIэ зыщIэхэр, Кьардэнокьуэ Кьалэмбий и фэгьуу яхуэмыгьуэтым хуэдэ лэжьакIуэхэр яхьумэным, зыщIагьакьуэрэ ахэр нэхьыбэ ящIу кьэралыр лэз быдэкIэ ягьэувыным и пIэкIэ, зэрыакьылыфIэхэм, мылкъу зэрызэрагьэпэщыфым нэхь лажьы-хьати ябгьэдэмылъу, апхуэдэлIхэр щхьэ зтеукIэн хуейт?.. ЗэтраукIамэ, кьэралми цIыху цIыкIуми фIы кьахудэкIуа? Алыхьыр джэгупIэ зыщIахэр, Тхьэм и нейр кьащыхуами ярейуэ, уэгьухэмрэ гьейхэмрэ ятхьэлэ мэхьу... МэжэщIалIагьэм игьэуэдыкьуа цIыху цIыкIур, узми лажьэми тегушхуэгьуафIэ кьащIри, лъэрыщIыкIэ зэтохьуэ. Ныбэ гузэвэгьуэм ирихулIэу зи гьавэ тIэкIухэр, зи Iэщ увыIахэр зыгьэпщIкIун мурад зыщIахэм пыIэпапцIэхэмрэ упщIэбгырыпххэмрэ ираутIыпщри зэхрагьэфыщIэ. ЗэтрырагьэукIэ. Еу-уей мыгьуэ, абдежхэм факьырапIэм ирагьэува кьэралми абы и IэмыщIэ ткIийм ирагьэтIысхьа тхьэмыщкIэ бынхэми сытым хуэдэу кьахуэщхьэпэнут Кьардэнокьуэ Кьалэмбий и фэгьу адыгэлI Iуцхэр?! Ауэ ахэр цIырхь зэтращIакIэт. Кьела закьуэтIакьуэхэри Iэпхлэпх ящIарэ, пщэдей кьрапэсыну мыгьуагьэм щхьэлажьэ зэтрищIауэ кьэнати, гьащIэр и пIэм иувыIыхьами ярейт. Шы завод зиIам имыIэжмэ, щхьэл зиIам и анэр хуагьэгьамэ, тыкуэн зиIахэр ирагьэсыкIамэ, абыхэм шыгьуэ тракторхэр мэкьумэшыщIэхэм

кыаЛэрыхьауэ щымытарэ щыыр зэрызэрахьэу яЛа Іэщри ІэщІагьэкІамэ... Узэрыпсэуныр дауэт? УзыхэпсэукІынри лІот?

– Кыатепсыхэу хуежьа мис а хэплъэгьуэ хьэлъэхэрат Бий езыху-жьар, – жиІэжырт ди Амэ. – АтІэми, колхозхэр щызэхэгьэхьэну гьэхэм япэкІэ ар Іуэху кьашІакІэт: тІэу-щэ лъэхьуэщым щІадзат. Ауэ мо лЫ губ-зыгьэр жыжьаплъэти, шы заводхэр ІэщІахами, бэлэрыгьатэкьым: и мыль-кур хуэм-хуэмурэ дыщэмрэ дыщэхэкІымрэ хуигьакІуэри игьэпщкІуат. ТхьэмыщкІэр кьулейсызыращ. ПсэукІэ зыщІам, мылькушхуэ зыгьэд-дэлъым ныбжьэгьу лъэщхэри иІэ хабзэщ. АбыкІэ Тхьэр зыхуэупсахэм ящыщт ди адэри. Арат ар сэветскІэ лъэхьуэщхэми кьызышыжыр. Абыхэм я чэнджэщхэрагьэнт абы хэкум икІын мурадыр кьызыхихари. Дауи, ахэрат гьуэгу тхыль кьабзэхэр кьыхузэзыгьэпэщари. Ди унагьуэ ису хьуам ап-хуэдэ тхыльхэр зэрыдиІар сощІэж. Ауэ дыщэр щамыгьэтІыльым щахьумэ а тхыльхэр ди анэ мыгьуэм зэригьэсыжауэ щытар ноби слъагьу хуэдэщ. ЛъэкІыу игьэсыжа мыгьуэт?

Ди адэр иужьрей дыдэу щаубыдам, ди унэр цырыцу кьызэрагьэдэкІыу, я нэ кьыфІэнэр щыщІахам... – зэрыжысІащи, Амэ мыгьуэм кьызэриІуэтэжу щытахэмкІэ, хьунщІакІуэхэм я нэм кьыфІэмынам, зрамышэсам ящыщт зи гугьу пхуэсІа тхыльри, – жери, си псалъэгьум аргуэру кьелэт тыгьэ хуэсІа тхыльыр.

– АдэкІэ кьэхьуар уи фІэщ мыхьуным хуэдищ. Сэ шыхэри шыгьа-жэхэри фІыуэ щІэслъагьур абыхэм кьыхэкІагьэнщ... Ди анэ мыгьуэр за-хуэт: ди адэшхуэм иль зыщІэжа Пшэплъ хамэтэкьым – ныбжьэгьу пэжт. КьыфІэбгьэкІмэ, кьуэш пэлытэу кьыхушІэкІат. Абы ищІэфари?..

Дунейр кІыфІ кьызытехьуэу хуежьа унагьуэм Дыгьэуи Мазэуи кьыщхьэщыт лЫр нобэ-пщэдей яубыдынкІэ шынагьуэр кьащыльІэсым ищІаращ. Хьэпшып льяпІэ щІатІахэр кьыщІахыж. Абыхэмрэ гьуэгу гьуэ-мылэмрэ фэ кьэлътмакь зепедзэкІитІым из ящІ. Кьыдэхуар ягьэпщкІужри:

– Тхьэм кьытхузэпищэрэ ди мурадыр кьыдэхьулІэмэ, егьэзыпІэ тхуэ-хьун кьызэрызгьуэт нэхь пІалтэ имыІэу, сэ хьыбар кьывэзгьэщІэнщи... Быдэ и анэ гьыркьым, жи, апщІондэхукІэ фэри фымыбэлэрыгь. Фи жьэм фыхуит. Фи мыІуэху зевмыхуэ. Хьыбар кьывэзгьэщІэмэ, фи тхыль тхыльщ. ЗывмыгьэІэульауэурэ, жэщым зывогьэбзэхри. Алыхьымрэ тхыльхэмрэ нэмыщІа, фызыщыгугьын мыльку кьыфхузогьанэри, напэ хужькІэ зэхуэзэжын Тхьэм дищІ. Аращ. Алыхьым и пІалтэр пІалтэщ, шыІэныгьэрэ акьылрэ хэлъу фыкьыспэплъэ...

ИгьэщІэм зи псалтэр тІу ямыщІ, кьызыпэмыпсэлтэжІа лЫр а жэщ ды-дэм дошэсыкІ. Гьуэгуанэ хьэлгэ кІыхьхэм щигьэунэхуагьэжь и ныбжьэгьу пэж Пшэплъ кьимыгьэщІэхьункІэ зигурэ зи щхьэрэ зэтель Кьалэмбий и нэр здэплъэр, и псэр зыщыгугьыр адыгэ тхыдэм ЦІэмэзу кьыхэна Ново-российскти, и шыльэр а кьалэм нехус.

Абы ЦІэмэз щІыфІащар, дауи, уэри пщІэ хьунщ, – жери нэщхьей-нэщхьейуэ кьызоплъ Заурбэч. Си щхьэр сощІ: сощІэ. Дзэ фІыщІэр кьы-теуауэ зи лъахэ дахэр зрагьэбгынэ ди лъэпкьэгьу насыпыншэхэр тенджы-зым зэпрызышыну кхьухьхэм пэплъэурэ, цІэмрэ абыхэм кьашэ узхэмрэ псы Іуфэ мэзым лъэрыщІыкІ щызэтэхьуэрти, абдеж щыт кьалэм ЦІэмэз фІащауэ арагьэнт.

– АрщхэкІэ абыкІи иухатэкьым ди мыгьуагьэр, властыщІэм кьыдэкІуа гузэвэгьуэм зэрихуэурэ зи щхьэр зезыхьэхэм ящыщ хьуа ди адэшхуэри кьыщохутэ а кьалэм. Іуэхушхуэракьэ, зэныбжьэгьуитІым абдеж сэлам щызэрамыхыжу хьунутэкьыми... Зейм Іэщу имыльытэми,

цыхум яхэту, кхъухьым шы пхурагъэтIысхъэнт? ЗэрыжаIэжхэмкIэ, Бийрэ Пшэплрэ я бзэ зэрыщIэу, зэгурыIуэхэу, гъуэгуанэ кIыхьхэм я мышчыпэтэхэу кьекIуэкIхэми... шы заводхэр зиIэ Бий шы лъэпкыфI кьилъыхъуэу дунейр зэригъэкIэсырт: уи шыгъулгъэ Тенджызыхуми уи бдзэжьеилгъэ ТенджызцIанлъэми...

– Зи гугъу пщIыр сыт хуэдэ тенджызхэра? – Бэч и псалгъэр солгъахъэ.

– Iагъ! Зи гугъу сщIыр кыбIугурыIуэркъэ? Си анэш Дадэ адыгэхэм ди тенджызитIу ибжу шытахэращ... Каспиемрэ ФIыщIэмрэ, зэреджэри арат. Абыи ар езым кыигупсысагъэнтэкъым. ЖаIэу зэхихамэ... Зэхихами, апхуэдэу жызыIэхэр шыуэртэкъым: япэр шыгъулгъэрэ хужьмэ, етIуанэраши – бдзэжьей цIанлъэхэм я унэмэ...

– Пэж дыдэу, тенджызитIми яхуэфэщэпсу цIэ кыыхуагъуэтат. Ари сымышцIэу къээбгъэщIащ, – делэ дыхэшрилэщ, жи. СыгуфIэн кысхуегъэкIуркымы, машIэу си дзэлыфэ сотI.

– НтIэ, къезгъэжьараши, зэрыжаIэжхэмкIэ, ди адэшхуэ Бий а тенджызитIми зэпрыкIырейт. А лъэныкъуэхэмкIэ кърихуа хакIуэхэмрэ шыбз хэлпыхьахэмкIэ и шы лъэпкыфIхэр игъэбагъуэрт. Дунейм сыт хуэдиз и инагъми, цIыхум и лъэр здынэмыс шыIэкъым. Хыбархэри, къуалэбзум хуэдэщи, дэнэки шызолгъатэ. Акъыл зиIэрэ зи лIыгъэм кыигъэ-гугъэм и гур здэплгъэм и лъэри нехус. Ди адэшхуэ мыгъуэри абыхэм ящыщ хъунти...

Ящымышцмэ, жьэгу пащхъэ акъылу шытамэ, адыгэшыр зищIысым фIыуэ шыгъуазэ Къардэнокъуэ Къалэмбий и гур щIыпIэ жыжьэхэми пхъэрынтэкъым, абы и шы заводхэм шыхъэщIэурэ, зэрыжаIэу, хъэжь шы-хъужынтэкъым инджылыз, тыркүмэн, тырку, монгол шы лъэпкыфIхэр. Абыхэм ягъэцIэрыIуэрт адыгэлI Къардэнокъуэм и IуэхушIафэхэр. ЗекIуэ и вакъэр мылажъэ къудейм кыщымынэу, зекIуэлIым и лIыгъэм хыбарышхуэхэр я фащэт. А фащэ дахэр кыщылыдыкIырт Къардэнокъуэм и Пшэплъ цIэрыIуэми. Ар и напщIэм телът апхуэдэ шы телъыджэр зейми.

Пшэплъ и телъыджагъыр, уи нэкIэ умыльгъэгуамэ, уи фIэщ мыхъуным хуэдизт. И щхъэр гъэкIауэ псышхуэхэм зэпрысыкIыныр щайуэ къридзэртэкъым. ЩыпIэ жыжьэхэм кыкIыжын жыпIэнщи, джэдум, хъэм хуэдэт. Пэжщ, аитIуми нэхърэ куэдкIэ нэхъ псынщIэу къэсыжырт я унэм. Абы и къэкIуэжыкIэр зэрагъэщIэгъуэныр ямыщIэу, Iэджэ зэдауэрт. Баз зэпихъэхэрт. ГъущI куэбжэ зиIэ гъущI мастэ щощIэ зытражыIыхьам зыкIи емыкIуалIэ пэтми, зи шы заводхэм хуэдэр гъуэтыгъуей Къалэмбий шы-уанэ зэтелгъкIэ баз кыпихъэхэри гъунэжт. Зыхуейхэр, зэхагъэкIыну я нэ кыщцIикIыр лIот? Я фIэщ хъуртэкъым Астрэхъэн, Мэхъэчкъалэ е Бакуу кхъухьым щитIысхъэну Къалэмбий: «Еуэ-тIэ, си къуэш, кIуэж. ФIыкIэ дызэхуэзэж», – жиIэу, Пшэплъ и щхъэм IэплIэ, ба хуищIыжу, и пхэщIыщхъэм IэгукIэ телэбэжа нэужь, «хъунц» къригъэкIыу, и щхъэр игъуафафэу, итIанэ, кыыхуеплгъэкIыурэ, шым зричыжу и гъуэгу техъэжыну.

КъахуэмышцIэххэр абы и къэкIуэжыкIэрати:

– Ар сэри сщIэркъым. Сэ кхъухьым сотIысхъэри си гъуэгу сытохъэ. Пшэплъ къожьэжри...

– Мыгъуащэу е зыгуэрым Iэрымышхэу апхуэдиз гъуэгуанэр?..

– АбыхэмкIэ езы Пшэплъ феупщI. Къывит жэуапыр фи Iыхъэщ, – дыхъэшхырт Къалэмбий. – Хъэуэ жыфIэрэ – фыкIэлъыплъ. Хуит фызощI – кхъухъ тедзэпIэ зиIэ нэхъ къалэ гъунэгъу дыдэм фыныздэкIуи... Сэ адэкIэ сежьэнтц. Фэ мыдэкIэ къэвгъэзэжи – зэвгъалгъагъу Пшэплъ и къэкIуэжыкIэр. Ар фхузэхэгъэкIмэ, си шы заводхэм лIитI фокIуэри, фи

нэм кыфIэнэ шы зырызыр хьэлэл фхузоцI. КьывэбээджэкIуу, Пшэплъ и гьуэгур фцигъэщкIуфрэ – фэ шы зырыз кыффIыдохь. Арац Пшэплъ сэрэ ди базыр...

АрщхьэкIэ Кьалэмбий и ежьэкIэ-кьекIуэлIэжыкIэхэми лЫр ибг имысу Пшэплъ кьызэригъээжэми щыгьуазэхэр тегушхуэртэкьым зэныбжьэгъуитIым базкIэ еувэлIэнхэу.

– Уи щхьэр фIэлэлу апхуэдизыщIыр зэпыпчын хуейкьэ? КьимыдэкIэ, джэдум е хьэм я унэр кьызэрагъуэтыж щIыкIэр хэт зыщIэр? Пшэплъи ахэм ещхь хьунци... абы дызыдишэнкIэ хьуну кьуэладжэр зыхуэдэр уэ кьащIэ... Ди тхьэмыщкIапIэ дисыжынщи нэхьыфIщ, – жаIэрти, базыр абдеж щаухырт...

Иужьрей ежьэгъуэм щыгъуэ Пшэплъ жыIэмыдаIуэу кьызэрыщIэкIам Кьалэмбий и кьуаншагьи хэлът. Зэрыхэлърат: нэхьапэхэм зэныбжьэгъуитIым IэплIэ, ба зэхуащIыжрэ: «Еуэ, кьуэш, фIыкIэ дызэхуээж», – жиIэу, лЫр нэхьыфIэу шым и пхэщIыщхьэм тeIэбэжамэ, я сэлам зэхыжыныр абыкIэ зэфIэкIырти, иджы а Iуэхур нэхь кIыхь хьуат. КIыхь зыщIари Кьалэмбийт. «Ди щхьэ иль тIцIэркьым. Дызэхуээжыни дызэрымылгъагъужыни... Узэры...-узэрышыщIэрэ жиIэну и жьэ кьыхуегъакIуэркьыми, – узэрыщIыкIурэ зы махуэ, зы сыхьэт сигу зэбгъэбгъакьыми, сыпхуэарэзыщ. Алыхьыр кьыпхуэарэзын, Iэ щIыIэрэ Iэ фIейрэ уIэрымышьэну Тхьэм солгъэу», – шым и щхьэшхуэр иыгъыу, итIанэ и нэкIубгъур щихуэу, и жьэгъум щIэтIахьуэу, щIэпэщэщыхьу щытщ. Зейм и мэри, и щхьэц налгъэ хьеями зыхэзыщIэ Пшэплъ кьэхьуар кьыгурыIуэркьым. И щхьэр лIым кьыIэщIихрэ IупэкIэ и напэм еIусэмэ... Шыугъэщ. «Мыр лIо? ИгъащIэм апхуэдэ дэзмыльэгъуауэ, кьэдзыхауэ нэпс шыугъэ щхьэ щIигъэкIрэ? Пэжщ, абы и нэпс си щыпэлгъагъукьым – зэдэжэхэм сакьыщытежкIэ, си напэм ба кьыщыхуищIхэм деж щIигъэкIыр гүфIэгъуэ нэпс IэфIти...»

Иджы... – шыр фIалгъэкIэ хоуэ. ЦIыху бзэгурэфым ещхьу, зыгуэрхэр жиIэну пылгъу, мэщыщ, мэгъумэтIымэ. И щхьэшхуэр еутхьыщI. ЖыпIэнурамэ – псэкли пкьыкли мэщхьидэ. «Уэ нэхь лIыгъэ пхэлъщ, си кьуэшыжь. ЕмыкIу сыкьыумыщI», – жиIэу Бий бэлытокукIэ зызэпелгъэщIыхьыж. Еплъыпэмэ, лIыгъэ зыхэлгъу кьыщыхьуа и кьуэшыжьри нэхь щIагъуэтэкьым: нэгү илэжтэкьым, и нэшхуитIыр псыIэт. «Хуэмышуу сыкьыщIэкIри, уэри укьээзгъэдзыха мыгъуэщ. Лыгъэншэу дыкьызэрыщIэкIар хэлущIыIу думыгъэщIу, еуэ, тIасэ, ежьэж. Уэ гьуэгушхуэ кьыпшэщыльщ. БэлутIэлуншэу сыхьэтыфI Тхьэм ухуишэж», – жери аргуэру Пшэплъ и напэми и пщэми Iэ делгъэж. ИтIанэ, зэрихабзэу, шым и пхэщIыщхьэм IэгүфэкIэ тоуIуэж. Ар ежьэжыным пэплгъуэ щытщ. АрщхьэкIэ шым зричыркьым. «Алыхьым гуэныхь сщимыщI, сылIыгъэншэу зыкьезгъэлгъагури, лажьэ зимыIэ псэущхьэ угъурлыри кьээзгъэдзыхаш», – жиIэу езы Кьалэмбий IуегъэзыкIри, епIэщIэкIыу кьаджэ кхьухьым хуеунэтI. Ауэ, и лгъэм япэкIэ ихьми, и псэщIэлгъэныкьуэр кьызидигъэнамкIэ еплгъэкIмэ, шыр и пIэм зэритт. Пэжщ, и щхьэр здэгъэзар здэкIуэжын хуей лгъэныкьуэмкIэт. АрщхьэкIэ и фIалгыпIлымкли щIым трауIла нэхьей, зигъэхьейртэкьым. И зы цыпэ хьейуи кьыпхуэцIэнтэкьым – ищIэнур имыщIэу, хэгупсысыхьауэ щыту арат. ИтIанэ тIэкIу зреч. «Алыхьым и шыкурщ. Зэ уежьэжамэ, зыгуэр хьунщ, – жи, кхьухьым здитым Пшэплъ кIэлгыплъ Кьалэмбий. – Тхьэм и нэфIыр зыщыхуэн псэущхьэ дахэ! ИгъащIэм си псалгъэ тIэужыIэ имыщIауэ, иджы

дауэ кызыэмьдэлүэнрэт?.. Мес, мэклуэж... тлури ди гьуэгуанэ зэлумьбзым дытеуващи, флэкльплэ зимьлэр ди натлэ кьритхаращ... Сэ зыгуэр сыхьунт, тхьэмыщклар зи бзэ мыпсалгэ мо... си ныбжьэгъужь мыгьуэращи...» – лым и гупсысэ хьэлгэхэр кыйтеуэндагьуэу арами ярейуэ, бауэбапщэу, и пэщхьыным лугьуэ фьыцлэ лувыр кьрихуу гьуэгу техьа кхьухьым зэ хуеплъэкльжын мурад илэ щьыкларэу кызыэтеувыла Пшэплэ... И дамахьхэ зырызым кытес мелылычитлым уащхьуэдэмыщхьуэу ялэту ирахьэжьа нэхьей, зречри тенджызым хуеунэтл. Нэр темьпылэу а зэрыжэм хуэдэу, зы мэкьгал хуэдизклэ зыкыжьбэдимыкьуэжу, псым холгэ. Зи гьуэгуэр нэхь псынщлэу хэзыгьэщл хьуа кхьухьым зыри кыфлэлуэхукьым – зи псэм лгэдакьэпэклар тетрэ зи плэм имызэгьэжыр абы луиш Кьалэмбийщ. Пшэплэ псы есыкларэм зэрыхуэлээр ищлэ пэтми, Тенджыцлалгэуэ зи инагьым зэпрысыкльфын шы дэнэ кьипхын? «Мыр фи анэмэтщ. Е фэ схуэфхьумэ, е зи гугьу фхуэсцла си лыхьлы-благьэхэм ялэрывгэхьы... Сеплгьурэ, мо тхьэмыщклар псым дауэ езгьэтхьэлэн? Абы зыгуэр кыхуэзгупсысынщи, фи ужьыр нэсхужынщ», – жи лэу и кьэлтмакь хьэлбафлар и гьусэхэм ярети: «Мор итхьэлэнущи, итхьэлэнущи, лэщ ущымыхьуаклар, уэри зумыгьэтхьэлэ», – жызылэурэ зыубыдахэм залэщлеудри, лгьыр тенджызым холгэ. И ныбжьэгьу Пшэплэ хуэмьдэ дьдэми, ари псы есыкларэм хуэлээт: и сабиигьуэм кыщыщлэдзауэ Балгькь луфэ кыщыхьуат. Абы и Архьуанэшхуэ зыщигьэбдзэжьейуэ хэсат. Щицлалэгьуэми лгьыплэ иува нэужьы, псы лэджэ зэпрысыкларат. Жыпленурамэ, сыт ищльыскли зэмыщхьитл зэрызэримыхьэллэм ещхьт Кьалэмбийрэ Пшэплгьрэ. Мес иджы – а я бдзэжьеягьри кьахуэщхьэпэжауэ, зыр зым йосыллэ, зэбгьэдохутапэ. Зызэрашэклауэ тлэклурэ щытхэщ. Итланэ Бий и лэблэ сэмэгур Пшэплэ и щцэм иредзэ. Лэ ижьымрэ лгьакьуитлымкларэ есмэ, шым зытримыгьэхьэлгьурэ, зэныбжьэгьуитлым я псэр псым кыхах. Бжьэпэр ягьуэту щлым кыйтеуэвэжахэ нэужь, тлури кызыэрыгьэгумэхашчи, я псэхэмкларэ зэдэгуашэу щытщ. Аргуэру япэ зыкьэзыщлэжар Пшэплгьщ: зеутхьыпщл, и щхьэр щлеупскларэ. Итланэ тоуэ-топкларэ, дегьэжьэж жыхуилэщ. «Уэлэхьы, кьуэщ, уэ унэхь губзыгьэм. Псым кыхэпщыжа джэду нэхьей, мыпхуэдэу дыкьэзылгьагьум сытыфэ кьыдиплгьын. Наклуэ-тларэ. Дыклуэжынщ, – желэри, шыр лэдэж ещл. Арщхьэкларэ Пшэплэ зричьркьым. – Луо, тласэ-тларэ, узыхуейр? Дыгьэклуэж, жыслакьэ? А-а, кыстетлгьысхьэж жыхуэплэу ара? – Пшэплэ и щхьэр ещл – аращ жыхуилэ хьунщ. – Абы щыгьуи узахуэщ. Дэ зытларэжь хьунукьым, ныбжьэгьу. Псынщлэлуэу дынэсыжу, уэ зыгуэр кыпхуэзгупсысу, мобыхэм салгьэщлэмыхьэжмэ... Минрэ угубзыгьэ дьдэми, а кьом мыгьуэр уэ дауэ зэхозгьэщльыкьын? Екларэ ди ужь кьыхьахэм яхуэмыгьуэн, дэ тхуэмэхуэн», – жери Кьалэмбий мэшэсыж. Афларэ хэмылгьу, Пшэплэ йолгьри...

И жэщри и махуэри флгьызэхээрыхьыжарэ, зи наплэр кьемыхьы, тхьэ елгэлуу щыс ди анэшхуэм шы лгэ макь и тхьэклумэ кьыщилуэм: «А сымыгьуэт, Пшэплэ дэнэ кьикльыжа? Езыми кьигьэээжа мыгьуэу плэрэ? Мо кьыдэщэхэм, кьыдэщаклуэхэм ялэрыхьэмэ...» – жи лэу Нанэ унэм кьыщларэклмэ, щыуатэжьым – зэныбжьэгьуитлрат. И шыр ягьээзэгьэжу зыхуей хуамыгьэзауэ хьэмэрэ езым ар имыщлауэ щльыхьэж зи мыхабзэ Кьалэмбий бомкларэ щолэуэлыауэ. Шэщыбжэр егьэбыдэжри, унэм хуеунэтльыж. Абы пэжьа Нанэ, ину псэлгьэн дзыхь имыщлу, мэлущащэ:

– Щхьэ кьэбгьэээжа мыгьуэ?

– Сыкьызэрыклуэжар уи жагьуэ хьуауэ ара, Кьуэнхэ япхьу? Дауэ

фыщыт? Сыт фи хыбар? – зэщхьэгъусэхэр щІохьэж. ХыбарыфІ зэрыщымыІэм иритхьэусыхэу, Чэбэхъан – Хъан мэлущащэ. Мэщатэ.

– УкьэкІуэжар Іуэхут? Хьэщэхурыпхьуэхэр кьощэри... Зыкьуадзу абыхэм уашх нэхрэ, узэрыпсэур тщІэуэ, зыщІыпІэкІэ ущыхэтамэ... – Бий кыыхуэтхьэусыхэ и щхьээгъусэм хуелуатэ кьигъээжыныр кызыыхэкІар.

– Еу-уей мыгъуэ, шы щхьэкІэ уи щхьэр хэплхьэну... Алыхьри узогъэлъэІу, сэри сынолъэІу: гъази дэкІ. Ари пІалгъэ кыыхэмыкІыу... ИджыпступщІэ...

– Іагъ, ешхи-ефи, щыгъын зэхъуэкІи дыхэмыту... Алыхьым и пІалгъэр пІалгъэщ. Нэху дыкьекІрэ, пшәпэр зэхэуэмэ...

АрщхьэкІэ, нэху кьрагъэкІыныр щыгъэтауэ, Чэбэхъан и гынанэр иухатэкьым пльакІуэ кыыхуащІахэм я бзэкІэ жэщтеуэхэр кыщытеуам.

– А жэщым и ужькІэ дэдэ мыгъуэм цІыху дытрагъэплгъэжакьым. АбыкІи зэфІэкІатэкьым ди хьэзабыр.

Ди адэр шууэ илгъэгъуамэ, зыІурыбзаеу зи гурыІупсыр кьажэу щыта псэжэ и бынхэм ящыщ гуэр яхэхуат кьуажэ унафэщІхэм. Абы и бзэрат жэщтеуэхэр кьезышэжъари.

ХьэщхьэрыІуэхэм кьазэрыпумыхынуІар ищІэрти, унэр цырыцу кызызэыгъэдэкІахэм Кьалэмбий и щхьэр щІахуигъэтІыльбар зы закьуэш:

– Пшәплъ... си шыращ жыхуэсІэр, сэлам езвгъэхыж, – жи. НатІәплъ-пщампІәплъхэр зоплгыж. Я дамащхьэхэр драгъэуей: шым епсалгъэу щэху гуэр жриІәнукуьым, сыткьым – ирырехыж сэлам. ХьэщІэ «гуапэхэм» унэр кьащыхукІэ, Кьардәнокуьэм и уанэр лъэныкьуэ езыгъэза Ныбажэ Долэт кьокІий:

– Хьэуэ! Хьэуэ! Ар хьунукуьым... Шэщым щІәбгъэхьәнкІэ дуней Іәмал иІәкьым. И ныбжэгъумрэ езымрэ зэрыгъуэтмэ, шым зридзынщ. ЩІәпхьуэжынхэщи...

– Шэр шым нэхрэ нэхь жэрщ. Абы ІәщІәкІыу дәнэ кІуән? – Долэт ауан кьащІ.

– АитІур фцІыхуркьым фә. Алыхьми сэри ди хьэтыркІэ... – ар щІәшынэ щыІәт: уанэр блыным зэрыфІәмылгыжыр илгъагъурэ, Кьалэмбий мобыхэм зыгуэр яжриІәмэ...

АрщхьэкІэ Алыхьми Ныбажэхэ я кьуэми я хьэтыр кьэзымылгъэуахэм, кызытекІуэхьэхэр яІәщІәмыкІынымкІэ ягурэ я щхьэрэ зетелгыти, хуит ящІри, Бий шэщым щІагъэхьэ. МафІәдзрэ тхылгымпІәжькІэ бо кІыфІыр ягъәнэхуу щІыхуежъар уэ кьащІә: контІрэм бзаджагъэ гуэр зэрихьәнкІэ шынахэ? Е я нэ нэху илгъагъуу моитІум сэлам зэрахыжыныр нэхь кьащта? Ауэ а нэхум зыц хуэдизкІэ хуэмейр Ныбажэрат. Гузавэу Іуфәлгъафэр кьижыхьырт. И гъусэхэр игъәпІащІәрт. АрщхьэкІэ ар щІәгузавэр кызыфІәмыІуэху Кьалэмбий Пшәплъ и пщәм зришәкІауэ, и щхьэм напәбгъукІэ епәщәщу, псалгъэ кыыхудәмышейуэ щытти:

– Кьуәнхэ я уэркыпхьу дыщысабийм кьәпшам апхуэдиз ІәплІәрэ бакІэ ухуәупсагъәнкьым, Кьардәнокуьуф. Мы хакІуэм узэрыхуэгумәщІар ирикьунщ. НыщІәкІ иджы!.. Мобыхэм я пІәм ситамэ, дакыкьэ зозгъәІәжьәнтәкьым... Фи уэздыгъэхэр вгъәункІыфІи, мыбыхэм я лгъагъуныгъэр хуиту зэхуевгъәІуатә! – жери Долэт бом кьыщІогуоукІ. Езыр, бауәбапщәу, лЫмрэ шымрә йоныкьуэкьу. АитІур зәкІәщІетхь. Зыри кызыфІәмыІуэхуж, щхьэлажъэ хьуа Кьалэмбий жьажьэ-жьажьэурэ шыщхьэри шыщцәри еутІыпщ. Абы Іә дилгъурэ, кьокІуэт. А псомкІи мыарэзыр Пшәплгыти, дунейр екьутэ. ЗеукІыж. Мэщыщ. Чэбэхъан и псалгъэкІэ

жыпIэмэ – магъ. ИтIанэ, щхьэкIэ к'оуэри, Ныбажэр к'ыхыфIехуэ. К'ыкIэльопх'уэри к'одзакъэ.

– Х'эм яшхыжын, х'э ух'уа? Си дамэпк'ыр гуэпч пэтащ. Ар сэ уэ пхуэзг'эг'умэ, сынапэншэщ, – жиIэрэ г'умэтIымэу, шым щх'эриуда пыIэм л'ых'уэу бо к'ыфIыр х'эл'ак'уиплIу к'епщэпщыхь. Пшэплъ хамэлIым и мэ гурымышх'ыр к'ыщIехъэ. Ар хуэмышсэчу, хуищIэу к'оуэри, л'ыр к'ыхыфIехуэ. Насып иIэти, зэфIэтак'ым, удыныр х'э-л'эу к'ыльг'эIэсак'ым, армыш'умэ тIэрабг'уэу к'риудри, нэг'абэ лIам л'эщIых'эжат, уанэри, пыIэри, езым ейуэ к'ыщых'уж Пшэплъи к'ыщIэныжат.

– Алых'ым к'иукIын, сыбоукIри... К'ыфIици, си пыIэр к'ысхуэг'уэ-тыжырк'ым. Уэ кIуонтIрэм дауэ с'ык'эпл'эг'уа? – х'уанэу, бг'эуэ шэщым х'эл'ак'уиплIу к'ыщIопщыж.

– А бзаджэнаджэм сыткIэ ищIэнт шых'эр ик'укIэ зэрынэжаныр?.. Зи нэр нэх' жаныр зэхаг'экIыну шымрэ бг'эмрэ зэрызэпэувам теухуа х'ыбарыр дыщыцIыкIухэм зэхэтх'уу шытащ. Уэри ущыг'уазэ х'унщ абы, – жиIэу Бэч к'ызопльэкI. Ар зыщIэупщIэр к'ызгурымыIуаг'эфэ зытызог'уаэри, блызог'эIуки: сигу к'ыг'экIыжмэ, си жаг'уэк'ым.

– Сег'эдаIуэт уи нэм и жанаг'ым, к'эпл'аг'уфх'эр зыхуэдэм, – япэ уэг'уэр шым к'ыльг'ег'эс бг'эм.

– Нэм к'ыщIэIэбэр зымыл'аг'уу л'ыр си бг'ым ису жэщым г'уэугум сыздикIуэм, арг'ынэ щIаг'ым щIаг'эпщIкIуа шэмэджыр к'ызол'аг'уф.

– Ара? – к'оупщI бг'эр.

– Аращ зэкIэ. Иджы чэзур ууейщ, – жи шым.

– Сысеймэ – сысей. К'эдаIуэ-тIэ. Уафэугум сити с'ык'опл'ых'ри, мэк'упIэм хэс дзыг'уэ цIыкIур к'ызол'аг'уу. Зык'ызодзых, абы с'ык'ы-тоуэ, к'ызопх'уатэри, зызоIэтыж. Ар шхыныг'уэхэм шыщ сощI. АдэкIэ чэзур ууейщ, – жи бг'эм.

– АбыкIэ ук'ыстокIуэ. АдэкIэ уэ к'ызэдаIуэ-тIэ, – жи шым...

Ар к'ых'ыщ... Ауэ жысIэну сызыпыл'ыр шыр ег'элеяуэ зэрынэжанращ. Ар сэри куэдрэ зг'эунэхуащ...

НтIэ, арати, ди анэшхуэ Х'ан г'уээг'уу зыкIэл'ыкIуатэ Бий шыдашым:

– Фык'эдзыхауэ мы джаурхэм зак'евмыг'эл'аг'уу. Алых' здэщымыIэ сашэнк'ым. Си ужыр махуэ фхух'уу. Сывол'эIу: зытекIуэдэжар уэращ жыфIэу, Пшэплъ уг'урсызыфэ евышл'ь...

И физри ишри мис иджы хуит фык'ысхуэх'уа жыхуиIэрэ, ер и гурыл'уу К'ардэнок'уэхэ к'акIэрох'ыжьэ Долэт. Х'ан ар зэрыIуиг'эщтыну зыщыгуг'ыр я унэр к'эзыщхэм я нэщIыбаг'экIэ Бий и уанэ л'апIэр зэрызыкIэщIиупщIар зэрицIэмкIэ иг'эшынэнрати...

– Шы зиIэр к'онэри, уанэ зиIэр макIуэ, жи, К'ардэнок'уэхэ я нысэ. Уанэр сысей щых'уакIэ, сэ жыжьэ сынэсыфынущ. Шырици, ари дэнэ кIуэжын? Дыг'уасэ фыфейуэ шытауэ нобэ сысей х'уа Пшэплъ и бзийх'эр дяпэкIэ зытеджэг'ух'ынуур гурыIуэг'уэщ. Си шыплIэм удэсрэ унасышыфIэу зыпл'аг'ужыну ухуеймэ, си жыIэм ук'одоIуэри...

– Ар умыл'аг'уу, ажал ул'аг'уу, фак'ырэ бын. Узэх'уапсэурэ уи гурыIупсыр щIипфыж Пшэплъ и уанэгум ил'уу уи х'эдэр к'ах'ыжауэ Алых'ым сиг'эл'аг'уу. ИкIи сл'аг'уунщ, – жиIэрэ гыбзэрэ бзаджэкIэ щIиг'анэрт псэупIэ к'эзымыт л'ыр. Модрейри зы инат гуэрти:

– Псы икIыпIэм унэмыс щIыкIэ уи кIэр умыIэт, К'уэнхэ япх'уу, К'ардэнок'уэхэ я нысэу шыта. Си х'эдэр Пшэплъ и уанэгум ипл'г'э-г'уэн папщIэ, япэ щIыкIэ абы шэсын хуейщ. Зэрыпл'аг'ууци, фи шы

пагэм цыху дызригэкIуалIэркьым. И гугъэ хьунщ, нобэкIэ фи бом зэрыщIэтым щхьэкIэ, иджыри Къардэнокъуэхэ яйуэ. СиукI зэрыпэтэр хуэзгъэгъун фIэщIэмэ, Iейуэ цоуэ. Хьеуанщ. Хьеуан щхьэ куцIынщэм си уз кыгурыIуэн? Ауэ сэвецкIэ властым апхуэдэ куэд кыигъэIэсащ. КъыхуэмыгъэIэсэхэр псибл иригъэсыкIащ... И пащIэр пIуантIэмэ, шым и щIыбыр цогъушцэ, жи. ДызылтымгъэIэсыну и гугъэ и щIыбыр щыдгъэгъушцэжауэ уэдмыгъэлыагъумэ, си пащIэр уэзгъэупсынщ, Къардэнокъуэхэ я ныса уэркъ гуащэ...

– Сэ иджыри сранысэщ Къардэнокъуэхэ. Уэркъ гуащэхэм ди бзэр мыбыдэу, дэри псэжь и бынхэм ещху дыщытамэ, ди дыщэ уанэр зэрызыкIэщIэбушцIар яжесIэнт хьэцэхурыпхьуэ кыдэбутIыпщэхэм.

– Уахь-хьэхь!.. Фэ уэркъ бынхэм къэввхэр Iейуэ я фIэщ мыхьуни бзэгү яхуэпхьынкIэ сызэрыбгъэшынэхэм. Щыхьэт уиIэ фи факъырэ уанэр сэ зыкIэщIэзупщIауэ?! УиIэ, зо?! А дыщэ уанэр уэ здэпхьар я нэкIэ ялъэгъуауэ сэ щыхьэтищ кыбзгъэувыфынушцIэ, Къуэнхэ япхьу. Узыхьытын ухьмыту, си хьым зыкыбгъэхуэныр нэхь уи фейдэщи, егупсыс...

– Сэр уи гушхьэм...

– Хьунщ, хьун! Уэ сынодэуэну, физ сыхьуакъым сэ. Апхуэдэхэр зи щхьэм хуэзыгъэфашцэхэм сащыщу цытамэ, къуажэ унафэр зи IэмыщIэ илхьэм сыхагъэхьэнтэкъым... Си кIэкъуащIэр пIыгъыу кыскIэлъыбжыхь ухьуауэ уи нэкIэ уэзмыгъэлыагъумэ, си пащIэр уи IэкIэ уэзгъэупсынщ...

– Пу!.. Уи пащIэ цIэзащIэм Iэпэ хуэсшиину солIэ жиIащ...

– IэпэкIэкъым узэрелусэнур – уи гуащэ Iупэ дахэ цIыкIумрэ фонсу IэфI уи бзэгүмкIэ ухэзгъэджэгүхьынушц. Фу, цIыхумэ! – жызыIэу зэкIэ дызэзымыгъэкIуалIэ фи хакIуэм и пIэм сихутауэ уэзгъэлыагъумэ, ущIегъуэжынщ... Ари уэри мы уэркъ лыапсэм гъэса фыщыхьуныпхьэкъымы, фыщыIэсэн егъэзыпIэ кыфхуэзгъуэтынщ сэ.

Псэжь и бынымрэ гуащэмрэ (я кIэм утеувэмэ, а иужьрейхэри кыызодзэкъэкI) фIей Iэджи зэтратхьуащ. Япэ щIыкIэ Пшэплъ кыызэригъэIэсэн Iэмалу Долэт кыхуэгупсысаращ: мыгъэшхэн. Псы емыгъэфэн. Абы щхьэкIэ... хьэпсыр псэупIэ хуэщIын. Ауэ дауэ? Цыху зригъэкIуалIэркьым.

АрщхьэкIэ «сэвецкIэм» апхуэдэ фIэкIа хузэфIэкIыркъэ? АркъэнитI яIыгъыу Къардэнокъуэхэ егъакIуэ щIалэ бланэ зытхух. Шэщ блыныщхьэм тель бгыкхьэмкIэ ахэр Пшэплъ кыщхьэщопщхьэ. Iэджэрэ пытахэми, аркъэнитIыр шыпщэм фIагъахуэ. Шыр ныкъуакъуэу хуежьэмэ, цылъэдэн хуэдэу. Бзаджагърэ IэзагъкIэ цыхум кытекIуэн псэушцхьэ дэнэ кыпхьын? АркъэнитIыр лъэныкъуэ зырызкIэ зышэщI цIалэхэм яIэщIэкIыу Пшэплъ дэнэ кIуэнт?..

Хьэпс зыфIащар зи лыапсэм псы ирагъэжыхьыжа Хьэжыхэ я Iэщ егъэзыпIэу цыта къомым ящыщ зыти, Пшэплъ абы кыщIохутэ. Iуси псыи Iувмыгъахуэ – аращ зэгүхьа къудей колхозым и тхьэмадэ Долэт и унафэр. АрщхьэкIэ, Тхьэм и шыкуркIэ, псори Долэт защIэтэкъымы, гу зыкIуэщIыль цыхухэр Пшэплъ шхынкIи псыкIи хуэсакъхэрт. Пэжщ, езы шым зигъэуэркъэмэ, зигъэпагъурэ, зыкъомрэ зригъэлыагъуахэщ. ИтIанэ, ар зэрегупсысар уэ къащIэ – шхыни псыри Iумпэм имыщI мэхьу. Хьэпсым щэхуурэ цызыгъашхьэхэм езыри щэхуурэ къахуэгуапэу хуожьэри... Псоми къахуэдыгъужькьым. ЗэгүрыIуэхуэ, я жагъуэ зэрымыщIу екIуэкIырти:

– Зэрызигъэемылыджым хуэдэ Къардэнокъуэр? – жиIэурэ щIэупщIэрт Долэт.

– ШумыгъашхэкIэ, псы шумыгъафэкIэ, сыткIэ зигъэуэркыжын икIи зигъэемылыджыжын мыгъуэ? Къопэзээхри кIэрытщ, – кыжраIэрт.

– Мыгъуэ жыхуэфIэр сыт?! Абы фигу щIэгъумэ, ар зеям и махуэр кыфхуэгъэкIуэн хуейщи... Сэ абы кызыщIауэ щытар... – ауэ кърищIар ибзыщIырт. – Чы кIэшIэпIуамэ, и кIэбдзыр кyiIэту къомыгуэжыфыныр щыгъэтауэ, и кIэр хуэмыгъэхъеижыфу къэнауэ сывгъэлъагъу... КъызжиIакъым жывмыIэж! Товарищ Ленинышхуэм къытхуихъауэ нэхъ товарищыж Сталинуэрэ ди дыщэ-дыгъэм тхущIигъэбыдэ великэ октябрыскIэм и махуэшхуэр гъэлъэпIэным зыхуэгъэхъэзырыним мыгувэу щIэддзэну езы Къалмыкъоф и унафэ къытIэрыхъащи, уэркышымыкIэ а гуфIэгъуэхэм сыхэтэ зыкъэзгъэлъэгъуэныр си тобэщи....

– А псор дауэ гурыдгъэIуа хъуну-тIэ Пшэплъ? – къопсалтэ шызеши бохъуми хуэдэу лажъ Лэжьэрей Мусэ дадэ. – Уи пIэм ситамэ, Ныбажуф, сцIэнурат: езы Къардэнокъуэ Къалэмбий мыгъуэм жэмыхъэтым тхуригъэщIыгъа мэжджытышхуэу нобэ къуажэ кIылубу къытхущIевгъэдзыжам махуэ къэс жыхуалэу щедгъэкIуэкI кIэлъхуоз сэбранэхэм ящIэ зым езджэнт дахэ цыкIум хуэдэуи, жылэ пащхъэм кызгъэувэнт, и пащIэр мис абдеж цыхуэсIуэнтIэнт, ари хушхъуэ хуэмыхъурэ, зызыгъэкIулачхэм дызэхуэрэзыуэ етщIэм ещхъу, IэIэткIэ кIэлъхуозым зэрыхэддзынумкIэ и судыр езгъэщIэнти...

– Къэвэрей къыфIэзымыщу, фи лъэпкъым Лэжьэрей къыфIэзыщам уи пыIэ цIэныкъуэшхыр щхъэрыкъуащ, Мусэшхуэ. Къыубжхэр сыт? КIэлъхуоз собранэхэр.... Бэльшэвичхэмрэ кIэмунистхэмрэ я унафэ Iушхэр цIыхубэ народым щыхахъэ къуажэ кIылубыр джэгупIэ, уэ пхуэдэ щхъэгъавэхэм я гушыIэпIэ хъуа уи гугъэ? – къолюб Ныбажэхэ я къуэр.

– Уал-лэхъэ, сымыгушыIэ, Ныбажуф – си фIэщыпскIэ. Ауэ, пэжыр жысIэнци, уныбажэреиним нэхърэ укъэвэреиныр сфIэнэхъыкIэкъым. КъымыдэкIэ, цIэми зыхищIэнур ящIэ: пцIэнтIэпсыр къэкIуэу лажэхэращ. Лыы зыщIэтхэращ. Армыхъуамэ япэ кyiIэрыхъэр зи Iусрэ ар зэмызэгъыу зи гъуэншэдджтхъэIу зыIыгъыу къэзыжыхъ ныбажэхэр цIэхэм я натIэ щхъэфэм ираукIэн?..

– Уи жьэр зэщIэкъуэ, къэвэрей! Уэр фIэкIа лIапIэ сцIынкъым – япэ дыдэ диIэну собранэм, зи гугъу пщIы а уэркышым и пIэкIэ, уэ кIэлъхуозым укыщыхезгъэдзауэ уэзмыгъэлъагъумэ, Ныбажуф напэншэкIэ кызыщIэ...

– Япэ зизгъэщу сынощауэ бжи-тIэ...

– Зи хъэдрыхэбжэр Iуахын, къэбвхэр сыт? Сэбрани-бжьэбрани сыхъмыту, си IэкIэ узукIынци сежьэжынщ, – жери йопхъуэ, бадзэуэгъуэхэм деж, щIым теуэным хуэдэу, тIыхэм къралъгъэфэкI фэлъыркъэбыфэхэм я фэгъуу елэлэхыу кIэрыщIа пхъэ кIэрахъуалъэшхуэм. – Iусрэ псырэ зыIувмыгъахуэу жыхуэпIэ, пфIэгъуэныхъ хъу а уэркышыр щэхуу зэрыбгъашхэр сымыщIэ пфIэщIмэ, уцоуэ, Къэвэрейхэ я къуэ...

– Зи уанэгум укыхутэну узыщIэнэцI езы Пшэплъ тхъэмыщкIэрагъэнц Лэжьэрейхэ я лIыжь жьэрэIурэм шхын щхъэкIэ сеггалIэ жызыIэу къыпхуэтхъэусыхар... Мы къомыр ди цыхъэтэ, кIуэи еупщIи абы жиIэр зэхэдгъэх-тIэ.

– Сэ сыIэщкъым. Iэщым я бзэ зыщIэр я Iэщэгъухэращи, хуит узоцI – уэ кыщIэшыфи еупщI.

– КъыщIэсшмэ-къыщIэсш. СеупщIмэ-сеупщI, – жери дадэр бом щIохъэ. Щытхэр зоплгыж. Зохъуцацэ. Аркъэнхэри зи пщэм фIэмылгыж, нахъутэ щIанэр зыщIэхэлъ хакIуэ домбейр Iэдэжу къыщIэш. Дауи, ар

япэрей Пшэплъ ещхьыжтэкъым: пшэплъыфэ лъэпкъ тетыхтэкъым, и цыр уат. И нэхэм нэхугъэ зицІэ щІэплъэгъуэжыртэкъым. И тхьэкІумэ дзасэхэр бадзэуэгъуэ тхьэрыкъуэфу къешІыхат. Япэхэм и пІэм имызэгъуэ, къафэу, джэгуу цытамэ, иджы, цызэбэдзэуэnum деж фІэкІа, и лъакъуи, и кІи, и щхьи иггэхъеижыртэкъым. ЖыпІэнурамэ, Къэбэрдей псом щыцІэрыгуэу цыта Пшэплъым кІыфІыгъэ зэфэзэщут узэрыгуплъэр. Шым тІэкІу зыкъезыгъэужыжа Лэжьэрей Мусэ дадэ ещхьу, гууз-лыуз зиІэхэм яфІэтхъемыщкІэу зыгъэщатэ шым жыжьэу къеплъ Ныбажэ Долэтт зи Іупэр зэтемыхъэжыр.

– Лю, Ныбажуф, уеупщІу Пшэплъ къуит жэуапым дебгъэдэІуэну хьэмэрэ?..

– Хьэм уишхыж жысІэнути, усфІэтхъемыщкІэщ, лЫжь делэ. Си адэ уриныбжыщ. Укъридзыхрэ уиукІми, уи лІэгъуэ дахэщ. ЛЫгъэ уиІэмэ, мо выгужьым ешалІи... НыбжесІаи: Іэщхэм фи бзэ зэроцІэ – уэ еупщІи, къыбжиІари къыджэІэж.

– Іагъ, цІэ Іэджэ шхын щхьэкІэ зыкІэрылІыхьа уи адэ тхьэмыщкІэ мыгъуэм сриныбжьми, зыцІэнэцІ шыр яльагъумэ, щІэпхьуэхэм сашыщкьым сэ – си лЫжьыщхьи тыншу сышэсыфынущ мыбы, – жиІэу, зыгуэрым къыдридзея фІэкІа умыщІэну, Мусэ зелэтри, шыбгым къохутэ. Ар зылъагъухэм Іэрэ лъэрэ ящІ. Дадэр ІэгуфэкІэ тоуІуэ Пшэплъ и пщэм. Йольэдэкъауэри, хуэмурэ йожьэ:

– Мыр Іусрэ псырэ щхьэкІэ зыгъэлІар къэпщІэну иджы укъеупщІыну, Ныбажуф? – шум Долэт дежкІэ егъазэ. Мор, чыным хуэдэу джэрэу, и пІэм итщ. ИтІанэ жыкІэрахъуэм ирихъэжьбами ярейуэ, щІопхьуэ. КъылъэлэсынкІэ хьун шынагъуэм къезыгъэлыну нэхъ хэкІыпІэ гьунэгъу дыдэу къыІэщІэлъэгъуар шым иришэсын папщІэ езым нетІэ Мусэ къы-хуигъуэта выгужьрати, мажэри, абы ныбафэкІэ зредзэ.

– Еу-уей, тхьэмыщкІэ, уи адэ и ныбжьын лЫжь, выгуи шыгуи хэмыту, зытетІысхьэфам умышэсыфу... Хьунщ. Ари додэ. КъызэфІэуви къэкІэс мыдэ. ШытесыкІэ узэгъэщІэнщ, – выгум ирехулэ.

– Шыри езыри зэрызмыгъэхъ щІыкІэ, Іуфш мы лЫжь щхьэгъавэр!..

– Къэрабгъэр япэ мауэ, жи. Уа-алэхъэ, ари пхуэщІэnum уэ. Ауэ, зи-унагъуэрэ, цІыхум сытыфэ къуапльын? Шызешэ, бохъумэ лЫжьым хузэфІэкІым кІэлъхуоз унафэщІыр щышынэу къащІэмэ...

– Сэ хьэсэпэхъумэ, къуажэ Іэхъуэ сыхъуакъым, шы цІахуцІэ сытесу закъезгъэлыагъуну...

– Абы шыгъуи гугъу уедмыгъэхьын, уэлэхъэ. Къалэмбий мыгъуэм и дыщэ уанэ зыкІэщІэбупщІар ІункІыбзэ тІуащІэкІэ уохъумэри мобдеж щІэлъщ. ІункІыбзэІуххэр къащтэ мыдэ, напІэдэхъеигъуэм къыщІэсхынщи... Пшагъуэм щІигъэна Пшэплъ тхьэмыщкІэжэ мыгъуэми пшэплъыфэ къы-теуэжынкъэ, лІэун, уанэр зэщІэлыдэу и бгым къихутэжмэ? Уанэм щыд-гъэужа хакІуэ екІум лЫ пцІанафэ къытетдгъэуащи... Алыхьым къыфхуи-мыгъэгъунухэр фолэжэ, Ныбажуф...

– Уи къэвэныр щыгъэт, жысІакъэ, кІуонтІрэ! – Долэт уафэм сабэ дрепхьей. ІункІыбзэІуххэр зыми дзыхъ хуимыщІу езыр мажэри, уанэр къыщІелъэф. – Сэри мыбдеж щытхэми ди нэкІэ тльагъуу, тельхъэ мыр а уи кІуонтІрэгъум. АбыкІи зэфІэкІынукъым – уошэсри... Сэ усІэщІэІуадэ нэхьрэ, цІыхубэм я бийхэм я кІэр лІапІэ пхуэхъумэ, уэркІи сэркІи нэхьыфІщ...

– Мыбдежми хуэбгъэзащ, тэварыш Ныбажуф: делэм сигъэбий нэхьрэ, губзыгъэм и хьэм сыкъышх, жи...

– Дауэ, дауэ жыпIа?! – Долэт Iэжьэкъур иреч. Ауэ, абы пэпсэлъэжын и щхъэ хуигъэфащэркъымы, жэуап иритыжыным и пIэкIэ:

– Уанэ теслъхьэрэ сышэсмэ, Пшэплъ сэ къысхуэнэрэ? – щIоупщIэ.

– Лю, лIыжь делэ, хъэдрыхэ шууэ укIуэмэ, жэнэтыбжэр занщIэу пхузэIуахын уи гугъэу ара?.. Еуэ, еуэ! Уи хъэдрыхэ гъуэгур пхуигъэкIэщIынущ мис абы. Куэд къыумыбжу, уанэр телъхьи шэс. АпщIондэхукIэ щIалэхэм ящыщ гуэр фыжи, мобы и хъэдэм тедгъэбжэн духъэшы къэвгъэс.

– УемыпIэщIэкI, Ныбажэ и къуэ. НэгъуэщIым тепIуэр Iыхъэ пхуохуж, жи, – а зэрыпсалъэм хуэдээрэ, Пшэплъы зыгуэрхэр жриIэмэ, мыпIащIээрэ, уанэр трелъхъэ. ШхуэмылакIэр пщIэхедзэж. – Сэ укыызэрысхуэупса гъуэгуанэм утэхъэномэ, хъэдэр хъэзырмэ, мащэр хъэзырщ жыхуаIэращи, гъуэгу махуэ, Ныбажуф! – жиIэу дадэм шы-уанэ зэтелъыр выгужыым щыбгъэдишэм:

– Уэ жэнэтым унигъэсрэ къыгъэзэжмэ, сышэсынщ сэ. Куэд къыумыбжу, тетIысхъэ абы! ЖьэкIэ псори дылIыхъужыщ. Iуэхур и нэм нэса нэуж, ди кIэр ди бэкъум дыдоупщIэжри...

– Зи кIэр зи бэкъум дэзыупщIэжу икIуэтыж кIау-кIаухэм ящIэр уэ нэхъ пщIэнщ, Ныбажуф, – жери, Мусэ мэшэс. – Къуажэм сыдэлъэ-дэжу... псибл ивгъэсыкIа ефэнды щымыIэжхэр дэнэ къыфхуисхыжын? Шокъуэхэ я къуэ сохъустэныкъуэр къыпхуэсшэрэ-тIэ? – и пащIэкIэ къыщIэгуфIыкIрэ, къеплъэкIыу йожъэ Мусэ.

– Ей-ей, лIыжь щхъэгъавэ, къэгъазэ мыдэ! Уи мейр къызэры-на дыщэ уанэгум сэ дауэ сызэритIысхъэжынур?.. ЖысIатэкъэ?! Чы кIэщIэпIуамэ, зимыгъэхъеижыфу Iэсэ зэрыхъунур? Мес, хъэдрыхэ гъуэгу тет лIыжь ныкъуэлIэм джэгупIэ ищIу къэнэжащ. Апхуэдэ кIуонтIрэ куэд къыгъэжыIэщIащ зи дэдрастир кIыхъ хъуну дызыхуэхъуахъуэ сэвецкIэ властым. КъыдэмыдаIуэхэм мор зея и гъуэгур едгъэхуащ. ЗызыхъунщIэ едэ, жи. Минрэ зыхъунщIами, дызримыгъэлусэн и гугъами, ди хъым къид-гъэхуакъэ? Си мурадым си Iэр щытехуакIэ, езгъэлъагъунщ а уэркъышым пащIэ зэраIуантIэ... Тобэ ярэби, уи насыным кърихъэкIыномэ... сэвецкIэ властым и къарур инщ жыхуаIэракъэ?! Езы Къалмыкъоф дригъэбла-гъэу пщэдей Налшыч сынэсын хуейти... Ныбжэгъухэр къохъуапсэу, жа-гъуэгъухэр къофыгъуэу мопхуэдэш утесу цIыхум укъалъагъун жыхуэпIэр... Сытхэр пхузифIыщIэ, товарищ Сталинурэ ди дыщэ-дыгъэ!.. Иджыпсту дэ къытхуэтыр сохъустэтэкъым – музыкауэ Iэзэхэрат! – Выгу фIейм къыкIыжу щIым къытеувэжа Ныбажэр зосэбэуэж. Бгырыпхым дэупщIа и джанэкIэм тоIэзэщIыхъыж. И Iэгухэр зэщехъуэ. Зэтрегъауэ. Пшэплъ зея Къардэнокъуэ Къалэмбий ещхъыфэ зытригъэуэн хысэпкIэ, зэрызимыщI цыIэкъым. АрщхъэкIэ... шыдым я нэхъыбэ дыдэу къебгъэлъхуфыныр къы-дырщ, ари Пшэплъ и фэгъу хакIуэ тебгъахуэмэ. Аращ зэщхъыр Пшэплъ шэса Ныбажэ Долэти. ГъэщIэгъуэныракъэ, зыхъунщIи-зыкъэхъунщIи хэмыту, зытригъэтIысхъащ абы лIыр. Ар зылъагъухэм, зэрагъэщIэгъуэнур ямыщIэу, я щхъэр ягъэкIэрахъуэ: къыптекIуэм урифызщ жыхуаIэ хъунщ.

– Лю, Мусэ, уанэр щытеплъхъэм Пшэплъ зэрыбгъэлущахэр? – къоупщIэ щIалэхэр.

– Къэзанокъуэ Жэбагы и псалъэхэр фщIэжыркъэ?.. Делэм уэ фIэкI, губзыгъэр езыр къыпфIэкIынщ, жесIащ... ИтIанэ...

– Уэлэхьи Iущу къыщIэкIам: акъыл зыхэлъ ущиер къыщтащ...

– Зеям, зыгъэсам ещхъыжщ... Ныбажэ и къуэ, къызжиIакъым жумыIэж – уэри си псалъэхэм уемыбакъуэ, умыбэлэрыгъ...

– Си бухъар пыІэр... хьэуэ жыпІэрэ – уи дыжь пыІэ цІэныкьуэшхыр хуэгъатІысаш. И бгым зэ сысхиуакІэ, ищІэну дьдэр Тхьэм иригъащІэ. Мылыгъэ лъапэ шаІыгъ Іэщ фермэмкІэ сыплъэнщ. Ауэ... япэ щІыкІэ прабленэмкІэ зэ сыІухъэжынщ... – жиІэу, кьуажэмкІэ игъэзэну шы-хуежъэм, цІыхухэм абы кІэлъадзын кьагъуэт: Къардэнокъуэ Къалэмбий мыгъуэм и хакІуэ ябгэр кьызэригъІэсэфар жылэм яригъэлъагъуну аращ.

– Уэлэхъэ, Ныбажуф, закъыумыгъэлъагъуу, защІбгъэпщІуамэ, нэхъ уи фейдэтэм, цІыхур делэкъым – кьагуроІуэ: бгъэвэжу тет тхъу шыуаным дыдыжь улъиар хэпІукІэ, дыщафэ къищтэнкІэ мэхъу, ауэ дыщэ хъунукъым – зэрыгъущІыжъу къэнэжынущ... ФыкІэлъыплъыт мобы – жылэм зрагъэлъагъум хуэдэ мо хакІуэ дахэ зыгесым зыцкІэ екІуркъым – зэщхьыр шылъэгу зэфІэгъэпщхъэжарщ. Ар уэркъ щауэу дунейм тета Къардэнокъуэ Къалэмбий ещхъ пхуэщІын?! Щхъэж хуэфашэр и натІэм къритхауэ цІыху кьэс кьегъэщІ Алыхталэм...

Мобы сыздыкІэлъыплъым, ауэрэ сигу кьэкІыжар фщІэрэ? – жиІэу, Мусэ и нитІыр егъэдэжгу. Догуэт! Догуэт зэ! Къуажэм зыкьыщызыгъэ-лъэгъуэну пылым занщІэу Балъкъ бжъэпэкІэ дригъэзэа хуэдэ? Си нэр нэжмэ, ар шым ирихъэжъауэ ехъ...

– Пшэплъ игу техуа хъункъым Къалэмбий шыдаш жэщым мы ди фэншэ Іейм дилъэгъуахэр. Зэям илъ ищІэжыну иримыхъэжъауэ узилэ...

– ЖиІэнщ иджы! Шым а псор кьыгурыІуэрэ?! Тхьэм ещІэ, Ныбажэхэ я кьуэр щІегъуэжа? ЗанщІэу Мэлыбг лъапэкІэ игъэза?

– ДэнэкІэ игъэзами... ари цІыхуу кьалъхуат. Тхьэм кьихъумэ. КьыгурымыІуэ мыгъуэр уи мыш ушэсын зэрыхуэмейрщ... Уэ къомыкІу шы ушэсакІи, уэ пхуамыщІа шыгъынкІэ зыбгъэщІэрэщІэну ухуежъакІи, дыхъэшхэн ухъун мыхъумэ, напэ кьэпхынукъым. Ар кьыгурыІуэрт Хьуэ-жэныкьуэ кьэгъэщІэкІейуэ кьыгъэпщІа ди гъунэгъупщми...

– Уа Мусэ, улъыж губзыгъэ дьдэщ, ауэ... Хьуэжэныкьуи Хьуэжэпсой зэрыщымыІэр умыщІэу... ЩыІэр Хьуэжэщ, зиунагъуэрэ!

– Зи гугъу пщІы а Хьуэжэпсор псоми зэдайщ. Сэ жыхуэсІэр мо псы адрьщІым кьыщыс жылэм я Хьуэжэныкьуэу шытаращ. Ар сыщыщІыкІухэм мы си нитІымкІэ Іэджэрэ слъэгъуащ. ИщІэфхэм щыщ куэди си нэгу щІэкІащ. И хьыбархэм щыщи си тхьэкІумитІымкІэ зэхэс-хьырт.

Мо ди Ныбажуфымрэ Пшэплърэ зэрызэмыкІум, зэрызэхуэмыфащэм ещхъ Іуэхур кьызэрыхъуауэ жалэжхэрэт.

УкыгъащІэу псым, псалъэм и хьэтыркІэ, мо ди Балъкъ уишэу, ткІуэпс пІуимыгъахуэу укыишэжыфыну зы хьэкІэпыч бзаджэ гуэрт а Хьуэжэ-ныкьуэ хъужыр...

– ЖиІэ гуэрым еплъи тІысыж: Хьуэжэныкьуэр... – къокІий зыгуэр. Ар кьыфІэмыІуэхуу:

– Пэшэгъу иІэщ, нэщыпхъуэ иІэу кьалъхуащ жыхуаІэхэм хуэдэт, – и псалъэм пещэ Мусэ. – Ар зи фІэщ хъухэм кьыпакІухьырт: а гъуамэр табыщэгъуи джэгуэгъуи пщІыну дурыскъым, жалэрт. Нэхъ ерыщхэм, абы нэхърэ нэхъ зызыгъэбзаджэхэм, зызыгъэгубзыгъэхэм ягъэунэхуну базкІэ бгъэдэувану хуежъэхэрти... узижагъуэну хилъафэрт: мыст яшхауэ, я напэр теклауэ кьыщІригъэдэхэрт. Мис арат кьыщыщІар Хьуэжэныкьуэхэ я кьуажэпщми.

Мис мо ди Ныбажуфым... Пэжщ, аитІур я дуней тетыкІэкІи, я теплъэкІи зэбгъэщхъ хъунукъым... СщІэркъым нобэ си гур щІэгузавэр, дауэ щытми, бынунэщ, Тхьэм бэлыхъым щихъумэ. НтІэ, кьэзгъэжъара-

щи, зи гугъу сщІы къуажэпщми а махуэм уанэ мыгъуэр хузэщІалъхъауэ къыщІэкІри... Балъкъыщхъэ щаІыгъ и Іэщыр зригъэлъагъуну здэкІуэм, уэ къащІэ ар игу къыщІихъар – Хъуэжэныкъуэ и пщыІэмкІэ треІуантІэ. И щхъэзакъуэт. Къуажэдэсым я малыхъуэти, ищІэни и гъунэжт, ерыскы жыпІэнщи – и пэрыхъэтт. Гуэныхъ щхъэ къэхъын хуей? Нэхъ жумарти уигъэлъыхъуэну, зи Іэгур зи Іэнэт. И пщыІэм утехъакъэ, ушейтІан дыдэу, уалмэстыуэ щытми, уимыгъашхэу укытригъэкІыжынутэкъым... ШейтІан гугъу сщІыри, мыри сигу къэкІыжаш.

Махуэ гуэрым Хъуэжэныкъуэ шэджагъуашхэ ищІу пщыІэм здытесым:

– Бохъу апщій, щІалэфІ! – жери лІы хэкІуэта гуэр къыбгъэдохъэ.

– Уэ упсэу апщій! Къеблагъэ. И чэзу дыдэу укърихъэллэщ. Зэдэшхэ ІэфІщ, жи. Си закъуэми, си псэм ищІам хуэдэу, нобэ лыр Іыхъищу згъажъэрт, дэгъуэу укысыхуеблэгъаш.

– Тхъэразэ къыпхухъу. Адыгъ уэтэртесхэм я хъэлщ зылІ и Іыхъэ лейуэ ягъэхъэзыру. Уи дзасэм соплъри, Іыхъищ фІэльщ. Зыр ууейщ, етІуанэр сыйсщ. Ещанэр...

– Тагъ, тІур уэрэ сэрэ щыдиІыхъэ зырызкІэ, ещанэр кърихъэлІэм и хъэлэлщ...

– А ещанэр хэт?

– Сэ сщІэ мыгъуэрэ? Уэ пхуэдэу зыгуэр къытехъэмэ...

– Сэр нэмыщІи зыгуэрым упэплъэрэ?

– ЕмыкІу сыкъыгумыщІ, пэжыр жысІэнщи, уэлэхъи, уэри сыномыжъат.

Ауэ хъэщІэр Тхъэм и щІасэщ, жи. Дэри...

– Хъэуэ, лы Іыхъэ ещанэр зыхуэбгъажъэр къызжеІэ, арыншамэ...

– Арыншамэ, си ерыскъым уелъэпауэу уежъэжыну араме, абы щыгъуи гуэныхъыр ууеищ, – малыхъуэр хъэщІэм щогуфІыкІ. АрщхъэкІэ мобы и жъэр игъэувыІэркъым. Абыи къыщынэжыркъым – псалъэ гуемыІухэр кърипэсу хуожъэ: удыгъуакІуэщи, уи дыгъуакІуэгъухэм уахуэпщэфІэу арати, лы ІыхъитІыр абыхэм яхуэбгъажъэрти... Ар пхуэшэчынт? Мывэ ухъуами, укыигъэчэнт. Мэлыхъуэр къыщетхъ:

– Мэ-тІэ Іыхъищри! Ныбажэмыжакъуэ уиуцІ! – жеІэри, мырамысэ хуабэм тригъуэуэным и пэкІэ, лы Іыхъэ пщтырымкІэ хоуэ хъэщІэ жагъуэм и нэкІум...

– Уэли, хуэфашцэу ирищІам. Абы хуэмеямэ, и хъэщІапІэ исынт...

– Ахъей хуэфашцэт. Ауэ, мис мо ди Ныбажуфым ещхъу, яхуэфашцэр зымыщІэж дащцэ къыпхуэзгъуэтын?.. Уэ-уэу мыгъуэ, – жиІэрэ гъуахъуэу къыщолъэт. ПщыІэм щыщІэжым:

– Пхуэзгъэгъункъым а къызэпщІар. Си къуэшхэр къэсшэнщи... Уи цІэр хэт?

– Уи къуэшхэми уэри сыфхуэгъэзащ, фщІэну дыдэр Тхъэм фигъащІэ. Нэгъабэщ си цІэр. Зызумыгъэлъагъуу зегъэхъ адэ! Сэ соплащІэ... Бисмылэхъи, – жиІэу ерыскъым щыхэІэбэм... Мор бгъуэтмэ къащтэ – бзэхашцэ... КъывгурыІуа иджы хъэщІэр зищІысар? ШейтІант, зиунагъуэрэ!

– ШейтІан щыІэ?

– Шыпсэщ ахэр...

– Шыпсэкъым, си щІалэхэ. Си нэкІэ слъэгъуакъым шейтІан. Ауэ зылъэгъуахэм, абыхэм къагъащцэ пэтахэм... Уэтэртесхэм, гъуэгурыкІуэхэм я жъэкІэ жалэжу си тхъэкІумитІкІэ Іэджэрэ зэхэсхашцэ. ХъэгъуэлІыгъуэ кыкІыж уи гъунэгъухэрауэ, абыхэм я сэфэтым итрэ зрызехъэу зыкъыпхуагъазэри... Ди бжъэм къефэт. Ди ерыскъым къедзакъэт... Ауэ шхэн щІэвдэным и пэкІэ жыфІэ хабзэ псалъэр къыхэвмыгъахуэ – занщІэу

фефи фэдзэкъэж, жаІэу кыфІэщІагъэува фадэмрэ шхынымрэ... Ар фи фІэщ ху-мышьуми, бисмылэхьи зэрыжыпІэу, кьуата фадэр шы гьутхьэпс, ерыскъыр шы вейуэ кыпІэщІэнэрти, мохэр бзэхьыжырт...

– ШейтІан дыдэхэу арат-тІэ?

– КъэщІащ. ШейтІанхэм я псэхэхьыр «бисмылэхьи» псалъэращ. ШейтІан кыбдэмышхэн папщІэщ ерыскъым ущыхэІэбэкІэ, бисмылэхьи жыпІэну ущІаборшыр. Хьуэжэныкьуэ и хьэщІэри зыдэбзэхьыжар а псалъэрат...

БзэхьыжакІэ бзэхьыжат. Ауэ шейтІаныр гынанэу и шейтІанэгьухэм щахыхьэжым:

– КъыпщыщІар сыт?

– Нэгъабэ кьызуащ...

– Нэгъабэ кьоуар дэ мы гьэм кьытхуэгьуэтыжынкъым. Щхьэр умыгъэузу, пэгуныр къащтэ, ШейтІаныкьуэ дыхьи, шейтІаныпс къэхь. ПщафІи дыгыашхэ, – жаІэри щІаху Хьуэжэныкьуэ зэбзэдэжкІыу хуэфащэр зрищІар...

ШейтІаныбзэ ищІэу шытащ жысІэу шэс сихьэфынкьым, ауэ, цІыхур шыгъэтауэ, псэ зыІутым яхэт хьунтэкъым Хьуэжэныкьуэ зызыпимыщІыжыфрэ бзаджагъэкІэ ар зытемыкІуэнрэ. КьысхуэмыщІэр я кьуажэпщыр а угьурсызым базкІэ щІыпэуварат... Уэлэхьэ, ар жысІэ щхьэкІэ, угьурсыз лажьи имыІэ мыгъуэт. И малыхьуэ-и малыхьуэу и гьашІэр губгъуэм щихьырт. Ауэ, зэрыжысІащи, уанэ мыгъуэр тезыльхьа кьуажэпщыр шейтІанхэм къагъапщІэри... КъагъэпщІамэ, ягъэтхьа?.. Ягъэтхьар хэт жыпІэмэ, езы Хьуэжэныкьуэщ.

Мэлхэр пщыІэмкІэ кьригъэзарэ шэджагъуашхэр игъэхьэзыру... Игъажьэ кІапэ пшэрым мырамысэ бэлагьыщхьэхэр езыгъуэфэнщІэрэ, шатэпс маер езыгъэжэхьу мафІэм бгъэдэс Хьуэжэныкьуэ я кьуажэпщыр кьы-хуопсыхри...

– Ари зи гугъу кьытхуэпщІа шейтІан хьэщІэм ещхь гуэр хьунт...

– Хьэуэ. Іэуэлъауэ зэхэзыхьу кьызэпльэкІа малыхьуэм занщІэу кьицІыхуащ хьэщІэри ар кьызэпсыха шыри. Кьыщыльэтц, зызэпилъэщІыхьурэ щІэпхьуэри, хьэщІэшхуэм пежьащ.

– Къеблагъ! Къеблэгъапэ, зиусхьэн! Хьэм яшхьыжын си шыжь, – у-у-«бэнэн» жиІэну хэтами, ар щІельэфыжри, «ушыщынкІэ» зэрехьуэкІыж, – ущхьэхэ?! ХьэщІэшхуэм сышежьэнти, шым кьезгъэпсыхьынтэкъэ?

– СыщІакьуэми, ІэкІэ сызэрахьэну, хьэдэ сыхьуакъым сэ, – хуэфащэ пщІэ зымыгъуэтауэ зызыбжыж пщыр мэгъумэтІымэ. Шым идзри и льякьуэм сэкъат игьуэтауэ шытащи, бабыщ зекІуэкІэ ищІрэ, лъэныкьуэкІэ ещІэ-къещІэу, пщыІэмкІэ егъазэ.

– Тобэ ярэби! ЦІыхуфІ и Іэнэ хьэзырщ жыхуаІэр нэрылгъагъу дыдэ хьуаи! Уэ пхуэдэ цІыху дыщэ кьысхуэзыхьа Алыхьым сытхэр хузифыщІэ! Модэ жьантІэмкІэ дыхьэ. Лъэныкьуэжым тыншу тетІысхьэ. Ди ерыскъыр зумыусыгъуэджэмэ, – жиІэу хьэщІэ льяпІэм хуогуапэ. Іэнэ льякьуищыр бгъэдегъэуэври, – Тхьэм щхьэкІэ, хэІэбэ...

– Уэри къэтІыс, Хьуэжэныкьуэ.

– Хьуэжэпсэ и нэфІыр зыщыхуэн! Си напэ тезгъахуэу, кьуажэпщым дауэ сьдэшхэн?

– Уи нэмыс льягэ ухьу. Бисмылэхьи, – жери хьэщІэм шхэн щІедзэ. – Уа, Хьуэжэныкьуэ уи цІэ дыдэр...

– Пэжщ, абы щыгъуэ сыщІыкІуащ – сщІэжыркъым. Ауэ, зэрыжаІэжхэмкІэ, сыкъыщальхуам кьысфІащар Исметт, зиусхьэн.

– Цэ дэгъуэклейщ. Нтгэ, Исмел, сыкыщыпхуеблэгъар пщгэрэ?

– Уэ пхуэдэ хьэщгэшхуэ кысхуеблэгъану сэ... сыгъэщхьэкъым, сыгъуа-пэкъым – махуэм сыгъэхуэщ, жэщым сыхьэдэ хьурейщ. Укыщгэпхуар кызыррызжепгэу къэсщгэнщ, зиусхьэн...

– Уэлэхьэ, уэ слъагъур угэзэ гуэрэм! Ныбжесгэмэ, ахьей къэпщгэн... Зыбгъэтхьэмыщкгафэуи зумыгъэдждэу хьэжы. Шатэпсрэ кгапэ пшэрггэ зегъэтхьэжри... Уи хьэлэлщ. Къыболэжь. Мыдрейуэ, уэ кыпхуэмыгъащгэ шымыгэу жагэри...

– Псалгэм пщгэ щгатыркъым, цгыхум гэджем урагъэдэгъэфынущ, зиусхьэн. Абыхэм жагэ псор уи фгэщ пщгымэ... Уемыдзэпыгуу, хэгъэщгэ, Тхьэм щхьэкгэ... Сэ зэрысщгым ещху, мо ди гуащхьэмахуэ и сыджитгым, аркъэн ебдз пэлгытэу, цы гуданэ пгащэ щыбдзэу мы хьупгэм кыпхуилгъэфэну, шыгъу кганэ папщгэуи, псы требгъэфыхьыж щыкгэуи, мэлър абы ебгъэбзейуэ махуэм зибггэгэну, ауэ мыл джейр къэвыжу псыдзэу кыпщгэуэу урихьэжэну уи нэ кымыкгэмэ, си шыжъым и кгэм кгэрысщгэмэ, дэслъэфыжурэ, жэщггэ зэрызгъэщтыжым хуэдэу, хэти хуэщггэну жагэу щгэгъэпхуэанкгэ ггэу еплгынхэкъым...

– А кысхуебгэкгуэкгэ шыпсэ нэпцгэхэмкгэ къэбгъапцгэхэм сачщык-кыым сэ, Хьуэжэныкгуэ. Уэ кыпхуэмыгъапцгэ шымыгэр пэжмэ...

– Гау, зиусхьэн! Ди кыуажэпщ закгуэм апхуэдэ емыкгуэ севэлгэну Тхьэм жимыгэггэ...

– А емыкгуэ сэ кызопщгэ. Жыгэзыфгэщ делэхэр кыпхуэгъапщгэмэ, кыуажэпщыр зыхуэдэр цгыхум къащгэн папщгэ... Е баз дызэпохьэ, е сыкызырумыгъэпщгэфынумкгэ зыкыоумысыжри...

– Алыхьыр си щыхьэтщ... абыхэм дыхэмыхьамэ, нэхь къэсщгэнут...

– Куэд кысхуумыгэкгуэкгэ! Сэ нэхь къэсщгэн гэджэ щыгэт. Псалгэм папщгэ, сэкъат зыгуэта си лъакгуэр, Алыхь гэмыркгэ, иджыпсту сапсауэу хьужамэ...

– Алыхьым и къарур инщ, уи хьуэпсапгэр къохьулгэну жэщи махуи Тхьэ сыпхуелгэгунщ, ауэ баз гуэхур кыспумыубыд. Кыуажэпщыр къэзгъэпцгауэ зэхэзыххэм сытыфэ кызапгын? Уэри ар кысхуэбгэггун?..

– Си пщыгъуэмкгэ псалгэ быдэ узот уи цы налгэ хэзмыггэхуну. Аркъудейкыым – сфгэпхьрэ, мор-мыр жыхуагэу, ггэлгэхуэ пшэр домбейри уи гэрылгэхьэу бжы...

– Сфгэпхь хьужыкгуэмэ-щэ? Уэ зупэсын мылгку збггэдэлгэ мыггуэ сэ?

– Уи гъащгэ псокгэ усхуомэлыхьуэ. Къызжигакъым жумыгэж – пщгэншэу... Пщгэншэ дьдэри сыт? Пшхьыр уи лэжъапщгэу...

– Кысхуэбггэлгэагъуэр узэрыунэн лэжъапщгэкъым, зиусхьэн. Ауэ натгэрыгуапгэ сыкыщыпщгакгэ, ерыщу укыщыспэувакгэ... уи кыуажэпщ жигэм уфгэггы дэнэ укгуэн?.. Абы сыхуэмеямэ... Ауэ щыхьукги, езы гуащхьэмахуэ дыди кызыррызгъапцгэу цы гуданэггэ кызырресшэжъэф си мывэупщгэр есхьэхьжу кысщымыггупщати...

– Куэд кысхуумыгэкгуэкгэ, мэлыхьуэжэ цгыкгу. Кыпщыггупщамэ, мес уи шы увыгам зедз, ежэхьжи...

– Си мэлхэр-щэ? Абыхэм зыгуэр кгегэмэ...

– Ар си пщэ дызолгхьэ. Уэ укгэсыжыхукгэ, абы кыхэггэбгэну хуежъэм и гыхьэр мыхэрэщ, – пщыр и гэщэхэм тоггэбэ. – Еуэ. Зеггэхь. Ауэ зыкыу-мыггэгувэ. Сэ сыкыуажэ мэлыхьуэкъым – сыкыуажэпщщ...

– Агэ-агэ. Къызгурогуэ, зиусхьэн, – Хьуэжэныкгуэ, зрилгэфыхьыпэу-рэ йожьэ. Асыхьэтгыпщгэуи кызыэтоувыгэж. – Ар сигу къэкгыжтэкъыми!

Тхэм цхьэкIэ, зыгуэр хуэдэу кыпшымыху. Нобэ си шыжыми сэри ди махуэтэкъым. ПыхьукIа мэл гупыр кьезгъэгъэзэну сыздэжэм, шейтIан бын хэупIэу шейтIан анэр кьэбга, а гыбзэр кытехуа фIэкIа умыщIэну, кыхошцIэу кIри, и пIэм йонэ. Хьэм яшхыжын шыжь, кыпщIэIуар сыт? – жысIэу сеплтыхмэ... Уэгүэ-уэгүэ, зрамышцIэжу зы блэш-хуэ кIэкIэ шыту солъагъу. Ар шым кьеуауэ арати... Сопхьух. И цхьэр фIызоубыдыкIри... И кIэр шы лъабжьэм кыпщIэнэу кыдызопхуэтей. АбыкIэ шым сыхушцIоуэри... А тхэмышцIкIэр ещIэкъуауэу зы илъкIэкIэ щIэпхуэати... Блэ шэрэзыр цыгъэтауэ, топышэ кытехуами, апхуэдэу шынэнэу кыпщIэкIынтэкъым...

Хьэлэл Тхэм пхуищI, а лы пшхыр зэрызгъэжъа мафIэмкIэ си сэр плъыжъу согъэплъ! Шы лъакъуэ кьэбэгар изобзэ. Блэ цхьухьыр зыхэт лы фIейр кыпщIэзгъэкIыну, шым и лъакъуэр сшытIэм-сшытIэурэ, мырамысэпс шыуан кызырэрыкъуэлъэн хуэдизрэ селIэлIащ. ИтIанэ си джанэщIагъщIэль Iэщхьэр пызотхь, – щыжиIэм, апхуэдэ зэрыщымыгъыр, зэримыIэххэр къащIэну сыткIэ хуейт? Къэпталыбгъэр зэхуешэ. АрщхьэкIэ абы гу лъымытэну пщыр делэт? Къавэ. Къавэ уэ, – жиIэ хьунщ игукIэ. Мыбдеж Хьуэжэныкъуи бзаджагъым еуэу арат: ипщIхэм лъакъуэ зэрашцIэмытыр и хьэщIэм иригъэлъагъуу, базым нэхъри тригъэгушхуэн хьисэпт зи Iуэху зэрихуэр. – НтIэ, жи шым и фIальэр джанэ IэщхьэмкIэ быдэу фIэспхыкIатэкъэ? Дыкытохьэжри... Пхьэшыкъум едза мо лы кIапсэхэм хэплъэт. Блэр щIопщыпхьэу согъэгъури фIэльщ, – жи. ФIэлькIэ, лы кIапсэхэм емышхь гүэр фIэльт. Ауэ фIэльыр блэтэкъым – Хьуэжэныкъуэ и упщIэ бгырыпхрат.

– АрщхьэкIэ, зыкъомыфI дэкIауэ, мэлыр кьедгъазэу сыкышцытехьэжам сеплгыпэмэ, шым и фIальэр гүэгүш хулъэу кьэпщү, уяеу хуежыакIэт. Уэлэхьэ, мы си гугъэр мыIуэху джэгу, жызоIэ. ЩIэрыщIэжу кыпщIызодзэжри... ЕтIуанэ джанэ Iэгъуапэри дызогъакIуэ...

Пщым и цхьэр ещI: еуэ, екьутэкI уэ... Мы тхэмышцIкIэм ипщIхэр жыжъэ нэсыркъым. Базыр кызырэрыфIэсхьынуми шэч хэлъкъым. Ауэ къуажэ мэлыхьуэ тхэмышцIкIэм кыпысхьынур сыт? Аращ: зытезухуаращ – абы дынэсмэ, пщIэншэ лыщIэу кызызоштэри... ЗэкIэ кырыревэ... Пщым игу илгыр кыищIа нэхьей:

– А бжесIэхэр уи фIэщ мыхьумэ, накIуэ, уи нэкIэ уэзгъэлъагъунщ шым и лъакъуэр зэрыпха джанэ Iэщхьэхэри, уи IэкIэ уезгъэIусэнщ згъэгъуну ездзауэ пхьэшыкъум фэль блэми...

– Мэхуэ си фIэщ! Си цхьэр кыгумыгъавэ! Сепшажьэу, укьэзгъэпщIакъэ жыпIэу укысщыдыхьэшхыжыну хьунт...

– Уэлэхьы, зиусхьэн, мы зэдалэм сыкъэбубыдам. КызырэрызгъапцIэ мывэупщIэр сымыIыгъмэ, си джэш дзынхэм кыкIышхуэ шыIэкъым. Бетэмал, нобэ сыту Iейуэ кысщыгъупщат ар! Ар сIыгъамэ, уи жагъуэ умыщI, дэкүм хуэдэу кызыэрагъапцIэ уэзгъэлъагъунт.

– Кыпщыгъупщамэ, уи шы щIагъуэ увыIамкIэ уэ къуажэм уехыжу укыыдэкIыжыхукIэ, щылIар сщIэж кьудей си адэр кьэтэджыжынщи кьэкIуэжынщ. Мо си шым зедзи – зегъэхь уэ адэ!

– Щхьэ зыфIэт къуажэм дэсыну щIэхьуапсэр уэ пхуэдэщ, зиусхьэн! – жиIэу мажэ, занщIэу шым зридзын мурад иIэу. АрщхьэкIэ цыгугът! Мы пыпхэрат иджи кысхуэтыжыр жыхуиIэу, кьеуэн и цхьэ иримыпэс щIыкIэу, шыр кыжыэхопырхьэ – кьепыдж хуэдэу, цхьэкIэ кыжыэхоуэри, мэлыхьуэр кьегъэфтрей. Ар зылъагъу пщыр и пащIэкIэ кыпщIогуфIыкI: Уэ пхуэдэ фейцейхэр зригъэкIуалIэу есакъым ар, – жи игукIэ...

– Ярэби жыжэ щхэ укІуэрэ? Ди Пшэплъ Ныбажуфыр зыбгъэдигъэ-хьэрэ? Ауэ нобэ Іэсэ зэрыхъуаращ гъэщІэгъуэныр. Апхуэдэт пщым ищри.

– ИтІанэ пщыр къотэдж. Шым бгъэдохъэри йоІущащэ, и пщэм Іэ дельэ...

– Уэ Пшэплъ узэрепсалгъэм, зэрыбгъэІущым ещхуи?..

– Апхуэдэ зыгуэр хъунщ... ЦІыхум игъащІэм ямыльэгъуа къыщыхъуар иужькІэщ: пщым шхуэмылакІэмрэ лъэрыгъыпсымрэ еубыдри, мэлыхъуэр егъэшэс. АрщхэкІэ мор ежьэркъым. Зоплбыжри:

– Уи жагъуэ умыщІ, зиусхъэн. Ауэ сэ схуэдэу убэлэбанэу, мыпхуэдэш утесу цІыхум укъальагъуныр къысхуегъэкІуркъым...

– Ди Ныбажуфым хуэмыдэу, абы напс укІыти иІэт, – къопсалтэ зы.

– Узахуэщ, тІасэ: узыхуэзымыгъэфащэм зыкІэрыпщІэныр акъылын-шагъэщ...

– Ар псоми къагурыІуамэ...

– Ахъей, къагурыІуэу цытамэ... Ди Пшэплъ и фэр ирахрэт? АрщхэкІэ...

– Мыпхуэдэ шу зэтес къэзыльагъум... Сэ сымэлыхъуэщи-сымэлыхъуэщ. Ауэ уэри, уи хакІуэ дэгъуэми сыт къыфхужаІэн?

– Си щхэуз-тІэ узыхуейр? – пщыр къоль.

– Уи щхэу зыр уи жагъуэгъум иухъ, зиусхъэн. Ауэ...

– КъызэрыбгъащІэ мывэупщІэ узэрымІэр къыщІумыгъэщыну, базыр къыпфІэсхынымкІэ уошынэри...

– Базыр зыхыныр Алыхъым зыхуигъэфэщаращ... БжесІэну къысхуемыгъэкІур...

– Узэрыделэращ...

– Делэри губзыгъэри Алыхъым зэхигъэкІынщ... Уи Іэщэ-фащэр зыкІэрызбгъэльтхьамэ...

– Губгъуэм цІэм ирашхыхъ уэ фІей Іейм си цыгъын уэсту...

– Абы цыгъуэ узэрегуакІуэщ. Ауэ мыпхуэдэш сытесу, мыпхуэдэш сыхуэпауэ цІыхум закъезгъэльтагъуфынукъым, – жери мэлыхъуэр шым къопсыхыж.

– Ер и унэм ихъащ уэ лъагъугъуейр пэшэгъу узыщІым. Абы сыхуэ-меямэ... – ауэ, ерыщ екІуати, къикІуэтыжын мурад иІэтэкъыми... Базыр къэсхынущ жиІэурэ, и Іуэхур шыпхэ щыхъуар адэкІэщ...

Иджыпсту угушыІэну къемыкІуми, а псор сигу къыщІэзгъэкІыжар, си жьэр згъэузу щІыфхуэсІуэтэжыр зи мыш шэса мо инат бзаджэмрэ Къалэмбий мыгъуэмрэ зэрызэзгъэпщаращ...

Феуэ, фэри фи Іуэху яужь фихъэж. Сэри шэджагъуэ нэмэзыр сщІуэу, мэкъути псыти жысІэу шым сахыхъэжын хуейщ.

– Ар дауэ, зиунагъуэрэ?! Дэлэныпхъэр япкІыху щысри, ар ягъэжьэным пэмыплъэу ежьэжащ жыхуаІэу... АдэкІэ къэхъуам дегъэдэІуэж...

– АдэкІэ къэхъуам фезгъэдаІуэмэ, фи дзэр Іуэхунщ жысІэнути... Сыныфхоплъэри, фысабиижкъым. КъэмыхъуаІауэ, Ныбажуфымрэ Пшэплъэрэ къагъэзэжмэ, сигу зэгъэнути, зэманым пкІэлъей щІездзыращи...

НтІэ, арати, пщым и шым тес Хъуэжэныкъуэ зоплбыж. «Уи шым и напэр тызумыгъэх, зиусхъэн. Уи щыгынымкІэ зызгъэхуапи сегъэхыж», – жери трегъэчыныхъ. Пщым Іэжьэкъур иреч. Узфэм сабэ дрепхъей... Ауэ ари мо ди къуажэ тхъэмадэм, – жиІэу, Мусэ ипщэкІэ доплъей, – и фэгъу зы ерыщ гуэру къыщІэкІынт, и мурадыр къэхъулІэу базыр къимыхъу мыхъуну къалэн зыщщІыжати... ГъумэтІымэурэ зетІэщІ. Си Хъуэжэ-

ныкьюу пльаггум абы и щыгынымкIэ зехуанэ. Мэл гуартэм зыгуэр кьеIэ хъужыкьюэмэ, зэрахэуэну фочым нэмыщI, и Iэщэри иретри...

Къуажэпщ дьдэ хъуауэ зибжыжрэ зиггэлIу, и хьэщIэри зыдиггэIэпыкьюурэ мэшэсри, хамэш тес и мыст узырккъым, жи. Шым хукъуелъхьэ. ЩIопхъуэри... къуажэпщым и унэм ирехулIэ. ЗимыггэIэуэлыауэмэ, зимыггэIэгъуащэмэ нэхъ фIэзахуэу, арщхьэкIэ икIи зимыггэпщIуцъу къопсых. ТIэкIу зиггэщIакъуэурэ, унэм зыщIегъахуэ. Махуэр хуабэт. Ауэ гуащэм зыщиггэпсэху лэггунэр щIыIэтыIэт: унэ лъэгум псы ираутхагъащIэщ, лъапэнэху къудей фIэкI къыдимыдзу, цхьэггубжэIупIэхэр еггэжэлIащ.

– А си Дотэнэху, гурэ гурэ зэрощIэ жыхуалэу, сигу уккъэкIри, сыздэщысым псэкIэ узггэфIа къудейт, – жиIэу, жыхур зэриIыггыу, гуащэр «и Дотэнэхум» пожьэ. ЗрешэкI. Модрейми щIыхуэ зытриггэахуэркъым. Ауэ кIыхьIыхь зыщIыщэркъым: гуащэр зыдиггэIэпыкьюурэ пIащIэ-тхьытхьыу, Iэщэ-фащэр зыкIэрех. Аргуэрыжыщи – эзыри Iуэхуншэккъым: бзылхуеггэ дахэм йоубзэрабзэ. ЗыкIэрешытIэ. ИтIанэ уэс Iэтэм и фэггу цIыхубз щIыфэхушхуэр кьеIэтри...

ЗэрыщIыхьэ дьдэм хуэдэу къыщIокIыж. ЗэрызиггэщIэкъуэн хуейри игу кыиггэкIыжрэ, къэхъункIэ хъуныр хэт ищIэрэ, жыхуиIэщи, зыгуэрхэм гу къылъгатыми и мыжаггъуэу, тIэкIу хуэу щIыкIэу, шы-уанэ зэтелъым хуеунэтI. Мэшэсыжри, уи ней щыхуэ – макIуэ-мэлъей...

– Хьэдрыхэ ущыIа альандэм?! – пщыр нэщхьыдзэщ.

– Зи узыр кIуэдын зиусхьэн! А сэ сыккъыздикIыжа хьэдрыхэм хуэдэм упсэуэ иггэщIэ псокIэ ущыIэну укIуэ хъунт. Ауэ сыт пщIэн? – кIэ зимыIэ щыIэккъым.

– Сызэрыпхуэмалыхъуар куэдщ. Укъэмывэу, къызыккьюэх. КъызэрыбггэпщIэ уи мывэупщIэр къэпхьамэ – сыпхуэггэзэщ. ПлъэкI къыумыггэанэу, уи къэвэбжэр къызэлухи сыккъэггэпщIэ, – жи.

– МывэупщIэу щыIэр къраухьэкI сэ къыпхуэсхьам, – жери и жыным... Хьэуэ – пщым и къэнтал жыным кърех... дуфач къабзэкIей. – Алыхьыр си щыхьэтщ – сымыдыггэуэрабз...

– Мыр сыт? Мыра уи мывэупщIэр?..

– Ар зыщIысри зейри уэ зэрыпщIэм шэч къытесхьэркъым...

– Мыр зыIысыр?! – пщыр IэлфIыщIэу къызокIуэкI.

– Алыхьым и нэфIыр зыщыхуэн гуащэр IэфI дьдэу Iурихауэ жейрти... Къэзггэушыну сфIэггэуныхь хъуц, хуэм цIыкIуурэ, зыккъезмыггэащIэурэ сыккъыкIэщIэкIуэсыкIыжри... мыр, мыр.

– Хьэдэмэр зыщыун, зи гуггэу пщIы гуащэр...

– Мыр зейращ, – Iэдэбыбзэу, зыри къэмыхъуаггэххэ хуэдэу, дуфачыр и IэпитIым фIэдзауэ, пщым и пащхьэм итщ Хьуэжэныкьюэ. – Тхьэм фIыггэуэр зыхуищIэн уи гуащэр мыбы лыхьыуэурэ цхьэуназэ хъунщ. И хьэщIар хэтми къищIэмэ, сэри псэжыфэ, дыггэуэрабзыфэ къызиплъынщ. Худзэпхьыжрэ ептыжамэ... – Къыхуаший хьэпшыным емыплъу, пщыр мапхъуэри, мэлыхъуэм бггэурыщIа къамэр кърельэф. Ар щыIэтым:

– Сэ сыбукIкIэ, лIыфI букIаккъым, зиусхьэн. Ауэ фи унэм сыккъыщIэкIыжауэ сыккъэзылггэуа уи пщIантIэдэтхэм уэри гуащэри уэрэдрэ Iуданэу фрахьэынщыи... Ар нэхьыфIмэ – егупсыс, зиусхьэн...

– Уи псэр хэсхынщыи... А куэпэчми уи ужыыр незггэхуныщ...

– Гуэныхь къыумыхь – гуащэм лажьэ иIэккъым. Уи Iэщэ-фащи уищри епту, сэ схуэдэ Хьуэжэныкьюэ щыхуэбггэащIуэкIэ...

– Хьуэжэныкьюэхэм я хьэдэм ухаулъхьэ! – жиIэу къамэр

хыфлеутышщхэ, и плэ йоджэрэзыхь, дуфачыр кылэщлеч, хыфледзэри, теубжытхэурэ, щыым хеутэ. Зытлэщлыжи зыхуэпэжи хэмыту, хэщлэкыуауэ мажэри, шым зредзыж.

– Зиусхэн! Ей зиусхэн! Гьэлгэхур уэ кысхуебгьэшэн хьэмэрэ сэ сынакгуэу... – пщым клэлгидз псалгэхэр жьым зэрырихьэжьэр кыгурогуэри: – Гьэщлэгьуэнц мыхэр: кгуапни-жапни кыуамыту кыпщыхьэхэрэ кьэбгьэпцлэну урахулэу, кызыэрыбгьэпцлам щыхьэт техуэн папцлэ я нэм щлэпур щыым хаутэжу... – йолэбыхри, дуфачыр кьештэж. Еутхыпщлыж. Йопэмри, – алохь-алыхь, зейм ещхьщ. Абы и фэ есплэу зесхьэнц, – жиэу и гуфлакэм диупцлэурэ, и шыр щыхуакгуэмкэ егьазэ...

– Мо шу цыкгу кытхуэжэр а уи Хуэжэныкыуэр армырауэ плэрэ, Мусэ? Хыбар лей кытхуимыху Тхэм кыщлэгьэклэ, – щлалэхэм ящыц зы ипщэклэ доплэей. Шур кьосри, сэмэгурабгьумкэ кьопсых:

– Ныбажэ Долэт и хьэдэр Архуанэшхуэ ищхьэрэлуэклэ ныджэм кытридзауэ...

– Еу-уей, си хыбархэр кыхь щлэсщлыр... апхуэдэ зыгуэр кызыэрыхуныр, Пшэплэ и набжэ зыгуэр зэрыщлэлар си псэм ищлэрти, фызэбгрызмыгьэклыжын папцлэти, гур зэрыгьум дыгьур ирижащ. Пшэплэ плэгьуакьэ, тласэ? – щхьэклуэм йоупщлэ Мусэ.

– Сыт Пшэплэ, зиунагьуэрэ?! Мыпщэдджыжьрэ мыпщыхьэщхьэу, шэджагьуэм пшэплэ дэнэ кыздиклыну? – щлалэщлэр кьолэнкун.

– Ныбажэхэ я кыуэр псым езыгьэтхьэла шыращ зыщлэупщлэр, былым! – кьоклий нэгьуэщлэ зы щлалэ.

– Долэт псым езыгьэтхьэлэр хэтми дэнэ сэ щысщлэну? Слэгьуар езым и хьэдэращ, – кьогьумэтлымэ щхьэклуэр.

– Хьунц, тласэ. Уэ лажьэ уилэкьым; нэфрэ дэгурэ зопсалгэ жыхуалэм ещхь дыхуауэ аращ... Тхэмыщкэ, си хьэдэм кытригьэбжэн духьэшы лыхьуэурэ...

– Уи япэклэ бгьэжа мывэ хьурейм уолэпэуэж щлыжалэр аращ...

– Нэгьуэщлым хуэптла мащэм уохуэж...

– Щывгьэтыж иджи, дауэ хьуми, хьэдэр ди жылэ хьэдэщ. Зейхэм хыбар егьэщлэн, мор кьэшэжауэ зыхуей хуэгьэзэныр ди боршши... Ауэ Алыхьри фызогьэлгэлу, сэри сыволгэлу: Ныбажэхэ я кыуэр Пшэплэ лэщлэкуэдауэ фымыгьэхьыбар. Ер и клэм кьрагьэклынщи...

– Лю, шыми кгуонтлэр флэщу зеяхэм я ужьыр ирагьэхунклэ ушынэу ара, дадэ? Зеяхэрши, хэт яуклэщ, хэти Сыбырым яхуащ...

– Жымылэпхьэхэр кьэвмыпсалэ, тласэ. Кьэхуар кьэхуащ. Дэ абы зыри тхуэщлэжынукуым... Ярэби, езы шы тхэмыщклар дауэ хьуа мыгьуэу плэрэ?.. Апщондэху дунейм кытемыхьэжмэ, мы кытттехуам и дауэ-дапщэхэр зэфлэклэмэ, зы шыжэ сышэсынщи, хьупни мэзи кьэзмыгьанэу щлэсщыклынц, и псэуцхьэ е и хьэдащхьэ кьэзгьуэтынц, – щыжилэм, гушылэр зи щлэсэ щлалэ гурбиянхэм я жьэр пхуэубыдынт?

– Лю, дадэ, абы и хьэдэри кьэпшэжу ефэнды тебгьабжэу щлэплгьэжыну ара?

– Алыхьым деж нэмысынхэр кьэвмыпсалэ. Зея адыгэллым илэ зыщлэжа адыгэшым и щхьэм кьрикгуар зэхэзгьэклыу Кьалэмбий тхэмыщккэ мыгьуэм и псэр згьэгьуфлэн щхьэклэщ Пшэплэ и лыхьуакгуэ сыщлэжьэнур. Ауэ япэ ллар япэ дах, жи. Фынакгуэ иджи. Уэ кьани, сэ кьэзгьэзэжыху шыхьэми боми яклэлыплэ, – жери, зы щлалэ зыхуегьазэ. Дадэ мыдрейхэр ирешажьэ...

– Мусэ жыхуэпІа а дадэ уггурлым Пшэплъ кыыхуэгъуэтыжат-тІа? – соупшІ Заурбэч.

– Хъэуэ, – а псалъэ закъуэр ерагъуы кыдрешей. НэгъуэщІи кыпи-мышэу икІи, сэ сримыІуэхуж щІыкІау, ар здэплгэмкІэ сэри сыплгэмэ, уи нэр зытеплгызэн хуэдэу, зыри кысІэшІэлъагъуэркъым. – ЕмыкІу сыкыуумыщІ... сытегупсысыкІати... Дэ кытщІауам хуэдэ зыгъэва щымыІа нэхъей, сыпхуэтхъэусыхэ защІаурэ уи щхъэр зэрызгъэузар слъагъурти, щІапри цыри зэхэзджэурэ, си анэш къуажэ дадэм и хыбар дыхъэш-хэнми ущІезгъэдэуар... Армыхъу а къезгъэкІуэкІахэм ухэгушыІэныр кыызэремыкІури кыызгуроІуэ... Ауэ... зы лъэпкъми хуэмыдэу, гуауэ гъу-нэншэхэм яужыгуа, гугІэгъуэ мащІэхэми къамыбгынапэу зи дуней гъащІэр къезыхъэкІ адыгэхэм я философии Іуэху епльыкІэрагъэнщІ езыхэр кыщІызэтенар: зыр лІа щхъэкІэ, адрейм зилІэжыркъым. Нэщхъеягъуэри нэщхыфІагъри зэпылъщ...

– Псэун зэрыхуейм ухуэзыгъэІущ гупсысэкІэщ ахэр. Пшэплъ...

– Сыт хуэдизрэ лыхыахэми, и хыпІи и шхыпІи къахуэгъуэтатэ-къым. Ауэ, Мусэ дадэ хуэмыдэу, ахэр нэхъыбэу зылгыхъуар Пшэплъ-тэкъым, – ди Дадэ мыгъуэм и уанэ лъапІэрати... Ари езы шыри здэкІуам щыгуазэу, сэ зэрысщІэмкІэ, щыІэр Алыхыгалэ закъуэрати, абы еупщІыфын къахэкІатэкъым дыщэ уанэм зи нэр кыыхуикІхэм... Сэ сщІэращ – уэ кыу-мылэжъам кыыхэпхынур лажъэщ.

– Ари адыгэ гупсысэкІэм щыщщ, – щІыІэ-щІыІэу си пашІэкІэ сыкыщІогуфІыкІ. – Псы щІыІэми диггэпІыщІащ. Дунейри нэхъ щІыІэбжъ къэхъуащ. ТІэкІу дыкъэзыгъэхуэбэжын гуэр... – жысІэу Іэнэзехъэр кыщцеджэм, си ныбжъэгъущІэми «хъэуэ» кыщІыхимыгъэкІар зыхуэсхъар иджыри тІэкІу дызэбгъэдэсмэ, гуІэфІтещІэжу, нэгъуэщІ зы-гуэрхэми сригъэдэІуэну зэримыжагъуэрагъэнщ.

Айтэч

А щэдджыжь уейпсейм...

Рассказ

Тарасовнэ, кыызэрыушрэ куэд щІами, и нэр зэтепІауэ хэлът, зигъэхъеин темыгушхуэу – нэхущым нэблэгъауэ тІэкІу нэхъ тепыІэпІэ игъуэтри жейм хильэфати, и пхъурылгъу цыкІур нэху щыуэ езыр-езыру къэушыху хигъэлгъыну и мураду.

Жэщыр зи кІыхагъми зэтэкъым Тарасовнэ кыызэрыушар. Абы кыыгурыІуат, сытуи щрети, зы Іуэху мыщхъэпэ гуэр Викэ зэрыхэхуар. Ярэби, сыту пІэрэ? Хэхуар пэжщ. Арыншамэ, жэщ псом зэ зимыгъазэу нэху къекІыу щыта сабийр ныжэбэ апхуэдизу пІейтей щІэхъуар сыт? Абы къиІуэщхъахэми къыкІыр зищІысыр дауэ кыызэрыбгурыІуэнур? «Викэ, уэ ухъыджэбз губзыгъэ цыкІущ». Апхуэдэурэ тІэу-щэ жиІат Викэ, здэжейм. Зэ закъуи мыпхуэдэу: «Гупсысэ». Ярэби, сыт мыгъуэу пІэрэ абыхэм къыкІыр?

Абы хэту Викэ зыкыигъэхъейщ, зигъэзэн хуэдэу къеІэри, асыхъэ-туи тепыІэжаш, – Іурихыжа хъунщ. Жэщ псом гугъу ехъащ сабий къа-рууншэр, егупсысащ Тарасовнэ, дахэ-дахэуи жеякъым, зигъэзэну хэта-

ти, ари хузэфІэмыкІыжу Іурихыжащ... Ей, сабий тхэмыщкІэ мыгъуэ... Хьэуэ, хьэуэ! Тхэм кысхуигъэгъуэ... Сабийм апхуэдэ трауэркыым... Уэ дэнэ щыпщІэрэ абы и насыпыр зыхуэдэнур! А фасикъхэм я къарури зэ щІэкІынщ, зауэми кІэ игъуэтынщи... Цыху цыкІум я нэр плъэжынщ. Ауэ щыхъукІэ, сыткІэ пщІэн сабийм кыпнэплъэр зыхуэдэр? НасыпыфІэ дыдэ хъунуми пщІэркыым.

Тарасовнэ, зэрымыІэуэльзэуэным хэту, хуэм дыдэурэ мащІэу зыкыттриІэтыкІри, Викэ зыкыщигъэхъеям щыгъуэ шхыІэным фІыуэ кыытекІуэта бэлыто пщампІэ укъуеяижыыр зэрытелъам хуэдэу трипхъуэ-жащ.

АрщхъэкІэ Викэ, ар дыдэм ирихьэлІэу, «Сархъ» жиІэу кызыэфІотІысхьэри щІоупщІэ:

– Бабу, уже рассвет? Сколько времени?..

– Спи, спи, Сиганка. До рассвета еще далеко.

Ар щызэхихым, Вики, – и анэшхуэм жиІэр и фІэщ хъуагъэнщ, – зри-дзыхыжщ, шхыІэн щІагъым куууэ зыщІигъэмбрууэри, иджыпсту псэлъар арауэ кыпхуэмыщІэжын хуэдизу, а зы напІэзыпІэм жейм хильэфэжащ.

«Бабу»-мрэ «Сиганка»-мрэ зыр зым фІищыжа гъэфІэгъыбзэу арат. Викэ и анэшхуэм зыщыхуигъазэкІэ бабушкэ е бабуля жиІэртэкъым – «Бабу» жиІэрт. Езы Тарасовни и пхъурылхум и цІэмкІэ еджэртэкъым. Абы «Вика» щыжиІэр кыщигъэгубжь зэзэмызэм дежт. ЗэрыгурыІуэгъуэщи, «Сиганка»-р кызытекІар «Цыганка» псалъэрт. Ауэ ар щыгъэфІэгъыбзэкІэ, кызыхуагупсысари фІыуэ ялыагъу пхъурылху цыкІу закъуэрауэ щыщыткІэ, сыт ягъэ кІын – а кызызэрыгуэкІ псалъэм зы гуапагъэ-ІэфІыныгъэ нэщэнэ гуэр хэплъхьэми. ИкІи, а щыкІэм тету, къэунэхуащ япэм щымыІа псалъэ: «Сиганка».

Викэ кІуэрэ пэт Іурихыжами, Тарасовнэ хэлът, жеижын и гуцхыи къэмыкІыу, Викэ ар зыхидза гупсысэм зи кымьутІыпщу. Ярэби, сыт мыгъуэу пІэрэ? Махуэм хуэзэу сыт хуэдизрэ жесІэрэ: «Нэмыщэм запыІудз, закъыумыгъэлыагъу, абы ящыщ къакІуэу ад...дэ жыжьэу плъагъумэ, сыт пІыгъми хыфІэдзи, мыдэ кыщІэлъэдэж». Сабий анэмэт нэхъ Іуэхушхуэ сыт щыІэ?..

Хэлът Тарасовнэ, гупсысэм ихъу. Ярэби, хэт ищІэрэ... а щІалэ цыкІуитІым язым и жагъуэ кыищІауэ пІэрэ-тІэ? Хьэуэ, апхуэдэфи ятеткыым. ТІури икыукІэ гъэса цыкІухэщ. Хьыджэбз цыкІу Іэдэб дыдэм ещхьц тІури. НтІэ – хэт? Сыт?..

Апхуэдэу гупсысэм-гупсысэурэ, Тарасовнэ икІэм-икІэжым зы хэкІыпІэ гуэр кыхутауэ кыфІэщІыжри, абы триубыдащ: и нэр кызызэрызэтрихыу, къэмыушыпэ щыкІэ, кызызкъуэпхъуэтауэ сеупщІынщи, имыщІэххэу къэзгъэхэщэнщ, – егупсысащ фызыжыыр.

Керогазыжь гуэр яІэти, шей ягъавэми, хъудырыпс хуэдэу зыгуэр тІэкІухэр ягъэхъэзырми, сытми, махуэм бахъэмэ щІэтт я пэшти, абы игъэпІыщІэртэкъым; жэщкІэ, зэрыхуэпауэ, зэлъэпагъыу шхыІэн щІагъым щІэпщхъэжырт, шхыІэным и щыІукІи икыукІэ хуэтІорысэ хъуа щымахуэ бэлытоушхуэр кытрапхъуэжырти, пэш кІуэцІым щызеуэ щыІэм апхуэдэу зыкырагъэлырт.

Жэщ псом ягъэхуэба пІэм кыыхэкІыну къэхьэлъэкІырт Тарасовнэ. Ауэ... Викэ и Іуэхум... Апхуэдэм деж щхъэхыжа анэшхуэ хэт ильэгъуа! АрщхъэкІэ, къокъузылІауэ уи лъэпагъым хэлъыр кыуумыгъэушу дауэт укызызэрытэджынур?

Сытми, япэ щЫкІэ хуэм дыдэурэ, тІэкІу-тІэкІуххэурэ, игукІэ «Іыхшыхь» жиІэ зэпытми, и Іупэр зэтекъзарэ къызыжьэдимыгъэкІауэрэ ерагъуу шхыІэным къыкІэщІэпщри къызэфІэтІысхьащ Тарасовнэ. КъызэрызэфІэтІысхьэххэуи къэпІыщІащ. Цы лъэпэд лъыгът, хъэлат Іув шыгът, цыплІэ Іэщхъэншэ къытетьыжу, арщхъэкІэ пІэм шыщыгъар къехуэбылІэжыртэкъым.

ИтІани, кІагуэр зыщитІэгъэн и пэ, и нэкІум псы тІэкІу нигъэсын мурадкІэ, дыщэ зэрамышхумэу зыхуэсакъ псыр пэгуным иту плІанэпэм къуэтти, абыкІэ иунэтІащ, Викэ зэхримыгъэхын щхъэкІэ, щэху дыдэу щэІуурэ.

Унэм зэрыщІэт вакъэ лъэмбыІуитІыр къызэрытриІэтыкІи шымыІэу, хуэму, макъыншэу илъэфу кІуэурэ, Тарасовнэ псыщхъэр трихщ, крушкІэ плІанэ хуэдиз къригъахъуэри, абдеж къыщыт тасым зыхуригъэзыхыурэ, зы псы ткІуэпс пщІэншэу кІэримыгъэткІуу, и нитІыр щІитхъэщІыкІащ, и нэкІури тІэкІу псыф ищІри, напэлэльэщІкІэ щІилъэщІыкІыжащ. ИтІанэщ кІагуэр шыщитІэгъар.

Викэ ІэфІу жейрт.

Иджыри нэху шыпатэкъым. Ауэ щхъэгъубжэм къыдидз нэхум кІуэ пэтми нэхъ къыхэхъуэрти, уэддыгъэ пумыгъанэу узыхуейр пэш кІуэцІым къыщыбгъуэтын хуэдэу хъуат.

Шэнтщхъэгуэ цЫкІум тесу шыст Тарасовнэ, Викэ къызэрыушыхъэу, абы пкърыупщІыхьыну хъэзыру. Шыст ар, и пхъурылхум и нэкІу лъагъугъуафІэ цЫкІур зэпиллхьыу. Пэш кІуэцІри хуэм-хуэмурэ нэхъ нэху къэхурти, куэд мыщІэу Викэ и нэкІубгъу къыдэгъэзеям хэпхъа анэл цЫкІуищри нэхъ къыхэбелджылыкІащ. Анэлхэр къэнами, уи нэкІу тІэкІур си ІэштІымым нэхърэ нэхъ цЫкІу хъужай, си сабий... хъуэу, хъуэу... Іей тезмыІуэну мурад сщІатэкъэ, жиІэщ игукІи, Тарасовнэ абдеж зыкъыщигъэувыІэжащ, «насыпыншэ» псалгъэр и пхъурылхум щхъэкІэ зэи жимыІэну аргуэрэ зэ къалэну зыхуигъэувыжри.

Абы хэту Викэ и нэбжьыц Іыхьхэр къызэтрипхъуэтри, и нэ фІыцІэшхуитІыр къыщІигъэплъащ:

– Что, Бабу, не узнаешь свою любимую внучку?

Тарасовнэ, зы къемызэгъ гуэр къызэрыІэщІэщІам гу къыльтатэу абы езыр ириукІытэжа нэхъей, тІэкІу мащІэу къаскІэ хуэдэу хъуат. АрщхъэкІэ, къызэрыІэнкунам Викэ гу лъримыгъэтэн мурадкІэ, ткІийуэ абы еплъри:

– Как ты думаешь, не лучше ли во всем признаться бабушке, сказать ей все как есть?

Викэ, уафэхъуэпскІыу къызэфІэтІысхъэри:

– Вот ты смешная, Бабу! Что – «все»? Что – «сказать»?

Ауэ Тарасовни икІуэтыжын хуэдэтэкъым:

– Можешь не стараться. Мне все открылось. Ты ночью бредила...

Викэ, зыри жимыІэу, заулрэ шысащ. Ар егупсысырт и анэшхуэми и жагъуэ имыщІу, Іуэхур зэрыщытри щибзыщІу зыхэхуа псалъэмакъым къызэрыхэкІа хъуну щІыкІэм.

– Что же тебе открылось, Бабу? И что я выболтала в бреду?.. – жеІэ Викэ Іэдэб дыдэу, и анэшхуэм и нэ щхъуантІэпситІым гуапэу щІэплъэу.

Тарасовнэ зыри шыжимыІэм, Викэ гуэрым:

– Не обманывай, Бабу, все равно у тебя ничего не получится, ты же по-кабардински не понимаешь...

Пэжт Викэ жиІэр: Тарасовнэ адыгэбзэ ищІэртэкъым. ИтІани ар хуейт ныжэбэ Викэ зыгэпІейтеяр къихутэну. Ауэ – дауэ?

– Ты бредишь исключительно на кабардинском? Как бы не так... – жи Тарасовнэ, зы тэлай дегъэкІри: – Мне кое-что было понятно...

– Что же? – зэрыхузэфІэкІІэ зигъэткІийуэ, и анэшхуэм и нэм щІопльэ Викэ, сыкъэбгъэхэшэну ухэмыт жримиІами, и плъэкІэм ар къикІ пэлытэу.

Тарасовнэ Іанкунт. Ар есатэкъым сабийхэм пцІы яхуиупсу. Ильэс 40 нэблагъэкІэ школым щригъэджати, абы фІы дыдэу ищІэрт егъэджэныгъэ-гъэсэныгъэ Іуэхум пцІы зэрыхэмызагъэр. Ещхьыркъабзэу абы хъэкъыу пхыкІат: сабийхэм зэ закъуэ пцІы яхуэбупсауэ укъащІэмэ, зэи я фІэщ ухъужынукъым...

ИтІани... ИтІани... Ар хуейт Викэ зыхэхуа гузэвэгъуэр зищІысыр къищІэну. Арат иджыпсту Тарасовнэ бэуапІэ къезымыту и тэмакъыр цызыубыдыкІар, адреј лажъэ псори лъэныкъуэкІэ иригъэкІуэтэкІыу.

– Ты же знаешь, что я просто так говорить не буду... – кыжьбэдокІ абы хуэмей-хуэмейуэрэ; мыри дыщІегъуж: – «Хигебз» означает «девушка», так ведь?.. Ты говорила: «Вика», «хигебз» и еще что-то, чего я не поняла.

Абдеж Викэ гухэхъуэу къэдыхъэшхаш, апхуэдэу удыхъэшхыныр а пщэдджыжьым зыкІи къызэремызэгъыр щыгъупщэжауэ (сабийр – сабийщ). Хъыджэбз цІыкІур къэгүфІащэри кыщиудауэ арат. Викэ иджы кыгурыІуат Тарасовнэ зыхэтыр: езым псори ищІафэ зытригъауэу, и пхъурьлъхур «кыигъэІуэщхуну». Ауэ, егупсысащ Викэ, Бабу зэхихамкІэ абы зыри кыгурыІуэнукъым.

Зы напІэдэхъеигъуэкІэ а псор игукІэ зэригъэзахуэри, зытешыныхын гуэри и анэшхуэм зэрызэхимыхар хъэкъыу и фІэщ хъужауэ, абы кыыхэкІыуи игу зэгъэжауэ, Викэ псынщІэу кыщыльэтащ. Абы и гур апхуэдизкІэ кызызэрыгъуэтыжати, сценэм кбит нэхъей уардэу кыызэфІэувэщ, и щхьэр лъагэу иІэтри, и макъ псыгъуэ цІыкІумкІэ кы-хидзащ:

*Сосрыкъуэу си къан,
Сосрыкъуэу си нэху,
Зи мэлуху дыщафэ,
Афэр зи джанэ куэщІ,
Дыгъэр зи пьлэ щыгу...*

Тарасовнэ иджыпсту и щыпэутэкъым щызэхихыр и пхъурыльхум гукІэ ищІэ сатыр жыгъырухэр. ИкІи абы гу лъымытэу къэнатэкъым: Викэ зэи хуэмыдэжу гукъыдэж нэхъ щиІэхэм дежт Сосрыкъуэ и цІэ кыщриІуэр.

Щыст Тарасовнэ, Викэ и макъым фІэфІыпсу щІэдэІуу, зэхихым кыкІыр кыгурымыІуэми, и пхъурыльхум дилъагъум щыгүфІыкІыу. Альяндэм дымышІа щхьэкІэ, егупсысырт фызыжьыр, сценэрщ мыр кызыхуальхуар. Хэт ищІэрэ, Тарасовнэ адэкІэ и нэгу кыщІигъэхьагъэнкІи хъунщ... емынэу кыйттезэрыгуа мы хъэщхъэвыльэхэр зэ хэкум ирагъэкъэбзыкІыжу... мамыру псэууэ щыта цІыхухэр щхьэж и ІэнатІэ пэрыувэжа нэужь... Викэ, курыт еджапІэр кьиухарэ, театр Іуэхум зыхуигъасэу, сценэми щыджэгуу щІидзэу... Ярэби, сыт хуэдэу пІэрэ абы нэхъ кьехуэлІанкІэ хъуну ролхэр?..

А гупсысэ ІэфІхэм мыгүвэу Тарасовнэ кыыхэзышари Викэщ: зы

напгэдэхьеигъуэм хьыджэбз цыкIум и щхьэр кыфIэхуш, езыри кызыфIэлIэри, кыщиударэ макъкIэ гъуэгы, и анэшхуэм и IэплIэм кыиджэрэзэжаш:

– Ей, Бабу! Дэ дызэрыпсэуамрэ...

Щыст Тарасовнэ, Викэ и щхьэфэм шабэу Iэ дилъэу. Абы ауэ сытми кыгурыIуэрэт сабий губзыгъэм и щхьэмрэ и гумрэ щызэригъэзахуэ упщIэ гушIыхьэр: «Сытым кыыхэкIыу мыпхуэдэ жыхьэнмэм дыккыыхэхута?..» КыгурыIуэ щхьэкIэ, сытыт абы Iэмалу иIэр? Пэжым ухуеймэ, а упщIэм кыигъэгулзымрэ кыигъэхьщIэмрэ сабийхэм я закъуэтэкъым... Тарасовнэ кыыхуэнэжрати, абы анэмэту кыыхуагъэна сабий насы... хьэуэ, хьэуэ, ар дапщэрэ жысIэрэ. Сщогъупщэж ахъумэ! Викэ узыншэ цыкIуу... ГуфIэжу... Нинэрэ Хьэжбийри, ямышIэххэу зэхуээжри, тIури гуфIэрэ-гуфIэу... я бгъэм кыыхэлыдыкI ордэнхэм «зыргъ-зыргъ» жаIэу, загъэхьейхукIэ зууэ... Зэ Викэ зрашалIэрэ зракъузылIэу, зэми езыр... хьэуэ, тIури зэуэ зракъузылIэрэ кыамыутIыпщыжу... Ей, си Васяжь мыгъуэ, хьуатэкъым ар! УкыызэдэIуа мыгъуэкъым. ИкIи укыызэдэIуэнутэкъым. Хьэуэ, дэ тIур дызэгурымыIуэу дыпсэуакъым. Сыт щыIэ уэ сэ кысхуумыщIарэ сызэрумыгъэгущуауэ! Сыт и лъэныкыуэкIи улэIэлытIэт, ужыIэдалуэт, укышчыспэрыуи къэхьуртэкъым. ЕкIуу, дызыхуей дгъуэту, адреихэр кыдэхьуапсэу, дызэгурыIуэрэ-дызэдэIуэжу дыпсэурт. Ауэ... зы хьэл мыгъуэжь пхэлът... Уи лэжыгъэм, уи къулыкъум теухуауэ зыми зыри... абы зыри хэбгъэлэбэнутэкъым... Зыгуэр нэрыгъыу букъуэдиями, укыкIуэтыжынутэкъым... УкызыэмьдаIуэу усIэщIэкI мыгъуэри...

Абы хэту Тарасовнэ, и гур кыыхэлыадэри, ину кыигъэгызащ.

АрщхьэкIэ, Викэ имыгъэгүзэвэн мурадкIэ: «Не бойся, Сиганочка, ничего особенного... сколько ночей нормально не сплю...» – жиIурэ, пIэм мэгуэлъыж, шхылэныр кыкIэщIиупщIэу, бэлътоужьри кытрипIэжыну и пхьурылхум унафэ кыыхуещIри, и нэхэр зэтрепIэ. Асыхьэтуи Iурех.

Викэ зыхуеиххэр арати, и ныбжьэгъуитIыр кызыэрысыххэу, псынщIэу зыгуэр зыщидзэу зэрыщIэжыным хуэдэу зегъэхьэзырри, щхьэгъубжэм дэплъу мэтIысыж.

Уейпсейуэ нэху къекIат. Уэс къесу. Жьыи щIэту. А жьыр щхьэгъубжэм кызыэреныкыуэкъумкIи, пэш кIуэцIыр шэчыгъуейуэ щIыIэмыл зэрыхуамкIи Викэ кыгурыIуэрт: дыгъуасэ нэхьрэ нобэ хэпщIыкIыу нэхь щIыIэжщ... КIуэзракъэ, хьэ гъуэгурыкIуэми зы къуэгъэнапIэ кышчыльыхьуэм хуэдэт пщэдджыжьыр.

Викэ щхьэгъубжэм дэплъу щыст, зэзэмызи Тарасовнэ кыыхуеплгъэкIыу.

Зыт иджыпсту зэгупсысыр: Толэрэ Нурбийрэ, зэрыжаIам тету, къэкIуэну пIэрэ, хьэмэрэ, щIыIэм иггэщхьэхьыу щIалгъэфыжыну?..

Класс псом щыщу къалэм кыдэнэжар а щырт. Ей, ауэ сытми класст ар! Бийм Налшык иубыдын и пэкIэ зыщеджа школыр, кыдеджа хьыджэбз цыкIухэмрэ щIалэ цыкIухэмрэ, классхэр, кIэлындор кIыхьыр, спортзалыр, езыгъаджэу щытахэр... жыпIэнурамэ, япэм зытета дунейри и нэгу кышчыщIыхьэкIэ, Викэ и нэпсхэр хуэубыдыжыртэкъым. ИкIи хьыджэбз гу пцIанэ цыкIур гуауэм ихьыпэнкIи хьунт, а щIалэ цыкIуитIыр мыхьуатэмэ. Зауэр кызыэрыхьейххэу, Викэ и адэр, Хьэжбий, фронтым кIуат, кыызэдэжэну пIэрэ, жиIэу пэмышлэу, езыр щIэлыIури. Викэ и анэми абы зыкыкIэригъэхушцатэкъым. Нинэ дохутырт, хирургт. «Сэ къэралыр кысщогугъ. Цыху дапщэ къезгъэлынкIэ хьунут, зауэр кышчыщIидза

махуэм ськІуауэ щытатэмэ», – жиІэу кьэуври, кьахузэтегьэувыІакьым. Апхуэдэу Викэ кьэнащ и анэшхуэм, Тарасовнэ, и гусэу.

Тарасовнэ, гуауэшхуэ игьэвати, и ныбжьми емылгытауэ, хьэлгэ, сымаджэрилэ хьуат. Гугьуехь имылгагьуу, ягьафІэурэ кьекІуэкІа цІыхур гуауэ, гузэвэгьуэ хэхуэмэ, нэхь кІуэдыгьуафІэ хьу хабзэщ.

Жьыр кьыщепщэр имыщІэу псэурт Тарасовнэ. Василий химик цІэрыІуэт, профессорт, езым ахьшэр кьыфІэмыІуэхущэми, и унагьуэр зэи зыхуей щигьащІэртэкьым. Зауэр кьыщыхьейм, ар фронтым кІуащ. «Фоч сІыгыну си ныбжьым кьимыгІэсыжми, сэ абы щысщІэн щызгьуэтынущ», – аращ и щхьэгьусэм кьыжриІар. Военкоматми ар дыдэрщ щыжиІар.

Куэд дэмыкІыу Тарасовнэ хьыбар жагьуэ кьыІэрыхьащ: Василий щыІэжтэкьым...

Нинэ ар зэрызэхихьу, емытІысэхьу Ленинград нэсат. ИкІи и анэр кьыздишэри Налшык кьыгьээжат. Пэжщ, абы и анэр тынш дыдэуи кьыхутегьэхьакьым. Тарасовнэ гьынанэурэ гьумэтІымай, шхыдаи. Хьэжбий уэ уткІэщІишащи – зы, сэргуэрым сыт Налшык щысщІэнур жиІаи кьытригьээжжурэ... Ауэ, сыт жимыІами, дауэ зымыщІами, гуауэм иуплэнщІа цІыхубз закьуэр фэтэр нэщІышхуэм кьыщІэбнэ хьунутэкьым.

Зы мазэ хуэдэкІэ Тарасовнэ тІэкІу кьэбэдзэуэжат, балконым кІуэрэ щызиплыхьу, щызытригьэуу. Шей щигьавэ, зээмызэ шэщэху, щІакхьуэщэху кІуэну гукьыдэж щии кьыхэхуэрт.

Абы ирихьэлІэу наІуэ кьэхьуащ Нини фронтым кІуэну кьызэрытричыр. Тарасовнэ хэтаи абы пэувыну, зигьэгуса хуэдэу зищІу щыхуэмышхаи, кьыжриІэр зэхимых нэхьей, жэуап щримытыжаи щыІаи... АрщхьэкІэ, зыри кьыкІакьым. Нинэ зэ зытриубыдам пхутекІынутэкьым. Тарасовни фІы дыдэу ищІэжырт и пхьум и хьэлыр: «Фэ щыри, зы анэм фыкьильхуам хуэдэу, физэщхьт! – кьызэрыгубжьари щІимыхьумэу, жиІащ абы зэгуэрым. – Василий аспирант дапщэ иІами, Хьэжбий хуэдэу зыри ильэгьуатэкьым. Ар кьызыхэкІар сыт – зэщхьти! Василий жиІам пхутекІынутэкьым. Хьэжбий абы ещхьыркьабзэщ. Уэри уакьыкІэрыхуркьым... Зыр диІэжкьым. ЕтІуанэр фронтым Іутщ, жэщми махуэми шэр кьытелъалгьэу. Уэри узезыхуэр сыт?.. Уи сабий ныкьуэпІыр...»

ЖьыІэнурамэ, Тарасовнэ лъэкІ кьимыгьанэу хьущІаи, гьумэтІымай. Нинэ зыри кьыщыпимыдзыжым, езыри тІэкІу-тІэкІуурэ ужыхьыжри, ифІ зыкьришэжат. Хэт ищІэрэ, и пхьур щІригьэгьуэжауэ кьыфІэщІагьэнкІи хьунт...

АрщхьэкІэ, махуэ зыщыплІ нэхь дэмыкІыу, Нинэ быдэу жиІащ:

– Мамэ, сэ пщэдей сожьэ. Умыгь икІи умышхьыдэ. Кьэнанэжа сыхьэт бжыгьэм ІэфІу дызэхэвгьэсыжи нэхьыфІщ. Сэ сокІуэ – папэ иль сщІэжыну. Викэ уи анэмэтщ.

Тарасовнэ сыт ищІэжынт? Абы фІыуэ кьыгурыІуат сыт жиІэми, зыри кьызэримыкІынур. Кьыхуэнэжыр арати, и дээр зэтрикьузэри, жиІэшхуи щымыІэу, и пхьур иригьэжьащ, и нэпсыр гьэпщкІуауэ щІильэщІыкІыу.

«Кьызэрымыс а жейнэдыжьытІыр!» – йогупсыс Викэ, щхьэгьубжэм дэплгьу здыщысым. И анэшхуэр кьэмыуш щІыкІэ и ныбжьэгьуитІыр кьэсамэ нэхь кьыщтэнут: кьерогазыр зэщІэгьанэ, шей гьавэ жиІэурэ, игьэгувэнкІэ хьунут... Ар гувэнкІэ Іэмал иІэтэкьым: дыгьуасэ зрызэгурыІуам тету, нобэ фІэмыкІыу зыгуэр кьагупсысын хуейт а щым. Хуейт. Ауэ – сыт кьагупсысынур?

Дыгъуасэ, джэгухэу щыбым дэту, Нурбий, Толэ и пылэр щхьэричри, хыфИдзаш.

И ныбжьэгъум и жагъуэ ищлауэ гу щылытэм, Нурбийр къэубзэжаш:
– Хъунщ иджы, зумыгъэцдж. Уи пылэр хыфИэдзамэ, дяпэкИэ хыфИэдзэжыркъым. КІуэи къэщтэжи зэфІэкІаш.

Толэ щытт, екИ фІыкИ зыри жимыІэу, къызэщІэнауэ.

Нурбий жери:

– Хъунщ, Толэ, хъунщ, уи жагъуэ умыщІ, сэ къыпхуэсхыжынщ. Уи жагъуэ умыщІ закъуэ.

Толэ и пылэр институт унэмрэ абы къыдекІуэкІ штaketникымрэ я зэхуакум дэхуати, Нурбий, пхъэбгъу сатырым елъэри, пылэр къыхыжаш, итІанэ ар иутхыпщІурэ уэсыр кІэригъэщэщыжри, зейм иритыжаш. Толи, абы къыфІимыгъэкІыу, теужат. Ауэ иджы Нурбий и щытыкІэр Толи Вики къагурыІуэртэкъым: Нурбий и нэгур зэхэуфат, и нэкІуцхытІыр къызэщІэплъат, нэщхъыдзэу адэкІэ-мыдэкІэ плъэ мыхъумэ, зыри къыжьэдэкІыртэкъым. Арыншами абы щІалэ Іэсафэ цІыкІу теттэкъым: и щэр кІыхьрэ-кІыху, псыгъуэрэ-псыгъуэу, и набдзитІыр къурашэрэ зэхэкІэжыпауэ, и нэ фІыцІэ цІыкІуитІыр куууэ къиплъу, и пэр щІэгъэщхъуэжауэ хуэкъашыргъэпэу апхуэдэт.

Викэ, хуэмышэчыжу:

– Ей, ныбжьэгъу, уи лажьэр къэІуатэ!

Нурбий зиплъыхьщ, зыри жывмыІэ къригъэкІыу, и Іэр и Іупэм Іуилъхьэри, итІанэ, и гъуситІым зэхах къудейуэ, къыжьэдэкІаш:

– Си ужьым фыкъиувэ.

Викэрэ Толэрэ сыт ящІэнт – Нурбий зэрыжиІэм хуэдэу ящІаш. Ауэ ахэр куэдри мыкІуэу, Нурбий къызэпсэльэкІри:

– Зыми дызэхих хъунукъым.

– Зэ къэувыІэт, – жеІэ Викэ, – зыми дызэхихыну ухуэмеймэ, си деж фыныщІыхьэ.

– Мыхъуххэнур аращ.

– Ар сытым къыхэкІыу!

– Тарасовнэ дыкъищІэмэ, Іуэхур зэІыхьауэ бжы.

– Хъунщ, итІэ, фыкъэдалуэ мыдэ, – жиІэри, Викэ иришэжыащ и ныбжьэгъуитІыр.

Институтым ипщэІуэкІэ къыщытыр езыхэр зыщыпсэу унэр арати, я подъезд щІыхьэпІэм щынэсым, Викэ къызэтеувыІэри:

– Мы ди подъездым фыныщІыхьы, абдеж сыт шыжытІэми хъунуш: япэ узыхуэзэ къатым зыри тесыжыххэкъым, ещанэри нэщІщ, етІуанэм къытенар дэращи, си анэшхуэр сымаджэу хэлъщ.

– Фыкъэдалуэ иджы, – жи Нурбий, здэкІуэнуш щынэсым, – институтым кабель йокІуалІэ!

Иджы чэзур адреј тІум я деж нэсат. Викэрэ Толэрэ къэуІэбжьат, къэундэрэщхуати, жалэнури ямышІэжу щытт. НетІэ Нурбий къыгурыІуэрт иджыпсту щыми къагурыІуэрт: нэмышцэхэм институтыр къагъэуэну лагъым щІалъхьащ! Институтыр, студентхэр зыщеджэу щыта институтыр, иджыпсту фронтым Іут я адэ-анэхэм я лэжьэпІар!..

– Сыт тІ-тІ-щІ-щІэнур? – жи Толэ.

Ар щыцІыкІум къыкъыу щытат. КъыдэкІуэтеихукІэ нэхь кІашхьэ хууэрэ, а ныкъусаныгъэр кІэрыхупаи хуэдэт, ауэ, зыгуэрым къыщыхигъэ-зыхьам деж, езым гу лъымытэжурэ, и бзэр зэІынэрт. ИкИ, апхуэдэхэм

деж, и классэгүхэр «Пытхь-сытхь» жаIэу кышыхэдыхьэшхыкI щыIэт. Ауэ иджыпсту абы зыри щыдыхьэшхакъым, Толэ и бзэр зэрызэIынами гу лъатэххакъым.

– Сыт тцIэнур? – жеIэ Вики.

– ТцIэнур арац – кабелыр зэпыдупщIынуц!

АбыкIэ щыми я гупсысэр зэтехуэрт. Абы шэч кытезыхьэж яхэтгэкъымы, а зымкIэ щыри зэгурыIуауэ убж хьунут. Ауэ – дауэ зэрызэпаупщIынуур? ИкIи – дапщэц?

Мис а упщIитIым я жэуапхэри икIэщIыпIэкIэ кьалыхьэуэну еувэлIат а сабий мэжэлIаищыр...

– Иджы сэ кыызгурыIуащ, – жеIэ Викэ, фIыуи хуэтIорысэ хьуа и цы Iэлъэ гьуабжэ лъэныкьуэр зыIэрыль Iэ ижьыр мащIэу кьэIэтри, – иджы кыызгурыIуащ абдеж дыщыджэгуу зэрыщIэддзэу, а фриц кIыхьсолэжьыр, уафэм кьэхуэха нэхьей, асыхьэту кышцIыкьуэхур! Абы кабелыр ехьумэ!

– НтIэ, нобэ кьэкIуакъыми!

– Нобэризэм кьэмыкIуами, махуэ кьэс, абдеж дыщыджэгуу зэрыщIэддзэу... Абы кьикIыр мыракъэ: ар зыщIыпIэ деж кьыкьуэсц, дыкыльагьуу.

Ар пэжмэ, абы нэхьри гугьу кьищIырт сабищым зыхуагьэувыжа кьалэныр. Махуэм, укьалбагьунуци, хьунукъым: жэщырт мыхьуххэнур: пшапэр зэхэуа нэужь, укьыщIэкIыу ядэртэкъым, зыгуэрым «цырхь» жиIамэ, хьэм е джэдум зы Iэуэлыауэ гуэр ирагьэщIамэ, я автоматыр абыкIэ ягьазэрти – гьыргьыргь!

– НтIэ, дапщэц икIи дауэ?

Зы тэлайкIи, нэхьыбэкIи зэхэтаи а сабищыр, зыри кьэхуэмыгупсысу.

ИтIанэ, щымыхьужым, Нурбий, кызэщIипхьуэтри, Викэ мыпхуэдэу зыхуигьэзащ: «Викэ, уэ ухьыджэбз губзыгьэ цIыкIуц. Быдэу егупсыс. Длэжынуур уоцIэ, зэрыдлэжынуу Iэмалыр кьэгупсыс. Толэрэ сэрэ дыкыкIуэтынтэкъым».

ИкIи зричри ежьэжат, и ныбжьэгьуйтIыр, жаIэнур ямыщIэу, кIэлъыплъу кьигьанэри. Ауэ, зэрежьэжам ещхьыркьабзэу, кIэщIуи кьигьэкIэрэхьужри:

– ЦыкIухэ...

Нурбий «цIыкIухэ» зэрыжиIэу, Викэрэ Толэрэ я нэкIухэр нэху кьэхуат. Ар кызыхэкIари мырат: а щым языхэзым «цIыкIухэ» щыжиIэм деж зэрыкласу зыхалхьэ щымыIэу фIыуэ ялбагьу я классрук Iэубэчыр зыпищIыжу арат. Дауи, иджыпсту Iуэхум щымыщ гуэр кыыхэплхьэну зыкIи кьэзэгьыртэкъым. Нурбии, ар нэхьри игьэбелджылыну хэту, нэхь макь хэкьузакIэ пещэ:

– Мыр пщэдей фIэдгьэкI хьунукъым. Зы сыхьэтри, зы дакыкьэри... Кабель щекIуалIэкIэ...

– Ар п-п-пэжщ, – жи Толи.

А тIэкIури и кIэм нимыгьэс щыкIэ, зопхьуэкIри, и блэгьукIэ сэмэгум йотIэхьу. Дауи, абы кьикIыр псом я дежкIи гурыIуэгьуэт: зи лъы кьэплъыгьуэ сабийм псы хуабэрэ сабынрэ и чэзум щымыгьуэтым деж... ИтIани... нобэ хьыджэбз цIыкIур пщэдей хьыджэбзц, пщашэц; нобэ щIалэ цIыкIур пщэдей щауэщ. Ауэ щыхьукIэ, а тIур зэщымыукIытэнкIэ Iэмал иэкъым. Толи ауэ кызырэмыкIуэу Викэ щыукIытат. Ярэби, хэт ищIэрэ, гу кысылмымытагьэнкIи хьунц, игукIэ жери, кыфIэмыIуэхуфэ зытригьэуауэ щытщ. Викэ псори фIы дыдэу кыгуруIуэ. КьыгурыIуэми

кышынэркым – Толэ зэрымьгэуклытэн хэту, и нэр плыза хуэдэу, зы тлэгурэ йоплтых.

Абы хэту Нурбий, Толэ и Iэблэр еубыдри:

– НакIуэ, – зы лъэбакъуэ еч, къоувыIэжри, – Викэ, быдэу егупсыс. Пщэдджыжь, нэху здэщым, мыбдеж дыщызэхуозэ.

Викэ зэрыщыст, щхьэгубжэм дэплъу. ПцIы хэлькым, гузави кьищтат абы: Толэрэ Нурбийрэ къэмыкIуэмэ-щэ?.. Сыт итIанэ ищIэнур?..

Тарасовнэ здэжейм, хьэлъэу кыхощIукI. Викэ, къаскIэри, кыхэкIиикI пэташ, ауэ, зызэтреубыдэжри, дзыгъуэ ещэ джэдум нэхърэ нэхъ щэхужу щысщ, и анэшхуэр кымыгъэушын щхьэкIэ.

Абы хэту, щхьэгубжэмкIэ дэплъмэ, Толэрэ Нурбийрэ, Iэри лъэри къащIу, кышчытт, Викэ щхьэгубжэм дэплъ закъуэмэ, ахэр кымылъягъункIэ Iэмал имыIэу.

Викэ, пIэщIэгъуэр телъу, ауэ щыхъукIи Iэуэлыауэ зэрымыхунур зыщимыгъэгъупщэу, и кIагуэр зыщедзэ, пщэдэль хуабэр и пщэм тIэуней кърешэкI, Хъэжбий и анэм кыхуигъэхьа цы лъэпэд фIыщIэшхуитIыр зыльтIагъэ, Тарасовнэ хузэрихъа цы пыIэ цIыкIур зыщхьэрекъузэ, кIэллошитIым йоувэжри, – зы напIэзыпIэм зэрыщIэкIыным хуэхъэзыр мэхъу.

Хуэму теувзурэ, бжэм нэблэгъауэ къегъээжри, Тарасовнэ и лэныстэ нэхъ ин дьдэр къесщтэ, ар, хуэсакъыпэурэ, и гуфIакIэм дегъэлъадэри, итIанэщ щыщIэкIыр. Бжэри, Iэуэлыауэншэу, хуэм дьдэу кыхуещIыжри, и ныбжьэгъуитIым яхуопIащIэ.

Нурбийрэ Толэрэ подъезд щIэкIыпIэ дьдэм деж кышчыпэплъэрти, Викэ и гур къигуфIыкIат а тIум зэраIуплъэу.

– Мыдэ фыкъыщIыхъэ, абдеж фыщымыту, – жеIэ Викэ.

Сэлам зэраха нэужь, замыгъэгувэжу, зэныбжьэгъуищыр кIэщIу Iуэхум и ужь зэрихъэн хэтщ.

– Хэт сыт къыздищта? – щIоупщIэ Толэ икIи зы сэ зэщIэлъыкIа езым кызыкъуехри, и ныбжьэгъухэм ярегъэлыагъу. – Мыр щхьэупс жаным хуэдэу слба нэужьщ ныжэбэ сыщыгъуэлъыжар. Хэт ищIэрэ, нэгъуэщI дымыгъуэtmэ, жысIэри...

– Сэ ди лэныстэ нэхъ ин дьдэр къыздэсщтащ, – жи Викэ.

– ТIури фымалэдещт, – жеIэ Нурбий, – ауэ а фэ фIыгъхэр зырикIщ – мис мыбы елытауэ! Мыр «кусачкIэщ», кабелым я нэхъ быдэр, пIастэ бзыгъэм хуэдэу, зэпиупщIынущ.

Нурбий апхуэдэу щыжиIэм, Викэ, и гуфIакIэм щигъэпщкIуа лэныстэшхуэр къыдихри, зиплтыхъу щIидзащ, кышчыщIыхъэжкIэ кьищтэжын хуэдэу, ар здигъэтIылын кыилтыхъуэу. ИкIи къыгъуэта хуэдэщ.

– КъуэгъэнапIэ гуэрым къуэскуащ, – жеIэ абы гуфIэжу. – НэгъуэщIым гу лымытэну. Къэдгъээжмэ, къэсщтэжынщ. – Мыри дыщIегъуж: – АпщIондэхукIэ мыбы кышчыщIыхъэни-щIэкIыжыни щыIэххэкым.

– Апхуэдэу щыщыткIэ, мэ, мы сэри гъэтIыль абы и гъусэу, – жи Толэ, сэбэп щымыхъунукIэ...

Ти, зэныбжьэгъухэр зы IуэхукIэ зэгурыIуат: сэмрэ лэныстэмрэ къыпрагъэхри, «кусачкIэм» траубыдат.

АдэкIэ...

Викэ жери:

– НтІэ, сэ къэзгупсысар мыращ. Си пыІэр Толэ сцхьэречри штaketникым щхьэдедзых. Сэ ар къэсштэжын хуэдэу...

– Хьунукьым, – жи Нурбий.

– Сэращ штaketникым ельэнур! – жеІэ Толэ, къыпэрыуэІауэ зэримыдэнур и нэщхь зэхэукІамкІэ къыгъэлыгауэу.

Ари хьымпІар ищІыркьым Нурбий:

– Кабелыр блыным щекІуалІэр сэ слъэгъуащи, зы напІэзыпІэм ар къэзгъуэтыжынущ. Уэ ар къэплгыхьуэхукІэ... НтІэ, абыкІэ фыарэзымэ... Сэ жысІатэкъэ уэ узэрыхьыджэбз губзыгъэ цІыкІур! Мэлэдец, Викэ! ПыІэр уэ тэмэму къэбгупсысащ. Мис ар зэрытщІынуур. Уи пыІэр Толэ къыщцхьэречри, штaketникым щхьэдедзых. Сэ, ар къэсхьыжын нэхь Іуэху симыІэ хуэдэу, сыщІопхьуэри... А псори щэху цІыкІуу, дымыІауэлыгауэу. Ауэ, зэрихабзэу, кІыхьсолэжьыр къыкьуэхумэ, уэ, Викэ, угъуэгыу, зыплІэжу, Толи уефыщІауэу щІыбодзэ... А теплъэгъуэ цІыкІум къыкІыр мобы къыгурыІуэхукІэ, сэ... АдэкІэ... АдэкІэ... къэхьум елыгытауэ... Фыарэзы?

Викэрэ Толэрэ абыи арэзы тохьуэ.

КІуэ пэтми нэхь пхьашэ къэхьу жьыр къакІэщІэІунщІэу кІуэрт а щыр, институтым хуэкІуэу, цІыхуи, хьэи, нэгъуэщІ псэ зыІут гуэри къаІэщІэмылыгауэу.

ЗдэкІуэм нос. Заплгыхь. ЗыщІыпІэкІи зыри щыплгагьуртэкьым.

– ЕужьэрэкІын хуейщ, – жеІэ Нурбий.

Абы и псалгэр и кІэм нигъэсатэкьым Толэ Викэ и пыІэр къыщцхьэриуду ар штaketникым щыщцхьэпридзам, блыным жьэхэуэу идзу.

Нурбийи зигъэгувакьым. УафэхьуэпскІыу штaketникым ельэри, здэжэм, и «кусачкІэр» кърипхьуэтащ, пыІэмкІэ плъэ хуэдэурэ, кабелым гьунэгъу зыхуищІу. Викэрэ Толэрэ щыму заплгыхьри щытщ, нэмыщэжьыр къызэралгагъуу, кІий-гуо къалэтыну хьэзыру...

Абы хэту кІыхьсолэжьри, уафэм къехуэхэ нэхьей, хьэчэхьэпсэу, кІийуэ, и автоматри кІэрылэлу къажэу ялыгауэ. ИкІи, пІалгъэ къыхамыгъэкІыу, Викэрэ Толэрэ «зэрыфыщІу» ирагъажьэ.

– Напэ зымыІэ! Подлец! Сволочь! ЩІыІэ махуэм... Вот я тебе! – лъэкІ кымыгъанэу мэкІий Викэ, урыс псалгэри адыгэ псалгэри зэхитхьуэу.

– Ей, рус, кибердэн, сивния! – жиІэурэ, къыздэжэм мэгъуахьуэ нэмыщэжьыр.

Викэрэ Толэрэ абы хуагъэхьэзыра «теплэгъуэ» цІыкІури пщІэншэ хьуа хуэдэтэкьым: зы тэлай хуэдизкІэ ар якІэлъыплгъащ сабиитІ «зэрыфыщІым». Ауэ штaketникым адэкІэ къыщыт Нурбий къызэрыІэщІэлъэгъуэххэу, абы и фэр зэкІуэкІат, и автоматми еІэ-епхьуэу щІидзат...

ИкІи зыми ищІэртэкьым сабиищым къапэплгэр зыхуэдэр, асыхьэтым къалапщэмкІэ, жьы фийм ІупщІ дьдэу къыхэлукІыу, «ча-ча-ча-ча-ча-ча!..» жиІэу пулемет уэ макъ къыщымыІуатэмэ.

Ар зэхэзыха бийм, сабийхэр зэрэплгьыр щыгъупщэжа дэнэ къэна, езыр дунейм тетми, ахьрэтым кІуэжами фІызэхэзэрыхьыжа хьунт: щытт ар, и жьэр Іурыхуауэ, и фэр пыкІауэ. КъалапщэмкІэ къыІукІ макъхэр, нэхьыбэ къызэрыгъэхьуэрэ, гьунэгъуу, гьунэгъу дьдэу къыщыІу хьуат.

Нэмыщэжьым къыхуэнэжьыр арати, псалгэншэу абы кІэлъыплгэ сабиищым гьумэтІымэурэ ІэштІым къахуищІщ, абы езыр щыщтэжа нэхьей, кІэщІу игъэкІэрахьуэри, и автоматыжьыр кІэрыуэу, макІуэ-мэлгьей!

Зэныбжэгъуищыр щытт, я нэгу щІэкІыр къагурымыІуэу, дакъыкьэ

бжыгъэ и пэкIэ ажалым хуэдэу зыщышынэу щыта бийр езыр къэрабгъэу зэрыщIэпхъуэжар зыхуахъынур ямыщIэу. Ауэ, нэмыщэжыр ямылгагъуж цыхъум, я гур къихъэжщ, зыкъащIэжри, щыри зэуэ къыщиудащ:

– Уа-хъа-хъа-хъа-хъа-хъа!

Зым щигъатыжмэ, адреим къыхидзэжурэ, зыкъомрэ зэрыгъэдыхъэшхай ахэр. ИтIанэ, икIэм-икIэжым, Викэ штaketникым къытегъэщIауэ къыщыт Нурбий зыхуегъазэ:

– Ей, ди ныбжьэгъу лъапIэ! Уэ езыр укъебэкъуэжыну а штaketникым хъэмэ оркестр къыпхуедджэу музыкэкIэ укъыщхъэдэтшэхъжыну! Къащтэ мыдэ си пыIэри, куэдщ зэрыпIуэттар. Зэрыуейпсейр плъагъуркъэ?

Толэ зигъэкIэрахъуэрэ Нурбий дежкIэ еплъэкIмэ, пэж дыдэу, и ныбжьэгъур штaketникым адэкIэ къыщытт иджыри, и Iэ ижъымкIэ «кусачкIэр» икъузу, Iэ сэмэгум Викэ и пыIэ цIыкIур IэщIэлъу.

А теплъэгъуэр нэгъуэщI зыгуэрэм дыхъэшхэнэу къыщыхъунуми, Толэ, и фIэщыпэу, и нэщхъри тIэкIу зэхэль жыпIэну, и ныбжьэгъум ткIийуэ зыхуигъэзащ:

– Ей, кабельр зэпыбупщIа уэ?

Нурбий абы къыпидзыжар зы псалъэ закъуэщ: «Нейзэман!»

«Нейзэман» жаIэмэ, куэд щIащ абы лъандэрэ, – кърагъэкIыу аращ. УщIэдыхъэшхыни хэль хуэдэкъым абы. АрщхъэкIэ а зыIэзыбжьэм къриу-быдэу апхуэдиз ни нэгү щIэкIа сабищым ар дыхъэшхэн дыдэ къащыхъури, аргуэрыжбу:

– Уа-хъа-хъа-хъа-хъа-хъа!

Сытми, дыхъэшхынкIэ зэ ирикъуу, зэныбжьэгъуищыр къежьэжа нэужь, куэд къамыкIуу, Нурбий жери:

– Абы и жэкIэр флъэгъуа?

– Ауэ сытми!

– НтIэ, – жи Нурбий, – мис а флъэгъуаращ абы я лIыгъэр. – КъызэтоувуыIэ, и ныбжьэгъухэри къегъэувуыIэри. – Иджы мобыкIэ фып-лъэт, – Нурбий и Iэр институт лъэныкъуэмкIэ еший, – институтыр щытщ. ИкIи щытынущ. Мис ар – дэ ди фIыгъэщ!

Авторым къыбгъэдэкIыу.

Мы тхыгъэм къыщыпIуэтэжар нэж дыдэу къэхъуа Iуэхуи. Налишк щыдэкIыжкIэ пединститутыр къагъэуэн я мураду, абы лагъым щIалэхъат нэмыцэхэм. Унэм екIуалIэ кабельр зэпызыупщIу бийм и мурадыр къызэты-зыудар зауэм и пэкIэ институтым щылэжъа, зауэ зэманым фронтым Iута егъэджакIуэхэм я бынхэу зы хъыджэбз цIыкIурэ щIалэ цIыкIуитIрэи. Сэ ар къысхуэзыIуэтэжар Iуэхум щыгъуазэ цIыхут. Зауэм и ужькIэ а сабий-хэм я Iуэху зэрыхъуам сыщыщIэупщIэм, абы къызжиIэфар зэрыхъур мы-ращ. Я щыгъынкIи я шхынкIи зыхуей хуэмызэу, щIымахуэ ткIийм зейншэу къалэм къыдэна щIалэ цIыкIуитIым кIуэщI уз ягъуэтри, зыр а гъэ дыдэм (1943) и гъатхэм, етIуанэри илъэс зыщыплI нэхъ дэмыкIыу лIащ. Хъы-джэбз цIыкIум и адэр адыгэт, и анэр урыст, Ленинград щыщу. И адэ-анэр зауэм щыхэкIуадэм, ар и анэшхуэм и гъусэу Ленинград мэкIуэж. Мыгувэу фызыжъри щылIэм, абы и шынхъу нэхъыщIэм сабийр зришэлIэжауэ щы-тащ. А цIыхубзыр щыпсэуар езы Ленинград мыхъуу, Ленинград областым хыхъэ къалэ цIыкIу гуэрщ. Абдеж щокIуэд хъыджэбз цIыкIум и лъэужъри.

МЭКЪУАУЭ Амир

Дыщэ апельсинхэр

Новеллэ

Шалгэ-палгэкIэрэ кызыэлүзох сэ а бжэр – зи бжэщхьэлүм сызэр-ребакьуэу сабиипсэм и хыщIэ макъыр кызыхэлүкI пшIыхьэлIэхэмрэ кызыэмыхьулIа хьуэпсапIэхэмрэ я дуней щэхум сыхэзышшэжыр. А лгьа-гьуэ зэщIэкIэжахэм иджы кышчызыкIухьыр си гугьапIэ лгьэлгэжахэм я ныбжьхэрщ: кьуэдзэщ бгынэжам и планэпэм тхьэмыщкIафэу кьыдоплъ сабэм иуэжа хьэфэ мыщэ шырхэр, пхьэм кыхьэщIыкIа альпхэр; Iэджэ хьуауэ цIыху зэрымыхьэжа хадэр бэджыхьым зэщIиштащ; куэд щIащ хьыринэхэм, таурыхь псэушхьэхэмрэ жыгхэмрэ зэманым и фэепль жыглыщ кьазэрытекIэжрэ. Удз ежубжьхэм щIагьэнэжа хадэм кьинэжар зи щхьэкIэхэм жьыбгьэм зыкьезышыхьэкI жыг закьуэтIакьуэхэрщ. Адэ, унэ лгьабжьэм щыпсэуа дзыгьуэ бынри Iэпхьуэжащ, мелыIыч Iэсэхэри ди сабиингьуэ пIейтеиншэм щхьэщытыжкьым. Зы зэман нэзыншэу щыта хыри шэдыпс цIыкIүм хуэкIуэжащ, си хьуэпсапIэ кхьухьыр мыхьейжу кыыхэнэри...

Зыгуэр, сэ сэшхьу, блэкIам и нэпкыжьбэ зытель мывэжьым тотIысхьэ, си гукьэкIыж бжыгьэншэхэр зэхидзыжу, икIи а псом кыхешчыпыкIыж си япэ гуфIэгьуэхэмрэ гукьеуэхэмрэ, си хьуэпсапIэ гугьапIэншэхэмрэ гум дыркьуэ кьытезына удынхэмрэ. О-о, сыту цIыкIушэу кьылгытэрэ иджы абы а дунейр! И пIэм имыкIыу ар нобэ лгьэлэсыфынуш зэгуэр си гупсысэр зыгьэпIейтейуэ щыта лгьахэ жьыжэхэм, уеблэмэ псыхэм я жапIэхэри ихьуэжыфынуш, жэщым уэгум кышчызэщIэнэ вагьуэхэри и Iэгум щигьэд-джэгуфынуш. Зэм гурыфIыгьуэкIэ, зэми хэкIыпIэншагьэкIэ щыз хьууэрэ кышхьэпрыкIутыкIыу щыта си гурыщIэ толкьунхэр иджы абы дежкIэ зырикIщ.

Мис а дуней зэгьэдзэкIам, мэз дэгужь жагьуэм кыыхэна сабиипсэм и гуауэр ноби си гум кыысфIызэпхев, тепыIэншэу ежэкI илгьэсхэм трашэ уIэгьэпххэми яхушIэмыхьумэу. Зэм ар нур зыщIэмытыж и нэкIүм хуэмей-хуэмейуэ щызэтеж и Iупэ псэншэхэмкIэ кыысIуошIэ; зэми щэху дыдэу кыызбгьэдотIысхьэри и щхьэр си куэщIым кьрелгьхьэ, и псэгьур кыызэ-ригьуэтыжам и гур дэпсэхужауэ. Ауэ апхуэдэу куэдрэ щыткьым, и псэм кыыхэуэ гуэрым егьэпIейтей, и нэпсыр кыыфIышIеху; абы ириукIытэжми, щэху дыдэу магь...

Ауэ, мис, аргуэру жьыжьэу кышцоIу тхьэкIүмэкIыхь бэрэбэнауэ-хэм я Iэуэлгьауэр, хьэлгэзешэхэмрэ мафIэсгьэункIыфIэхэмрэ я сыринэ макьхэр. Топхэмрэ лагьымхэмрэ ядз мафIэм «кызыэщIигьэпльа» уафэр «нэкIушхьэплъщ», бийм ебгьэрыкIуэ дзэху зауэлI цIыкIухэм я «урам» тхьэкIүмIупсыр ирач. Аргуэру дунейм псэщIэ кыыхохьэж, аргуэру жыг хадэхэр зэщIогьэгьэж, си пэшым кышчIозэрыуэ гум дыхьэу, псэр иIэту зыщIэспэ хьэуа IэфIышэр. Чэщанашхьэм щыфIэдза пасэрей сыхьэтыр макьамэ дахашэ кьришу мэзу. Си гьащIэ кхьухьхэм дыгьэм пэлыд я чэ-тэн фащэхэр ягьэбырыбауэ хы абрагьуэр пхаупшIэ, я топ уэ макьхэмкIэ гьуэгуанэ зэрытэхьар кьыдагьащIэу. АдэкIэ гьащIэ хьуэпсэгьуэ, кIэху зимыIэ дуней...

Пэж дыдэу, абы щыгьуэ сэ кыысфIэщIырт гьащIэр кIэи пэи зимыIэ

деж шлэх-шлэхыурэ уоклуэж, флыуи ахэр уолгагы – сыт нэгъуэщл узы-хуейр? Зыбгэдэху зепшыхэклауэ кыздепхэкл а уи гукъеуэр! Шцрехъэж ари а уи сабиигуэм и мэз лувым. Уэри а щлы зэгучам афлэкла умыклуэ – абы мыхъэнэ илэжкым!»

Ауэ си псэр схуэубыдырктым. Абы сфлегъээж япэм дыщыпсэуа уэра-мым. Аргуэру жыгхэр кылуоувэж гъуэгу лүфэм. Тетлысхьэлэхэри куэб-жэлэхэм кылуохутэж, вагъуэбэ уафэми мазэм зыщигъафлэу къоувэж.

Ныбжым хуэдэу си нэгъу кышцлохъэж куэбжэм гъунэгъу кыыхуэхъуа цлыхухъур. Мес ар, зи нэхэм гъащлэм и хъуаскли кызышцлимыхыж си адэр, гъуррэ клыхъу, хуэсакыпэурэ куэбжэм кылуохъэри уээджынэм кытрекбузэ. Сэ мыдэклэ блогъуэ абрагъуэм и ныбэм сисщ, сызэрыджэгу хъэпшып псори флыуэ шлэсуантлэу зэуэ сутлыпщын мурад силэу – зэ-гуреуд кыстеплэ мыхъу фызыжыр. Абы хэту зэхызох си псэм флэфл макыр: «Кхылэ, кысхуэвгэгъу! Сошлэ иджыпсту абы зэримычэзури, ауэ сэ пщэдэй сожъэри, си къуэм зыгуэр жеслэжын хуейщ. Зы сыхъэт хуэдизклэ, моуэ, мыбдеж кыщытклухьынци...».

Си анэм абы пхъашэу жэуап иретыж, пщыхъщхъэр зэрыхэклуэтар, вэсэмахуэ сыкыльгэгъуа къудейуэ зэрыщытыр гуригъалуэу. Адрейри хуиклуэтырктым, и макъ лэфлыщэмклэ, уэрэду кысщыхъумклэ, кы-хегъэзыхъ: «Уэ кыыбгурылуэркэ сэ абы флэкла мы дунейм нэгъуэщл зэрыщызимылар?!»

Сэ адэклэ схуэмыхыжу пэшым сыкыщлолъэт, зэуэ лажъэу сутлыпщца си машинэ къомым я шэрхъ зэрышх макыр си ужь кынауэ.

– Я дэ ди Тхъэ, делэ сыфщлынуц сэ фэ! – си анэр шлолъадэ сыкызыщлэкла пэшым.

Си клэгуэмрэ пылэмрэ кызошцтэри, унэм сыкыщлolk. Иджы дунейр зейр дэ тлуращ. Дыабрагъуэщ, апхуэдизклэ дылгагэщи, ди щхъэхэмклэ вагъуэхэм далъолэс. Палъэ-палъэкларэ кыкыбуэу бжыхъэ жыы пхъа-шэри зыуи кыытщыхъурктым, уеблэмэ ди клэгуэ жыпыр хузэлудохри абы идоубыдэ. Лъэс лъагъуэр щыдухклэ, сакъыу ихъуреягъыр кыдоп-лтыхъ, адэ-мыдэклэ плащлэу щызэхэзежэ цлыху жъгъейхэм зэран да-хуэмыхъун щхъэклэ. Ди вакъэ лъэгухэм щошцэ къурш лъагэклэйхэр, гуэл, тенджыз жыхуалэхэр зикл зы лъэбакъуэщ. «Ей-ей, шлалэ, пльа-гъуркэ дэ иныжбитлым тцлар – ток зэрыклуэ клэпсэхэр зэпытчаш, пквохэр итщлыклаш!» Дызоплъыж, ди лэхэр зэроубыдри дыщлопхъуэж, шлыналъэ пхыдзахэм я цлыху емылыджхэм я шабзэшэхэр, блогъуэхэм кыытклэладз мафлэхэр кыытлээшлэмыхъуэ. Адэ, дунейр щуихым и зы плланэпэм, дыкыщызэтоувылэ: нэм кыиплтыхыыр губгъуэ дахашцщ; иджы япэу си адэм мыбы сыкышэу аращ. Губгъуэм щхъэщыт гъуэз нэхум кыыхобэкъукл зэй сымылгэгъуа гуэрхэм я ныбжхэр. «Пльагъурэ мохэр, си псэ, ахэр Дон Кихотрэ Санчо Пансорэщ, мыр Гамлетщ, сэ уэ ар иджыри уээгъэщлхунщ. Мисри Одиссей! Уэ ар къэпщлэжын хуейщ, абы теухуауэ куэд бжеслэжати!» – кысхупогуфлыкл адэр.

Дешауэ, ди нэгъу шлэкла къомым ди щхъэр мащлэу ягъэунэзауэ, мывэжъ гуэрым дытотлысхъэ. Си адэр и жыным йолэбэри:

– А-а, сщыгъушцэ пэтай! Сэ уэ апельсин кыыпхуэсхъат! Мис, пэжщ, ахэр пллы къудейщ зэрыхъур, ауэ еплъыт я инагъым! Еплъыт мазэм и нэхум ахэр дыщэ хъурей зэрищлым, мэ, шхы! – кысхуешый.

– Дэри дилэщ, иджыпсту сыхуейктым! – кыелысхырктым.

И жагъуэ хъуауэ, ар кызоплъри:

– Хъунщ, – жи, – ущыщлыхъэжклэ уэстыжынщ!

ИтІанэ кьоувыІәри, зыри жимыІәу сызэпеплтыхь. Ауэ хуэшэчыркыым:
 – Пльагьурэ ар зэрыхьур, «дәри» жыпІәу ухуежыащ. Си гум дзасэ
 кыхаІауауэщ сэ а псалъэхэр кыызэрысщыхьуар... Сыт нэхьри нэхь кьэс-
 щтэнт а зэманым кыигьээзжыну. Дә иджыри хьыджэбз цыкІу диІанкІә
 хьунут. Ухуейтэкъэ шыпхьу цыкІу? Ауэ уи мамэм идакьым, абы... ида-
 кьым.

Асыхьэтым сабиигу зәІухам кьобыргьукІ шыпхьу цыкІу иІәну
 зымахуэ мамэ зэрыжиІар. КьыщыщІар умышьІәу, адәм и щхьэр
 фІеубыдыкІыжри, щым мэхьу...

МафІәм илыпщІа губгьуэ фІыцІәшхуэм абы и нәкІур кыхьэ-
 цыжыркьым. Сәри щыму сыщысщ, кІыфІым кыхьхэтәджыкІ ныбжь
 мыгурыІуэгьуэхэм сахәплъәу. Мес, зи щхьэ щІәІуа лыжь гуэр
 кьытхуокІуэ, абы иужь итщ ажэгьафәри. АдәкІә кьакІәлтьокІуэ цыху
 гупышхуи, япә итым зыгуэр и щхьэщыгум щоблә. Кьәсмә, зи щхьэм чәсей
 щәкІ кьешыхьәкІа лыжь цыкІу гуэрщ, шыдым тесу...

Си адәм и щхьэр кьәІәтыж:

– А-а, уахәплъәу ара? Абыхэм уә Іәджэрә иджыри уаІущІәнущ, –
 жеІәри и псалъэр зәпегьәуж.

СошІә сә: езым мыхьәнэшхуэ зрит псалъемакь гуэрым сыхуигьэхьэ-
 зыру аращ.

– ПщІәрә, – жи, си дежкІә зыкьриІуэнтІәкІыурә, – сә пщәдей сожьә,
 мис сатуущІ сыхьуащ! Пльагьуркьә, ахьшә кьәдмылэжьбу хьунукьым,
 сондәджэрыныр си мыІәщІагьә, абы хәсщІыкІыр мащІә пәтми. СыкІуәнщ,
 Тхьэм жиІәмә, адә хым адрьщІкІә щыІә хәкухәми, уә зыгуэрхәр кьып-
 хуәсхьынщ, игьащІәм мыбы шамылгьәгуауә. Уәращ а псор сә щІәсцІәр.
 Уә узыхуәныкьуә щымыІәу упсәун хуейщ, ар кьыпхузәригьәпәщыну
 зи кьаләнри сәращ – сә уә срыуиадәщ! Ауэ сә си ахьшәхәр кьабзәу щы-
 тынущ, уә уигьәхуәбән хуәдәу. ИкІи зыкІи ещхьынукьым уи мылъху
 адәм ейхәм, пщІащәрәт ахәр зыхуәдә ахьшәр! Ауэ уи анәм дежкІә а псо-
 ми мыхьәнә яІәкьым, кьыбгурыІуэрә, мыхьәнә яІәкьым! ПщІәрә уи деж
 сыкьәкІуәху уи анәр щІәпІейтей? Зәрыкьуаншәр кьыгурыІуәжаци аращ,
 хәт зыфІәфІынур зәпыу имыІәу ар ягу кьагьәкІыжу? Пльагьурә, балигь-
 хәм я деж апхуәдә кьуаншагьи кьыщохьу... Сыт мыгьуә мы жысІәхәр?! Си
 акьылыр зәтекІащ, а псоми уә ухуейкьым, иджыпсту кьыбгурыІуәнун
 щыткьым. Уәракьым ахәр зыхуәгьәзар, сә езым си щхьэм хужысІәжа кьу-
 дейуә аращ. Кьысхуәгьәгу. Уә уи мамәр псом нэхьрә нэхь дахәщ, абы кьә-
 ләжь кьулейуә псәунун, дахәу зихуәпәнун. А нәджәІуджәр кьызэрытеплъәу
 кьытелІәри нәгьуәщІ Іуәху иІәжакьым, хамә унагьуә зэрызәтрикьутәми
 еплъакьым. Ауэ ари Іуәхукьым, си псә, дә а псоми дәтекІуәнщ. Нэхьыщ-
 хьәр уәрә сәрә дызәкьуәтынырщ, абы щыгьуә адреј псоми дахуәгьәзащ. Сә
 уәр щхьәкІә сымышьІәнрә слъәмыкІынрә щыІәкьым – уә зыращ сә сиІәр!
 Сә мыгувәу кьәзгьәзәжынщ.

Дә хуәмурә унәм дыхуокІуәж, абы дызэрынәсыжу си гум фІәфІ гуэр
 зэрысІәщІәкІынур си псәм кьызиІуәкІми. Бжыхьә жәщ щІыІәгыІәм
 пигьәдиикІа си Іәхәм си адәм и Іәгу хуабәхәм зыщагафІә; зызокьузылІә,
 сыхуейкьым ар сутІыпщыжыну. Си сабий акьылым кыхьуәубыдыркьым
 ар кьызырытыну жыхуиІа пІальәр зыхуәдизыр, ауэ сошынә, ар кІыхь хьу-
 мә, жызәІәри. Си адәр зыгуэрым игьәпІейтейуә уафәмкІә щІәх-щІәхьурә
 доплъей, фІәкІуәда гуэр вагьуә бжыгьәншәхәм кьыщилгыхьуәж нәхьей, сә
 езым нэхьри зыкІәрызокьуә, и кІагуә жыпыр кьыгуәзыша апельсинхәм
 я мәри кьысщІихьәу кьысщохьу.

Куэбжэм деж кышыцдэжьэрт мылгху адэмрэ абы и шоферымрэ. ДызэрыГухэжар шалгаггум, ахэр машинэм кыкІащ. Мылгху адэм зиггэбзэлэфІу си дежкІэ зыкынггэзащ икІи кыызэхгурджауэу жиІащ, си анэр зэрыгузавэр кыидмыдзэу, жэщыбгым кыызэрыткІухьыр и жаггуэ зэрыхгур. Ауэ асыхгэтым гу лыыстащ абы и нитІыр шынаггуэу зэрыхгуэпскІам. Куэбжэм сыдиггэхгэжыну кыызэлэдэкгэуами, си пІэм сыхуикІакгым: слгэггуащ абы и шофер кгуабэбжабэжгым си адэр лгэныкгуэкІэ зэрыІуишыр. Си пщІыхгэпІэ кыыхгхуэркгым си адэм шынаггуэ гуэр кыитехгэну, сызыпэлггар сыщыдыхгэжкІэ абы сыт щыггуйи кыызжиІэ хабзэ псалгэ ІэфІхэрт.

Шоферым и Іэпкыльгэпкгэ абраггуэм си адэ ириггэкІуэттар кыкыгуэщыжыртгэжгым:

– Иджыри дапщэрэ цІыхухэр я пІэ кыызэрипшынур? Дапщэрэ, зо, цІыхубз тхгэмыщкІэм и фэр зэрипхынур? КыыбжаІакгэ укышыцкІуэну махуэмрэ сыхгэтымрэ? Хгэмэрэ узыхуейр... – ебггэрыкІуэрт ар си адэм.

Адрейм абы и дамащхэм зыкыщхгэприишкІри кгэлггэІуащ:

– Тхгэм щхгэкІэ, цІыху хуэдэу, си кгуэм сгалам езвггэхыж! ИтІанэ дызэпсэлгэнщ, мы псор абы щІызэхихын щыІэкгым...

Си адэм, лгэныкгуэкІэ екІуэтгкІри, кысхуэггфІуэрэ зыкысхуишиящ. Шоферыр Іэбэри ар кыгггэувыІащ.

– Уэ жалэр кызыгурымыІуэ гуэру укыщІэкІынщ! – пхашгэу жиІэри ар си адэм еІэдэкгэуащ. Апхуэдэ пэмыплггар лгэбакгуэхгуу иувыкІа щІалэжгым и лгэакгуэм фІэнэри щхгэ щІыбкІэ техуащ, асыхгэтми ггуэггум кыытельгэдащ апельсин дыщафэхэр. Сэ сыкыыхгкІиикІри абыкІэ зыздзащ, ауэ мылгху адэр кпапхгуэри сыкыиубыдыжащ икІи гуауэм сыкыызггуиудрэ зыри слгэмыкІыжу унэм сыщІилггэфгэжащ...

Ныбжгэ кгуедейщ иджы кысхуэнэжар. НэщІ хгэуа унэшхуэм абы кыыщекІухь. Мис: мафІггури и ггуэггум тежри лгэмыжым ехуэхащ, чырбыш кгуэлэн цІыкІухэм кыыхгэщІыкІа унэм хгэлггэзешэр жгэхгуэри игггэщгэжащ, зггуэр кысхуэггфІуэу щыта номин шырхэмрэ кІэпхь цІыкІухэмрэ я абджынэ цІыкІухэри идиныхыжащ.

Зээмызэ мыбы кыщІоухгэ дэнэкІи нэсын зыфІэфІ жгыр: мэлгыхгуэ, мпапщэ, унэ лгэгум кграна тхыль ггуэтгжам и напэхэр кыызэрегггэдзэкІнызэрегггэдзэкІри, ггэщІэггуэн гуэри кыыхуэмыггуэтауэ, щІокІыж. Зээмызи а пэшхэм ящыщ зым кыщІоІукІ си анэм и ггы макгэ щгхур. Сэ абы хуэмурэ сыбгггэдохгэ, и пащхгэ сыщотІысгхри солггэІу: «КхыІэ, кыызжеІэ, мамэ, сыт адэкІэ кгэхгуар? Си адэр дэнэ здэкІуар?» Абы и напІэ хгэлггэхэр кгеІэт икІи губжгыр зыщІэт и нэхэр кыыстреубыдэ: «СкІэрыкІ, скІэрыкІ жысІакгэ, кгуэ гущІэггуншэ! КІуэдыкІейр кысхуэбгггэкІуэну ара?»...

ЗымащІэкІэ щосыжри, си адэм и ныбжгыр жгэщ кІыфІым Іубахгэу хокІуэдыхыж. Аргуэру си закгуэу сыкыыхуонэ псгхуггуэ кыызэзымыт узым. Дэ тІури дыщымщ, дыщысщ зыр адрейм доплгари. Ауэрэ тэлай докІри ар мэтэджыж, ггуфІэ зыщІгэмыгыж и нэхэмкІэ зэ кыысхуоплггэкІыжри, кызыыхгкІа мэз ІувымкІэ егггэзэж. Егггэзэж, сэ ар зэи ІгщІыб зэрызмышІыфынур кыыгурыІуэжауэ.

АтІэ, си адэм и Іуэхур дауэ хгуат? Пщэдджыжгым, езым кыызэрызжиІам хуэдэу, и ныбжгггум щІыггуу «щІгупщІэ зиІэ хгэшпыпкІэ» хгэлггэзешэр якгури ежыащ, кгалэ жыжгэм кІуэну. ТхгэмахуитІ дэкІауэ кгалэжэ цІыкІу гуэрым и бггум кыыщаггуэтыжыащ ахэр зэрыса машинэм кыыхгнар. Хгэлггэзешэр яхгунщІэри ягггэсыжат. Абы иужь си адэми, и ныбжггггуми я хгыбар дунейм кыытехгэжакгым. Жалэж

а зэманым апхуэдэхэр куэдрэ кьэхьуу цытауэ. А щыпIэ жыжьэм и хаб-зэхьумэхэм я тхылгым кьинар абы кIуа коммeрсантитIым я кIуэдыкIауэ сэтей кьахуэмыщIам теухуа сатыр зыбжанэщ.

Абы лъандэрэ ильэс Iэджэ дэклa пэтми, си тэмактым схуемыгьэхьуу тельщ: апхуэдизу фIыуэ сыкьээылгьагьуу цыта цIыхур, и псэр зыхэлгьыр сэрауэ ильытэу псэуар, щIапхьаджашIэ ерухэм яукIыу гьуэгубгьу гуэрым зэрыщыщIатIэжар, ауэ сэ, абы и пкьым кьикIа закьуэм, зыри Iуэхум зэрысхухэмыльхэр, уеблэмэ си адэм и лгьы щIыхуэ зытелгьыр хэтми зезгьэщIэн зэрыслгьэмыкIыр...

Сыт сымыщIэми, си нэгү схушIэгьэкIыркьым си адэм и джэлэкIар: кьыщыщIамкIэ и кьуэм щыукIытэжауэ кьысхуеплгьэкIыу, симыгьэгузэвэн цхьэкIэ, и Iупэ фIызэтежахэр, и кIагуэ жыным кьихуа апельсинилIыр... Абы щыгьуэ ар сфIэпсэкIуэд зэрыхьуар ильэсхэм дыхэхьуэурэ си бгьэм имыхуэжу ибэгьыхьащ...

Адэм и щIэин дунейр хуэм-хуэмурэ уэшхэм кьралгьэсэхьыжаш, жьыбгьэхэм япхэхьыжаш. Сэ иджы кьысхуэщIэжыркьым дэ тIум кьыщыткIухьыгьа а таурыхь губгьуэ тельыджэхэр здэщыIэр. Ар зэрызимыгьусэж лъандэрэ сэ хьыри щIыри зэпызыупщI цIыху абрагьуэу зэи зыслгьытэжакьым, ноби сигу кьысхуэгьэкIыжыркьым си сабиигьуэм и уэрам нэщIхэр кьризгьэщIэрэщIэжыну кьызжиIэгьа мэгьу псалгьэхэр.

Бэзэр утым зыкьэзыгьэлягьуэу ита ажэгьафэхэри ежьэжаш, цыджан зэрыбынми заIэтри уэгум ихьэжаш, вагьуэхэм хуэкIуэу. Си джэгүгьухэми я хьэпшып цIыкIуфэкIухэр пшахьуэм кьыханэри зэбгьрыжыжаш. Кьэнар а бжыхьэ жэщ щIыIэм и закьуэщ: си адэм иужь дьдэу сыщригьусэжар. Псэху зымыщIэ жьыбгьэм епхьэнкIыж уэрам нэщI хьуар, зэщIекьуэж адэ-мыдэкIэ щикьухьа кIэнфетыфэхэр, тхылгьымпIэжхэр... Жэщ хьуамэ, бжьамий хьфIадзэжахэм кьраш блэкIа жыжьэм и гьыбзэр.

А дунейр нэщI хьуащ, абы зыри щыпсэужыркьым. Ауэ си адэр сигу кьыщыхьэкIэ, зыгуэр, сэ сэщхьыркьэпсу, лгьэгуажьэмыщхьэу мэтIысри ди куэбжэпэм кьыщызэщIекьуэж мазэм и нурыр зытелгьэщIыхь дыщэ апельсинхэр.

«Iуащхьэмахуэ» журналым еджэхэм я тхыгьэхэр

ШЫГЬУШЭ Алий

Уи япэкIэ мывэ хьурей бгьажэмэ, ухуозэж

Назир кьызэрысыжу и портфелыр диваным иридзэри, и нэщхьыр зэхэлъу и анэм бгьэдэуващ:

– Сыт, мамэ, узэрызымыанэр иджыри кьэс кьыщIызжумыIар?

ПщафIэу кIэрыт анэр умэээхащ. ИтIанэ, хуэмурэ зыкьыщIэжри, и кьуэм еплгьащ:

– Хэт, на, а делагьэр кьыбжезыIар?

– Хэт кьызжиIами сыт абы иIыгьыр, ауэ ар пэж?

Назир ебланэ классым щеджэрт. Нобэ есэпымкIэ контрольнэ ятхыу Къантемыр тригъэтхыкIатэкъыми, «иль ищIэжащ»: «Уэ Хужь укыльтыхуакъым, хэт урейми ящIэркъым», – жери къещаш. Назир а хыбарыщIэр шэуэ кытехуаш. Иджы, унэм къэсыжащи, анэр зэрехуэ и «къуаншагъэр» кыригъэIуэтэну.

Пэж дыдэу, Мурадинрэ Хужьрэ Назир къуэ ящIауэ арат. Гува-щIэхами а щэхур къызэрыщIэщынур ящIэ пэтми, ябзыщIу зэманыр кIуэрт. Хужь ар цIынэ цIыкIуу къыху бын зэрищIар хэблэм щашIэкIэ, сабийми ямышIапIэ иIэт. ЯщIэми, абыхэми ябзыщIт. Ауэ, мис, нобэ и ныбжьэгъу Къантемыр «мылтхукъуэ» псалгъэ жагъуэр къриупщIащ. Аращ унагъуэр хэлэбэлыкъ хэзыдзар.

– Ар къыбжезыIаращ езыр къэзыльтхуар зымышIэжыр, – къэгузэваш Хужь. – къызжеIэ хэтми, сэ абы узыр естынщ.

Назир хэтащ ибзыщIыну, арщхъэкIэ, анэм щыхигъэзыхъым, жриIащ къыбжезыIари къыщIыжриIари.

– ЗэрытумыгъэтхыкIам щхъэкIэ зэгуэпри къыбжиIауэ аращ, – щIы хуеупс анэм Назир. Ауэ Назир сабиижтэкъым, тынш цIыкIуу къэбгъэпцIэну. Нэхъ и фIэщ хуар Къантемырщ. Ар абы ауэ сытми, игу кырихыу, жиIакъым.

Назир анэм хуэшхакъым, сымэжалIэркъым, буфетым сыщышхащ жери. Хужь нэщхъейуэ диваным итIысхъаш, Назир адрей пэшым щIыхъаш. Ар гъуджэшхуэм бгъэдэуауэ зоплбыж: «Сыхэтү пIэрэ? Хэт сызыкъуэр? Псэу си анэр? Псэумэ, щхъэ сыхыфIидза? – и нэпсыр къытелгъэдауэ зоупщIыж. – Сарещхъкъым сэ Хужьи Мурадини. Пэжщ Къантемыр къызжиIар. Си мамэрэ папэрэ ящIэ, дауи, си анэ дыдэр хэтми. Папэ къызэрысыжу, тIури згъэтIысынщи сеупщIынщ».

Назир щIегъуэжащ. ЕупщIакъым тIуми. Сыт еупщIкIи? Къантемыр къыжриIар пэжщ, ар Нээрэн Назиркъым, ауэ Назир къудейуэ аращ. Ар ящIэ егъэджакIуэхэми, и классэгъухэми – псоми, псоми, езым щынэмышIа, ауэ псоми къыщабзыщI, и жагъуэ зэрыхунур ящIэри: папэрэ мамэрэ директорым елъэуагъэнщ, директорым классрукхэм унафэ яхуищIыжа хъунщ. Сыт-тIэ абы езым и лажъу хэлъыр? Нэхъыщхъэращи, псоми фIыуэ къалыагъу, «тху» защIэкIэ йоджэ.

Мурадин хъэрычэтыщIэт, хуэщIауэ сэурт, и къуэм и жьэм къыжьэдэкI псор хуищIэфынут, ауэ хуейтэкъым и ныбжьэгъухэм къахигъэщыну. «Аращ псори зейри къызыхуэнэнури» – жриIэрт Хужь, я къуэм теухуауэ мыарэзыуэ зыгуэр къыжриIэмэ.

Зэманыр кIуэрт, Назири лы хурт зыщыщ лъэпкъыр имыщIауэ, и адэ-анэми къыжрамыIауэ. ГъащIэм кыридза фэбжьым фэжьIужь хуэхъужат, хэт сыт къыжриIэми зыуи кыримыдзэжу. Нэхъыщхъэращи, папэрэ мамэрэ фIыуэ къалыагъу, езыми елгыгъуж, ахэм зэи я жагъуэ ищI хъунукъым.

Назир школыр фIы дыдэу къиухри, Академием щIэтIысхъаш, экономисту еджэну. А гъэ дыдэми, абы и гъащIэм нэгъуэщI зы насыпи кыыхыхъаш: Залинэ фIыуэ илгъэгуаш. Залинэ университетым щIэст, егъэджакIуэ IэщIагъэр кыыхихауэ. А тIур япэу шызэхуэзар автобусырат. Щэбэту къуажэм къэкIуэжхэу, зэбгъэдэхута хъуаитIыр зыр зым щэхуу еплъу, жамыIауэ автобусыр Налшык къыдэжыху щысахэщ. Ягу зэрихъат. Назир хущIегъуэжащ хыдждэбзым емыпсалгъу иджыри къэс зэрыщысам. Шэджэм е Бахъсэн деж щикIыжмэ, хыдждэбз дахэр фIэкIуэдыжакъэ?

– Удэнэ къуажэ? – тогушхуэри йоупщI Назир.

Хъыджэбзыр абы кьоплгъри кьыпогуфIыкI:

– Сы-Зейкбуэщ, сыкыбумыщIыхуу ара? Сэ уэ узоцIыху.

– НтIэ, сыхэт? – хуогуфIэж Назир хъыджэбз дахэм.

– У-Нэзрэн Назирщ, – аргуэру нэхъ гурыхьыжу кьыхуогуфIэ ар щIалэм. – Сэ ищцэ школым сыщеджащ, уэ ищхъэрэр кьэбухащ.

«ИщIэу пIэрэ сызэрымы-Нэзрэныр? – щIыIэу и гум кьокI Назир. – СыкыбумыщIыхукIэ, дауи, ещIэ».

– Иджы, уи цIэр кьызжепIамэ, дызэрыщIыхупат.

– Залинэщ. Сызейми ухуей? – щIалэм хуоплгъэкрИ мэдыхъэшх.

– Абы сыхуеинкIэ хъунщ, щIэнукъым. Сэ Академием сыщоджэ, уэ-щэ?

– Университетым и филологическэм.

Къуажэм кьэсыжыху зэжралэн ягъуэтащ ныбжьыщIитIым. Блыщхэм зэхуээну зэгурыIуэри, сэлам зэрахыжащ. Абы и ужькIэ ахэр куэдрэ зэхуэзащ, зэныбжьэгъуащ къаухыху, фIыуи зэрыльэгъуащ.

Назири Залини къаухауэ лажьэрт. Назир и адэр щылажъэ IуэхущIапIэм бухгалтеру щыIэт, Залинэ егъэджакIуэт. Хужь ищIэрт Назир зыпыль хъыджэбз зэриIэр, ар кьыжезыIар Ланэт. Лани Залинэ щIыгъуу школым щылажъэрт. Хужь абы хуэзамэ, пкьрымыупщIыху иутIыпщыжыртэкъым, хуэээхукIи япэу зэреупщIыр зыт: «Дауэ кьыпщыхъурэ, Ланэ, си Залинэ?». Залинэ и цIэр зэи жиIэртэкъым и пэм «си» пымыту. Лани, ар кьыищIати, дыхъэшхыурэ жэуап иритыжт: «Тхъэ, уи Залинэ хъарзынэм».

* * *

Мазэм щIигъуауэ ХьэИишэт хьэлъэу хэлът. Абы ефи-ешхи иIэжтэкъым, залымыгъэкIэ псы тIэкIу жьэдакIэу арат. И узым щIыгъуу, абы игъэ-вырт зы гуэныхьышхуэ. Игугъат ар имыпшыныжу здихьыну. АрщхъэкIэ, и напIэр зэрызэтрилгъхуэ, зы блэ фIыцIэшхуэ кьыкIэщIэпщхъэрти, кьыщIэфу хуежъэрт. КъаскIэрти, блэр кIуэдыжырт. Шэч хэлъкъым: иджыпсту щыщIэдзауэ Алыхьым иригъэпшыныжу аращ и гуэныхьыр. Дауэ здихьыну а щэхур? ЯжриIэмэ нэхьыфIкъэ?

Жэщыр хэкIуэтауэ ХьэИишэт нэхьыфI кьыпщыхъум, кьыбгъэдэса Iыхьыхэр зэбгрыкIыжащ. Иджы щхъэщысыжыр и къуэмрэ и нысэмрэт.

– А-а, Женя, Исуф, нэхъри фыкызэкIуэталIэт, – и Iэблэ гъуахэр щхыIэным кьыщIешийкI ХьэИишэт.

– Сыт, мамэ... щхъэ угузавэрэ? – нысэм и щхъэр сымаджэм ирехьэлIэ.

– Фэ тIум фи гуэныхь стельщ, кьысхуэвгъэгъу...

– Сыт жыпIэр, ди анэ? Уэращ зи гуэныхь ттелгыр, уэ узианэщ, – и щхъэфэ щIыIэм щабэу Iэ дельгэ къуэм.

– Фи къуэр... псэущ... си шыпхъум ес-с-тащ.

ЗэлIэфызыр зэплгыжащ, сымаджэм жиIэр къагурымыIуэу. ИтIанэ Женя кьыгурыIуэри кьыхэкIиикIащ:

– Назири? Назир дэ ди къуэуи?

– НтIэ... – аращ иужь дыдэу ХьэИишэт кьыжьэдэкIыжар.

– Апхуэдэу щхъэ кьыдэпщIа, дянэ? – ерагъуу кьыдришеящ Исуф.

Анэр къуэм кьеплгырт и нэ дияхэмкIэ, «Къысхуэгъэгъу, си къуэ» – жиIэ хуэдэ.

* * *

Хьэишэт и нысэр кызыришэрэ мазибл флэкла мыхьуауэ сабий игуэатат. Кьильхуар щлалэ цыкIут, узыншэт, мазибгьу мыхьуами. АрщхьэкIэ гуащэр хуейтэкьым сабийм – ар и кьуэм имейуэ гурыщхьуэ ищIырт. Хьэишэт и шьпхьу Хьэлимэтт сабий дохутырри, зэшыпхьуитIыр зэгурыIуэри, сабийр лIауэ ягьэIуащ. Ар Жени и фIэщ ящIри, и нэпсыкIэ щIиутхьыкIыу кьаутIыпщыжащ. Сабий цIынэр хьыданжэрүмэ ящIри я шьпхьу Хужь Iэрагьэхьащ. Абы бын иIэтэкьым. «Кьалэ лъхуапIэм кьыщIанауэ кьеIысхащ» – жери, хьэблэм яхигьэIуащ. И кьаруи, и псэ Iыхьи хилъхьащ Хужь зауэм хэкIуэда и адэм и цIэр зыфIища щлалэ цыкIур зыхуей хуээу кьэхьун папщIэ. Ягьэсащ, ирагьэджащ зэлIэфызым. Иджы мэлажьэ, физи кьрагьэшащ.

* * *

И гуащэм кьрищIар бдзэжьей кьупщхьэу и тэмакьым тенауэ псэурт Жени. Жей иIэжтэкьым, махуэми жэщми егупсысырт: «Ар дауэ кьызищIа? Сабийр и кьуэм имейуэ игугьауэ аращ... Сыт иджы сщIэнур? Назир ищIэу пIэрэ? Сыхуээу псори жесIэмэ мынэхьыфIу пIэрэ?».

Пщыхьэщхьэм, лэжьапIэм кьыкIыжа лIыр зэригьашхэу, абы фызыр бгьэдотIысхьэ:

– Исуф, ди кьуэм жедгьэIэ зэшыпхьухэм кьыдащIа лейр.

– Сыт жепIэкIэ, – хуигьэщIэгьуэщакьым абы фызым жиIар.

– А-на, дэ кьуэ диIэкьым икIи диIэнукьым. Абы кьыдащIар суд Iуэху пщIы хьунуш.

– КьеIыпхьыжыну ара? УкьыкIэрыхуащ. Ар балигьщ, кьишащ, дэ зыкIи кьытхуеижкьым.

– ПщIэнукьым, ар щлалэ губзыгьэщ, дыхьыфIидзэпэнкьым. Дызэрибыныр, узэрильэпкьыр кьедгьэщIэнш, мыхьуми. Дэ абы Хужьрэ Мурадинрэ хуэдэу, дауи, дыкьильгагьунукьым, ауэ дыхьыфIидзэнкьым. Дэ абы зыри етщIакьым. Ар си кIэтIий кIапэщ, дапхуэдэу щымытми, – Жени, и нэпсыр кьокIуэри, и тэмакьыр щеубыдыкI.

«Анэр нэм хуэдэщи, адэр дэм хуэдэщ» – жиIакьэ пасэрейм. Анэм и псэм игьэвыр зыгьэвыфын цIыхухьупсэ Тхьэм кьыгьэщIакьым, кьыгьэщIынуи кьыщIэкIынкьым.

– Уэлбанэ блэклам щIакIуэ кIэлъащтэжыркьым, жаIэу зэхэпхакьэ? – Исуф пэшышхуэм щIохьэри телевизорыр пегьанэ, Жени и нэпсыр зэпельэщIыхьыжри Iэнэр зэлыIуехыж, хьэкущыкьухэр зэхетхьэщIэжри, и Iэр ильэщIыжурэ, и лIым кIэлъыщIохьэ, напэлэльэщIыр шэнт натIэм иредзри, и гукьеуэм пещэ:

– Зы махуэ сыкьильгагьу хьуакьым, сэ абы кьызищIар Алыхьым кьыхуимыгьэгьукIэ.

– Iэу, умыбгэ, лIам ебгыркьым. Дапхуэдэу щымытами, си анэщ, си жагьуэ уошI, – жеIэ Исуф, и фызым ней-нейуэ хуоплгьэкIри.

– Дякум кьыдыхьэу и дунейр ихьащ. Хьэбзри куэпэчри кьысхуигьанэртэкьым. Уи хьэтыркIэ зыхуэзгьэшэчащ, сыт жиIэми.

– Хьунш иджы. ЦIыхум захьумыгьэх мы жыпIэхэр, – пхьашэ зещI Исуф.

Исуф Iуэхум емыгугьуми, Жени пIащIэрт пэжыр сэтэй кьищIыну, и гуащэмрэ абы и шьпхьухэмрэ кьращIа лейр и кьуэм жриIэну. Хьэ-

блэм к̄варигъэщІэну. ХьэІишэт и псэр щыхэкІым и к̄уэмрэ и нысэмрэ зришалІэу иужь дыдэу к̄важриІэжар арыншами куэдым ящІэрт, Назири яхэту – зы жьэм жьэдэкІыр жьищэм жьэдохьэ, жи. ИтІани Жения хуейт и зак̄уэу и к̄уэм ІущІэну. К̄уэр анэм к̄ызэрыхуштыгън хуей гуапагъэм хуэдэ дилъагъуну шымыгугъми, Жения хуейт абы бг̄эдэсыну, и нэгъу иплъэну; щІэкІуэну зыри к̄ымыкІми, и к̄уэр псэуш. Хуеиху илъагъуну хуиту. СыткІэ ищІэнт апхуэдэ насып к̄уеулІэжыну? Назир щылажьэр ищІэрт Жени, и к̄ышщІыхьэгъуэм хуээу кІуэну триухуаш.

* * *

Залинэ Маринэ цІыкІу жьыуэ к̄ыигъэтэджри ихуэпаш, и щхьэр хуижьаш, зригъэтхьэщІри шхэн щІэзыдза адэм бг̄эдигъэтІысхьаш, езыри ябг̄эдэтІысхьэжащ. Маринэ садым ириту, езыр школым кІуэну арат. Назири плащІэу шхэрт, телефонкІэ к̄епсэлыау ищІэрт и анэ дыдэ Жения к̄ызэрыхуэзэнур. Абы Іэнкуну к̄ыригъэжыаш:

– Сэ школым сызэрыщІэсрэ шэч щІырт Хужьрэ Мурадинрэ сык̄бы-зэрамылхуар, нэгъуэщІу жыпІэмэ, сызэрамылхукуэуэр. Си классэгъухэр зэкІэщІэхьуацэу сабг̄эдыхьамэ, цагъэтыжырт, к̄асщІэрт сэ к̄бы-зэрыстепсэлыыхьэр, к̄ысфІэнахэмэ, к̄ызэщхэри к̄вахэкІт: «Уэ Хужь урик̄уэк̄ым» – жаІэу. Ауэ псори си гум тезгъахуэу сыпсэуаш. Тхьэм и фІыщІэкІэ, сык̄бэзылхуа дыдэхэри наІуэ хьуаш иджы. Ауэ ахэм хэт япэ ибгъэщынур жыпІэмэ, дауи, сызыпІахэращ – Хужьрэ Мурадинрэ. Женярэ Исуфри я жагъуэ щІынуи сыхуейк̄ым. Ахэри слъагъунуш зэрысхузэфІэкІкІэ.

Назир шхэн еухри, щІэкІыну к̄отэдж.

– Тхьэ, Назир, жыпІэр тэмэму собжым, – жиІащ Залинэ сабийм и Іупэр хуилъэщІыжурэ. – Лей трагъэхьат уи анэм. Лейр Тхьэм игъэгъурк̄ым, жи. Арагъэнщ дэри сабийкІэ Тхьэр к̄ышщІыгъуэмыупсар. Уи япэкІэ мывэ хьурей бг̄ажэмэ, ухуозэж.

– Щыгъэт, сэрак̄ым мывэр зыгъэжар, – к̄эгубжыаш Назир, – дэ сыт ди лажьэр, Тхьэм тезыр к̄ыттрилхьэну.

– Ар жумыІэ, Тхьэр ищІэнумкІэ хуитщ, зыми еупщІырк̄ым, – жеІэ Залинэ, гъуджэшхуэм бг̄эдыхьэурэ.

Назир Маринэ цІыкІу и Іэпэр еубыдри унэм к̄ышщІеш. Залинэ и щхьэщыр зэрегъээхуэж, бжэр егъэбыдэри, зэадэзэпхур зэрыс «Волгэм» якІэлыотІысхьэ.

Садымрэ школымрэ зэгъунэгъути, Залинэрэ Маринэрэ сад дыхьэпІэм деж шрегъэкІри, Назир лэжыапІэм кІуэну ирегъэзых. Ар пщІантІэ хуитышхуэм долъадэ, и маршынэр лъэнык̄уэзегъэз ещІри, к̄ежьэу бжэІупэм Іут Жения бг̄эдохьэ:

– К̄еблагъэ, – абы и Іэ пІыщІар Назир еубыд, бжэр Іуехри, езыр япэ йош.

Дунейр пшагъуэт, бжыыхьэ уэтІпсытІт. Жения жьауи иІыгътэк̄ым, плащи щыгъг̄эк̄ым, пІыщІат, псыфи хьуат.

– Тыс, – жеІэ Назир, шэнт к̄ыбг̄эдэтыр хуигъэкІуатэурэ.

Жения хуэм дыдэу мэтІыс, ягъэк̄уаншэу к̄аша гуэр фІэкІ умышІэну. Назир к̄отІыс, к̄ыхуэкІуам жиІэнум ежьэу. Жения, к̄ызэрыщІидзэнур имышІэу, зепІытІ-зехуз, йопл̄ых, к̄ыдопл̄еиж. Иужьым.

– Дауэ фышщІхэ, Назир? – хамэгъу-хамашхьэу йоупщІи и к̄уэм.

– Тхьэр фІыкІэ к̄ышщІэупщІэ, дылейк̄ым, – жэуап ирет Назир, и

анэу кыыхузыфIэмыгъэщI, зеиншафэ кыытеуэу кыыбгъэдэс цIыхубзым игу щIэгъуу. Женя зыщимыгъэнщIу еплъырт ильгэс щэщI хъуауэ ицIыху щIалэм. Ауэ ар япэм ауэ Назиру щытауэ араш, иджы и кыуэ Назирщ. И гур кыильэтыным хуэдэу кыеуэрт, кыщыльгэту IэплIэ хуищIыну хуейми, и кыуэр кыыщеплкъIэ, укIыгэрти еплыхыжт. «Хэт нэхъ зэщхыыр, и адэра хьэмэрэ сэра?» – игу кыокIри, аргуэру худоплгъей.

– ПщIэрэ, Назир, – тогушхуэри кыыщIедзэ кыыщIэкIуар жриIэну, – уэ уи... анэр... с... сэраш, – и нэпс кыекIуар и Iэщхьэпэм кырилгъэфа бэлытокумкIэ ельгэщIри пещэ. – Тхьэм кыахуимыгъэгъу сэ кыызашIар, – гыныр хуцдымыгъэту нэхъри кырегъэбл.

– СощIэ. Псори сощIэ, си анэ, – Назир кыотэдж, бгъэдохъэри IэплIэ хуещI.

«Си анэ жиIащ», – игукIэ жеIэри, Женя кыыщедуд, зрешэкIри зэщыджэу магъ.

– Си щIалэ, си щIалэ закъуэ, – анэм и гуфIэгъуэ нэпс лыдхэм щIауфа нэ кыуэлэнигъыр хуит ещIри и кыуэм треубыдэ, – сэ си щIыхуэ зэрыптемылгъыр сощIэ, зыгуэркIэ сыпщыгугъынуи сыхэткъым. Тхьэм и шыкуркIэ... Ауэ си гум схутегъэхуэнукъым дяпэкIэ узихамэу дунейм сыбдытетыну. Сэ сыхуейщ узэрызыкыуэр пщIэну.

Назир щытт сын гъэжам ещхьу, гыным хуэдэу анэм жиIэм едаIуэу.

– Сэ узыпIахэр умылыгагъу бжесIэу аракъым, лъагъу, тIасэ, ахэраш гъащIэ гъуэгу утезыгъэувар, ауэ сэ укыызэрыслъхуамрэ лъапкъ узэриIэмри пщIэну сыхуейщ, – аргуэру кыыщедудри магъ.

– Мамэ, – Назир аргуэру анэм IэплIэ хуещI.

«Мамэ» жиIащ, – здэгъым Женя доIэбейри, Назир и щхьэм Iэ дельгэ япэ дыдэу. Абы зэи Iэ дилгъакъым и кыуэм и щхьэм, и бгъи щIильгъакъым, уеблэмэ и нэгү иплгъакъым. Ильгэс щэщI хъуа и сабийр кыигъуэтыжащ.

Назир и анэм и нэпсыр хуельгэщI:

– Уэ зыкIи укыуаншэкъым, сэ сызэрымыкыуаншэм ещхьу. Ара хъунт кыытхуиухар. Сэ иджы хуэм-хуэмурэ сесэжынуш дяпэкIэ адитIрэ анитIрэ сызэриIэну. Ауэ уи деж нэзгъэзэжыфынукъым, уи жагъуэ умыщI. Хужь и лъапсэм сисми, уэри услъагъунуш Хужь хуэдэу.

Женя щIэхъуэпсат я лъапсэр Назир и цIэкIэ иригъэтхыу кыишэжыну, ауэ Хужь кыыщыхыхым, и жагъуэ хъуами, зиуцэхужри, зыри жиIэжакъым. Иджы ар псомкIи арэзыт – и кыуэр псэуш, ецIыху, кыецIыхуж, зэрыианэр ещIэ, пэмыжыжъу мэпсэу, Тхьэм хуигъэузыншэ.

Женя и кыуэм и кабинетым кыыщIокIыж зэхэзэрыхъу зы хъужа гуфIэгъуэмрэ гукъеуэмрэ я толькыуным псыхьэлгъахуэм хуэдэу зэрихъуэ.

Уэраш си папэр

Хьэбас лэжыанIэ кыикIыжырт. Ар зэрыс автобусым цIыхур игуат, и джабэхэр пхатхыным хуэдэу. КъэувыIэпIэ къэс цIыху гуп иурти, уи псэм «уэху» жиIа кыудейуэ, асыхьэту нэхъыбэж кыызэригуэжт. Хьэбас иужь дыдэ тIысыпIэм щыст, зригъэщIауэ. Ар хуабжыу ирагъэшат нобэ иIа сыхьэтихым, ауэ иджыри ямыутIыпщауэ нобэрей дерсхэр зэритам и гуп-сысэхэм яIыгът. Уи дерсыр фIы хъуамэ – гукъыдэж уогъуэт, мыхъуамэ – гунэджыншэу унагъуэм уохъэж. Дерсыр фIы хъуныр псом япэу зэлыгытар еджакIуэхэр кыызэрыдэпхьэхыфырщ, псом хуэмыдэу – «Iуэхуншэхэр». Хьэбас «Iуэхуншэ» ищIыр емыджэу, зэран хъууэ классым щIэсхэрт.

Хьэбас и гупсысэр зэпеуд щыгэм исауэ, и пэр дрильэфейуэ и пашхэм кыит сабийм. Щалэ цыкIум хуабагърэ гуапагърэ кыщилыхъуэрт зызыщыхъуэу зыбгъэдэт цыхухъу балигъым деж. Хьэбас нэкIэ кыилыхъуащ сабийр зейр, ауэ кыхухуэщIакъым. КъэувыгIэпIэ къэс цыхухэр пIащIэу икIыжырт, щалэ цыкIур зыми здришыжыртэкъым. Хьэбас щыкIыгур иужь дьдэ къэувыгIэпIэрати, автобусым къинахэр мащIэ дьдэ щыхъум, къогузавэри щалэ цыкIум йоупщI: «Дэнэ щыгIэ уи мамэр?» Зыри кыжримыгIэу, къоплэ сабийр, «ГущIэгъу кыыхухуэщI» – жиIэ хуэдэ. Сыт ищIэнур – сабийр шоферым кыхухуигъанэу езыри икIыжыну хьэмэрэ я унэ ишэнэу?

Хьэбас и Гуэхур кыщигъэпсынщIащ, ар зэгупсысыр кыгурыгуам хуэдэу, автобусым кыкIэлъыкIыу и ужь къиува щалэ цыкIум.

СэИхьэт и лIым хуэпщэфIауэ, къэсыжыным ежьэу диваным ист, телевизор еплъу. Уэджынэр кыщызум, гуфIэу кыщолъэтри, пожьэ. Бжэр зэрылуыху хьурымэ-жьэрымэкIэ гъэнцIа бахъэ Iэрамэ щолъэтри, абы и пIэкIэ, Хьэбасрэ щалэ цыкIумрэ ящIыгъуу, щыгIэ гуэрэн пашым кыщIоуэ.

– Мыри хэт? – щIоупщIэ СэИхьэт, бжэр якIэлыхуищIыжурэ.

– Мыр... СщIэркъым. Ди хьэщIэщ. Япэ щыкIэ дгъэшхэнщ, къэдгъэхуэбэжынщи, хэтми итIанэ кыджигIэнщ, аракъэ, ШытIэ? – Хьэбас хьэщIэм дэлэпыкыурэ кIагуэ тешыхъа хуабэ зыщIэмылгыжыр шрегъэх. И хьэукIыпIэ тIэкIур езым зыщхьэрехри кыхухуеший, мыри фIэдзэ, жыхуигIэу. Хьэбас и курткэмрэ пыIэмрэ фызым Iехри фIэдзэ. ЦыхухъуитIым затхьэщIри, СэИхьэт хьэзыр къищIа Iэнэм бгъэдотIысхьэ. Щалэ цыкIур дыгъужь нэщIауэ шхэрт, хэгъэрейхэм яхудэплъейуэ. Iэнэм кыпэрыкIыжу диваным зрагъзэгъа нэужь, Хьэбас и хьэщIэм зыхуегъазэ:

– Иджы, уи цIэр кыджеIэт, щалэфI.

– Сэ сы-Русикщ, – зи ныбэ из хъуа щалэ цыкIур нэщхыфIэ къэхуауэ, жэуап ирет нэгуасэ зыхуэхъуа лIым.

– Хэтхэ уарей? – Зыри жиIэркъым Русик, гуэрэргъуэрэ зэлIээфызым йоплэ. – Уи папэр хэт?

– Уэращ.

Хьэбасрэ СэИхьэтрэ зоплгыжри мэдыхьэшх. Русик Iэнкун къохъу.

– Пэжщ Русик жиIэр, – Хьэбас, сабийр фIэтхьэмыщкIэу, и щхьэм Iэ дельэ.

Хьэбасрэ СэИхьэтрэ бын ямыгIэу илъэс зыхыбл хъуауэ зэдэпсэут. Дохутыри Iэзи къагъэнатэкъым я нэр кызыыхуикI сабийр ягуэатын щхьэкIэ. Иджы, бын зэрыщыгугыжи щымыгIэу, зэдэпсэухэрт. Хьэбас и Iыхьыхэм яхэтт «игъэкIыжи, нэгъуэщI лъхуэн гуэр къашэ» жызыгIэ. Хьэбас ар хуэщIэртэкъым: бын ямыгIэми, фIыуэ зэрылгъагъухэу зэдопсэу, адэкIи Тхьэм жыхуигIар ялбагъунщ.

Я хьэщIэм и цIэр къажриIа щхьэкIэ, и унэци и адэци къахупыхакъым.

– Пщэдей къэдгъуэтыжынщ уи папи уи мами, Русик. – жеIэ Хьэбас, абы игу фIы хуищI и гугъэу, и щхьэм Iэ дилъуэрэ.

– Уэращ си папэр, сэ зы щыпIи сыкIуэнукъым, – Хьэбас и пщэм зрешэкI сабийми, и нэпсхэр кыщIолъэль.

– НтIэ, нтIэ, тIасэ, – зрекъузылIэ Хьэбас сабий къэпIейтеяр.

СэИхьэти ябгъэдотIысхьэ IэплIэ зэхуэзыщIхэм. Абы и гур кIэрыщIат Русик нэ къуэлэн цыкIу, ауэ и лIым зыкыргъэщIакъым, сабийми зыуи зыхуищIакъым.

Пщэдджыжьым жьыуэ, Русики здишэри, Хьэбас мылицэм кIуаш. ЯжриIаш щIалэ цIыкIур зэрыщхэрыуар, ишэу и дей ныжэбэ зэрыщигъэIар, иджы зейр кыигуэту иритыжыну зэрыхуейр. Куэд дэмыкIыу и адэ-анэр хэтми къашIэ. Ахэр зэбгъэдэкIыжри, унагъуэ зырыз яухуэжауэ псэурт. И адэр щIыпIэ жыжьэ Iэпхъуат, ауэ и анэр мы къалэм дэст. АрщхэкIэ зыдэкIуэжа лIым идакъым фызым и къуэр и дей ишэну, «ухуеймэ, хэти ет» – жери. Апхуэдэу щыхъум, анэм и анэм кIэшIидзащ. Анэшхуэри куэдрэ кыыхуеякъым пхъурылхум: лIы дэкIуэжыну триухуати, ари хуейтэкъым и лъэм лъахъэ ирилхъэжыну. Ар иджыри жьытэкъым, унагъуэ насып игъуэтыжыну гугъэ къыщIэкIынт. Махуэ гуэрым анэшхуэм сабийр здыщIегъури цIыхур игуауэ зэрыс автобусым йотIысхъэ. КъэувыIэпIитI-щыкIэ зрегъашэри, и закъуэ къокIыж, сабийр къренэри. ЩIалэ цIыкIур апхуэдэу губгъуэм къызынар анэшхуэрами, бынымкIэ жэуап зыхьыр къэзылхуа анэрати, хьыбар ирагъашIэри, ар мылицэм къашэ. Русик и анэр щильагъум, Хьэбас бгъэдолгадэ. Фызыр и анэм хуохъущIэ, къуэ иритар щхьэрыутIыпщ ищIауэ лIы Iуэху зэрызэрихуэм щхьэкIэ:

– Сыту мыукIытэрэ и жьыщхъэ, пхъурылхур хыфIидзэри ежьэжаш. НакIуэ, – и къуэм бгъэдохъэри и Iэпэр щIыкIейуэ еубыд.

– Сыхуейкъым, сэ си папэ къызгъуэтыжаш, – анэм зыIэшIеудри Хьэбас йожалIэ.

– Сабийр къэбгъапцIэри зыIэшIэбубыдауэ аращ, – хъущIэ хуэдэу зещI анэм, ауэ игу илгыр нэгъуэщIщ: «Хуеймэ, естынт, спэжынущи, си лIым идэнукъым, къызэIыхьэнурэ щIэпхъуэжынущ. Сэ ар фIыуэ сольагъу, щIэпхъуэжыну сыхуейкъым. Фызыжыр кыыхуеиххэкъыми пихыжаш, дэнэ здэсхьыну?»

– Уэ къуэ уиIэкъэ? – фызыр Хьэбас йоупщI.

– Къызэптыну арат?

– Ухуеймэ, уэстынущ. Си лIым идэркъым, си анэм дэкIуэжыну зегъэхэзыр. Сабийр унэм естын хуей хъунущ.

– ЖыпIэр сыт? Дауэ уанэ, лIы щхьэкIэ уи быныр хыфIэбдзэу, улIэмэ нэхъыфIщ абы нэхърэ!

– Уэ сыбгъэIушыжыну дэнэ укыкIа, накIуэ, Русик, – и Iэпэр еубыдри ирелъэфажэ.

– Сыхуейкъым, сынэкIуэнукъым! – ЗыIэшIеудри Хьэбас зыкъуегъапщкIуэ. АрщхэкIэ, токIиери, аргуэру ирелъэфажэ.

– Сыхуейкъым, сыхуейкъым. Сэ папэщ сызыхуейр! – сабийр мэгъуэ, хуэкIуэркъым. Хьэбас къопл, къыздэIэпыкъу, жыхуиIуэ.

– Сабийр унэм пшэныр пэжмэ, уэзгъэшэнукъым, – поув фызым Хьэбас.

– Уи Iуэхуу хэлгыр дапщэ? Мыр сэращ зи сабийр, текIуэт! – фызыр кыытокIие.

– Укъэмыгубжыу ди фIэщу дызэггэпсальэ, дахэ. Уарэзымэ, Русик сэ къуэ сщIынущ. Ар нэхъыфIщ сабиймкIи, уэркIи, сэркIи. Гуэныхъщ, зейншэ умыщI.

– Уэ къуэ пщIынымэ, узот. Сыарэзыщ, – мэгуфIэри и къуэм и Iэр еутIыпщыж фызым, – ауэ фIыуэ лъагъу, тэмэму гъасэ, – кыыхущIегъуж. Хьэбас, абы жэуап иримыту, ауаныщIу погуфIыкIри, сабийр зрешэлIэж...

Илъэсищ мэхъу Русик Хьэбасрэ СэIихьэтрэ ящIыгъуу зэрыпсэурэ. Абы а Iури фIы дыдэу елъагъу, къызэрамылхуар игу кыигъэкIыжыххэркъым. И ани, и анэшхуи, и ади я гугъу зэи ищIырккъым. Папэ школым

кыкыжыху хуэпашцэу махуэ кэс поплэ. Абы Іэджэ щэуэ тетради ручки кыхуищэхуаши, егыатхэ, сурэт ирегэщэ, хэрфхэр ирегэщэ. Портфели, буквари, альбоми, кэрэндащ зэмфэгэуи – зыхуеину псори мамэ кыхуищэхуащ. Дауи кыхуимыщэхунрэ – мы гэм и школ кэуэгэуэщ.

* * *

Нобэ сентябрым изщ. Русик япэу школым кэуэнущ. Зыхуеину хэпшып псори, и папэ кыдэпэпыкэуэрэ, тхылгыльгэм диггээгэащ. Папэщ школым зышэнур, мамэ щыпэкыым, сымаджэщым щэпэщ, Русик шыпхэу цыкэу кыхуищэхуауэ. Абы нобэ и гуфэгуэ тэуащэщ – япэу школым макэуэ, шыпхэу цыкэуи иэщ, Радимэкэуэ еджэу.

Хэбасрэ Сэпхэтрэ кыхуэмыгуфэа хэблэм дэскыым. «Плэагуэрэ, – жалэ ахэм, – зэрэщыпхуфэхэм щхэкэуэ зы хыдждэбз цыкэуи Тхэм кэритащ. Адэкэуи Алыхыым кэахуищэпэ ялэагуэнущ...»



«Насып Иуащхъэ» («Гора Счастья») фИицащ Красноярск щыщ тхакИуэ-журналист Май-стренкэ Валентинэ 2009 гэм кыдидигъэкIа тхылым. Документальнэ повесть жанрым иту тха а лэжыгъгэр Урысейм и цIыхубэ сурэтыщI, Къэбэрдей-Балъкъэрым щIыхъ зиIэ и сурэтыщI, Урысей академиемрэ АМАН-рэ я академик, профессор Пащты Герман теухуащ. Иужьрей илъэситицIым Красноярск квалэм щытсэу ди лъэпкъэгъум и сабиигъуэр, щеджа илъэсхэр, и Iэзагъым зэрызиужьа щIыкIэр, и унагъуэр, и лэжыгъгэр – а псори гу хуабагъкIэ гъэницIа сатырхэм иригъэ-зэгъащ Герман и IэдакъэщIэкIхэм фIыуэ щыгъуазэ

журналистым. Пащтым теухуа тхылгыр зэрыщыту кытхутемдзэми, абы щыщ Iыхъэхэм щыгъуазэ фыхудошI.

Розэ пльыж мелуан

Пащты Герман и сурэтхэм розэхэм куэдрэ уащрохьэлIэ. Мелуан дыдэм нэсынкIи хъунуц, езыр зэрыхуейм хуэдэу хъуа розэ сурэтыр кыыхихын пащIэ сурэт щэ бжыгъэхэр зэрицIар къэпльытэмэ.

– Удз гъэгъа шащэ тыкуэнхэм щIэль розэхэм мэ къакIэрихыркъым,



бани ятеткъым, – жеIэ езы сурэтыщIым. – Розэ нэсыр пщашэм и хуэурыбзэм хуэдэу кыпхуэуу щытын хуейц, дэтхэнэ зыми кыпимычыфу.

Герман и розэ сурэтхэм ящыщ зыбжанэм я цІэ кысІуэнщ: «Розэ. Іуашхьэмахуэ», «Къамэрэ розэрэ», «Розэм и гысэ хьуэхьу», «Бжьэмрэ розэмрэ», «Розэ зэхуэзыхьэс пшащэ»... Пащтым и розэ мыгьуэлэжхэр псори банафІэщ, кыпхоуэ. Абы и розэхэм кыльтытхь, уэрэд жаІэ, магъ. Псалгэм папщІэ, уафэ щІэншэм кыелэлэх розэм уи гуауэр зыхищІэфынущ, КЫщокъуэ Алим и «Усэ шэрыуэхэм» хуищІа сурэтым хэт розэми нэпс щІегъэкі.

– Хэт абы игъейр? – соушщІ сурэтыщІым.

– Сирием, Иорданием, Тыркум щыпсэу адыгэхэра кыщІэкІынщ, ахэр Хэкужым кыщІэбэг зэпытщ. Дунейм мелуан зытхухым нэс адыгэ тепхьаш.

– Урысейм дапщэ-тІэ исыр?

– Тэмэм дыдэу сщІэркыым, мин 700-м щІигъу кыщІэкІынщ...

Мысырымрэ Щамырымрэ я ІэмыщІэ ильащ

Кавказ лъэпкъ псори зыуэ кыэтлытэу деса щхьэкІэ, абыхэм я тхыдэхэр щхьэхуэ-щхьэхуэу дджынри зэрэнтэкыым. КызырщІэкІымкІэ, «адыгэ» жаІэу Къэбэрдей-Балъкъэрым лъэпкъ исщ, аращ Герман зыщыщри. Абыхэм «къэбэрдейкІэ» йоджэ. Адыгейми щыІэщ адыгэхэр. Абыхэм «адыгей» фІащаш. Къэрэшей-Шэрджэсым ис адыгэхэм щхьэкІэ «шэрджэс» жаІэ. Ауэ а псори зы лъэпкъщ. А лъэпкъыжыым щыщ мамлюкхэращ ильэси 135-кІэ Мысырымрэ Щамрэ (1382 гъэм щегъэжьауэ 1517 гъэм нэсыху) зи ІэмыщІэ ильар. ИкІи ахэращ цыхухэр ящэн-кыэщэхун хабзэр япэу зыгъэувыІэжауэ щытыгъар. Куэдым ящІэркыым Урысейм и япэ генералиссимусу щытар Черкасский Михаилу зэрыщытыр. Сыбырым и япэ губернатору щытари адыгэщ – Черкасский Алексей Михайлович. 1741 гъэм ар Урысейм и Канцлерышхуэу ягъэувауэ щытащ. «Аращи, – кыпогүфІыкІ Герман, – мы Сыбырыр япэу кыэзыхута адыгэр сэракыым».

Бгырысхэм я шэр техуакыым

– Іуашхьэмахуэ жиІэмэ – Насып Іуашхьэ жиІэу аращ. А насыпым и мэр къащІихьэрт Пушкинми Лермонтовми, – жегІэ сурэтыщІым. Абыхэм хуэдэу Кавказыр усэкІэ зыгъэлъэпІэфа нобэкІэ кавказ усакІуэхэм къахэкІакыым. Бгырысхэм ахэр езыхэм я усакІуэу ябж.



Урыс усакІуэхэм Кавказым хуаІэ лъагъуныгъэм папщІэ фІыщІэ яхуищІу, езы Германи ахэр фІыуэ илъагъужырт. Къэрэндащ кыищтэурэ

я усэхэм хуэкІуэн сурэт ищІырт зэрыщІыкІурэ.

СурэтыщІ Пащты Герман зыпІари зыгъэсари езым и Налшык кыалэм и закъуэ-



кбым. Абы и хамэкбым урыс кьалэхэу Ростови, Мэзкууи, украин кьалэ Львови, лъэкь куэду зэхэт Сыбырри. Мыбдежц, Красноярскц, Герман Пушкиным и дунейм нэхь куууэ хыхьэу куэд щлауэ ила хуэпсаплэм цылгэИэсар. Тхьэм ещлэ, и Насып Гуащхьэм хуээшшу кьыщлэкьИнт, Пушкиным и тхыгьэхэмрэ Лермонтовым и Кавказ поэмэхэмрэ сурэт яхуищлэну яужь щихьам. «Лермонтовым и Кавказ поэмэхэр» тхылым ихуащ Герман ищлауэ сурэт 40. Ар 1990 гьэм мин 200 хьууэ Мэзкууэ кьыщыдагьэкьИащ.

Пащтым и лэдакьэщлэкьИхэм уащыхэплгьэкьИэ, зэуэ сурэтитл кьыхогьэщхьэхукьИ – Лермонтовымрэ Демонрэ, кьарумрэ нэхумрэ, кьарууншагьэмрэ кьыфьыгьэмрэ я шапхьэ лъэныкьбуитлу. Лермонтовым и апхуэдэ сурэт сэ зыщлэпьи сыщрихьэллауэ сщлэжыркьым. Усакьуэм и нэгур нэхуш икьИ гупсэхуш, ар зэрыщыту лъэныгьэм пэщлэт кьару шэхуш. Дэнэ апхуэдэ лъагагьыр кьыздикьыр?

– Пушкиным ныбжь илэу кьээзгьэлгьэгьуэну сыхуейт. Ар щыцлэпкьуми балигьт. Ауэ си Лермонтовыр щлалэщ. Абы адыгэ пылэрэ щлакьуэрэ цыгьыу кьээзгьэлгьэгьуащ. Ахэр флэфьт. Шэ кьытрамыгьахуэу кьахьумэрт. Бгырысхэм я шэракьым ар зыхьари. Абы кьытехуар нэгьуэщл шэщ.

Сурэт телъыджэхэр

Ильэсипщлэым и кьуэцкьИэ Герман махуэ кьэс Пушкиным и тхыгьэхэм еджащ. Махуэ кьэс сурэтыщлэымрэ усакьуэмрэ зэгьусэт. А ильэсипщлэым и кьуэцкьИэ Пащтым сурэт 70 ищлащ. Усакьуэшхуэр ильэс 200 щрикьум, абы



зыхуигьэхьэзыра хуэдэ, ильэсипщлэ кьару зытекьуэда лэжыгьэр тхыльеджэхэм я дежкьИэ саугьэт лъаплэ, езы сурэтыщлэым и дежкьИэ – зылгэИэса плъаплэ хьуащ.

Хуэмурэ зэтызодз Пушкиным и усэ тхыльыр. Мис Кьрымым, Кавказым хуэгьэза усэхэр, «Бахьшысэрей фонтаныр». Абыхэм я гьусэу Пащтым и гравюрэхэми дуней телъыджэ кьызэлэуах. Ильэсипщлэ лэжыгьэр эфлэкьИащ. Мы тхыльыр, зэрыжытлэащи, дунейм кьыщытехьар усакьуэм и махуэшхуэращ. Кьызэрыдэклар зи фьыщлэри Красноярск крайм и губерна-

тору щыта Лебедь Александрщ. Езыр сурэтыщыым и лъэщапIэм кыакIуэри лэжыгъэр кыдыIыгъаш, кыдэгъэкIынымкIи кыдэIэпыкыуаш. Паштым и япэ «Пушкин саугъэтыр» къезытари а губернаторырщ. Ар 1999 гъэрт.

МафIэ бзий ныбжьхэр

Герман Сыбырым щыкIуэм, «ЩыIэм уисынщ» жаIэурэ ягъэгузавэрт Москва щыщ и ныбжьэгъухэм. Ауэ щыхъукIи, Кавказ щыIымахуэхэр куэдкIэ нэхъ кIащхъэкъым, Сыбыр жъапщэхэм нэхърэ. Къалмыкъ тафэмкIэ кыщещэьэ ищхъэрэжъым зэ зыкыызэщIищIэмэ, Сыбырыр кыуцигъэщтэжыни кыыхохуэ.

... Уэс, борэн, шыхэр зыгъэдыкыа щыIэ, балигъхэр хъэуазэрэ мэкъурэ зэрылъ Iэжьэхэм исщ. Езы Герман цыкIуэри, щыIэм имысын щхъэкIэ, Iэжьэм бгъурыту жану зэээмзызэ хуит ящI. Абы, пэж дыдэуи, щыIэм укърегъэл. Ар сабиигъуэм щыщ зы сурэтщ.

Япэу Герман ильэгъуа сурэтхэр тхылъымпIэтэкъым зэрытыр. Ахэр и анэшхуэ Дышэхъанрэ и адэшхуэ Алимырзэрэ я хъэку джабэм кIэридзэ сурэтт. ЩыIымахуэ щыIэхэм хъэкур хъэуазэкIэ ягъэплъырт. Абы и бзийхэм я дахагъыр пхуэмыIуэтэным хуэдизт. А зэманым Герман тхылъымпIэ кыудеи ильэгъуатэкъым, ауэ мафIэ бзий ныбжьхэм я джэгукIэм щIалэ цыкIур ятхъэкъурт. Хъэкум деж тIысырти, нэрымылгагъу гуэрым сурэт дахэхэр мафIэкIэ зэрищыым еплъырт. «Абы шыгъуэм сурэт щын жыхуаIэр сщIэххэртэкъым, ауэ си псэр ихъэхуат си нэгум щIэкIым». Апхуэдэу сурэтыщыым шыгъуипщэркъым зэгуэрым адэм и куэщыым иригъэтIысхъэу шы сурэт хуищIауэ зэрыщытар. ЩIалэ цыкIум кыфIэщырт абы нэхърэ нэхъ шы дахэ дунейм темыту.

Паштыхэ я шы гуартэ

Куба кыуажэм дэс Паштыхэ зэгуэр шы гуартэ псо яIащ, шищэм нэблагъэу. 1920-30 гъэхэм Къэбэрдейм щыцIэрыIуэу щыта Къалмыкъ



Бетал – обкомым и япэ секретарыр – Пащтыхэ я шыхуэу шытат. Къулыкъушцэ хуа иужы, а лъэпкъым къыхуэгуапэу кэнанат ар. Къалмыкбыр 40 гъэхэм ягэкIуэдащ. Нобэр къыздэсым Бетал теухуауэ цIыхухэм жаIэхэр хуабжью эщцхэщокI, ауэ хуагъэува фэеплбыр Налшык и курыкупсэм итц.

Колхозхэр кьежъа нэужь, Герман и адэшхуэ Алимырзэ иIэу хуар колхоз мьлькум хилъхъаш, и шы гуартэри яхэту. И адэм хуэдабзэу, шыр фIыуэ илъягъурт Суфадина. Дзэм къулыкъу шыцIэну шыкIуэм, ар шуудзэм хагъэхъэри, лIыгъэ къыгъэлыагъуэу хэтащ. Хэт хуищIыфынт-тIэ и къуэм шы зыкызысым и сурэт, зауэм кыкIыжа и адэм нэмыщI? А зэманым щегъэжъауэ Герман и сурэт псоми шы шыплъагъунуц. Абы и шы сурэтхэр зэхуэпхъэсыжмэ, и адэшхуэм и шы гуартэр пхуригъэкъужынкIи хъунщ...

Зауэ нэужь лъэхъэнэр Герман и адэр шыпсэуа къуажэм щигъакIуэрт. Зэманыр гугъут. Гъаблэм къела сабийхэр губгъуэм къина шэ къэуэжым икIуэдэынкIи хъунут.

Адыгэхэм кэмыфIэ куэд яхэбгъуэтэнукъым. Герман и нэгум къыщIэнащ и адэмрэ и анэмрэ къафэу тету. Шыр зыгъэджэгугуфыр лIыхъужь дьдэт. «А зэманым яхуэ унэхэр лъахъшэт, метритI-щы хур унэшхуэу къалгытэрт», – игу къегъэкIыж Герман. ГуфIэгъуэ куэд сурэтыщIым и сабиигум къринащ Куба дэта адэжь лъапсэм. «Шы слъэгъуамэ, си гур схуэубыдыртэкъым, – пыгуфIыкIыгурэ гукъэкIыжхэм хохъэж Герман. – Абыхэм я дахагъыр, лантIагъыр, я бэкъуэкIэ къэс зэрыдахэр зыми пхуегъэшхынукъым». ЛIэщIыгъуэ ныкъуэ дэкIа нэужь, Пащты Герман, иджы график цIэрыIуэр, 1990 гъэм иужь ихъащ «Шыхэр» зыфIища сурэт гуп ищIыну. Абыхэм лъабжъэ яхуэхуар сабиигъуэ гукъэкIыжхэрщ. Пащтыхэ я шы гуартэр и щIалэгъуэм щегъэжъауэ къыдогъуэгурыкIуэ сурэтыщIым: зэм ар усэ тхылъхэм къыщохутэ, зэм дамыгъэ цIыкIуу – экслибрису – тхыль напэм йохуэ. Хыбар гъэщIэгъуэн Iэджэ къызжиIэжащ Герман адыгэным теухуауэ.

40 гъэхэм Сталиным и унафэкIэ адыгэшхэр Монголие лъэныкъуэкIэ яхуащ. Лъэпкъ псохэр ирашырт, лIот шыхэр ипшыным хэлбыр? Арати, лIэщIыгъуэкIэрэ гъусэ пэжу цIыхум къыдекIуэкIа адыгэшхэм ящыцу адыгэщIым мащIэ дьдэ фIэкIа къинакъым. Адыгэ хыбарыжъ шыIэщ Македонский Александр адыгэным тесу Индием нэсауэ. Хэт ищIэрэ, пэжынкIи хъунщ.

Дэтхэнэ зы адыгэ лIыжыми къыбжиIэжыфынуц адыгэным тесу я адэжъхэр Шам, Тыркум, Урысейм щэхуакIуэ кIуэуэ зэрыщытар. Жэщым хъупIэм зыцагъэпсэхужу, шыхэр махуэ псокIэ гъуэгу тетыфынут. Алыдж хыбарыжъхэм ещхэ нарт хыбархэм куэду хэтц шыхэр. «Сыт хуэдэ хэл фишхэм яхэлъу хыбархэм къыхэнэжар?» – соущI сурэтыщIым. «Укъагъэпэжу, зейр къахъумэу. Шыр цIыхум хуэдэкъым – укыигъэп-цIэфынукъым, сытым дежи къыпщхэщыжынуц. Адыгэхэм зэи яшхэр ящэу шытакъым, ар напэм къемызэгът. Уи ныбжъэгъур пщэжыным хуэдэт ар». Сыту пIэрэ-тIэ ныбжъэгъухэм я нэхэ пэж адыгэным цIыхухэр ещIыжын хуей щIэхуар?

Шынэрти, къызыхэкIа лъэпкъыр ябзыщIырт

40 гъэхэм адыгэшхэр зэрыкIуэдыр шынэурэ ябзыщIырт. Сталинын псэху ар я жэм къыжъэдэкIыу шытакъым. ЦIыхухэр Iэщым хуэдэу

щызэтраукIэ зэманым шыхэм хэт къащхьэщыжынт? ЦIыхухэм ящыщ Iэджэм къызыхэкIа лъэпкъыр ябыщIырт. «Дэ дымышIэр нэхьбэт. Дэнэт сэ щызэхэхынуур сэшхуэр адыгэхэм къагупсыса Iэщэу? Мамлюкхэм илъэси 135-кIэ Мысырым пащтыхьыгъуэ щайыгъауэ? Иорданием я пащтыхьыгъуэр адыгэхэм зэтрагъэуауэ? Ататюрк къэрал унафэр IэщIыхьэным адыгэхэр хуабжью хэлIыфIыхьауэ?» – игу хэщIу желэ сурэтыщIым.

Зэгурэм, инджылыз щIэныгъэлI гуэрэм и гукъэкIыжхэм къеджэ пэтрэ, Герман игъащIэм зэхимыха гуэр къыхутащ. КъызэрыщIэкIымкIэ, Тигррэ Евфратрэ яку дэль щIыпIэр хьэт-хеттхэм я къэралыгъуэу шытащ. ИужькIэ хы ФIыцIэмрэ Каспий хымрэ я зэхуакур псэупIэ зыхуэхьуа адыгэхэр, жьпIэнумэ, кавказ хьэтхэу аращ. Адыгэбзэм къыхэнэжа псалъэхэми къыуагъащIэ ар: Ухэт уэ? Хэт ар? «Хьет» жегъIэ.

Адыгэхэм я эпосым хэтщ алыджхэм я Прометей ещхьу бгым кIэраулIа Нэсрэн ЖьакIэ. Геракл ещхь лIыхьужьы яIэщ – Бэдынокъуэ. Пащтым и мурадщ абыхэм ятеухуа сурэт гуп утыку кърихьэну.

Мы Iуэхур хэлущIылу ящIыщэн яфIэмыфIурэ яущэху, ауэ илъэсищэкIэ екIуэкIа Урыс-Кавказ зауэм, адреи кавказ лъэпкъэхэми хуэдэу, адыгэхэми лей куэд къащытехьащ. XIX лIэщIыгъуэм къриубыдэу адыгипщIым щыщу бгъум я щхьэр зауэм халъхьащ, е я хэкур ябгынащ. Иджы Къэбэрдей-Балъкъэрым, Адыгейм, Къэрэшей-Шэрджэсым щыпсэу адыгэхэр псэууэ къэнахэм къащIэна щIэблэщ. Хамэ къэралхэм нобэ адыгэу мелуан зытхух щыпсэумэ, я Хэку дыдэм исыжыр мин 800-м нэсыркъым.

И псэр зытхьэкъуа

Гугъущ Герман сурэт щIыным гу щыхуищIа зэманыр къэбубыдыжыну. Хьэку джабэм кIэридзэ бзий ныбжьхэм щIалэ цIыкIуу кIэлъыплъу щыщыта лъэхьэнэра? Хьэмэрэ адэм зээмызэ ищIу щыта сурэтхэм кIэлъыплъурэ? Е еджапIэм щIэтIысхьэу «рисованиекIэ» зэджэ сыхьэтхэр яIэ хьуа нэужь? Езым ар и лъым хэту къальхуауэ, и адэжьхэм къратауэ къыфIощI, шыхэм яхуиIэ лъагъуныгъэм хуэдэу.



Куба къуажэм япэ классыр къыщиухами, Герман Налшык школым щыщIагъэтIысхьэн ядэртэкъым... урысыбзэкIэ зы псалъэ зэримышIэм къыхэкIы. Адыгэбзэр бзэ гугъущ, абы укытекIыу зэуэ урысыбзэм уте-

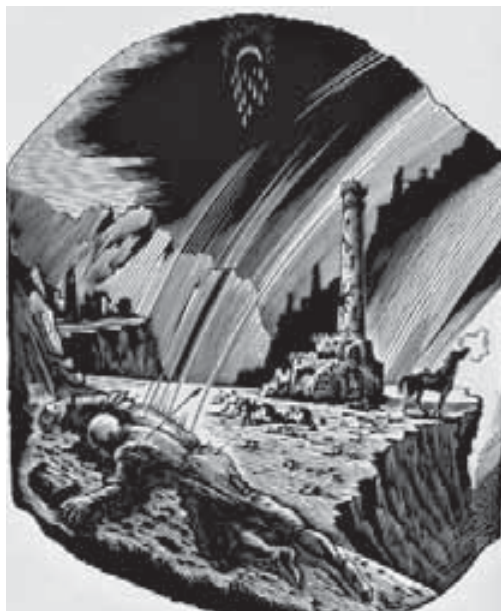
хьэфкьым. Арати, сабийхэр япэ щыкIэ «первэныкьуэ» жыхуаIэ классым щIагьэтIысхьэрт, тIэкIу еджэным хэгьуэза нэужь, япэ классым хагьэхьэжырт. Япэ дыдэ Герман егьэджакIуэу зыIэрыхьар и адэ шыпхьу Жанпагуэщ. Первэныкьуэмрэ япэ классымрэ зэрыщригьэджам нэмышцI, Жанпагуэ Герман рисованиемкIи иригьэджэрт. Сыту и жагьуэ хьуат щIалэ цIыкIум псом нэхьрэ нэхь зыхуэгумащIэ адэ шыпхьум и сурэтым «тху» кьыщIимыгьэувэу «плIы» кьыщыхуигьэфэщам. Тхьэм ещIэ, и благьэ щIалэ цIыкIум худечых жригьэIэну хуей кьыщIэкIынтэкьым.

Адыгэхэр зэрытхэ алыфбейр кириллицэм тегьэпсыхьащ. Япэ щыкIэ адыгэхэр хьэрып хьэрфхэмкIэ тхэуэ шытащ. Революцэ нэужьым латин хьэрфхэмкIэ зэхэлхьа алыфбейм хуэкIуащ, иужькIэ – кириллицэм техьэжаш. Урысейм ижь кьыпщIимыхупIэ иIэтэкьым. «Сыт абы гьэщIэгьуэну хэлъыр, ди лъэпкь щIэныгьэм и лъабжьэр зыгьэтIыльа Нэгумэ Шорэ Бытырбыху щыщыщIалхьакIэ», – жеIэ езы сурэтыщIми.

И анэдэлхубзэмкIэ фIы дыдэу еджэу, математикэри мыIейуэ кьехьулIэу, ауэ урысыбзэм игьэлхэпэрапэурэ кьекIуэкIащ Герман. Абы нобэми гуапэу игу кьегьэкIыж хуабжьу кьеллалIэу урысыбзэ кьезыгьэщIа и егьэджакIуэ Берестовэ Антонинэ Ивановнэ.

«Льагьуныгьэм и чэщанэр»

Зэгурэм, дерсхэр яуха нэужь, Герман и ныбжьэгьур кьыщыхьэри, Пионерхэм я унэм ишащ. Абы студие щыIэт, Ткаченкэ Андрей Лукич сабийхэр сурэт щIыным щыхуигьасэу. Псоми фIыуэ яльагьу, и зэфIэкIи,



и зэмани щымысхьыж а цIыху телъыджэр кьызыхуигьэщIар сабийхэм кьыдалхуам зегьэуэщцIынырт. Андрей Лукич и гьащIэ псор триухуат и гьэсэн кьэс сурэтыщI нэс, цIыху тэмэм кьыхищIыкIыным.

Кавказым щIыпIэ Iэджэ кьыщызэхакIухьащ сурэтыщI ныбжьыщIэхэм,

я егъэджакIуэ Ткаченкэ я гъусэу. Ауэ Герман псом нэхърэ нэхъ игу къинэжар зыщ. Пушкинра хъунц ар зи фIыгъэр. Герман и сабиингъуэм цыгъуэ Тэтэртуп чэщанэр Осетие Ишхъэрэм хыхъэрт, ауэ Пушкиным и лъэхъэнэм ар КъэбэрдеищIрат зыхиубыдэр. Илъэс зыбжанэ дэкIуэ Пушкиным и тхыгъэхэм сурэт шахуищIым, Пащтым зи гугъу ищI чэщанэм теухуа сатырхэр «Тазит» поэмэм къыхиубыдыкIащ нэхъ гулъытэ хуищIу:

ФыгъуэнэдыIэм Гъэсуб и къуэр

Тэтэртуп лъабжьэм щижукIат...

«Абы «Лъагъуныгъэм и чэщанэкIи» еджэу шытащ, – жеIэ Герман. – Абы щIыхъэм цIыхуIэ къемыIусэжыфу, зыри къыпэмылъэщу мэхъу жаIэрти я фIэщ хъурт, щIэпхъаджащIэхэм нэгъунэ екIуалIэрт абы».

1988 гъэм чэщанэр къагъэщIэрэщIэжын мурад ящIащ осетинхэм. Хуэсакъыурэ еIуса къыщIэкIынкъым, арати чэщанэр къэльэлъащ. Иджы ар шыIэжкъым.

Ткаченкэ и студием ауэ сытми сурэт пщIыгъуэ ущрагъасэ къудейтэкъым – дунейм уи нэр хузэлухауэ, гуапэу гъащIэм ухэплъэу урагъасэрт. Абы щыкIуэ лъэхъэнэрат Герман Налшык дэт музейм япэ дыдэ щыщIыхбар. Абы щильгъуа сурэтхэм щIалэ цIыкIур бзагуэ ящIат. «Айвазовский, Брюллов, Рубо зэрахэтэр къызощIэж, – жеIэ Герман, – копие мыхъуу, я сурэт дыдэхэр. Ауэ а зэманым абыхэм я унэцIэхэр зэи зэхэсхатэкъым. Слъагъум апхуэдизкIэ ситхъэкъуати, мыр цIыхуIэм хуэщIыну жысIэрт». ИужькIэ Ткаченкэ сабийхэр Ваннах Михаил и лъэщапIэм щишэм, абы и сурэтхэр зэи узылъэмыIэсыфын гуэру къыщыхъуат Герман, езым апхуэдэ зыгуэри хуэщIыну и пщIыхъэпIи къыхэмыхуэххэу.

Дон псышхуэм и Iуфэм

Ткаченкэ Андрей министерствэм къикIауэ письмо къыIэрыхъащ Къэбэрдей-Балъкъэрым щыщу художественнэ училищэхэм цIыхуищIагъэтигъсхъэну: гIур – Краснодар, зыр – Дон-Иут-Ростов. ЕгъэджакIуэм Герман къыжриIащ: «Хэди, узыхуейр къыхэх, уемыджэу хъунукъым». Адэмрэ анэмрэ Iуэхум зэрыхушытыр, дауи, зэщхътэкъым. Анэм къуэм гъуэгу нэхъ тынш къыхихмэ нэхъ фIэфIт: пщIэи мылъкуи гугъу уемыхыщэу къыщыпIэрыхъэу. Ауэ адэм «Иреджэ» жиIэрт икIи и къуэм къылтыкъуэкIа талантым щэхуу иригушхуэрт. Ебланэ классыр къэзыу-



ха щлалэ цыкIум дежкIэ Ростов кьалэм нэс еджакIуэ укIуэныр щIым и гьунэм укьыщыщIидзыным пэлъытат. Псом хуэмыдэу адэ-анэм я дежкIэ. ИтIани ирагъэжъат, зэрыгузавэм текIуэхэри.

Къэпщытэныгъэхэр гугъут. Сурэт шрагъэшIым Герман кIэзызырт, езым ищIам нэхъ Iей хэмыту кьыщыхьуу. Зэпеуэр апхуэдизкIэ инти, зы цIыхум пщыкIутху кьыпэщIэтт. Iэпэлъапэсыс хьухэрэ, экзаменым хэтын темыгушхуэу, зи дэфтэрхэр кьеIызыхыжу кIуэжхэри кьыхэкIт. И сурэт-хэм гу кьызэрылгъатар кьыщищIэм, Герман и гур нэхъ кьызэрыгъуэтыжат. ИкIэм-икIэжым зыпеуа гупым езым фIэкIа зыри кьыхэнэжакъым. Ауэ ар сурэт щIынымкIэт. Иджы урысыбзэмкIэ къэпщытэныгъэхэр кьыпэщылт. Арат псом хуэмыдэу зыщышынэр. ЩIэхуахэм езым и унэцIэри хэту кьыщильэгъуам и фIэщ мыхъужу еплъу щытт. «СыщIэхуащ» жиIэри телеграммэ унэм иригъэхьащ. Ауэ мычэму игъэщIагъуэрт: дауэ урысыбзэмкIэ диктантыр зэрыхуэтхар? Етхуанэ курсым нэсауэ ар библиотекэм щылажъэ цIыхубзым кьригъэлъагъужащ. «Диктантым уеплъыну гужьеигъуэт, зэрыщыту шакъэ пльыжкIэ зэхэтхыхьат, шакъэ щIыхур умылгъагъужу. Нобэр кьызэдэсым кьызыгурыIуэркъым, дауэт сыкьызэращтар?» ЕгъэджакIуэхэми кьагурыIуэ кьыщIэкIынт Налшык щыщ щлалэ цыкIум урысыбзэ иджыну кьызэрымыкIуар, сурэтыщI гьуазджэм и насып зэрыхэлъыр.

Импрессионистхэм гу зэрахуищIар

Училищэр кьиухыным нэблэгъауэ Герман импрессионистхэм дахьэ-хащ. Абы бэлыхь кьимыкIыуи кьэнакъым. Кулагин Александр жыхуаIэм кьыфIэщIырт импрессионизмэр социализмэмрэ коммунизмэмрэ пэжыжъэ «ныбэизхэм я гьуазджэу». КьыфIэщIым и закъуэт? Пащтыр хьэлэбэлыкъ хидзауэ экзаменхэр итыну хуит ищIыртэкъым. «Уи зэранкIэ сэ КГБ-м сраджэну сыхуейкъым», – жиIэри егъэджакIуэм жылэр зэхэту импрессионистхэм яжъ зыщIихуа Герман и диплом лэжыгъэр зэхищIэлат.

Зэман дэкири, Урысейм и СурэтыщIхэм я зэгухьэныгъэм хагъэхьа Пащты Герман хуэээжащ Кулагиным. Зэрыкьуэншар, зэрыщыуар кьыжриIэри кьыхуигъэгъуноуи кьелъэуаш, сурэтыщIхэм я зэхуэсми зыкьыщиумысыжащ. Езы Германи гужьгъэжъ хуиIэтэкъым егъэджакIуэм, стипендиеншэу кьызэригъэнам имыгъэтхьами.

Танкист зэрыхьуар

Училищэр кьызэриухуу, Герман дзэм ираджащ. Налшык кьызэрагъэ-нэжыр кьыщищIэм, лъэуат нэхъ жыжъэIуэ Iуашыну. Кьыхуадакъым. «СурэтыщI димыIэу хьунукъым, Iэджэ щIауэ апхуэдэ дыхуэныкьуэщ», – кьыжраIащ. Герман и адэ Суфадин дзэм щыхэтам щыгъуэ кьулыкьуу щыщIа щIыпIэм кьыщыхутащ. А зэманым ар шуудзэм и хэщIапIэу щытат. Иджы шыхэм я пIэкIэ гуэщ кIыхьхэм танкхэр щигъэувыкIат. Герман и кьалэныр кьыгурагъаIуэри, лэжбэн щIидзащ. Куэд мыщIэуи частыр цIэрыIуэ хьуащ и «нэрылгъагъу агитацэр» адрейхэм шапхъэ зэрыхуащIымкIэ. Ильэс дэкиа нэужь, Пащтыр хуит къащIащ Репин и цIэкIэ Ленинград дэт художественнэ институтым щIэтIысхьэфым еплъыну, кхъухьлгъатэми ирагъэтIысхьащ. Училищэр къэзыуха, дзэми хэт сурэтыщIым «щы» защIэ фIэкIа кьимыхьми къащтэнут институтым. Ауэ щыIэщ насыпыр

тыншу кызылэрымышьэ. Экзаменхэм и пэ кыхуэу Герман кыпаубыдащ еджапIэ нэхьыщхьэ щIэтIысхьэхэм яIыгын хуей медицинэ справкэм хуэдэ яритыну. «Сэ дзэм сыкыхэкIри сыкьэкIуащ» шыжиIэм, ди Iуэху хэлъ-кыым жаIэри, гьунэгъуу щыт поликлиникэм ягьэкIуащ. Абы а щIыпIэм щымышхэм дахэ-дахэу кьащемыпсалъэу кыщIэкIащ. АфIэкIа хэмылгу, мыхьэнэ зимыIэм щхьэкIэ Iуэхур зэрызэхуэмышхум зытригьэгусэри, Герман Петродворецым кIуащ сурэт ищIыну. ЕпщтырыIуэкIат, шэч хэмылгу, ауэ гьащIэм кыщыхьу псоми мыхьэнэ гуэр яIэу кыщIедзыж.

Адэм и жьауэ

Унэм кьекIуэлIэжа нэужь, Герман, зэрихабзэу, нэхушым деж кьэтэ-джырт. Ауэ пэшитI фIэкIа мыхьу унэм цIыхуий шыпсэурт, абы кыххэкIыу лэжьапIэ пэшу иIэр... щIыбрат. И адэр а зэманым арматурщикхэм я бригадирти, ахьшэ хьарзынэ кьилэжьырт. Унагъуэр и пщэ зэрилъым хуэдэу,



Герман и сурэт IэмэпсымэхэмкIи зыкыщIигьакъуэрт. Холстрэ краскэрэ кыыхуищэхуащ зэи, тIэуи, щэи... ИтIанэ кьеупщIащ: «Дапщэщ лэжьэн щыщIэбдзэнур?»

Лэжьыгьэ кьэбгъуэтыныр бэлыхьышхуэт. Художественнэ фондымрэ СурэтыщIхэм я зэгухьэныгьэмрэ Герман кыхуэхамэгү-хамашхьэт. Iэмалу кьанэр зыт: оформителу кIуэну. Ар сурэт щIыныр Iэпэдэгьэлэл уэзыгьэщI Iуэхут. Ахьшэ кыболэжь, псалъэм папщIэ, плакат гуэр бощIри. ИтIанэ-щэ?.. Сыту кьаруушхуэ текIуэда Герман творческэ лэжьыгьэм гьуэгу хухишыным. Адэм Тхьэр арэзы кыхухьу, сытым дежи и кьуэм зыкыщIигьакъуэрт.

Апхуэдэу екIуэкIыурэ, зэгуэрым Герман ираджэ СурэтыщIхэм я зэгухьэныгьэм. Абы кыщыжраIэ рисованиерэ черчениерэ шригьэджэну школ гуэрым кIуэну. Герман и лъыр кьэкьуэльащ. «Сыт сэ сыкIуэу сабийхэр щIезгьэджэн хуейр, фэ фэщхьу сурэт сщIыну сыхуейу?» Кьыщытрамыгьэхьэфым, кьэралым ахьшэ кьытригьэкIуадэу зэрыригьэджар, ар ипшыныжыну зэрикьалэныр кьраIуэкIыу щIадзащ. КьыжраIащ дяпкIэ

художественнэ фондм зыкышцимыгьэлыагыуэми зэрыхьунури. Апхуэдэ псалгэмакхэм иужькIэ ар «Щхьэи сыщеджат училищэм» жиIэурэ зэныкыуэкыужырт.

ЛэжьапIэ кьилыыхьуэурэ Герман тхыль тедзапIэм нэсащ. Ар ехьулIэныгьэм хуэзышэну и щIэдзапIэт, езым абы шыгьуэ ар имыщIэми. ИтIанэ тхыль жинтхэр ирагьэщIу щIадзащ. Кьилэжыыр сурэт ищIхэм тригьэкIуэдэну ирикьутэкьым, ауэ итIани Iуэхуншэтэкьым. Адэм аргуэру зыкышцигьэкьуащ: краскэмрэ холстымрэ я уасэ сэ уэстынщ, школым егьэджакIуэу умыкIуэ кыжриIащ. Апхуэдэу тхыль тедзапIэм я льэIухэри игьэзащIэу, езыми и лэжыгырэи ээпимыгьуэуэ псэун щIидзащ.

Мэзкуу ирагьэблагьэ

Насыпыр и закьуэ кьакIуэркьым. Зэман дэжIмэ щхьэгьусэ хуэхьуну Жаннэ, хьыджэбз Iуш, лыагыгьуафIэ, зэпIэээрытыр зригьэцIыхуа кьудейрэ и гум шыщигьафIэ махуэхэм языкхэзым Герман ирадждэри кыжраIэ: «Мэзкуу ебгьэхьа лэжыгыгьэхэр ягу ирихьащ. Творчествэм и унэм урагьэблагьэ, гьуэгупщIэри, ущыпсэунум и уасэри кьуатынуш». Ар шымыгугьыхьауэ кьеуэлIа гуэрт. «Челюскинский» зыфIаща Творчествэм и унэм Герман зыщыхуигьэсащ альэндэм зыхуэIээу шымыта офортм. АбыкIэ сэбэпышхуэ кыыхуэхьуащ Фейгин Михаил. Хуэм-хуэмурэ и лэжыгыгьэхэр кыитехуэ хьуащ «Советская культура», «Москва» журнал хуэдэхэм.

1966 гьэм Краснодар щекIуэкIынут Урысейм и СурэтыщIхэм я япэ выставкэ. Зэпеуэм ирагьэблэгьат Кьэбэрдэи-Балкьэрым шыщхэри. АрщхьэкIэ Пащтым ар кьылыагыгьэсынт: узэрыдгьэкIуэн ахьшэ дилэкьым жаIэри яутIыпщыжащ, СурэтыщIхэм я союзм зэрыхэмьтри игу кьагьэкIыжри. Ар унэм шыщигьэхьыбарым, куэдрэ мыгупсысэу, адэр гьунэгьум екIуэкIри тумэнитху щIыхуэу кьыIихащ. «KIуэ сурэтыщIхэм я гьусэу, абы ухэмыту хьунукьым», – кыжриIащ. Апхуэдэу и лыахэгьу 15-м я гьусэу Герман Краснодар кIуащ. И гум зикьузу сурэтыщI щIалэр щIэбэкьуащ сурэтхэм щыхэплгьэ пэшым. Герман дэнэ щипщIэнт выставкэм иша сурэтиблым шыщу тхур занщIэу абдеж зэрыщашэхунури, Академием и президент езы Серов дыдэр кызырэрыщытхьунури. Нэхь сурэтыщI цIэрыIуэу кьэралым исхэр Iэгу кыыхуеуащ, и офорт кьэс тумэнипщI уасэу хуагьэуври, ахьшэри кьратыжащ. Герман и гур кьилыэтырт егьэлеяуэ куэду кьыфIэщI и япэ улахуэр и адэм щыхуихьым: тхылыымпIитху, дэтхэнэ зыри сомищэ хьуэу – ар мин ныкьуэ ирикьурт. Адэм, лэжыакIуэжь хьэлэлым, и IэкIэ ахьшэр Iихри, «ТхылыымпIэжь цыкIухэм мыпхуэдэ уасэ абрагьуэ хуэзыщIхэр губзыгьэ?» жиIащ. Ауэ игукIэ, дауи, арэзыт. Сыт щхьэкIэ жыпIэмэ, Пащты Суфадинщ и кьуэр сурэтыщI зэрыхьунур псом япэ кьэзыщIар. Мис иджы уафэм кьыщызэщIэнат Герман и вагьуэр.

Академикхэм Герман и лэжыгыгьэхэр кызырэыхахар уафэхуэапскIым хуэдэт. Бжьэдыгьукьалэ шыщ ныбжыгьэгьухэм «шу пашэр» рестораным цагьэлгьэпIащ, хьуэхьухэм я нэхь гуапэхэр кыыхуагьэшэ. Апхуэдэ защIэу екIуэкIыну кьыфIэщIырт Герман иджы гьащIэр. Ауэ текIуэныгьэм ухуэзышэ гьуэгухэр зэрыкумблIэмбыр иужькIэ IупщI хьуащ. Абы шыгьуэми адэр чэнджэщкIэ кыкьуэуващ: «Плыагыуркьэ, мэхьу, еуэ, укьимыкIуэт!»

1967 гьэм Пащтыр СССР-м и СурэтыщIхэм я зэгухьэныгьэм хагьэхьащ, кызыэрагьэлыагыуэрэ зы ильэс фIэкIа дэмыкIыу. Ари пщIэ лей кызырэрыхуащIам и щыхьэтт. Иджыпсту Пащтым Сыбырым шыпсэу

щІалэгъуалэр тхыль графикэм хуегъасэ. Пушкиным, Достоевскэм, Гоголь, нэгъуэщІ тхакІуэ цІэрыІуэхэм я тхыгъэхэм иллюстрацэ щыхуащІкІэ, ар хуейщ сурэтыщІ ныбжьыщІэхэм я гум цІыхум нэхыфІу, нэхъ лъэшц, езыр нэхъ зыузэщІ къарууэ хэлъхэр кыщыушыну. Апхуэдэуц Насып Іуащхэм узэрыдэкІуеипхъэр. Уи кІуэкІэр мызахуэмэ, цІыху къабзэу ущы-мытмэ, езы гъуэгур пІэщІокІ – арац нэхъыщхъэу Герман ныбжьыщІэхэм яхипщэну зыхуейр.

ЖаннэкІэ зэджэ мелыгыч цыкІур



Герман нэхъ насыпышхуэу, къару къезыту иІэхэм щыщц сыт щыгъуи и жъэгу пащхъэр зэрыхуабэр. Жаннэ къэмыланджэу абы и щІыбым кыдэтщ: гу хэщІыгъуэм зыкыщІегъакъуэ, гуфІэгъуэр кыдегуэщ, я сабий-хэр гъащІэм хуэгумызагъэрэ гу пцІанэу егъасэ. Абы и акъылымрэ и зэхэщІыкІымрэ хурикъуащ щІэх-щІэхыурэ щхьэгъусэр ежьэн хуей зэрыхъур игу тригъэхуэфыну. КъызэрыщІэкІымкІэ, абы сурэтыщІ цІэрыІуэхэм ятеухуа тхыль куэд иджат, и щхьэгъусэм и лэжыгъэмрэ и дуней тетыкІэмрэ нэхыфІу кыгурыІуэ хъун папщІэ.

Зэгурым Пащтым Мэзкуу щекІуэкІ выставкэм лэжыгъэ гуэрхэр утыку кыщрихъащ гъу-

сэ иІэу ищІауэ. Адыгэ фащэ зыщыгъ гуащэшхуэхэр егъалеуэ зыкызыхт. Абыхэм я нэкІухэр зыщІар езы Германт, адрей псори, иужькІэ наІуэ зэрыхуамкІэ, зи Іэ кыщІэкІар Жаннэт. Зэрыжалэщи, узигъусэм ещцх уохъу.

ЕтІуанэ Ван Гог дыхуейкъым

Герман и щІалэгъуэм импрессионизмэр фІэфІу зэрыщытам щхьэкІэ, гушыІэрейхэр абы «Ван-Гог»-кІэ къеджэрт, «адыгэ Ван-Гог» жызыІэхэри къахэкІыу. Сыт щІэ-Ван-Гогыр? – соупщІ Герман. «СщІэркъым», – жи езыми, ауэ дыхъэшхыурэ хыбар гуэр кызыжеІэж: «Училищэм сыщыщІэсым Ван-Гог ситхэкъуат, и ІэдакъэщІэкІхэм тращІыкІа сурэтхэр зыІэрызгъэхъэну сыхэтт, ящэу слъагъуху. Зэгурым унэм телеграммэ изогъэхъ: «ПсынщІэу ахъшэ кысхуевгъэхъ, Ван-Гог къээмыщцэхуу хъунукъым». Сыт ищІэнт, кысхуригъэхъащ ди адэм ахъшэ. Унэм сыкъэкІуэжа нэужь кызоупщІ: «Дэнэ щыІэ къэпщцэхуар? Сыгъэлыагъут», – жи. ЗызгъэщІагъуэу репродукцэхэр и пащхэм изолъхъэ. Абыхэм еплъурэ си

адэр зэрызэкІуэкІыр слъагъурт. ИкІэм-икІэжым зигъэгусэри, зы псалъэ кызыжымыІэу щІэкІащ. Ар кыбыгурымыІуэу хъунт – «тхылъымпІэжэ цІыкІухэм» щІІэнтІэпскІэ къалэжъа апхуэдиз ахышэ текІуэдат».

Адэм къуэр игъэгушхуэну хэт зэпытт, ауэ критикхэм я нэхъ иныр и анэшхуэ Дыщэхъант. Абы и закъуэ комиссэ псо хъурт. Герман и сурэтхэр Дыщэхъан иригъэлабгъуэрэ анэшхуэм игу ирихь-иримыхьхэр зригъашІэрт. Къуажэдэсу къекІуэкІа а нанэ цІыкІум, франджы салон иІыгъа фІэкІ умышІэну, пхуемыгъэкІуэтэкІын чэнджэщхэр къритырт. Псом нэхърэ нэхъ гъэщІэгъуэныр «абстракцэм» хыхъэ и лэжыгъэхэр Налшык кыыщ-рамыдзашъэми, анэшхуэм ахэр игу зэрырихьырт, абы кыыхиха сурэт псори икІэм-икІэжым выставкэхэм яшэрт.

Илъэс бжыгъэ дэкІа нэужь, мэзкуу искусствоведхэм «адыгэ Ван-Гог» жаІэжыртэкъым – «адыгэ сурэтыщІ Пащты Герман» и гугъу ящІырт, зыми хыумыгъэгъуэщэн хъэтІ зиІэхэм хабжэу.

Си Хэкур – мастерскойщ

90 гъэхэм Урысейпсо выставкэхэм график-сурэтыщІ щІалэщІэм и цІэ кыыщыІуащ – Пащт-Хъан. Апхуэдэу Герман и къуэ Алим утыку кыыхъащ. И адэм и Іэзагъым кыыгуэкІыу, Алим нэгъуэщІ сурэт щІыкІэ гуэр зэриІэр нэрылабгъут, ауэ ари мы Іуэхум кыызэрыхуигъэщІар наІуэт. Арати, Герман и къуэм зэран хуэхъуакъым.

Алим 1972 гъэм къалъхуат, Герман Львов дэт полиграф институтым щыщІэсым щыгъуэ. Пащтыхэ я унагъуэм хыбар дыхъэшхэн илъщ щІалэ цІыкІур езанэ классым щыщІэсам къэхъуауэ. «Си Хэку» жиІэу дерс екІуэкІырты, егъэджакІуэм жиІащ: Хэкур ар укыыщальхуа, ущыпсэу щІыпІэращ, жи егъэджакІуэм. Алим и Іэр еІэтри: «Сэ си Хэкур – мастер-



скойращ». «Сыт мастерской?» «Хэкур – укыыщальхуарамэ, сэ сыкыыщальхуар папэ и мастерскойщ, аращ си Хэкур».

Щалэ цыкIум жиIэр пэжт. Къыщальхуну махуэр декабрым и 31-м хуэзати, абы и анэр роддомым щашэм, сабийр дунейм къытехьакIэт.

Красноярск диплом плыжькIэ художественнэ институтыр къыщиуха нэужь, Алим Германием ягъэкIуащ Гете и цIэр зэрихьэу Гетенгейн дэт институтым и щIэныгъэм щыпищэну. Галле къалэм дэт ГъуазджэмкIэ ЕджапIэ нэхъыщхьэм щIэтIысхьащ. Ар къиуха нэужь, абы графикэмкIэ аспирантурэр къыщиухащ. Куэд щIакъым ПацтынэхъыщIэм скульптурэмкIи аспирантурэр къызэриухрэ. Алим и адэмрэ и анэмрэ я унэцIэхэр зэпигъэувэри Пацт-Хъан цIэмкIэ утыку къыхьащ. Нэрылгагъуц Урысейм и графикэ гъуазджэм иджыри зы вагъуэшхуэ къызэрыщыкъуэкар.

Сыт ущIэгъыр, розэ дахэ?



Герман и хэкуэгъу, «Советская молодежь» газетым щылажьэ журналист ХьэфIыщIэ Мухьэмэд зэгуэрым къыхуозэри къоупщI: «Сириемрэ Иорданиемрэ кIуэн гуп зэхуашэс, унэкIуэн?» жеIэри. Герман къэуIэбжьащ: хамэ къэрал щыпсэу адыгэхэм уахыхьэныр пщIыхьэпIэм хуэдэт, ахэр щыпсэу щIыпIэхэм иджыри адыгэ куэд нэсатэкъым. Апхуэдэу Пацтыр КъуэкIыпIэ Гъунэгъум къыщыхутащ, дэни лъэIэс хабзэхъумэхэр къыпэрымыуэу и сурэт нэгъунэ здрагъэшащ.

Къэбэрдэи гъатхэмрэ Мэзкуу и щIымахуэмрэ хокIри, Дамаск нос. Сирием градус 30-м нэсу дыгъэр щыжьэражъэт. Илгъэс 11 и пэкIэ Израилым иубыда Джолан лъагапIэхэм иса адыгэхэм я щхьэр щIахьэн хуей хьуат я псэр кърагъэлу, ауэ зы адыгэ бзылхугъэ гуэр Къунейтрэ яхудэкIакъым Сирием и дзэхэм къагъээжыху. Къэралым и Iэтащхьэ Асад Хафез а цIыхубзым къэралым и дамыгъэ нэхъыщхьэр хуигъэфэщауэ щытащ, «Къунейтрэ и анэ» цIэри къыфIригъэшащ. Герман зыщимыгъэнщIу щIэупщIэрт Сириемрэ Иорданиемрэ ис и лъэпкъэгъу мин 200-м щIигъум я псэукIэм, нэхъыбэ зэрилгагъуным, нэхъ куэд зэрицIыхуным яужь итт. Пацтым и сурэтхэр урыс посольствэм шагъэлъэгъуащ, дэнэкIэ мыкIуэми,

Къэбэрдей-Балъкъэрым и ЛыкӀуэхэм адыгэхэр къапежьаш. Абыхэм адыгэбзэр фӀы дыдэу ящӀэ, я хабзэри яӀыгъыжщ. Псалъэм папщӀэ, Иорданием и пащтыхьыр зыӀар адыгэ бзылӀхугъэщ, езы пащтыхь сэрейми нэхь гъунэгъу дыдэу унафэщӀым къыщыбгъурытыр адыгэхэраш. Абыхэм яхэтщ къэрал ЛыкӀуэхэр, генералхэр, политикхэр, тхакӀуэхэр.

Псом нэхрэ нэхь гъэщӀэгъуэныр 60 гъэхэм пщӀондэ Иорданиемрэ Сириемрэ щыщ адыгэхэм Хэкужым адыгэ имысыжу къащыхуу зэрыщытарщ, псори Сыбыр яшэу ягъэкӀуэдауэ къальыгэрт. Абы къыхэкӀыу, Къэбэрдей-Балъкъэрым икӀахэр нарт лыхъужьхэм палыту ягъэхьэщӀэрт. Апхуэдэ дэтхэнэ зы зэӀуцӀэри Герман куууэ зыхищӀэрт, Хэкужым хуэпабгъэ псэхэм я къарум езым и гущхьэри къызэригъэдзэкӀыу.

Мы ежьэгъуэм иужыщ Герман сурэт гуп щичӀар, псоми «Нэпс щӀэзыгъэкӀ розэ» цӀэр яфӀищу. Сыт ягъейр а розэхэм? Я Хэкужыра? Ӏуащхьэмахуэ? Ӏуащхьэ Махуэр – Насып Ӏуащхьэр адыгэм дежкӀэ дахэу узыӀуплӀэ Ӏуащхьэ къудейкъым. Ар адыгэм и гум, и псэм хэпщӀа Насып Ӏуащхьэщ.

Батырыбжьэр зыхуэфашэр

Тхылъ графикэм мыхьэнэшхуэ щичӀэщ сурэтыщӀым и хьэтӀыр тхакӀуэм игу ирихьыным. Апхуэдэу къэхьумэ, а Ӏур тыншу зэгуроӀуэ. Абы и шапхьэщ КӀыщокъуэ Алимрэ Пащты Германрэ зэрызэдэлэжьар.

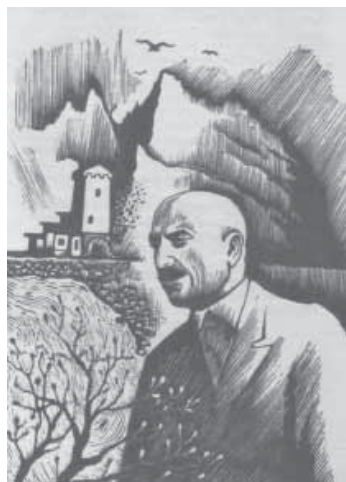


УсакӀуэр а зэманым цӀыху цӀэрыӀуэт, республикэм и ТхакӀуэхэм я зэгухьэныгъэм и тхьэматэт, абы и пэкӀэ Правительствэм и УнафэщӀым и къуэдзэу щытат. КӀыщокъуэм и «Дамыгъэ» усэ тхылъыр игъэщӀэрэщӀа нэужь, усакӀуэшхуэм абы дзыхь къыхуищӀащ «Батырыбжьэри». Абы Пащтыр елэжьат езым щӀэуэ къыхилъхьа ксиллографие ӀэмалымкӀэ. А лэжьыгъытӀым къакӀэлъыкӀуащ КӀыщокъуэм и «Усэ шэрыуэхэри».

СурэтыщІым и эфІэкІыр кѡабыл зэрицІам и цыхъэту КІыщокѡуэм ныбжьэгѡу хуэхъуат Герман и адэ Суфадини.

Ныбжьэгѡугъэр цыІэщ мы дунейм

Къэбэрдей-Балъкъэрым и цІыхубэ усаКІуэ Кулиев Кѡайсын Пащтым и гъащІэм кѡыщыхыхъар нэхъ иужькІэщ. Ар цІыху кѡызэрыгуэкІт, и гур хэти хузэІухауэ. Зым нэхъри нэхъ лъагэу зибжьыжыртэкъым, зэгъэзахуи хэмылѡу, хъэлэлт: зым шей дефэнт, адрейм мэл дишхынт. Герман Кулиевым



и усэ тхылъ зыбжанэм сурэт хуицІащ. Ахэр кѡыщагъэлыгъуащ Чехословакием, Венгрием, Югославием, Болгарием, нэгъуэщІ кѡэрал куэдми. Кулиевыр КІыщокѡуэм нэхърэ илъэсищкІэ нэхъыщІэт. А тІум куэдрэ ягу кѡагъэкІыжырт КІыщокѡуэм Кулиевыр псэзэпылхъэпІэм кѡрихауэ зэрыщытар. УсаКІуитІыр зэрытхэр бзэ зэмыщхът, зыпІари лъэпкъ зырызщ, ауэ цыІэщ а псом нэхърэ нэхъ лъагэ гуэр – ар ныбжьэгѡугъэрщ. КІыщокѡуэми зэрыжиІащи: «Дэ тІури Шэджэмыпсым дыхэфаш; уэ – нэхъ ищэкІэ, сэ – нэхъ ищхъэрэІуэкІэ».

Сыту кѡаймэщІэкІрэ нобэ цІыхухэм апхуэдэ зэкъуэтыныгъэ!

Кавказ поэмэхэр

ИлъэситхукІэ елэжъащ Пащтыр Лермонтовым и Кавказ поэмэхэм сурэт хуэщІыным. «Демон» кѡудейм и закѡуэ илъэс псо щІэгупсысащ. СурэтыщІыр щІэхъуэпсырт езым и иллюстрацэхэр иту Лермонтовым и тхылъ бзиткІэ – урысыбзэрэ езым и анэдэлъхубзэкІэ кѡыдэкІыну. Тегушхуэри КІыщокѡуэм елгэІуащ «Измаил-бей» поэмэр адыгэбзэкІэ зэридзэкІыну. КІыщокѡуэр пыгуфІыкІащ: ар Іуэху хъарзынэт, ауэ...

«КІыщокѡуэм щІимыдар гурыІуэгъуэщ, – желэ Пащтым, – Лермонтовым и Іэдакгэ кѡыщІэкІахэм цыщу «Измаил-бейр» ехъэкІ-нехъэкІ зыхэмылѡу поэмэщ, ар совет зэхэтыкІэм хэзагъэ дыдэу щыттэкъым».

Пащтым Лермонтовым и Кавказ поэмэхэм трищЫкІа гравюрэхэр япэ дыдэ утыку кыщрихьар Иркутск щекІуэкІа Урысейсо выставкэрт.



Абыхэм зэраІупльэу «Детская литература», «Советская литература» тхыль тедзапІэхэм я унафэщІхэр Герман кыбгьэдыхьэри кьепсэлящ и сурэтхэр кьагьэсэбэпыну хуит ищІыну. ИужькІа ахэр ящэхуащ кьэралым и музей куэдми.

Екатериноградскэм щызэхуээри...

Пушкиныр кызыэральхурэ ильэс 200 щрикьум ирихьэлІэу Пащты Герман кыдыгьэкІащ усакІуэ щэджащэм и тхыгьэ нэхьыфІ дыдэхэр щызэхуэхэса тхыль, а тхыгьэхэм езым хуищІа сурэтхэр щІыгьуу. Абы и презентацэ тельыджэ Красноярск щекІуэкІащ. ИужькІа а лэжыгьэм СурэтыщІхэм



я зэгухэныгэм Пушкиным и медальыр кыхуигьэфэщаш. Пушкиным и цэкIэ музей кышчызэIуахым, Къэбэрдей-Балккэрым щыщ Екатериноградскэ станицэм Пащтыр ирагъэблэгъат и тхылъри абы цагъэлгъэпIэну. Таурыхъым щыщу кыпфIэщIырт урыс усакIуэшхуэм и фIыгъэкIэ Пащтыр а музейм Путиным зэрыщыIушIар. Тхылъыр иримыту дауэ хъунт? «Сыт ксиллографием кыкIыр?» – кьеупщIаш Президентыр сурэтыщIым, тхылъым ириплъа нэужь. Герман къэралым и унафэщIым жриIаш тхылъымпIэм трагъэуэну сурэтыр япэ щIыкIэ пхъэм щытращIыхъым деж абы ксиллографиекIэ зэреджэр, апхуэдэ сурэт щIыкIэ куэд щIауэ зэрыщыIэр, иджы езымрэ и гъэсэнхэмрэ кызырагъэщIэрэщIэжыр. Президентым и нэгү кыщт тхылъыр гурыхъ зэрыщыхуар.

Гүмрэ гүмрэ щызэрыщIэм деж

«Хэт и тхылъ иджы узэлэжынынур?» – кьоупщI куэдрэ Герман и цIыхугъэхэр. Зэгүэрым дихъэхауэ щытащ тхакIуэ цIэрыIуэ Маркес Габриэль Гарсиа, ауэ сурэт хуищIын хуэдизу зыщIиубыдакъым. Хэт щIэмыхъуэпсыр Байрон, Шекспир сымэ я тхыгъэхэм сурэт хуащIыну? Германи щIохъуэпс. Ауэ зэхуэзэну пIэрэ абыхэмрэ адыгэ сурэтыщIымрэ?



Дауэ жэуап ептыфын абы? Лермонтовым сатыр гүэр иIэщ «Вагъуэр вагъуэм йопсалгъэ» жиIэу. Апхуэдэщ тхылъым ущелэжыкIи: псэхэр зэрощIэ, зэрыщIэмэ, итIанэщ лэжыгъэр шыкIуатэр. Пащтым и псэр блэкIакъым фIыуэ илгъагъу адыгэ усакIуэхэм, Пушкиным, Лермонтовым сымэ. Иджыпсту хэт ищIэн Герман и псэм здиунэтIыну лъэныкыуэр.

ЗэзүдзэкIар Чэрим Марянэщ.

Гийнальэ

Гум и псысэр зыжесІэн солъыхъуэ

Хьэтыхъу Владимир Урожайнэ къуажэм кыщыхъуаш. Курыт еджапІэр къиуха нэужь, Къэбэрдей-Балъкъэр къэрал университетым физикэм щыхуеджащ. ИужькІэ аспирантурэр Москва кыщичухри, и кандидат лэжыгъэри абы щытхигъэкІащ.

Хьэтыхъум илгъэс зыбжанэкІэ щригъэ-джащ Налшык дэт еплІанэ курыт школым, иужь илгъэс 35-м ди университетым щолажъэ, мы зэманым кафедрэм и унафэщІащ.

Зэрыстудентрэ усэ итхми, ахэр Владимир зэи зыщІыпІи кытырыгъэдзакъым, итхрэ игъэтІылъыжу къекІуэкІа мыхъумэ. Апхуэдэу щытми, Владимир и усэхэм щыгъуа-зэ зыхуэтщІа нэужь, дэ къэтлътытащ ахэр ди журналым еджэхэм я пащхъэ итлгъхъэ хъу-ну. Зигу ирихъын куэд кыфхэкІыныу догугъэ. Дауи, япэ дыдэу зи тхыгъэ утыку кызыхъэм зыгуэри худэчыхын зэрыхуейр кълътытауэ.



ХЬЭТЫХЪУ Владимир

ЖЭЩ

Пщыхъэщхъэ пшэплъыр хуэмурэ токІуэтри,
Жэщ КІыфІу ІэфІыр уафэм кысхуешый.
Пшэм хэту си пкъыр уэгум иту сщохъури,
Гум ІэфІу илгъыр уафэм хузошый.

Жэщ КІыфІым зыдигъафІау, си гур хуэму къоуэ,
Гурылгъхэр нэрылгъагъуу сэ кысфІощІ.

Дунейр мамырщи, си гупсысэ ІэфІхэм
Махъсымэ ІэфІу си гур щабэ къащІ.

Дунейм си закъуэ фІэкІ зы цІыху темыту
Къысщыхуу, си зэманыр пщІыххэм сфІахь.
Жэщ дахэм пщэдджыжь пшэплъыр къыхоІэбэ,
СыкІэлъыІэбэу жэщри пщІыхъри сфІехь.

ГУПСЫСЭ

Гум илъым псалъэ схущІэмылхъэу,
Зэманыр хуэмурэ слэщІокІ.
Гум телъыр гъащІэм схухэмылхъэу
Си псэ къарухэр хуэму сщІокІ.

Си ныбжьэгъу пэжхэу фІыуэ слъагъухэм
ЯхуэщІэр мащІэу гъэхэр блокІ.
Къэрэгъул бжыху сыухуахэр
БыдапІэ нэщІици, псори пхокІ.

А псор сэ хуабжыу къыстохъэлъэ,
Къэслъэтыхыжкъым — къызокІухь.
Гупсысэр куэдрэ сфІохъури хъэлъэ,
БлэкІа зэманым сытокІухь.

ГЪАЩІЭ

Гъатхэ хъндырабгъуэу си гупсысэм
ГъащІэ-губгъуэр пІащІэу къелъэтыхь,
Удзым я нэхъ дахэм зэм тотІысхъэ,
Зэми тхъэмпэ гъуам зыщехуцыхь.

ГъащІэми зехъуэжри напІэзыпІэм,
Зэм уафэгур си гум хуримыкъу,
Зэми хъумпІэцІэджым и лъакъуапІэм
Себэкъуэну къарур схуримыкъу.

Зэпичыху нэхъыбэ си гупсысэм,
Дамэхэр нэхъ хъэлъэу зэгузох.
ГъащІэм и нэхъ ІэфІыр къыщыслъысми,
Псэм и щатэ макъыр зэхызох.

* * *

Гум и псысэр зыжесІэн солъыхъуэ,
 Псэм и усэм къедэлүэн сыхуейщ.
 ЦШым темыт хэкІыпІэхэм салъахъэ,
 Псэр схутемыпыІэуэ плейтейщ.

Гум кЫиукІым махуэм сегъэлэхъуэ,
 Псэм кЫиуатэм жэщым сегъэплъыр,
 Усэ-псысэм гъащІэм схухегъахъуэ,
 ЦЩэхуу къосри, зэшыр схуохъу тезыр.

Сымыгъуэт псэлъэгъуи дэрэжэгъуи,
 Уси псыси чысэм изолъхъэж.
 Жъыбгъэм ипхъэхауэ си псэ тІэкІур
 Губгъуэ нэщІым щатэурэ йохъэж.

Гум и псысэм содэлүэж си закъуэу,
 Псэм и усэр уафэм сфЫдокІуей.
 ХэкІыпІэншэщ нобэ си щхъэ закъуэр,
 Хэзмыхыжми гугъэр си щцэдейм.

ПСЭМЫДАІУЭ

Бжъыхъэ уафэр зыгъэдахэ кърруэ
 Си псэм зэм уафэгур къельэтыхъ,
 Зэм, зи дамэ якъута тхъэрыкъуэу,
 Дамэр щІым илъэфу кызоклухъ.

Псэр щылъатэм, щІылъэр кызоолъыхъуэ.
 ЦШым сытетмэ — уафэм сыдоплъей.
 ХэкІыпІитІым я кум сыщелыгъуэ
 Псэ мыдалуэм кыызидза лыгъейм.

* * *

Гум илъыр схумэурэ мэтІыгъуэ,
 ІэфІыншэ мэхъури, мэкІуэдыж.
 КъэкІуэну махуэм хуэсщІми гугъэ,
 Пщэдджыжь уэсэпсу сфЫтокІыж.

Си гъащIэр хуэмурэ мэлыгъуэ,
 Iугъуэ къыхихури мыIэфIыж.
 Псэм си гупсысэхэр дэщIыгъуу
 Ихъащи уафэм, къемыхыж.

* * *

ГъащIэ гъуэгум сыздырикIуэм
 Си лъакъуапIэр мэхъу нэхъ чэнж,
 Си гуращэу сызыхуэкIуэм
 Къызитыжкъым гукъыдэж.

Си дамитIыр уэшх-уэлбанэм
 Псыф ищIащи, мыжэпхыж,
 КъысфIэщIыжми си гур бланэу,
 Си лъэр жану щIэмыкIыж.

Куэдрэ хъуами зыхуэзгъазэ,
 Псэм си упщIэхэр къедзыж,
 Жэуап лыхъуэм сещIри щхъэээ,
 КъыщIэдзапIэмкIэ сохыж.

Сыроплэжри къэскIуа гъащIэм —
 Псыр кхъузанэм зэрижащ,
 ГъащIэм дахэу цысщIа мащIэм
 БлэзгъэкIахэр къатежащ.

* * *

ПщIыхъым и кум сынэмысу
 Си жэщ дахэр иухащ,
 ПщIэдджыжь пшэплъыр къызэрысу
 Си жэщ псысэр сIэпихащ.

Эы тэлайкIэ къызэжъатэм —
 Си мурадым сынэсат,
 Си пщIыхъэпIэр си нахуапIэм
 Дахэ дыдэу тезгъэхуат.

Аращ гъащIэри — ди гугъэм
 Мэскъал гуэркIэ дынэмыс,

ХЫШЦ АДРЫШЦ

Шалэгъуэр блэлъэташ сымьшцIэу,
 Лыку и зэманхэри Iусхащ.
 Ильэсхэр кIуэри ськъамьшцIэу,
 ХьшцI адрьшцIым сьтехьащ.

БлэкIа зэманыр сэ сфIэмащIэщ,
 Къэнари, соплъри, нэхъ мащIэжщ.
 Сохъу махуэ къэскIэ нэхъ гумащIэ.
 Гупсысэм куэдрэ зысфIехъуэж.

СогъэфIыр си гур — къэна гъащIэм
 СымьшцIа псор згъээзекIуэжынщ,
 Махуэл дэмыкIыу хъуми мащIэ,
 Мурадым си Iэр нэзгъэсынщ.

Ильэс блэкIар къызопщыгъэжыр —
 Аргуэру мащIэщ хээгъэщIар.
 Зэман къэнар пызобжыкIыжыр —
 НэхъыфIт ямыбжмэ къээгъэщIар.

УЭШХ

Дыгъуасэ лъандэрэ мыувыIэ,
 ШцIы цхъэфэм лъагъуэхэр пхыреш,
 Уэшх щабэм псысэхэр къызжеIэ,
 Гушцэ уэрэдхэр къысхуреш.

Уэшх макъым си пкъыр лалэ сфIешцIыр,
 Си напIэр хуэму сфIрешэх,
 ПщIыхьэпIэ дахэхэм сыхешэр,
 Гурыль гъэпщкIуахэм сьдешэх.

Гум IэфIу илбыр нэрылъагъуши,
 СоIэбэ — си Iэри лъоIэс!
 Гупсысэ псори псынщIэ хъуаши,
 Тынш гуэру си гур дэни нос...

Макъ шабэр хуэмурэ мэкӀуэдыр,
 Щы щхьэфэр жьыбгъэм елъэщӀыж.
 Пшэ щӀыбым дыгъэр къыдокӀуэтыр —
 Дуней гъушыжым и лутӀыжщ.

* * *

Дыщэ вагъуэ уафэм къесхьэхыну
 ДэкӀуеипӀэ сщӀыурэ гъащӀэр кӀуащ,
 Си мурадым си лъэр нэхусыну
 СыщӀэкъухукӀэ, псэ къарур сщӀэкӀащ.

Си гъуэгуанэ ныкъуэм сьфӀэкӀащи —
 Щым сытеткъым, уэгури схуӀуамых.
 ДэкӀуеипӀэр лъахьшэу къыщӀэкӀащи,
 Сытенащ — сьдэмыкӀуей, семых.

ХэкӀыпӀэщӀэ лъыхъуэу си псэр маджэ,
 Ауэ жэуап гуэри къыслъымыс.
 Дыщэ вагъуэр гъунэгъу дыдэу маблэ —
 ТеувапӀэр кӀэщӀащи, сынэмыс.

Мьянгуэ



Къызэралъхурэ зи ныбжьыр илъэс 95-рэ ирикъуа адыгэлл цэджащэ Къардэнгъуцл Зырамыку ди лъэпкъ цэнхабзэм къыхина фыгъуэр къызэрыплътэн уасэ къызэрыпхуэмыгъуэтынум шэч хэлъу къыщлэклынкъым. Гуфлэгъуэхэмкл нэщхъеягъуэхэмкл гъэнцлауэ гъуэгуанэ кыхь къезыхьэллэу 2008 гъэр щуух дыдэм (и ныбжьыр илъэс бгъуцл ирикъуным тхъэмахуитл флэкла къэмынэжауэ) дунейм ехыжа Зырамыку и цлэр игъащлэклэ ялурылтынууц цлы хъурейм адыгэу тетухъуам. Ар абы къилэжьащ и цыхугъэ дахэмкл и луэхуцлафэ цхьэлэхэмкл.

Адыгэ цэнхабзэм, литературэм и жанр псоми зи гуащлэдэклыхуэ хэзылхъа Къардэнгъуцлыр псалъэ дыгъэли щытхъу ямылеи хуэныкъуэкъым – абы и цлэр, и фэеплыр зэи хэмыгъуэцэжын цыналъэ гъуэгууи узгу Шыхульагъуэуи и лэжьыгъэфхэмклэ дунейм къытринащ.

Дыщэ пхъуантэдэлъу Зырамыку къытхуигъэнахэр куэд мэхъу. Ахэр гулътэншэуи къэнакъым. Къардэнгъуцлым къыфлацауэ цытащ «КъБАССР-м искусствэмклэ цыхь зилэ и лэжьаклуэ», «Къэбэрдей-Балъкъэрым и цыхубэ артист» цлэ лъаплэхэр. Тлэунейрэ къыхуагъэфэщат ди республикэм и Совет Нэхъыщхъэм и Президиумым и Цыхь

тхылъри, Хэку зауэшхуэм цызэррихъа лыгъэм папщӀэ къэралым и дамыгъэ лъапӀэхэри. Абы нэхъыбъжи хуэфащӀэу зэрыщытам шэч хэлъу къыщӀэкӀынкъым.

Ди журналым и напӀкӀуэцӀхэр зыгъэбжьицӀэ автору дила КъардэнгъуцӀым цыху цӀэрылуэхэм хужала псалъэ гуапӀэхэм ящыщӀи езы Зырамыку и лэжыгъэхэм къыхэтхэхэри аргуэру зэ фи пащхьэм идолъхъэ.

КъардэнгъуцӀым и батырыбжъэ

Мы гъэм КъардэнгъуцӀ Зырамыку и ныбжыыр илъэс блыщӀрэ тхурэ ирикъуащ. Ар сэ нэхърэ илъэсипщӀкӀэ нэхъыжъщ. Ауэ и теплъэкӀи, и лэжыкӀэкӀи, и дуней тетыкӀэкӀи сэр нэхърэ илъэс тӀощӀкӀэ нэхъыщӀэу фэ тетщ.

Зырамыку сабийуэ и адэ-анэр щхъэщылыкӀащ.

Зырамыку илъэсипплӀкӀэ Хэку зауэшхуэм хэтащ, фашистылуэми исаш. И щхъэм топышэ къутахуэ зэпридзащ. Телъыджэщ ар абы къызэрелар.



Зырамыкурэ Жанпагуэрэ



Зырамыку и щӀалитӀыр щӀыгъуу

Зырамыку къуищ илэти, щыри щӀилъхъэжаш. КъуэрылӀхуитӀи сабий дьдэу Алыхъым илхыжаш. «Алыхъталэм къыптрилъхъэр шэчыгъуафӀэу уегъэшэч», – жыхуиларащ уэрэдым.

Нэмыцэ гъэру ущытащ, жалэри, хъэлупс ящӀыну хэтащ къулыкъуцӀэхэм.

Адыгэр игъащӀэми дыапхуэдэу жалэ – дэр-дэру дызэрышхыжу, ды-зэфыгъуэжу, дызэрыгъэпудыжу... Ар пэжмэ, дэ абы нэхъ бий бзаджэ дилэкъыми, Ялыхъ, дылэщӀлэх, Ялыхъ, губзыгъэ дыщӀыж!..

КъулыкъуцӀэми яхуэмыгъэныщӀкӀуу къалурыхужаш Зырамыкур: хъэкъыр налуэ къэхъужри, Хэкум и орденри къратащ.

И клэщыраши, Къардэнгъушчыр кызызла псэзэпылхьэплэмрэ хьэ-забымрэ уакъелын щхьэклэ, псибл плутын хуейт. Ауэ Зырамыкуи Тхьэм къритар а псэ закъуэращ – фэрэ дэрэ ещхьу.

Атлэ, сыт къару лъэпкъыу плэрэ ар кыылэщлэзыгъэklar а тхьэщишэу яужь кыта гузэвэгъуэм?

Зырамыку дэрэ дызэроцыху 1946 гъэм и гъэмахуэ лъандэрэ. Дызэрогъэныбжьэгъу. Пединститутми зы илъэс щезгъэджаш. Илъэс куэд щлауэ щлэныгъэхутэ институтми дыщызэдолажьэ. Луэрылуатэ зэхуэтхьэсу экспедицэ зыбжанэ дыздыхэтащ, Адыгейри, Шапсыгъри, Шэрджэсри, Мэздэгу адыгэри, Къэбэрдейри щлэтщыкыу. Тхьэдэм кыинэжын лэ-жьыгъэшхуи зэдэтщлащ.

Си гугъэщ Къардэнгъушчы Зырамыку соцыху жыслэмэ, фыкьэззмыгъацлэу.



**Зырамыкурэ Адыгейм щыщ тхаклуэ,
щлэныгъэллэ щлэрылуэ Хьэдэгъэллэ Аскэррэ
илъэс куэдккэ зэныбжьэгъуаш.**

... Доуэри, Адыгейм луэрылуатэщыпэ дыклуэну дожьэ. РАФ дахэ цыкылум дису. Дынэжэгужэщ. Доуэр-шэр, дызэрогъэдыхьэшх. Зырамыку кыитхилхьэ щымылэу жьантлэм дэсщ. Бахьсэн дыдож, Псыхуабэ дыблож... Доклуэри-доклуэ, доклуэри-доклуэ... Ди гукъыдэжри, ди гушылэри, ди хьыбархэри Армавир нэсщ зыхурикъуар. Дешащ, дыу-лэуаш. Гъуэгуи и нэхъ гугъур адэккэт... Армавир деж кыыщыбгъэшу дэбунэтлэу

нэужь, игъащлэклэ Мейкыуапэ унэмысын хуэдэу кыыпфлэщлэ. Нэхъ щлэышхуэ зэпыпчыкыккэ, Мейкыуапэр нэхъ жыжьэ мэхъу.

Мис абдежыращ Зырамыку зыкыщызыкыуиыр.

Япэ щыккэ псалъэншэу макъамэ дахэ дьдэ кьолу. Хэти зэхех, хэти зэхихыркъым. Ауэ абы улэщлэкынккэ лэмал илэкъым. Дакъы-ккэ, дакыккытлэ докл... Иджы псори додалуэ, ауэ щхьэж и псэмккэ едэлэужу аращ. Ар бэлъшэвич табу зытелъ уэрэдхэм ящыщт, радиоккы жрамыгъэлэу, концертхэми хамыгъэхьэу, уи щхьэм хужыплэжу зэхэхамэ, уагъэсысыну:

*Ипщэккэ сыныдэплъеймэ,
Ккэмуиэхэр пшагъуэ гуэрэнти:
Дотэхур шу гуэрэнышхуэу
Кубаныскэмккэ еккыккыжа мыгъуэщ.*

Уэрэдыр ккыдгурылуэу зэрыхуежьэу, маршынэм ис псори зы псэккэ дедалуэу дохъу. Ар бамплэм ккыхэккэ уэрэдт, итлани ди псэр ккыхегъэ-хьэж. Гъуэгу нэшэкъашэри тщегъэгъупщэж.

Адэккэ – «Хьымсад гуащэ», «Щэуей Нэкурэ», «Гъушчыпсэ»...

Зырамыку хьыбар дыхьэшхэну ищлэм гъуни нэзи илэкъым. Ауэ Мейкыуапэ ущыккыккэ, абы нэхъыбэу игу ккэккыжыр сыт? – адыгеибзэм-

рэ къэбэрдеибзэмрэ щызэтекIхэм деж къэхъу гъэщIэгъуэнхэращ. Дэри нэхъ хьэлэмэт къытщыхъуауэ щытахэр игу къэдгъэкIыжурэ жыдогъэлэ.

Еуэри, – жи езыми, – абазэхэхэм выгу тIощIырыпщI хъууэ чырэ яшэрт. Ахэр здэкIуэмкIэ зы шу цыкIу къыкIырти, нэхъыжьым нэхъыщIэр егъажэ: «Жэт, тIу, Уарп лъэмыж телъмэ еупщIыт», – жери. НэхъыщIэр мажэри йоупщI. Шур къэбэрдейуэ къыщIокIри, «телъкъым», – къыжрелэ. ЩIалэр Iэнкуну къокIуэж. «Сыт шум жиар?» – жи нэхъыжьым. «Уэлэхыи, къызгурымыIуа!» – жи, и дамэр дрешей. «Жиар сыт, зо!» «Телъкъым», жиIащ. «Телъ, жиIамэ аращ. Къым-м къикI щыIэкъым: фынеуэ адэ!» – жиIэщ нэхъыжьыи, гупыр иришэжьэжащ. Уарп нэххэри – лъэмыж темылъу къыщIэклащ! «Пу, алаурсын! – жиIащ, жи, абазэхэ нэхъыжьым. – Ар дауэ бзэ: телъ-м зыри къимыкIыу, псори къызэрыкIыр къым-рауэ!»

Псори дыкъыщеуд аби, дызэщIодыхъэшхэ. Гушылэр апхуэдизу дыхъэшхэну аратэкъым, ар дыхъэшхэн зыщIыр Зырамыку и гушылэклэрат. Абы и гушылэн къыщикIам деж, «уэшх къошх» жиIами, умыдыхъэшхынкIэ Iэмал иIэкъым.

Ди ешри тчыгъупщэжауэ, дыкъэбэдзэуэжауэ, ди дыхъэшх макъым къалэдэсхэр къыгъаплъэу, Мейкъуапэ дыдолъадэ.

Гуп зыгъэгупыр гуп и уасэщ, – жиIакъэ пасэрейм. Абы шэч хэлъкъым. Ауэ сэ гу зылъывзэгъэтэнур нэгъуэщI ныбзт: ярэби, Зырамыку и щхъэм зыпхидза шэми къезыгъэлар, зауэшхуэми псэууэ къызышыжар, апхуэдиз гуауэми къылэщIэзыхар, хъэзабу ирагъэшэча псоми тезыгъэкIуар и гушылэ мыухыжыр армырауэ пIэрэ? Гушылэр зыпэмылъэщ мы дунейм къару теткъым, делэмрэ ажалымрэ фIэкIа. Хьэлэмэтыракъэ, диктаторхэри бюрократхэри зыпэмылъэщ щылэкъым, гушылэм фIэкIа: еджагъэшхуэхэри, тхакIуэхэри, философхэри ягъэшхъэрыуэф абыхэм, ауэ анекдотым зыри яхуещIэркъым. Сталинми гушылэн фIэфIт, Гитлери щыгушылэ къэхъурт, Муссолинирэ Франкори гушылэ яхэлът жалэ, ауэ, езыхэм фIэкIа, нэгъуэщI гушылэу яфIэфIтэкъым. Сатирэми, юморми, критикэми еныкъуэкъуу, езауэу я гъащIэр яхъащ. Сыт хуэдиз цыху яукIа, сыт хуэдиз цыху каторгэ ягъэкIуа, тутнакъ ящIа – псоми я жьэри япхыфат, зыри зрамыщIэфар анекдотыращ.

Сэ жысIэнуращ: дунейр нэхугъэрэ кIыфIыгъэу, фIырэ бзаджэу, дахагъэрэ Iейгъэу, Iуцыгъэрэ делагъэу, гъащIэрэ лIэныгъэу зэхэлъмэ, гушылэр япэрэи лIэужыгъуэм яхэбжэн хуейщ. Аращ ар гуауэми хъэзабми щыпэлъэщыр. Ар зыпэмылъэщ делагъэмрэ ажалымрэ, Ялыхъ, дыщыхъумэ псори – Зырамыкуи, дэри, ди бынри!

Зэрыжалэу, КъардэнгъушIыр и жьэм текIуэдэжынкIи хъунт, Алыхъым къимыхъумамэ: Сталиным и зэманым гушылэр хинакъым, Брежневым щыгъуи анекдотыр щигъэтакъым. Ар зыщыдыхъэшхам, абы ауан ищIам ящыщI щхъэзыфIэфIхэр, напIтIхэр, зыкъызыфIэщIыжахэр, Iэбжьанэ фIейхэр, делэхэр, щхъэхынэхэр... НэгъуэщI Iэджэхэри. Абыхэм политикэм емыкIуэлIэж яхэткъым. Зыгуэр кIуэрэ зыгуэрхэм яIуридзэжамэ, зэфIэклат. И кIэ къинамэ, щIэх зыкъымыужыжьын хуэдэу ягъэсысынт.

Апхуэдэу «обкомым дей нэмысын псалъэхэр» Зырамыку и тхыгъэхэми къыщыбгъуэтынуш, ухуей закъуэмэ: «Хъуэжэ» комедиер е Хъуэжэ и хъыбар цыкIухэр зэрыт тхылъыр къызэгъухи – уи кIэдахъуэр щIэушIэ. Ауэ сэ зи гугъу сщIар тхыгъэхэракъым, атIэ езы КъардэнгъушIым къыIурыщэщ гушылэ миныращ.

А щыкIэм тету зэпыщIа мэхъу а гушылэм и жылагъуей мыхъэнэмрэ

езы Зырамыку кърит кьарумрэ. Жылагъуей мыхъэнэ щыжысцэм дежи, сэ нэхъыбэу зытезгъащцэр бэнэныгъэ лүэхуракъым, атлэ цыхум кьахухэкI узыншагъэращ, гукъыдэжыращ, гупсысэ гъэщцIэгъуэнхэращ. Ауаным иреудых жылагъуэр зэсэжа лүэху еплъыкIэр, гупсысэкIэр, ауэ абы нэхърэ нэхъ мащцIэкъым уи благъэхэм, уи ныбжьэгъухэм, уи цыхугъэхэм, уи уэршэрэгъухэм гукъыдэж, узыншагъэ ептыныр. Ар дохутырхэми жалэ хьэкъщ. Зырамыку тхьэмадэу гупым яхэсу зылъэгъуам кыгурылуэнуц ар тыншу. Апхуэдэ гупыр есагъэпщцIэкIэ ефэ мыхъумэ, нэжэгужэу зэхэсын шхьэкIэ, аркъэи коньяки хуеижкъым: тхьэмадэм и гушыIэмрэ и уэрэдхэмрэ къалэт абы я гукъыдэжыр, зэхэсхэми я гушыIэр кьрегъэбл – ар фадэм зэигъэхьэ фIэкIа, игъэдахэркъым. ТхьэмадэфIым и мыхъэнэр джэгуакIуэфIым и мыхъэнэм хуэбгъадэ хъунуц.

КIэзетхэм, журналхэм, радио-телевиденэхэм, докладхэм а лъэныкыуэм гу лъамытэу йобакъуэ. Аращ сэ мы темэм зегъэубгъун хуейуэ кыщцIэслъытар.

Алыхъым цыху кьэс насып зырыз кьарет, жи. Хэт и насыпыр мэкьюмэшым хелъхьэ, хэт и насыпыр сатум, е IэщIагъэм, е щцIэныгъэм, е нэгъуэщI гуэрым хелъхьэ. Хэт и насыпыр тыншу кьегъуэтыж, хэти кыы-хуэмыгъуэтауэ дунейм йохыж. КьардэнгъушцIым и насыпыр лүэрылуатэм хэльти, псынщIэу кыгъуэтыжащ. Зэгуэрэм Зырамыку и ныбжьэгъухэм кьахэхъыжьбауэ гушыIэрт: ярэби, мы советкый властыр щымыIамэ, хэт сыт хъуну пIэрэт? – жалэри. Зырамыку и деж кыщысым, «уэлэхыи, сэ шыдыгъу сыхъуну кыщцIэкIынтэм», – жиIэри зэщцIэгъэдыхьэшхат, жи. Революцэм и пэкIэ шыдыгъу ухъуным зыри хуэлуатэкъым, ауэ сэ си фIэщыпэу сызэрегупсысымкIэ, ар джэгуакIуэ цIэрылуэ хъунт – езыр хуэ-мейми. Цыхум ящцIынт, сыту жыпIэмэ Зырамыку и талантри джэгуакIуэ талантщ, и хьэлри джэгуакIуэ хьэлщ. Ауэ ар Iэбэу икIи слъэгъуакъым, икIи зэхэсхакъым.

КьардэнгъушцIым нэхъ ехъулэныгъэшхуэу иIэхэр псори лүэрылуатэм пыщIащ.

– Мыбы кьибжыр сыт! – жалэу кыысхуилъын гуэрхэр кыкыуэкIынкIэ тIэу еплъынкъым. – Зырамыку ГИТИС-р кыиухакъэ? Къэбэрдей пединститутыр кыиухакъэ? ЩцIэныгъэ нэхъыщхьэ иIэкъэ? Урысей культурэм иузэщцIакъэ? КультурэщцIэр кьэзыгъэщцIахэм ящыщкъэ?

Пэжщ, зиусхьэнхэ! Ауэ ар пэжым и шхьэфэ тIэклуращ. Пэжыр абы и щцIагъыращ здыщцIэлъыр.

Зырамыку и талантхэм щыщу щы кьудейм дыккытеувыIэнщи, абы нэрылъягъу кытщашцIынщ ар.

КьардэнгъушцIыр сэ япэ дьдэ кыызэрысцIыхуар драматургыуц.

СыщцIалэтанэу, хьэмым сыкыикIыжри (1946 гъэрат), хьэщцIэ дилэу сыкырихьэлIэжащ – КьардэнгъущцI Зырамыкурэ Жыгун Тимэрэ ди пэш ипщэм щцIэст, зыгуэр ятхыу: адыгэ труппэм спектакль кьашэри Хьэтуей къэкIуауэ арати, зэрыхабзэу, артистхэр унэ-унэкIэ щытрагуашэм, дэ мы тIур дгъэхьэщцIэну кыитлъысат. А зманым цыхур кьулейсыз дьдэ хъуа пэтми, артист хьэщцIэ зылъыса унагъуэр гуфIэрт, уеблэмэ загъэщцIагъуэрт. Абы щыгъуэ цыхум артистыр зэрагъэлъапIэу щытам хуэдэу, нобэ зы кьулыкъушцIи, зы бизнесмени ягъэлъапIэркъым.

Арати, сэри сыукIытэу, зыспытI-зысхузу сыщцIыхьэри сэлам ес-хаш. КьызырэщцIэклэмкIэ, Зырамыкурэ Тимэрэ КьардэнгъушцIым и пьесэ «Андемыркъаныр» урысыбзэкIэ зэрадзэкIыу арат, обкомым

щлэс кьулыкьушлэ гуэрхэр кьеджэу тхыгэм и унафэр ящын хуейт; зэрыфщлэжши, бэлъшэвичым я лизыныншэу цыхум лым жалэ хьуртэ-кьым. Ауэ мы зэм «Андемыркъаным» и луэхур кьэзылгахьэр нэгьуэщлэ. А лъэхъэнэм идеологиер зылэщлэлъар Диденкэ Алексей жалэри щхьэзыфлэфл гуэрти, абы и шынэхъыжьми Андемыркъан теухуа пьесэ итхауэ кьыщлэокри, хэдэн хуей мэхьу. Шэч кьытевмыхьэ игьащлэм зы диалог е зы сюжет зымыухуа Диденкэм нэхьрэ Зырамыку драматургием тлощлэ нэхьыбэ зэрыхищыкылым, луэрылуатэмрэ адыгэ тхыдэмрэ зэрыщыгьуазэм и гугьу умыщлэххи. Ауэ обкомым ар кьрадзакьым, Диденкэм и «Андемыркъаным» бэлъшэвичым ягьэдурысами, цыхум ящтакьым: лъэс кьабзэщ жыхуалэм хуэдэт сыт и лъэныкьуэкли – режиссерми артистхэми сыт ямыщлами, ар искусствэм нагьэсыфакьым.

Мыр дигу кьэдгьэклижын хуей щлэхьуараши, Кьардэнгьуштым и «Андемыркъаным» и сюжеткли, и образ гьэпсыклэкли, и дуней еплъыклэкли луэрылуатэхклэ. Авторым и щлэныгэм кьызырыхуэлэтклэ кьэлэтауэ. А пьесэр икли кьагьэлъэгьуакьым, икли кьытрадзакьым, нэхь убгьуауэ дытепсэлъыхьыфынкьым, ауэ кьыжылэн хуейщ «Андемыркъаным» япэкли яужькли Зырамыку литературэ тхыгьэу кьылэщлэклиам лъабжьы псэи яхуэхьуар луэрылуатэрауэ зэрыщытыр: «Къанщобийрэ Гуащэгьагьрэ», «Хьуэжэ», «Мыщэ шу», «Ныбжьэгьу пэж», иджы дыдэ кьытрадза «Кьэбардэрэ Альтудрэ»...

Кьардэнгьуштым и пьесэхэри и рассказхэри зытриухуэ луэхугьуэхэм теухуауэ сыхуейт мыпхуэдэ лъэныкьуэм фезгьэгупсысыну. Коммунист Зырамыку зэи кьыщтэркьым обкомым ягьэпажэу щыта тематикэр: революцэр, абы адыгэм кьахуихьа насыпыр, колхоз псэуклэр зэрытхьэжыгьуэр, жэмыш хьыджэбзыр кьэрал унафэщлэ зэрыхьуар, парт лэжьаклуэхэр зэрыфлэрафлэр... Хьуа-мыхьуами апхуэдэ пьесэхэр спектаклу ягьэувырт, кьытрадзэрт, уеблэмэ кьэрал саугьэти кьыщрат куэдрэ кьэхьурт. Мыпхуэдэу жызылэни щылэнщ: Зырамыку луэрылуатэм щлеуэкьулэр, сюжет хьэзыр кьылъыхьуэу аркьудейщ, иджырей фабулэ игьэпсу гугьу зримыгьэхьын щхьэклэ. Апхуэдэу хэт игугьэми щоуз: а сюжет «хьэзырым» авторей гупсысэр кьиклын щхьэклэ, гугьу зригьэхьу, елаллэу елэжьын хуей мэхьу, щлэрыщлэу игьэпсыжу. Лъэпкьым я гум ижыхьауэ яхьумэ фабулэм ущымысхьуи мыхьуу, зыкьомклэ уемылэзащлэми узыхуейр кьимыкыу – ар уеблэмэ нэхь гугьужу кьыщлэклинущ, сюжет «щлэрыпс» кьэбгупсыс нэхьрэ. Сэ кьызырысфлэщлэмыклэ, Кьардэнгьуштым луэрылуатэмрэ тхыдэмрэ зыщлэригьэтхьэкьур – япэ кьэс кьулыкьушлэм и пцлы «лушым» зыдымыгьэшын щхьэклэщ. Ауэ абы и закьуэкьым, нэгьуэщлэ щхьэусыгьуэхэри щылэщ.

Луэрылуатэр Зырамыку бзэ гьэпса хуэхьурт, жьыми щлэми ягурылуэу: литературэр кьыщыхьу зэманым, тхыль еджэным, спектакль еплъыным емыса цыхур культурэщлэм ешэллэнымклэ абы мыхьэнэшхуэ илэ.

Луэрылуатэм драматургим кьритырт и гухэлъыр кьызырылуэтэн материал телъыджэ: тхаклуэ лэджэ щыхьуэклиуащ, дяпэкли щыхьуэклиуэнущ а губгьуэшхуэм.

Луэрылуатэр абы гьэпщкыплэ хуэхьурт, пцлым, кьэралым зэрихьэ пцлым, лэщлэмыхьэн щхьэклэ.

Ар зы жылэ. Етлуанэу, адыгэ уэрэдыжьыр кьилэтыжу радиом, телевиденэм, концертхэм щлэзыхьар Кьардэнгьушлэ Зырамыкуш,

жыслэмэ, куэд кызымыныкыуэкыуу кыаштэн си гугъэщ. Ар Зырамыку и Гуащхэмахуэхэм язщ. Сэ а «Гуащхэмахуэр» псалъэ цыуггэнэу кыэсхэа фи мыгугъэ. Сэ мылейуэ сощлэж Хэку зауэшхуэм и пэ кыита илъэс зыбжани, абы яужь зэманри. Сыщыуэмэ, сыкыыжьэдэфкыуэж, ауэ, фцлэжыркыэ, хьэгъуэллыгыуэ зэхэхэамэ, чэф зэрыщыу зэбгыркыжтэккыым цыыхур, атлэ екыуу хыуахыуэхэрт, зэпеуэу кыафэхэрт, зэпадзыжу уэрэдыжхэр жалэрт: хыдждэбзхэр губгыуэм щыкыуэкли, кыыщыкыжкли, лажьэу здыхэтми лъагыуныгыэ уэрэдхэр кырашырт, гушылэ уэрэдхэри якууэдийрт. Ауэ радиомы, патефонмы жалэрт, концертмы нэхыыбитлы, нэхыыбыщыу цагыэлур клэлъхуоз уэрэд, хыдждэбз уэрэд жыхуалэм хуэдэхэрат («Хьэмид», «Нэхуэлэн», «Юрэ», «Рэмэзан», «Таужан», «Сталиным и уэрэд», «Конституцэм и уэрэд»...). Ар кыэрал политикэт, блэklar игъэуфлейрэ флейуэ кыежыа псори илэту, игъэпийуэ. А псом я кыалэнри зыт: цыыхубэм я дуней еплъыкылар зы кыупхыэ зэвым ирагыэтлысхыэн, дяпэклэ кыэмыплэтлэуэн хуэдэу.

50-60 гъэхэм цыыхубэм я уэрэджылэныр псынщылэу клэщхэ хыууэ щлэдзэ. Лэжыа кыуэ хыуэхэм, кыкылыжхэм я уэрэдыр печ. Хьэгъуэллыгыуэм хэсхэм урыс уэрэдхэр кыатекыуэ мэхыу, уеблэмэ кыэмыфэу, уэрэди жамылэу, ефэрэ зэбгыркыжу ирагыажьэ. Радиокыи, патефонкыи, концерткыи адыгэ уэрэдыж («Андемыркыан», «Щолэхыу», «Шэджемокыуэ Хьэсанш», «Кыэбэрдейм и жэштеуэр», «Лабэдэхэм я гыбзэр», «Кушыкупщ», нэгъуэщлэ лэджэхэри...) кыыщылуужыр зэзэмызэххэт. Консерваториехэм кыыщыцта урысей, европэ уэрэд гыэлуклэм бжыпэр еубыд. Бжыпэр иубыд дэнэ кыэна, хамэхэ кыихыэм унэхэр ирихуну хуожьэ. «Обработкэ» жыхуалэу щытар фцлэжрэ? Ар адыгэ уэрэдыжыыр, адыгэ уэрэд гыэлуклэм ирашу, урысей уэрэд жылэклэм зэрырагыэтлысхыэ лэмалти, сыт ямыщыама, цыыхум яхуегъэщтаккыым. Шейблер Т. К. мыгыуэм, шэч хэмылэу, и мурадэ ди уэрэд культурэм сэбэп кыыхуэхыуну, ауэ абы и «обработкэхэм» цыыхум хужалар фцлэжрэ? «Шейблер хэпщэфыыхыжэщ» щыжалар композиторыр лэгуахыуэу аратэккыым, атлэ илъэс мин бжыгкыэклэ кыагыэщлэ уэрэд гыэлуклэр лъэпкыыпсэм и блэгыэт, и щлэсэти аращ. «Хэпщэфыыхыжыным» щыщт, псалъэм щхыэклэ, Андемыркыан и уэрэдыр ежыууншэу епшэжыэнри.

Адыгэ уэрэдыжхэр адыгэ уэрэд гыэлукыэклэ зыгыэлэу Хэку зауэшхуэм иужь илъэсхэм щылагэххэккыым, жыплэ хыунккыым: Хьэхыуапщлэ Амырхыан и ансамблыр зэзэмызэ радиом кырагыэтлысхыэрт, Шыкы Мыши «Гуащхэмахуэ и уэрэдыр» жрагыэлэрт. Ало Лутлэ радиокыи игъэлурт, и концертхэми щыжылэрт «Нарт Сосрыкыуэ и пшыналъэр», «Лэдииху и гыбзэр», «Шэджемокыуэ Хьэсанш и уэрэдыр», нэгъуэщлэ зыбжани. Ауэ уэрэдыжкыым ила пщлэри, кыарури, дахагыэри игъуэтыжыртэккыым.

Адыгэ уэрэдыжкыым и дахагыэри, и кыарури, и пщлэри нэсу кыыдзыхыжар Кыардэнгыушлэ Зырамыкуш.

1957 гъэм Кыэбэрдей радиом адыгэ уэрэдыжхэм я конкурсы иригъэжыат. Зырамыку игу кыэкыыххэртэккыым а зэпеуэм хыхыэнэу. Мыбы и пэклэ хьэгъуэллыгыуэхэм, ныбжыэгыу зэхэхэм щыжылэа мыхыумэ, абы радиокыи концерткыи уэрэд игъэлукыатэккыым, уэрэдгыэлукыи зылъытэжтэккыым, хэкуми уэрэдгыэлукыи кыыщыащыхутэккыым. Драматургыу, артисту, Гуэрыуатэзэхуэхыэсу мыхыумэ. Ауэ, ди насыпти, усакыуэшхуэ Гуащ Бетлал мыгыуэм, Зырамыку и талантыр кыыгурылуэщ абы, лъэщыгыэклэ жыхуалэм хуэдэу, а конкурсым хишащ. Арати, радиом и хорыр ежыуэу,

Къардэнгъуштым уэрэдищ ирегъэтх: «Сэрмахуэр», «Нартыжь уэрэдыр», «Хьэтхым и Къуэкласэм и уэрэдыр».

Ахэр япэ дыдэу радиоклэ кыыщатым зэхэзыхахэм сэри сащыщц. Сэ абы япэклэ адыгэ уэрэдыжьым апхуэдиз лъэцагьэрэ дахагьэрэ къакъуэклынэу кыызжалами, си флэщ хъунтэкъым. Апхуэдизу си псэр зытхьэкъуа уэрэд зэхэсхатэкъым! Нобэми ныжэбэми а уэрэдищыр си гум дыгьэрэ мазэу ильщ, къыкъуэкл-къухъэжу. Нэхъ иужьылуэклэ абыхэм къапыувэжащ «Нартыгу и уэрэдыр», «Гъушцыпсэ и тхьэусыхафэр», «Бэдынокъуэ и пшыналъэр», «Хьымсад гуащэ и тхьэусыхафэр». «Жансэхъухэ я тхьэусыхафэр», «Хьэтхым и къуэ Мыхьэмэт», нэгъуэщц! Іэджи.

Мис а гъэм (1957) Къардэнгъушц! Зырамыку Къэбэрдей псом уэрэдгъэлу цлэрылуэ шохъу, и уэрэд къыщатклэ, цыхум я луэху къагъанэрэ едалуэу.

Ауэ фи мыгугъэ Зырамыку и уэрэд гъуэгур тынш цыкылуу ежьауэ. Зи гугъу тцла конкурсым и жорим зэдээрэзыуэ япэ увыплэр Къардэнгъуштым кыыхуагъэфэщц, арщхьэклэ абы кылэжьа хъупхъапщлэр (призыр) къратакъым: зыгуэрхэм яфлэфтэкъым Зырамыку и цлэр лууэ, и пщлэр хэхъуэу. Фэ къывгуролуэ сэ «зыгуэрхэм» щыжыслэклэ, абы мэкъумэшыщли, егъэджаклуи, шофери, пхъащци, ухуаклуи, дохутыри кыызримыкыр: апхуэдэ унафэ мышыу зыщлынклэ хьур къулыкъушцлэщ.

Сыту гуфлэгъуэ, сыту насып зы бюрократи, зы щхьэзыфлэфли Зырамыку и уэрэдым зрыпэмылгъэщар!

Абдежым щыувылауи фи мыгугъэ Къардэнгъуштым и уэрэдыжьхэр зытхьэлэну хэтахэр. Сэ си нэгъу цлэклащ мыпхуэдэ хьэдыгъуэдахэ. Йоуэри, зэгуэрым Ленинград къоклри экспедицэ къоклуэ ди уэрэдхэр ятхыу пластинкэм ирадзэну. А зэманым сытым и унафэри зыщлыр обкомырати, студие къэкыуам ирагъэтхыну уэрэдхэм Зырамыку ейуэ хагъэхьар мащлэ дыдэт. Луэхум етланэу хэплэжьыну комиссэм сэ сагъаклуэ, ди цлэныгъэхутэ институтым я цлэклэ сыщыпсэлгъэну. «Фэ унафэ фщлы закъуэ, сэ уэрэд дапцэ фыхуейми стхынуш», – жилэрт экспедицэм я унафэщтым. Ауэ адыгэ гуэрхэм, Зырамыку и плэклэ, нэгъуэщц! гуэрхэр пхралгъэфыну ныкыуакъуэрт: «Зырамыку уэрэд жилэркъым, Зырамыку мэкій» («не поет, а кричит»), – жалэурэ. Сэ сапэлгъэцакъым абыхэм: обкомым я унафэр унафэу къэнэжри, цлэупщлэ зимылэ «уэрэд» зыбжанэ ирагъэтхаш.

Абы и ужьклэ хьэлэмэт дыдэ къохъу. Экспедицэр, ди деж щилэнуу зэфлэкла нэужь, Адыгейм маклуэ. Абы ирагъэтхынри гъунэжт, ауэ ахэр я щхьэ луэхум нэхьрэ лъэпкъ культурэм нэхъ егупсысти, Къардэнгъушлыр Мейкъуапэ яшэри, и уэрэдхэр псори ирагъэтхаш. Сэ згъэщлагъуэу, сри-зэгуэпу сызэгупсысараш: дэри дыадыгэщ, клахэм дракъуэшщ, итлани къэбэрдейхэр апхуэдизу щхьэ дыщхьэзыфлэфлу плэрэ? Зы талант кытхэхъуамэ, дыщыгуфлыкыным и плэклэ, щхьэ дыхуэдзэлашхэу плэрэ? Цхьэ лъэкламплэщлэуэ хуэтщыныр ди напэм къедгъээзгыфлу плэрэ?

Арати, абдежми Зырамыку и уэрэдхэр яхуэтхьэлакъым: абы кыпэувахэр псэ жьгьейхэт, уэрэдхэр щэджащэти, щэджащэм гъуэгу ягъуэтащ.

Ди жагъуэ зэрыхъуши, Зырамыку и уэрэдхэм къебийхэр абдежи щыбэяуакъым. Хьэзыр хъуа пластинкэхэр заказ шацлклэ, Зырамыку ейхэр нэхъ мащлэу, цлэупщлэ зимылэхэр нэхьыбэу кърагъэшэну хуежьэрт, къашам и ныкыуэр, тыкуэным ирамыту, складхэм щлагъэклуэдэжын мурадклэ ябзыщлырт. Къардэнгъуштым и гъусэу сэри куэдрэ сыныкыуэ-

Уэрэду, хьуэхьуу, усэу, псалъэжьу, къуажэхьу, таурыхьыу, хьыбарыжьу, анекдоту, къинэмышц! Луэрылуатэу абы и гум щызэтрихьар тхылъ зыбжанэ хьунщ. Дэ дьлэпкъ лъэщу, ди лушыгьэр хурикьуу цытамэ, ахэр, зы налъи дэдмыгьэхуу, магнитофонкIэ ттхыжынти, том-тому къыдэдгьэкIыжынти. «Зырамыку и Луэрылуатэр» жилэу. Си луэхут, ар зэбгрымыкIмэ! АрщхьэкIэ дьлэпкъ тхьэмышцкIэщи, апхуэди дигу къэкIыркьым икIи тхузэфIэкIыркьым.

1949 гьэм КъардэнгьущIыр Шортэным хешэ луэрылуатэ зэхуэхьэсыным. Абы иужькIэ Зырамыку хэмыту экспедицэ куэд иригьэжьакьым ди щIэныгьэхутэ институтым. Профессор Яковлев Николай, Шортэн Аскэрбий, КIуаш БетIал, Балъкъэр Борис, Албэч Iэуес, Щоджэн Хьэзешэ, Чэрим Мухьэз сымэ я гьусэу Iэджэрэ щIищыкIащ Къэбэрдейри мээдэгу адыгэри, Шэрджэсейри, Адыгейри, Хылуфэ Шапсыгьри. Нэхь иужьылуэкиIи дэ нэхьыщIэхэм тхьэмадэу къытхэту, а хэкухэм къыщыд-дэлэжьащ Зырамыку, уэрэдхэр, макьамэхэр, хьыбарыжьхэр, хьуэхьужьхэр, таурыхьхэр итхыжу.

Мы луэхумкIэ КъардэнгьущIым хузэфIэкар бжыгьэкIи къэплъытэ хьунуш – ар Iэджэ мэхьу, ауэ сэ гу зыльыивэзгьэтэнур нэгьуэщI лъэныкъуэщ. Луэрылуатэзэхуэхьэсым къыдежьащ луэрылуатэцIэри: луэрылуатэр «ирагьэфIэклиэн», нэхь «бей» ящIын, уеблэмэ пцIы ираупсын, ахьшэ къралэжьын мурадкIэ хэпцэфIыхьхэр икъукIэ зэранышхуэ хуохьу культурей тхыдэм. Луэрылуатэ зэхуэхьэсынми къыдэгьэкIынми Iэбжьанэ фIей егьэклиуэлэн хуейтэкьым. Ди жагьуэ зэрыхьуши, ди луэрылуатэзэхуэхьэсхэми къахэкIащ апхуэдэ «патриот». Абдежи къыщыувылакьым ар, уеблэмэ «теорие» ящIауэ цыташ: «сэвецкэ луэрылуатэр нобэ къалъхуу араши, дэ акушеру дыщытыпхьэщ: иджырей луэрылуатэр «Нартхэм» нэхьрэ нэхьыкIэ хьун хуейкъым!» – жалэу. Ар Урысейм къыщезьа гупсысэкIэт, Сталиным и Iужажэхэм «къагупсысауэ».

КъардэнгьущIым зэикI хуэгьэдурысакьым апхуэдэпцIыр: абы итхыжа псори къабзэу – щымыш хэмышьэу, «емыгьэфIэклиауэ», зэрыжалам хуэдэу къызэтенащ. Ар фIагьышхуэу къэлъытапхьэщ. Зырамыку зэхуихьэса луэрылуатэм дэ нобэ сыт и лъэныкъуэкиIи дзыхь худощI.

Апхуэдэщ абы къыдигьэкли луэрылуатэ тхылъхэри. Абыхэм ящыщ плIым я цIэ къыслуэну сыхуейт: (1) «Адыгэ луэрылуатэхэр» (томитлу), Налшык: япэрей томыр – 1963, етIуанэрейр – 1967, (2) «Адыгэ псалъэжьхэр» (томитлу), Налшык: япэрей томыр – 1965, етIуанэрейр – 1967; «Нартхэр. Адыгэ лIыхьужь эпос». М., «Наука», 1974; «Адыгэ уэрэдхэмрэ пшыналъэхэмрэ», М., «СК», япэрей томыр – 1980, етIуанэрейр – 1981, ещанэрейр (Iыхьытлу) – 1986-90. Епланэмрэ етхуанэмрэ дьпэкIэ къыдэкIыну дыпоплъэ.

Псом хуэмыдэжу ехьулэныгьэшхуэр иужьрейраш. Лъэпкъым уэрэдрэ къызэрыфэ макьамэу иджырей зэманым къыхьэсахэм я нэхьыфIхэр къыхэщыпыкIауэ ярытщ томитхум. Ахэр щIэныгьэм къыхута нэхь принцип щыпкъэхэм тету нотэм идзэжащ. Псалъэхэри, а принципхэм тету къитхыкIащ, урысыбзэкиIи зэдзэкIыжащ. Хэзыгьэгьуазэ тхыгьэри, хьыбархэри, информацийхэри ярытщ. Мыри КъардэнгьущIым и луащхьэмахуэхэм ящыщ зыщ.

Мы антологием, Зырамыку нэмышцI, елэжьащ Бэрэгьун Владимир, ГьукIэмышьу Iэубэчыр, Иуаныкъуэ Нурбий, Кабанов Андрей, Гьут Iэдэмрэ сэри дахэту. Дэ псори дигьэгьуазэу, диузэщIу къытщхьэщыташ

антологием и редактор нэхъыщхьэу щыта проф. Евгений Владимирович Гиппиус мыгъуэр – Алыхьым жэнэткIэ игъэгүфIэ!

Дэ дяпэ апхуэдэ антологие зыщыфа къэралышхуэм исакъым зы лъэпкъ. Ауэ, ди жагъуэ зэрыхъуши, адыгэр сыт щыгъуи адыгэщ: мы тхылъ щэджащэм хуэфашэ пщIэ лъэпкъми, правительствэми, щIэныгъэлIхэми, композиторхэми, тхакIуэхэми хуащIыфакъым. Уеблэмэ тхылъыр зытхэхэм тхъэигъэпсэу къажезыIэн къахэIакъым. Ауэ абы щхьэIэ зыми зигъэгусэу тIысыжакъым: лэжыгъэр ноби йокIуэI.



Жанпагуэ и гъащIэ псор мы сурэтым зэритым хуэдэу кърихьэIащ: хьэщIэкIэ фIуэ, и шыгъупIастэр берычэту, и нэгур зэлыIухауэ Зырамыку и хьэщIэ бжыгъэншэхэм сыт щыгъуи гуапэу яIущIэу.

КъардэнгъущIым и Iуащхьэмахуищым язри зылI ирипэгэну ирикъунт. Дэ дощIэ – Бешто нэхъ лъагэ зимыIэ Iэджем я бгъэр кърагъэIкI, дэ тхуэдэ дэнэ къикIа жыхуалэу. Iуащхьэмахуищ иIэ пэтми, Зырамыку зигъэщIагъуэркъым, и бгъэри къригъэIырккъым, афэрым къилъыхьуэркъым. Дэ тхуэдэ зыуэ зилъытэжу къытхэтщ.

Афэрым, Зырамыку, афэрым!

Хэт дауэ зигъэпIиинуми хуитщ, ауэ батырыбжъэр зыхуэфашэр уэращ, ди ныбжьэгъужь, ди къуэшыжь, ди лIы щэджащэ!

НАЛО Заур.

Хэкул

Къыщыху шылэщ, зыгуэрым дыщытхуону щлэддзэмэ, дыщлхьэлгуэу щедгэлей, игъэлъэлэным и плэклэ, а зи гугуэ тщыр дыхъэшхэн зыщлэхьукл псалъэшхуэ нэд куэдыгуэ шыжытлэ. Ауэ фи флэщ зэрыхуон, Зырамыку ельгэклын хуэуху дэ нобэ тхужылэну къыщлэмыклын. Сыту жыплэмэ инщ икли бгъуфлэщ абы и луэхушлэфэри.

Ди жагъуэ зэрыхуэщи, апхуэдэ луэхушлэфэхэм я инагъыр дэ къабыл цытщлри гуапэ дыдэу дытепсэлъыхын цыщлэддзэри а псалъэхэр зыхуэгъзам шызэхимыхыжыну дежщ. Аращи, девгэплэщлэкл гуапагъэ зэжетлэну.

Гуапагъэклэ гъащлэм щигъэклахэм ящыщкъым Къардэнгушл Зырамыку езыр. Ар сэ нэхъри хъэкъ сщыцуащ и гукъэклыжхэм сыкъеджа иужьклэ.

Зырамыку и цлэр фыклэ жыплэ хуонут, лъэпкъ театрыр къэунэхуным, зиужыным теухуауэ илэжъам флэкла абы и гъащлэм хэмытами.

Зырамыку бгъэлъаплэ хуонут, лэщэр иыгыуэ зауэ гъуэгунэ клыхьыр, хьэлъэр, псэзэпылъхьэллэклэ гъэнщлар зэрикгуам щхьэкли.

Ауэ зы лыфлэ щлагъэлъэллэн хуэдиз апхуэдэ лъэныкъуэ зыбжанэу зэхэлъщ Къардэнгушлым и цлэрыгуагъэм лъабжъэ хуэхуэ щхьэусыгуэр.

Щлэи гъуни илэкъым жыхуалэм хуэдэщ Зырамыку луэрыгуатэхэклигуэ зэхуихъэсыжар. Нарт пшыналъэхэр, хьыбарыжъ гъэщлэгъуэныщэхэр, таурыхъэр, псалъэжъхэр, къебжэклхэр... Жыплэнуракъэ, «Адыгэ луэрыгуатэклэ» зэджэу нобэклэ дызэрыгушхуэ къомыр зэрымыклуэдыжам, зэрыщылэм Къардэнгушл Зырамыку и фыщлэ ин хэлъщ. Фольклористикэклэ зэджэ щлэныгъэм хэлъхъэныгъэшхуэ хуищлэщ жыплэмэ, ари мащлэ къехъуэклынущ абы илэжъам.

Зырамыку, сыщымыгуэмэ ящыщлэ пасэ дыдэу Тхаклуэхэм я союзым хагъэхбахэм. Адыгэ тхаклуэхэм ар нобэ ди нэхъыжъ дыдэщ, ди тхьэмадэщ. Зыкъомым ямыщлэнкли хуонущ, ауэ адыгэ театрым япэ дыдэу ягъэува лъэпкъ пьесэр зытхауэ щытар Къардэнгушлырщ. Нобэр къыздэсым ди театрым и репертуарым хэтщ а пьесэ хъарзынэр. «Къанщобийрэ Гуащэгъагърэ», «Андемыркъан», «Къэбардэрэ Альгудрэ», «Хъуэжэ» тхыгъэ гъэщлэгъуэнхэри Зырамыку и лэдакъэм къыщлэклэщ, публицист, журналист лэжыгъэ куэди илэщ.

Нэхъыфлыжу жызылэн Тхьэм къыгуэунэху, Зырамыку и пщлэмрэ и щлыхьымрэ абы зыкли игъэлъэхъшэну къыщлэклынкъым, ауэ си щхьэклэ адыгэ уэрэдыжъхэм тепсэлъыхьлауэ щызэхэхьклэ, сэ зи теплгэ си нэгу къыщлыхьэри, зи макъ си тхьэклуэмэ итри Къардэнгушл Зырамыкущ.



Шэч кыбетесхьэркыым «Адыгэ уэрэдыжъ» жыхуиIэ псалъэхэр ди лъэпкыым куэдрэ, куэдрэ зэрызэрхьэным.

«Дыщэ фонд» жыхуаIэм хуэдэ ди радиом иIэу шытмэ, шэч хэмылыу, абы хыхьэ нэхъ пажэхэм ящышу кыыщIэкIынщI Зырамыку кыигъуэтыжамрэ гъэщIэгъуэныщэу кыиIуэтэжахэмрэ. Абы и макъым, и къэIуэтэжыкIэм хэлъщ кыыбдамылхуамэ зыхэплхьэфынкIэ Iэмал имыIэу узыIэпызыщэ гуэр. А жысIэм шыхьэт тIуащIэ кыытехуэну кыыщIэкIынщI, радиокIэ, телевизоркIэ мыхъуу, езы Зырамыку бгъэдэсрэ гу ихакIэ ар гушыIэу зэхэзыха дэтхэнэри.

Дауи, насыпышхуэщ лъэпкь псо зэрыбгъэгущуэн лъэкIыныгъэ уиIэу дунейм укыытехьэныр. КъардэнгъушI Зырамыку нэхъ цIыху насыпыфIэ дыдэхэм яхэбжэн хуейт. Ауэ гъащIэм ар зэи щигъэщIакъым и удынхэм: зыр адрейм кIэлъыкIуэу жыхуаIэм хуэдэу дунейм ехыжащ абы и бынищри. Уи пкыым кыикIа щIалищ уи IэкIэ щIэплхьэжын жыхуэпIэр – ар хьэлъэ дыдэщ, гу махэрэ псэ махэрэ зиIэ цIыхур кыызэмылхэм ящыщ. Ауэ IуэхушIафэ инхэм хэт цIыхур гъащIэм и удын хьэлъэхэм нэхъ пэщIэтыфу кыыщIэкIынущ. Къелауэ ноби лъэпкыым хуолажъэ.

НтIэ, гукIи псэкIи сынохъуэхъу, Зырамыку, гуауэри гуапэри кыыбдэ-зыгуэш уи щхьэгъусэ Жанпагуэ кыыббгъурыту, уи къуэрылху цIыкIухэм я насып плъагъуу, лъэпкыым ухуэтхэу, дыбгъэгущуэу, дыбгъэгуфIэу иджыри куэдрэ укыытхэтыну!

IУТЫЖ Борис.

ШЭРДЖЭС Алий

ПХУЭДЭ ЩЫПАКЪЫМ...

КъардэнгъушI Зырамыку и фэеплзу

Дуней къутэгъуэм ухальхухьати,
 Зэман шынагъуэм ухапIыкIат.
 Гъуэгу зэхэкIыпIэм упхыплъыфати,
 Лъэпкыым и фIыгъуэр уи гум къищтат.

Уи макъ телъыджэу псэр дэзыхьэхыр
 Си гъащIэ гъусэу сыкъэтэджат.
 Ди уэрэдыжъхэу зэхуэпхьэсахэм
 Уи зэчийм псэщIэ къахилхьэжат.

«ГъушI» зыпыт псалъэт уи унагъуэщIэр.
 Жырым хуэмыхьри уэ бгъэвыфат!
 ЯфIыпхырыпхьри гъащIэм и фIыщIэр,
 Уи цIыхугъэшхуэр пхъумэжыфат!

Зауэм и дыджи, тетхэм я пыджи
 Уэ цыху псэ кьабзэм кьызэбнэклат.
 Ди ІуэрыІуатэ щылыр бгъэтэджри,
 Ар бгым дэпшыни пхузэфІэклат!

Сэ зэзэмызэ сыныщыпІуцІэр
 Тхъэшхуэм и тыгъэут зэрыслъытар.
 А зэІуцІэгъуэм и кьарууцІэр
 Куэдрэ схурикъуут зэрыщытар!

Лы ныбжь гуащІафІэ кьэбгъэщІэфами,
 Уи жьауэм нэхъри дыщыгугъат...
 Зэманыр зыми кьыгъэпцІэфакъым,
 Ар уэ плъэкІынуи дэ кьытфІэщІат...

Дызэмыжьауэ дыджт уи ухыгъэр,
 Лъэпкъым ар махуэ фІыцІэ хуэхъуат.
 КьытфІэщІт гуэхуауэ ди щІэлъэныкъуэр,
 Кьыптемыплъари кьыпхуэщыгъуат...

Уи гъащІэ хьэлъэм, ауэ купщІафІэм
 УгъуцІ Іэпкълъэпкъыу упхыкІыфащ.
 «Зырамыку щыгъуэ!» пхужалэфыну,
 Уи щІагъэр фэеплъ уэ пцІыжыфащ!

Лъэпкъым и тхыдэм и куэдцІ лъэхъэнэ —
 НобикІ зэм-зэмкІэ кьызыкъуэтхыж.
 Уэ здэпхыжа лъэхъэнэ нэхунэр, —
 ЦыІэху адыгэ, — гуимыкІыжщ...

Сэ сыщІэтат уи кхъаблэм нэщхъейуэ,
 КхъащкІэ ІэмыщІи пкІэлъыздзэжат...
 Ауэ укъонэ сэркІэ упсэууэ —
 Уи макъ си унэм зыкыщцеІэт!

Зауэл, тхакІуэшхуэ, уэрэдгъуо Іээ,
 Цыхугъэ лъагэр ену зІа!
 Ди лъэпкъ щэнгъуазэм щыта и гъуазэу,
 ЦІэблэм я щапхъэу сыткІи кьэна!

Цыху гъащIэр тхыдэ напIэ Iэтыгъуэщ,
 Уи цIэр ди уэгум вагъуэу къихъуащ.
 Iэужь телъыджэр уасэншэ щIагъэщ,
 Лъэпкъ хуэпэжыгъэм нып ухуэхъуащ!..

Сыпхыроплъыжри адыгэ тхыдэм,
 Пхуэдэ цыызгъуэткъым узэзгъэпщэн!
 Си лъэIур зыщ, си гущIэм цыбыдэу:
 Тхъэм къыдитыну лъэщтэгъу пхуэхъун!..

Хъэбэз. Бадзэуэгъуэ, 2009 гъэ.

ГЪУТ Iэдэм

ЗЫРАМЫКУ АХЪШЭФЫМ ЗЭРЫХЭКЫЖАУЭ ЩЫТАР

ГукъэкIыжхэм щыщыц

Мыр илъэс зыбгъуощI ипэкIэ езы ди нэхъыжкым жиIэжу зэхэсхыгъати, зэрысщIэжым хуэдэ дыдэу къызоIуэтэж.

Зырамыку и автобиографием зэрыритхэжащи, зауэр и кIэм нэсауэ, уIэгъэ хъэлгъэ хъури, куэдрэ госпиталым щIэлъащ. Дунейр мамыр зэрыхъужрэ зыкъом дэкIауэ къыгъэзэжа нэужьы, зыхуеджа артист IэщIагъэм асыхъэтым иримылэжьэфынкIэ шынагъуэ иIэти, зы илъэс енкIэ къуажэм дэсащ. ИтIанэщ Налшык къыщигъэзэжар. Зауэм фэбжь хэзыхахэр илъэс къэскIэ зэ медкомиссэм яшэрти, я Iуэху зытетым еплъхэрт: хъужахэр ныкъуэдыкъуэхэм хагъэкIыжырт, мыхъужахэм, а зэманым елъытакIэ, пенсэ пэлъытэу, ахъшэ хъарзынэ къратырт. Зырамыку и лъэдакъэхуэм фочышэ кыбтехуат, и цхъэми шэр зы нэкIубгъумкIэ къыщыхыхъэщ, къуыпщхъэ зыкъом зэхикъутэри, сэмэгурабгъу лъэныкъуэмкIэ, нэзэрыхъэм деж хэнауэ, хирургхэм къахуэхэмыхыжауэ хэлът. ИкIи ар зэрыхэлъу дунейм ехыжащ.

АтIэ, зэгуэрым а илъэс комиссэ хуэдэм яшауэ, дохутырхэм ящыщ зым Зырамыкур лъэныкъуэкIэ Iуешри кыжреIэ:

– Уэ, Кардангушев, пхуэтщIапхъэ къэнакъым, псори пхуэтщIащи, нобэ щыщIэдзауэ ахъшэ зратыпхъэхэм ухэдгъэкIыжыни укъыхэднэни тлъэкIынууц, дэ Iуэхум дызэрэплъщ. Укъыхэнэну ухуеймэ, нэхъыбэIуэ зратынухэм ухэдгъэхъэфынууц, ауэ къуатым и ныкъуэр дэ кыдэптыжыну дызэгурыгъаIуэ.

Зауэм фэбжьышхуэ хэзыхам, гъэр хъууэ нэмыщIуэм куэдрэ исам, хъыбарыншэу абы илIыхынкIэ хъуну щытауэ насыпырыхъкIэ къэламар и гум тыхуакъым:

– Фэстынукъым! – жиIэри пиупщIащ.

Арати, комиссэм и пащхъэ цихутэм, мо Iузышар къотэджри мыпхуэдэу желэ:

– КъардэнгъущIыр фэбжь телъу къэкIуэжахэм ящыщщ. Госпиталми щIэлъащ, иужькIэ унэми зыщигъэлпсэхужащ. Дохутырхэм хуащIапхъэ псо-

ри ящІэурэ, къралым и собес органми иджыри кърэ зыкърэщІигърэкуащ. Иджы мис, лърэапІэ Іутщ, и щхэр епІыж, дярэкІэ ахърэ лей щІептын ныкърэдыкърэагърэ бгърэдэлърэжкърэм.

Арати, и ныкърэдыкърэагърэ заурэм кърэзэрыхихар нэрылгагърэ щхэркІэ кърэмынэрэ, «ягърэхурэаурэ» щытащ. Абы и Іуэхур сыт хурэдизу мынаІуэми, льяІуэрэ, даурэ, тхэрэсыхэрэ кърэІуэхын и щхэрэ хуигърэфэщакърэм, икІи, жьыгърэкІэ пенсэм кІуэрэ тІысыжыху, зы сом кърэату щытакърэм, кърэлажэрэ улахурэмэрэ гонорар гурэхэрэ мыхурэмэ, аурэ щыхурэІи, и щхэрэм шэр хэлурэ, и льяэдакърэхурэрэ зэпыудаурэ, жьыр кърэпыубыд зэпыту, и шхалэрэм сэкърэат иІуэрэ, радикулитми пІалгэрэ-пІалгэрэкІэ кърэриуду екІуэрэІами.

– АгІэ, ныкърэдыкърэапщІэ кърэумылэрэаурэ кърэпфІэщІыжрэт, щхэрэ умьтхэрэсыхэрэрэ? – жиІуэрэ абы зыгур кърэщепщІым, мыращ Зырамыку жэуапу итыжар:

– А сэр кърэзызэлам зы шэр цІыва закърэут кърэкърэмыкІуэрэжыххэн щхэрэкІэ хурэйр. Сэр нэхэрэ нэхэрэ лІыфІ Іэджи хэкІуэрэдащ абы, я цІэ кърэудей дунейм кърэытемьнэрэжу. Псэуэрэ кърэзызэрэрыкІуэрэжар икІи ахърэшэщ, икІи насыпщ, икІи орденщ, медалщ.

Іы щхэрэ и пщІэ фІыэрэ зыщІэж адыгэлІым зыхуигърэфэщэжакърэм мо хэрэжывакърэжьышххэм запэщІисэрэ дэуакІуэрэ утыку иххэн. Абы щхэрэкІэ нэхэрэыкІи хурэакърэм. Хэт ищІэн, апхурэдэрэ шыІэныгърэ хэрэмылгэрэатэмэ, а лІы телыджем игърэхэрэ псор кърэмыхурэІэнкІи хурэнт.

ЗЫРАМЫКУ И ГУШЫПЭКІЭХЭМ ЯЩЫЩ

Мы хурэбарыр зи ахурэрэтыр нэху хурэнт Шэвлоккэрэ Петр жиІэжу зэрэхсаш. ИужькІэ эзы Зырамыкуи кърэзгърэІуэрэтэжри, зыгурэрхэрэ згэрэатэмэ-мыжаш.

Зэгурэрэм Зырамыку зы расказ итхри, а зэрэманым кърэдыэкІыуэрэ щІэзыдза «Іуащхэрэмахурэ» журналым иххаш. Абы Іэрэытхырэ зритар Шырыхурэ Хэрэмырзэт (цІэрэрэ унэрэцІэрэрэ зэрэхурэаурэ кърэзыохэрэ), ар лІыфІт, гуапэт, Іуэхуи фІыэрэ хищІыкІт, аурэ а сыхэрэтым абы и гушыІэныр кърэІри, тхыгърэ кърэыщІэщІэтэм щыгърэуэрэ кърэжиІаш:

– Ахэрэ, Зырамыку, иджы уи Іуэхур си ІэмыщІэ иль хурэакърэ? Сызэрэыхурэй дьдэрэ унафэрэ сщІыну сыхуритщ!

– Ухуритщ, ухуритщ, – жиІэри кърэыщІэкІыжаш мыдрейри.

ІушыІа щхэрэкІэ, Зырамыкум и расказыр кърэхурэтемыдзэрэрэ, журналым и зы номерыр кърэдыэкІаш, етІуанэри дунейм кърэытехаш. Хэрэмырзэрэрэ Зырамыкурэрэ зэрэхурэзэмаэрэ, япэрэ дьдэм щыгърэуэрэ зэрэызэдэгушыІам тету: «Си ІэмыщІэм уилкърэ!» – кърэжриІэрт, мыдрейри пыдыхэрэшхыкІт.

Зыкърэомэрэ ишэрэащ ар тхакІуэрэм. Аурэ зэгурэрэм Хэрэмырзэрэ зыщІэс пэрэшы и бжэрэ зыгурэрэ сакърэпыэрэрэ кърэытоуІуэрэ. «КърэыщІыхэрэ!» – щыжаІэм, бжэрэ хурэм дьдэрэрэ Іуехри, мащІуэрэ зигэрэщхэрэаурэ, Зырамыкур бжэрэщхэрэІуэрэ нытоувэрэ:

– Пэж дьдэрэ, сыныщІыхэрэ хурэну?

ЩІэсхэрэ, КърэардэнгурэщІыр зэрэыактерэышхурэрэ ящІэрти, мыбы сыту пІэрэрэ диггэрэлыгагурэну телгэрэгурэрэ жыхурэаурэ, щым хурэащ.

– Сыт щІэмыхурэну, Зырамыку? Си ІэмыщІэ уилыми, кърэаІуэрэ мыдэрэ! – жерэ Хэрэмырзи.

А зэрэманхэм щыгърэуэрэ унэрэ хэрэкукІэ ягэрэплурэ щытащ, иджырей батэ-

рехэр щылактым. Зырамыкур лъапэкIэ щытурэ, Хьэмырзэ и стIолым бгъэдохъэри, убзэ пэлытэурэ желэ:

– Уа, Хьэмырзэ, а зэгуэр уэстауэ щыта расказым зыгуэрхэмкIэ сигу хуэныкъуэщи, зэзгъээхуэжынут, къызэптыж хъуну пIэрэ?

– Сыт шIэмыхъунур, зиунагъуэрэ, мис мыбдеж дьдэм телъщ, – желэри модрейми, зыкIи шэч имышIу, Iэрытхыр къещтэри авторым къыхуеший.

Зырамыку, а зэрыIэдэбым хуэдэурэ, мэлэбэ, къещтэж, щабэу къыкIуэтурэ хьэкум йокIуалIэри, мо зэхэхэм ящыщ гуэри пэрыуэнкIэ Iэмал ямыIэжу, «IщIэр сыт, зиунагъуэрэ!» жаIэу зэрыгъэкIийхэу, хьэкубжэр зэIуегъэж аби, тхыгъэр мафIэ гуащIэм пэредзэ. ИтIанэ и щхьэр лъагэу еIэт, и бгъэр кърегъэкIри, стIолыр зейм зыхуегъазэ:

– Ахъа, Хьэмырзэ, уи IэмыщIэм сыкъыкIыжакъэ иджы! Си Iуэхущ дьапэкIэ си щхьэр пхуэзгъэщхъыжмэ, – жи.

Хьэмырзи адрей щысахэри къэуIэбжыат, ауэ япэ зыкъэзыщIэжахэм ящыщ зыр къэпсалъэри:

– Уэлэхыи, Хьэмырзэ, Зырамыку лIыгъэкIэ къыптекIуам, – жиIащ. – Ауэ къэхуар зэбгъээхуэжыну ухуеймэ, мыбы щIэс псори дыщыхьэту, зэкIужыщIэ Iэнэ къэбгъэувыну къыптохуэ.

Арати, Iуэхур зэныбжыгъу зэхуефэкIэ иухыжауэ щытащ.

ИНАРЫКЪУЕЙХЭМ Я УЭРЭДЫР КЪЫЗЭРЫДГЪУЭТАУЭ ЩЫТАР

ХэкулIым и гъащIэмрэ езы хэкумрэ зэхэхышIэ яIэкъым – зыр адрейм щыщ Iыхъэщ. Зэгуэрым Зырамыку и щхьэ закъуэм къыркIуахэмрэ адыгэ уэрэд нэхъ дахэхэм ящыщ зым и тхыдэмрэ зэрызэпыщIар мыращ.



Зырамыку и лэжыгъуа ЩыпIынэ Аслъэнрэ Гъут Iэдэмрэ я гъусэу.

1972 гъэм и гъэмахуэкIэу, сэ аспирантурэм сыщеджэу, зыгъэпсэхуакIуэ сыкъэкIуэжат. Зырамыкурэ Налэ Зауррэ къызэджащ, экспедицэ укIуэн, жаIэри. Абы щыгъуэщ сэ Зырамыку нэхъыфIу къыщысщIыхуари, езым IуэхукIэ сыкъыщищIыхуари. Гупышхуэу дежьэри, мазэкIэ къэткIухъащ. Абы щыгъуэ слъэгъуахэм ящыщу сигу нэхъ къинэжаш мыр.

Дэнэ къуажэ дьдэмыхъами, Зырамыку и гупым дыщыщу къащIэмэ, я унэбжэхэри ягухэри къытхузэIуахырт. Дыщылажьэр Тэрч районра-

ти, хьэщIэщ дызыщIэсым мыIэрысэр, жызумыр ашычкIэ гьуэлъыпIэ щIагъхэм щIэгъэлъэджауэ щIэтт, икIи ар зи фIыщIэр джылахъстэнейхэм КъардэнгъущI Зырамыку хуэдэхэм хуащI пщIэшхуэрат.

Еуэри, къуажэ-къуажэкIэ кыыздэткIухьым, зы махуэ гуэрым Инарыкьуей дынэсащ. Зэрыхабзэу, япэ щIыкIэ къуажэ советым дыIухъэри зыгуэр нэхъ жызыIэфыну жылэм дэххэр зэдгъэщIащ. Абы и ужькIэ гупышхуэм хэтхэр тIурытI-щырыщурэ зыдгуэщI аби, KIасэ Алий мыгъуэмрэ сэрэ Ныбэжь Хьэбалэ кытлгысащ. Абы дыкIуэну дыкыбыщыщIэкIым, гьуазэ тхуэхъуа щIалэм щэхуу кыджиIащ:

– Фыкъапльи-фыкъэдаIуэ, хэт дэнэ кIуэми, а фэ физдэсшэм псори щызэхуэсыжынукIэ. Абы нэхъ Iээ ди къуажэ дэскьым.

Ныбэжь Хьэбалэр лIы зэпIээрытт, ауэ дызытекIухьар тэмэму кыгурылуа хьунтэкьыми, занщIэу зыкызызIуихын игу къэкIыххакьым. Ижь зытщIкIи, сэмэгу зытщIкIи щымыхьум, иужь дьдэ Iэмалу диIэж закъуэр къэдгъэсэбэпащ:

– Дэ ди закъуэкьым, – жиIащ Алий, – ди пашэр КъардэнгъущI Зырамыкуш, ар нэгъуэщIыпIэкIэ яшащи аращ, армыхьумэ нэхъыжьыншэ гупу дыкыжьыакьым, абыи мыбыкIэ кыигъэзэн хуейщ.

Ар зэрызэхихыу, Хьэбалэ, и теплъэм зихьуэжри, и нэгухэр зэлъыIуихыжащ, дригъэблэгъащ, щIалэ игъакIуэри и гьунэгъуитI ежьюуну къишащ, ди магнитофоныр дигъэухуэри, езыри хьэзыру къэтIысыжащ. А махуэм Хьэбалэ жиIэуи, и гьусахэм жаIэуи уэрэдрэ хьыбару зыбжанэ ттхаш. Ныбэжьым макъ шабэ дахэ иIэт, уэрэд жыIэным хуалъхуакъэ мыр жыпIэну. Ар икIи гурыхуэт, куэд ищIэжт, гуп хэхуэмэ, куэдрэ уэрэд жрагъэIэу щытIуи кыщIэкIынут.

Дыкызыша щIалэм зэрыжиIа дьдэм хуэдэу, хэт дэнэкIэ кIуэми, Хьэбалэ деж къаутIыпщурэ, икIэм-икIэжым экспедицэм хэт псори зы унэм дыщызэхуэсыжащ. Ауэрэ езы Зырамыкуи кыбыщыщIыхьэм, Хьэбалэрэ и ныбжьэгъухэмрэ, хэкур зи пщэ дэль къулыкъушIэшхуэ зэрыпемыжьэну пежбахэщ, нэмысышхуэ хуащIащ. Псори тIысыжа щхьэкIэ, лэжьыгъэм пытщэным дынэмысауэ Хьэбалэм жеIэ:

– Уа, Зырамыку, радиокIэ уи макъ щызэхэхым деж, мыбы сыпеуащэрэт, жысIэу си гум къокI. Уэрэд зэдэжыдгъэIэ.

АрщхьэкIэ, Зырамыкум зы уэрэдыжь кыыхидзэу, радиокIэ мыхьуу, атIэ и пащхэ дьдэ кыбыщIуу и макъыр щызэхихым, Хьэбалэ зэуэ икIуэтыжащ:

– Уэлэхьи, сыт хуэдэу зызмыгъэIээми, уэ сызэрыппеуэфын макъ сэ симыIэ, ауэ, хэт ищIэн, ди нэхъыжьхэм къапысхауэ сщIэж гуэрхэр ныбжесIэмэ, ари зыгуэркIэ кыбыщхьэпэнщ.

Арати, ирагъэжьэжри, абдежым инарыкьуейдэхэм зы уэрэди уэрэдитIи дагъэтхаш. Ауэрэ, зы нокIуэ жаIэм, тIу нокIуэ жаIэурэ, уэрэду ящIэр яухыу пIэрэ жыпIэн хуэдэ мэхьу. Дэри шабэуэрэ дыщIоупщIэ: иджыри зыгуэр къанэу пIэрэ? Абдежым ди бысымхэр щэхуу зэхьуцацэ мэхьу, ауэ Хьэбалэм мащIэу зехьунщIэ. Псалъэ кIапэлъапэу зэхэтхым щыщу си тхьэкIумэм къоIуэ: «Хьэуэ, ахэр ебгъэтх хьунукьым... емыкIуш». АрщхьэкIэ Зырамыку апхуэдэу фIырыфIкIэ уIэщIэкIынт, япэ щIыкIэ зи гугъу ящIыр зрегъащIэ. ИгъащIэм дэри зэхэдмыхауэ, езы Зырамыку дьди зэхимыхауэ, революцэм и пэкIэ Инарыкьуей кыбыщыхьуа мафIэсым хуаусауэ щыта уэрэду кыбыщытщIэм, дэ Хьэбалэм дьтегуплIэу дыхуежьащ, мыкIуэдэжыпэн щхьэкIэ дигъэтхьу фоноархивым хьыдыгъэлъхьэну. Сытми, ди хьэтыр къилъагъури, Ныбэжь Хьэбалэ абдежым а уэрэдыр япэу щигъээщIащ, кыыбгъэдэса и къуажэгъухэр дежьюуэ.

Дэ Хьэбалэ сымэ псалгэ етгат, уэрэдыр архивым хэдгьэлыну фIэкIа радиокIэ кьедмыгьэтыну, ауэ бзур пIэщIэльэтамэ, кьыпхуэубыдыжын? Апхуэдэ уэрэд дахэ птха хьуауэ, Кьэбэрдей псом щыпхьумэфыну кьыщIэкIынтэкьым. Арати, «Инарыкьуей мафIэсым и уэрэдыр» Зырамыку кьыхидзэу, радиом и хорыр дежьюужу ятхри, мис аращ утыкум кьыхьа зэрыхьуауэ щыта щIыкIэр.

КЪАРДЭНГЪУЩI Зырамыку

Тхыдэ хьыбар

Мысостей бжьищ

Гуп зэхыхьамэ, кьыкIэрыхуар «Мысостей бжьищ» жаIэу ирагьафэ хабзэщ. Иныкьуэми ар ядэркьым: «Дэ ды-Кьетыкьуейщ» е «дэ ды-Бэчмырзейщ» жаIэри. Мысостейхэми: «Дэ ды-Мысостейщ, уэ дэ удихьэщIэщ, ди хабзэр бгьээщIэн хуейщ», – жаIэ. Абы щыгьуэми, «Мысостейуэ» зыкьэзылгытэжхэми куэд кьахэбгьуэтэнукьым Мысостейуэ зыкьыщIалгытэжымрэ «Мысостей бжьищ» щIыжаIамрэ ящIэжу. Абы кьыхэкIкIэ куэд щIоупщIэ: «Сыт апхуэдэу щIыжаIэр? Дэнэ а хабзэр кьыздикIар?»

А хабзэм щытепсалгыыхьхэм деж езы кьэзыIуэтэжхэри зэтехуэркьым. Зэрызэтемыхуэр а хабзэр кьэзыгьэжьауэ жыхуаIэ пщыхэм я цIэхэр кьыщраIуэм дежщ. Иныкьуэм зэрыжаIэмкIэ, а Iуэхум хэтахэр Кьазий и кьуищ Бэчмырзэ, Мысост, ХьэтIохьушыкьуэ сымэщ. Ауэ апхуэдэу жызыIэхэр шоуэ. Сыту жыпIэмэ, Кьазий кьуэ иIакьым Бэчмырзэ и цIэу. Мыдрейхэм зэрыжаIэмкIэ, ахэр Кьазий и кьуищырщ: Кьетыкьуэ нэхьыжьу, Мысост курыту, ХьэтIохьушыкьуэ нэхьыщIэу. Апхуэдэу жызыIэхэри шоуэ. Сыту жыпIэмэ, Кьетыкьуэ и цIэу Кьазий кьуэ иIакьым. Кьетыкьуэ зи кьуэр Бесльэн ПцIапцIэщ, ар Кьазий и адэшхуэщ. (Бесльэн ПцIапцIэ и кьуэр Кьетыкьуэщ, абы и кьуэр Кьазийщ – зи гугьу тцIыхэм я адэрщ).

ИпэжыпIэкIэ Кьазий кьуищкьым, атIэ кьуитху иIащ. Мис ахэр, нэхьыжь-нэхьыщIэкIэ зэрызэкIэлгыкIуэм хуэдэу: 1. ХьэтIохьушыкьуэ – нэхьыжьщ (ХьэтIохьушыкьуэ льяпсэр кьыщежьар абы и дежщ). 2. Щолэхьу кьуэ етIуанэщ. Щолэхьуу пщыхэм щы яхэтащ. Япэрейр Тепсырыкьуэ и кьуэрщ, «Щэджащэу ди Щолэхьужь» жыхуаIэ уэрэдыр зейрщ. ЕтIуанэр Сэнджалей и кьуэрщ. Ещанэр мы зи гугьу тцIырщ. 3. Янбулэт кьуэ ещанэщ. 4. Мысост кьуэ еплIанэщ. 5. Исльам кьуэ етхуанэщ.

Кьазий кьуитху иIа пэтрэ, кьэзыIуэтэжхэм псоми жаIэ: «Кьазий и кьуищ», «Кьазий и кьуищым хэкур яхуигуэшащ». Апхуэдэу псоми щыжаIэкIэ, абы зы пэж хэлгьу кьыщIэкIыныщ. Сыту жыпIэмэ, абы и кьуитхум ящыщу зи жылагьуэцIэ кьэнахэр 3-щ: ХьэтIохьушыкьуей, Мысостей, Исльэмей (зи гугьу тцIыр Бахьсэн аузым дэс Исльэмейрщ). Кьазий адрей и кьуитI Щолэхьурэ Янбулэтрэ е дунейм пасэу ехыжахэу кьыщIэкIыныщ, – дауэ щытми, Кьазий и щIапIэм щыщ абыхэм ялгысауэ е тхыгьэхэм ярыткьым, е кьэзыIуэтэжхэм ящыщу зыми жиIэркьым. КьимыдэкIэ, «Кьазий и кьуищым Кьэбэрдейр яхуигуэшащ» зэрыжаIэр пэжу кьэплгытэ хьунукьым. А зэманым куэдкIэ и пэ кьыхуэу Кьэбэрдейр арыншэми пщыгьуэ-

пщыгъуэкIэ гуэшауэ щытащ. Джылахъстэнеймрэ Тальостэнеймрэ я гугъу умышцIыххэми, езы Къэбэрдейм а зэманым пщыгъуэр ину щалыгъуу, Хэкум щыщу щIыпIэхуэ яубыдауэ Темрыкъуэ и бынхэм, и къуэшхэм я бынхэм, абыхэм я быныжхэм яIыгъащ. Къазий и адэ къуэш Жансэхуэ и къуиблыр, Къазий и къуэш дыдэ Щоджэнокъуэ и къуихыр (Алыджыкъуэ ЩхъэцIакIэ я Iэтащхэу), езы Къазий и къуитхур и гъусэу – а лIакъуищыр Бахъсэн псыхъуэ (иджы Зеикъуэ къуажэм и Iэшэлышэм) щыпсэуахэщ.

Араши, зи гугъу тщIы «хабзэр» – «Мысостей бжьищыр» – къезыгъэжъам хэтауэ къэпллыгтэ хъунур Къазий и къуэхэм ящыщу ХьэтIохъушыкъуэ, Мысост, Ислъам сымэщ. Ахэр щыпсэуа Бахъсэн псыхъуэр езы Къазий яхуигуэшауэ щыта е езыр лIа нэужь, и къуэхэр зэбгрытIысыкIа (абыхэм яубыдауэ щыта щIыпIэхэр иджы къэхутэжыгъуейщ), сытми, зэбгъэдэкIри, илгъэс зыбжанэ дэкIауэ Мысостым игу къыхъащ и къуэшитIыр къригъэблагъэу зыбгъэдигъэсыну, зэш-зэхуефэ яхуищIыну. Арати, къышригъэблагъэ пIальэмкIэ и къуэшхэм хыбар яригъэщIащ, езыми а пIальэм ирихьэлIэу фадэ-пIастэкIэ зигъэхъэзыращ.

Пальэр къэсри, и къуэшитIыр къэкIуащ, я шу гуп зырызыр я гъусэу. Я пщылI гъусэхэр ящхъэщыту зэшищыр Iэнэм тIысащ, мэрэмэжьейр ярыту я бжъэ зырызи Iэнэм къытрагъэуващ. ХьэтIохъушыкъуэ нэхъыжыт, хъуахъуэу япэ ефэн хуейр арт. Ауэ бажэм нэхрэ нэхъ бзаджэт, щхъухъ хэлъкIэ шэч ищIырти, хъуахъуэри емыфэу тригъэуэвэжаш (и ныкъуэм зэрыжаIэмкIэ, хъуахъуэри къышхъэщытхэм ящыщ зым иритащ). Ар пэжу къышцIэкIынукъым, сыту жыпIэмэ, нэгъуэщI зыгуэрым иритрэ ирифамэ, Мысост ирифа бжьищыр дэнэ къикIа? Ислъам нэхъыщIэти, ари хъуахъуэри, и шынэхъыжы ХьэтIохъушыкъуэ зерищIам хуэдэу, тригъэуэвэжаш, емыфэу. И къуэшитIым ефэну дзыхъ зэрамыщIыр Мысост щилъагъум, губжьри гукъанэ яхуищIу жиIащ: «АтIэ, нобэ щыщIэдзауэ сэ си блыгу щIэтхэм хабзэ яхузощI, езыхэр гуп яыхъами, Мысостей бжьищ ефэнхэу, езыхэм къахыхъари ирагъэфэну». Езым и бжъэри зытехъуэхъухъуэ къуэшитIым ирамыфа я бжъэхэри – бжьищри ирифащ. «Мысостей бжьищыр» абы къыщезъащ. Къезыгъэжъар Къазий и къуэшищырщ, къыщезъари Бахъсэн псыхъуэщ.

«Мысостей бжьищым» нэмышцIауэ, къэбэрдейхэм «Къетыкъуей бжьищ» жаIэ. Апхуэдэу жаIэныр къызыхэкIа Къетыкъуэхэми хыбар гъэщIэгъуэн тражыIыхъ. Абы къыхэкIыу «Къетыкъуей бжьищым» и хыбарри жыIэпхъэщ.

Мысостейхэр а зэманым Бахъсэн псыхъуэ дэсамэ, Къетыкъуейхэр иджы Аргудан, Лэсчэн, Урыху къуажэхэр здэщыс щIыпIэхэми исаш. (А щIыпIэхэр япэ щIыкIэ «Тальостэнейуэ» щытащ – Янхъуэт и къуэ Тальостэн и цIэкIэ, иужькIэ Тальостэн и къуэш нэхъыщIэ Беслгъэн ПцIапцIэ и къуэ Къетыкъуэ и цIэкIэ а щIыпIэм «Къетыкъуей» хужаIэу щIадзаш. Къетыкъуэ щылIэм, абы и къуэ Аслъэмбэч пщыгъэр къыхуэнащ). «Къетыкъуей бжьищ» псалгъэр Аслъэмбэч деж къыщезъауэ, зэрыхъуари мыпхуэдэу яIуатэ.

Къетыкъуэ и къуэ Аслъэмбэч и пщыгъэ зэманым, осетин къуажиищ абы къельэIуащ къыдэкIыу къурш лъапэ тафэм къытетIысхъэну хуит ищIыну. «Захуэщ, – жиIащ Аслъэмбэч, – ауэ а IуэхумкIэ дызэгурыIуэн щхъэкIэ япэ щIыкIэ дызэхуэзэн хуейщ. Апхуэдэу щыщыткIэ, фи лIыкIуэхэр мыпхуэдэ махуэм Улэ и Iуащхэм къевгъэкIуалIэ. Сэри сынекIуэлIэнци, абы дыщызэгурыIуэнщ».

Къетыкъуэ и къуэ Аслъэмбэч лIыкIуэхэм пIальэ щIаритар зыт:

осетинхэр и щЫ кІапэ кыттригъэтІысхъа нэужь, кызырыхушцытыну щЫкІэм, кыалэну кыхуащІэн хуейр зыхуэдэм фЫгуэ егупсысу зэхуэзэну лыкІуэхэм абыкІэ быдагъэ ярищІылІэну арат. А пІальэм и кІуэцІкІэ Аслъэмбэчыр фЫгуэ Іуэхум егупсысащ, и уэркхэм ечэнджэщыжри, яритыну жэуапым хуэхъзыру, и чэнджэщакІуэхэр и гъусэу Улэ и Іуащхэм екІуэлІащ. (А Іуащхэр Урыху псым уикІауэ Шэгуолэ ушыкІуэкІэ Шыльэныкъ бгыщхэм тетщ, Шэгуолэмрэ Урыхумрэ я щЫр шызэпылтым деж). Ауэ Іуащхэм осетинхэр къекІуэлІатэктым. ЩІакІуэр иубгъури, абы тетІысхъэжауэ Аслъэмбэч тесщ, ауэ осетинхэр къакІуэрктым. ИкІэм, ешри къэтэджащ осетинхэр къакІуэрэ-къэмыкІуэрэ пльэну. ЛулэкІэ тутын ефэрти (аращ зэрыжалэр, ауэ ар фІэщ хугъуейщ, сыту жыпІэмэ адыгэхэм тутын ефэн кызырщІадзэрэ куэд щІактым) ари зэрыІурылгуэ, осетинхэм яхуэхушІэу Іэдакхъэжауэ ищІауэ здэплэм, зы фоч закъуэ къауэри лулэ Іурылтым и щхэр фІиудащ. «Іэу, мыбы даукІыну арай я мурадыр!» – жиІэри и щІакІуэр къиштэжаш, ар иыгыбу, шым шэсыжыну Іуащхэм кысхыжым, осетин шу гуп кызырыкыуэхри кыбгъэдыхъащ. «Уэлэхэ, Аслъэмбэч, узэдгъэжым, кытхуэгъэгу! ФочкІэ къэуа щІалэри дыдейщ. Апхуэдэ фочауэ дызериІэр уэдгъэлыгъуну арат. Дэ дыкыщІэкІуа Іуэхур Къэбан и къуэжым кыщищІэм кыдэгиящ. «Сыт хъэдыгуэдахэ фщІар, Іуащхэ пІальэ зратыр Аслъэмбэч хуэдэлІ? Къевгъэблагъэ икІэшІыпІэкІэ си деж, мыбы дыщызэпсэлъэнщ, кыджиІащи дынолгъэу, Аслъэмбэч, унытхуеблэгъэну!»), – кыжраІащ лыкІуэхэм. Осетинхэр и щЫ кІапэ кыттригъэтІысхъэу, и Іумэтым къригъэхъэу ІурыщІэ къищІыну езы Аслъэмбэчи и гуращэти, абы шахуеблэгъэну махуэмкІэ аргуэру пІальэ зэІахри зэбгъэдэкІыжаш.

ПІальэр къэсри, Мамхэгхэ я щІалэ пщафІэу и гъусэу, Къетыкыуэ и къуэ Аслъэмбэч Къэбан лЫжым деж еблэгъащ. Къэбанхэ осетин алдархэм ящыщт. Къэбан лЫжыр Тальостэнхэ я уэркыу, Тальостэн и къуэрылгуэ Щолэхужым и ныбжэгъуу шытауэ, къэбэрдеищхэм я хъэл-щэнхэр фЫгуэ зыщІэ, Тальостэн и лакыуэхэр къарууншэ хъууэ, абы и къуэш Беслээн ПцІапцІэ и лакыуэхэр кышыдэуейм, абы я дежкІэ зригъэбэну мурад зыщІа лЫжыг. Азэпщ и къуэ Гъудэберт Хэкум икІын хуей шыхъуам Къэбан пщІэгъуалэр къезытар арат. Иджы, и ныбжыр илгъэси 150-рэ нызэрыхъэса пэтми, ар зи лгэм зэрихъэ, зи нэр жан, зи акылыр зыфІэмыкІуэда, зи унафэ Іушхэм осетинхэр едаІуэ лЫжы Іушт. Къэбан лЫжым и хыбар дахэ куэд Аслъэмбэчи зэхихырти, абы и деж кышыщІидзэну, нэхыбэу щІыхуеблагъэри арат.

Къэбан лЫжым хъэщІэм «выгъуэ ныш» гъэшха кыхуиукІащ. «Мыр уэр щхъэкІэ езгъэщІащ, япэу уэ урефэнщ, здэпхыннци, хъэщІэ кыпхуэкІуэхэр иребгъафэу си фэеплгуэ зепхъэнщ!» – жиІэри фалгышцэу зэгуэту, зым итыр щрифкІэ, адреј тІум ярытри абы кылгъадэрэ, абыи уемыфэу мыхъуну, фалгъэ гъэщІэрэщІа, пхъэм кыхэщІыкІауэ, кыІэщІигъэуащ. Фалгъэхэр фалгъэшхуэт, осетин фадэ фЫщІэр изу ярыт, арщхъэкІэ лЫгъм зригъэхъщ, пщы напэм еплгыжри, зыри къримынэу ирифаш Аслъэмбэчым. Пщым ар щрифем, абы къекІуэлІа псори а фалгъмкІэ зэрызэххэ иригъэфаш лЫжым.

ИкІэм, щхэр къахъри кыттралгъащ. «Мыращ Къетыкыуэ и къуэ, зил пшхари, хуэщІ унафэ!» – жиІащ Къэбан и къуэжым. Къэбэрдеищхэм хъэщІэм щхэр кызырыхутралгъэхэ хабзэри, ар зэракытэ щЫкІэри Къэбан и къуэжым куэдрэ Къэбэрдейм щильэгъуат. «Хъэуэ, уэ илгъэси 150-м унэсащ, уэ ушысу сэ дауэ унафэ сщІын!», – жиІэри, Аслъэмбэч

идакбым. Къэбан и къуэжбым и къамэщIэлъысэр кърихщ, тхъэкIумэр къытриушщIыкIри, Аслъэмбэч къышхъэщыт Мамхэгъхэ я щIалэм къы-хуишиящ. Мыдрейр пхъуэу сапэм фIэлъыр къыпимыху, и Iэшхъэр дри-хъейщ, и Iэгур хуиушIри хуиту къригъэльхъащ. «Апхуэдэу IэкIуэльхъакIуэу щысIыпхакIэ, улIщ, мыбы итми уефэну пхуэфашщ!» – жиIэри, а бжьищу зэгуэт фальэмкIэ къригъэфаш. Мамхэгбым и зыIыгъыкIар Аслъэмбэчым игу ирихъащ. КъэкIуэжа нэужь, Мамхэгъыр уэркъ ищIри, Мамхэгъхэ уэркъыу шытащ.

Къетыкъуэ и къуэ Аслъэмбэчрэ осетинхэмрэ Къэбан и къуэжбым и фIыгъэкIэ зэгурыIуэри осетинхэр къыгухъащ. Къэбан и къуэжъри яхэту къэIэпхъуэри, Уэзрэджыр къэтIысащ, Лэсчэнми Урыхуми осетин куэд къыдэтIысхъащ, лъэпкыитIыр я псэукIэкIи, лыкIи зэгъунэгъу хъуащ. МыдэкIэ Аслъэмбэч къыздыха фальэмкIэ «Къетыкъуей бжьищкIэ» еджэу тезыр зытралъхъахэр, къыкIэрыхуахэр ирагъэфэну унафэ ищIащ, иужькIэ а фальэ зэгуэтым и пIэкIэ зэкIэлъыкIуэу бжьищ ирагъафэу щIадзащ. Аращ «Къетыкъуей бжьищ» псалъэмрэ хабзэмрэ къыщезъауэ хъыбарым къыIуатэр.

Беслъэн ПцIапцIэ и къуэ Къетыкъуэ къуитху иIащ: нэхъыжь-нэхъышIэкIэ зэрызэкIэлъыкIуэм хуэдэу къэтхъынщ: 1. Пщыапщыкъуэ, 2. Аслъэмбэч, 3. Тепщэныкъуэ, 4. Къаныкъуэ, 5. Яным-Мырзэ. Нэхъ зылъэкIыу яхэтар – Пщыапщыкъуэрэ Аслъэмбэчрэщ. Беслъэн ПцIапцIэ (иджырей Аушыджэрым ипщэкIэ) Шэрэдж псыхъуэ дэсащ, абы щылIэжауэ и хъэдэр зыщIэлъ Iуащхъэ дэтщ. Iэпхъуэми къыгъээжми, и адэшхуэм и щIапIэм нэхъыбэрэ исар Аслъэмбэчщ. Пщыапщыкъуэ Iэпхъуами, е абы и къуэ Къазийр арами – сытми, абы я бынхэр – ХьэтIохъушыкъуэ, Ислъам, Мысост сымэ, «Мысостей бжьищыр»къезыгъэжъар, Бахъсэн псыхъуэ дэсащ. Зи гугъу тщIы хабзэр хэт япэ къригъэжъами иджы къэпхутэжыну гугъуш.

Хъымсад и гъыбзэ

1809 гъэм къэбэрдей пщыжь-уэркъыжьхэр зэхуэсри, Жанхъуэт и къуэ Кушыку пщы уэлийуэ хахащ, лIэжыхукIи пщы нэхъыжьу шытащ. Кушыку подполковник цIэр зэрихъащ, урыс пащтыхъым улахуэ къриту. Абы и япэрей фызым къыльхуауэ иIащ пхъуитIрэ къуишрэ. ЕтIуанэрейм къыльхуа щIалэр сабийуэ лIэжащ.

Кушыку ипхъу нэхъыжь Хъымсад Тальостэнхэ яхъащ, Чэбэхъан Наурызхэ яшащ.

Хъыбарым зэрыжиIэмкIэ, Хъымсад дахэу, зэкIэлъыкIуэу шытащ. Ар Аргудан Хъэмырзэхэ (Хъэмырзэр Къетыкъуэ и къуэ Аслъэмбэч и къуэщ, «Хъэмырзэ ЛыкIэщI» жыхуаIэу «Къэбэрдейм и жэщтеуэ» уэрэдыр къызытекIа зауэр зэхэзышауэ щытари аращ) я джэгум щыIэу Тальостэнхэ я къуэм илгъагури къехъуэпсащ. Языныкъуэхэм Тальостэнхэ я къуэм и цIэр Къэрэщейуэ жалэ. Е ар пщIыщ, е Тальостэнхэ я лъэпкъым Къэрэщейуэ тIу исагъэнуш. Япэрей Къэрэщейр – Мудар-хъэфэм къыуащIар – шыпсэуар XVII лIэщIыгъуэм и япэрей Iыхъэрщи, ар аракъым. Хъымсад шыпсэуар XIX лIэщIыгъуэм и япэрей Iыхъэрщи, а тIум илгъэс 200 я зэхуакуш. Аращи, Хъымсад илI Тальостэнхэ я къуэм и цIэр тхыгъэхэм къыхэщыркбым,

хыбархэм хэт Къэрэщейуэ, хэти Тальгостэнхэ я къуэу къагуатэ мыхъумэ. Уджым здыхэтым зэгурыгуащ: мобьи ишэну, мыдрейри дэкгуэну, ауэ, имыхъмэ, зэрырамытынур гуригъагуэри, палъи зэратащ.

Шальгэр къыщысым, Тальгостэнхэ я къуэр цолэхъу шы лъэпкъ тесу Псыгуэнсур здэщыс къуажапцэм деж екIэщIэ лъэгум и мэз щIагъым къыщIэуващ.

Хъымсадми, я дежхэм ящыхъэри, гуимэм ису, шу гъусэхэр иIэу мэракгуэхэ зригъэшащ. Тальгостэнхэ я къуэр мэзым къыщIэжщ, гуимэ блэкIым бгъэдэлыдэщ, Хъымсади зыкъишийри, абы зыIэригъэхъащ. ЩIалэр и шым и бланагъым щыгугъырты, тIури зэрытесу, Вындыб джабэ задэм кIэрихуащ, абыкIэ нэхъ яIэщIэкIын и гугъэу. Мыдрейхэми шум къыпажыхъу хуежъащ. Цолэхъур шы бланэт, цIыхуитIыр зэрытесу джабэ задэм дихащ, ауэ и щхъэм щынэсым, шыр зэгуэудащ. Тальгостэнхэ я къуэм и шым и дамыгъэр къытригъэжри къамыгъуэтыну игъэпщIауащ. Хъымсади и Iэпэр иубыдри, мэзым лъэсу цIыхъэжащ. Мэз защIэкIэ щIэкIри, Къуэгъульыкъуэхэ кIуащ.

Уэрэдхэми хыбархэми къазэрыхэщыжымкIэ, лъэпкъ мащIэ пэтми, Къуэгъульыкъуэхэ нэхъ лIыгъэ зиIарэ нэхъ хабзэ зыхэлъарэ къэбэрдей уэркъым яхэтакъым. Тальгостэнхэ я къуэмрэ Хъымсадрэ Къуэгъульыкъуэ зэкъуэшитIым, хабзэм тету, ирагъэблэгъащ, дахэ къыжраIащ. УвыIэпIэ иратри, Къуэгъульыкъуэ ЛIыгъурыр пщы уэлий Жанхъуэтыкъуэ Кушыку деж кIуащ: «Унэрыхэ сыкъыпхуэкIуащ, Жанхъуэт и къуэ! Уэ уи щIыбагъ дэри дыкъыдэмытмэ, уэри пщы уэлий ухъунукъым. (Апхуэдэу хыбарым хэт пэтми, Кушыку а зэманым пщы уэлийуэ щытауэ къыщIэкIынукъым. Дэ къызэрытфIэщIымкIэ, ар пщы уэлийуэ щыхахар ипхъухэр яша нэужьщ. – Къ. З.). Ауэ щыхъукIэ, зыгуэркIэ укъыдэплъын хуейщ. Уи пхъур Тальгостэнхэ я къуэм нызихэлIауэ си деж тешэрыщ щыIэщ. Уэ упщы уэлий пэтми, сэ къызэкIуэлIа ныбжыщIэхэм хабзэ яхуэсщIыну си къалэнщ», – щыжриIэм, Кушыкуи къэхъуамкIэ арэзы хъуащ. ЛIыгъур къэкIуэным и пэ къихуэу, Кушыкум и шу гуп Тэрч Iуфэ игъакIуэри икIыпIэм деж тIысыгъэ иригъэщIауэ щыст, Тальгостэнхэ я къуэр иригъэукIыу и пхъур къригъэхъыжыну. Абыхэм лIыкIуэ якIэлъыигъэкIуащ къригъэшэжыну.

Хъымсади Къуэгъульыкъуэхэ хъэгъуэлIыгъуэшхуэу ирашри Тальгостэнхэ яшащ. Тальгостэн и къуэр а зэманым Джылахъстэнейм Бэзэр Iуащхъэжъым деж щыпсэуащ (иджы Мэртэзей станцымрэ Дей къуажэмрэ я кум). Ауэ Хъымсадыр нысашIэу, зэрыдэкIуэрэ куэд мыщIауэ, Тальгостэнхэ я къуэр жэщым щIашри къаукIащ. Хыбарым зэрыжиIэжымкIэ, Хъымсадыр, фызабэ щIалэу къыщынэм, тешэрыщIыпIэу здэщыIа Къуэгъульыкъуэхэ я деж яшэжащ.

Нэгъуеипщ Тыгъуэнхэ Беслъэн Мэртазэхэ къэкIуауэ щыхъэщIэу Хъымсади и хыбарыр зэхихри къылтыхъуу щIидзащ. Мэртазэхи Къуэгъульыкъуэхэи Iуэхум хыхъэри, Кушыкур къытрагъэхъащ, Хъымсади фIэмыфIу Беслъэным иратащ. «Емынэм и бэракъ фIыцIэр Мэртазэхэ къыщызэфIащIэ, гуимэжыр зэщIэщIагъэххэти, Къуэгъульыкъуэхэ сыныдашыж», – жеIэ уэрэдэм.

Тыгъуэн Беслъэн а зэманым нэгъуей къуажэшхуэм пщыуэ дэст. (Апхуэдэу жеIэ Къэрэгъул МытI. Нарган).

Хъымсадыр Беслъэн зэришэрэ куэд мыщIауэ, махуэ гуэрым пщыр къуажэбгъум щыт Iуащхъэжъым уэршэракIуэ дэкIащ. Ар щалъагъум, я пщым дэуэршэрыну и къуажэгъухэр зырыз-тIурытIурэ къыкIэлъыдэкIхэри хъурейуэ къатIысыхъащ. И къуажэгъухэр я пщым догушыIэ, мэхъуэ-

жбыуэ. Ауэрэ куум зэрыхэгъэхьащ. Бесльэн нэхъ и гьунэгъу-ныбжьэгъуу, и гушыгъуу зы кьопсалгъэри:

– Уа, Тыгъуэн и кьуэ, мы иджы кьытхуэпшэжа гуащэр зэи тльэгъуакъымы, ар зы гукъеуэ, а гуащэм и щыпэллу щытамрэ уэрэ нэхьыфлу ильагъур тцлэркъымы – ар гукъеуитл. Къыджегъэт уи гугъэр? – жегъэ.

– Япэрауэ, гуащэр фльагъунумы, класэ хьуакъым, етлуанэу, абы нэхьыфлу ильагъур сэ жыслэгъэ фи флэгъэ хьунукъым, фэ езыр хуит фызошл вгъаклуэу евгъэушщыну! – жидащ Бесльэн, гуащэм езыр нэхьыфлу кьызэрилъагъумкелэ и щхьэр иггъэгугъэжу.

– Уэ нэхьыфлу укыильагъуу жыпгъэр? – щлэушщдащ аргуэру ныбжьэгъур.

– Жыслэм кьыщынэркъым. Фыклуи феушщл, итланэ фи флэгъэ хьунш!

– Дэгъуэнт, ауэ уэ кьыпшышынэнщи, пэжыр кьыджиэнкъым, – апхуэдэурэ гушыгъуу здэгъэхьэм, кьуажэм зы факъырэ кьыдыхьэу ялъэгъуащ. «Къэдгъуэтащ дгъэклэуэн!» – жагъэри факъырэр зыхащаш.

– Уэ кьэплэгъуэхуэнум хуэдэ мин уэгтынш, мы пщым и гуащэм деж тхуэклэу, дэгъэклэуауи жумыгъэ, Къэбэрдэим укыикла хуэдэу тхуеушщл уи щыпэллырмэ иджы уилэмрэ дэтхэнэр нэхьыфлу пльагъурэ, жыли.

– Сыклуэнш, сеушщыныщи, пщымы сыщымышынэу, пэжыр вжесгъэжынш, ауэ сыт абы щхьэклэ кьысхуэфщлэнур? – яхэушщлыхьащ факъырэр.

Псоми жэм зырыз, Бесльэным былымипшл кьратыну кьагъэгугъащ. Факъырэр гуфлаш, и хьуржыныр хьыфидзэри гуащэм деж жащ.

Гуащэм кьыщыхигъэзыхьым зыгъэклэуари щлагъэклэуари лыклуэм илуэтащ. Хьымсад, псалгъэ кьыпимыдзу, факъырэр щлригъэшри кьабзэу иригъэгъэпсклаш, щыгъын щлэрыпскелэ и лъакъуэм щыщлэдзауэ и щхьэм нэс иригъэхуэпащ, ахьшэ тумэни 10 иритри жридащ:

– Абыхэм пэжыр ящлэну апхуэдизу шафлэфкелэ, клэуэи яжегъэ: «Тыгъуэн и кьуэ Бесльэн и мылькумрэ и жылэмрэ нэхьэр, Тальостэн и кьуэм и гъур си напэм и зэ кьыдэлгъэгъуэр нэхьыфл» жидащ гуащэм жыли!

Абы и ужькелэгъэ Хьымсад уэрэдыр щуисар.

Уэрэдыр цлыхубэм яыхьа нэужь йотхьуншлауэ, зыхуэмейхэр хадз, зыхуейр щлагуэ. Араши, Хьымсад жидамрэ иужькелэ халъхьамрэ зэхэгъэклэуэуейщ. Уэрэдыр зэмылгъэужьыгуэ гэджэу жагъэж.

Факъырэм ищла луэхутхьэбзэм и шлэр кьылэрыхьэри хьуржыныр зышщлыхьыхьащ. Ауэ нэр иришлу пэжыр кьыжезыла Хьымсад дахэр игу пыклуу Бесльэн иригъэклэужакъым.

Мыр кьыщыхьуар XIX лэгъэуэуэм и япэ гыхьэрш. Жанхуэтыкьуэ Кушыку 1829 гъэм лдаш, Хьымсад 1848 гъэ пщлондэ псэуащ.

Уэрэдыр япэ дьдэ жызыгъуу зэхэсар Хьэвешхьэ Жамырзэщ (Псыгуэнсу).

Хьымсад и гыбзэ

Цыбылэхэ я гуащэ дахэ, ией...

Ежью: Уойра!

Хэтхэ щхьэклэ укысхуэклэуа, рэтгъэ?

Ежью: Уо!

Тэтэркъанхэ щхьэкIэрэ укъысхуэкIуамэ, ией,
Ежбу: Уо!

Шууиццэти, хэкум зэдисхэт, рэтIэ.

Ежбу: Уо!

Тальостэнхэ щхьэкIэ укъысхуэкIуамэ, рэтIэ,

Ежбу: Уейра!

Шу закъуэти, епсыхыжати, рэтIэ.

Ежбу: Уо!

Суншыжь гуцэм и тобылыгъур

Пщы дадэм и зэпэбашти,

Арыкъыжь гуцэм и бланэ пшэрыр

Пщы дадэм и хьэщIэнышт.

Сыгуаццэт, сыгуаццэ мыгъуэти,

Гуаццэ псоми сафIэтхьэмыщкIэт.

Емынэ гуцэм и бэракъ фIыцIэр

Мэртазэхэ къыщызэфIащIэ,

Гуимэжьхэри зэщIэщIагъэххэти,

Тальостэнхэ сыныдашыжьыр.

Уэрэдыр Къуэдзым къыхидзээрэ,

Пхъэш мэзыжьымкIэ сыныщIашыжьыр.

Сэ гьиццэри си уэредати,

ТэтэртупкIэ срашэкIыжьыр.

Жыр гуцэу си лэныстэшхуэр

Хьэщхуэжь хабзэу зэрызогъэшхыр.

Пщы цауэмэ зишыхыжьыххээрэ,

ЖагъуэлI гуцэм сэ сыныхуашэ.

Сыгуаццэт, сыгуаццэ мыгъуэти,

Гуаццэ псоми сафIэтхьэмыщкIэт.

Айрэщ, жыпIэркъэ!

Хьымсадыр хьэдэ гуузт!

Тальостэнхэ сыщыранысэм,

Жыхафэр си шэджагъуакIуэт.

ЖагъуэлIым сыщыратыжьым,

Мыжьыкъ алаццэр къысщIэмыхьэж.

Сыгуаццэт, сыгуаццэ мыгъуэти,

Гуащэ псоми сафIэтхэмыщкIэт!
 Уайрэщ, жыпIэркъэ!
 Хъымсадыр магъыр, мэусэр!

Абджыщхъуэу си щхэгъубжэшхуэр
 IэгупэкIэрэ зэIузогъэжи,
 Сэ нэпситIри къезгъэжэбзэхыурэ,
 ПIэ лъапэр ныпызокIухьыр.

Таж гущэуэ си пыIэ лъапIэр
 Мэртазэхэ къыщыфIызолъэ,
 Хъэгъэбанэмэ сыныпэплъэнуги,
 Пщы уэлиймэ сэ къысхуимыдэ.
 Си анэурэ Ццэхугъуей гуащэми
 Данэху-данапIэм сыкъыхимыхти,
 Нэгъуей жэмурэ сэ къысцIэпхари
 ЧэрэчэкIэ яугуэшыжи!
 Айрэщ, жыпIэркъэ!
 Хъымсадыр хъэдэ гуузти!

Пщы уэлиймэ срипхъу лъапIэм,
 ХъэтIохъуцокъуэхэ щхэ саримытрэ?!
 Къэбэрдейм пщыжь имысыжым,
 Бэкъэлдыжкым хыбар схуевгъащIэ!
 Сыгуащэт, сыгуащэ мыгъуэти,
 Гуащэ псоми сафIэтхэмыщкIэт.
 Айрэщ, жыпIэркъэ!
 Хъымсадыр магъыр, мэусэр!



Балъкбэр усаkIуэ цIэрыIуэ Додуев Аскэр и ныбжъыр илгэс 60 ирикъуащ. Ар 1953 гэм и январым Къэзахъстаным кбыщальхуащ. Леишхуэ зытехъауэ щыта балъкбэрхэр я лбахэм кыхъэжса нэужь, и адэ-анэр Щхъэлыкъуэ къуажэм щотIысэх. Курымт школыр а жылэм кбыщызыуха щIалэщIэр 1969 гэм КъБКъУ-м щIотIысхъэ. Математикэм цыхурагъаджэ къудамэр дэгъуэу кбрехъэлIэри, абы егъээжэ езыр зыщIэса школым щылэжъэну. ИтIанэ ар «Минги-Тау» журналым редактору къащтэ. Илгэс зылIытхукIэ абы щолажъэри, телевиденэм макIуэ. Ар мэхъу журналист нэхъыфI дьдэхэм ящыщы: Додуевым и Iэдакбэм кбыщIэкIащ нэтынхэу, телефильмхэу, телеочеркхэу 800-м щIигъу.

Апхуэдиз лэжъыгъэм нэмыщI, Аскэр зэи IэщIыб ищIакбым усэ тхынри. Ахэр щIэх-щIэхыурэ кытехуэрт ди кбэралми нэгъуэщI хэкухэми кбыщыдэкI газетхэмрэ журналхэмрэ. Зи творчествэм зиузэщI зэпыт, зи тхыль щхъэхуэхэмкIэ щытхъушхуэ кбэзыхъ усаkIуэ Iээ, журналистыфI щIалэр хагъэхъэ кбэралым и ТхакIуэхэми Журналистхэми я союзхэм.

Зи IэдакбэщIэкIэхэмкIэ Урысейми, Търкуми, Болгариеми, нэгъуэщI щIытIэхэми фIыуэ кбыщыцIыху, усэ тхыль зыбгъуыщI кбьдэзыгъэкIа Додуев Аскэр икIи жылагъуэ лэжъакIуэишхуэщ: ар Къэбэрдей-Балъкбэр Парламентым и депутатщ, «Минги-Тау» журналым и редактор нэхъыщхъэщ. Къэрэшей-Шэрджэс Республикэм и цыхубэ усаkIуэ цIэр зезыхъэ Додуевым кыхуагъэфъащ дамыгъэ лбапIэхэри, Щытхъу, Щыхъ тхыльхэри.

ЛытIэ шува ди ныбжъэгъу, ди лэжъэгъу Аскэр дохъуэхъу узыншагъэ

бүдэрэ творческэ ехбулгэныгъэшхуэрэ иГэу ди республикэм и щэнхабзэм дятэкги куэдрэ хуэлэжээнү.

Мы тхыгъэ клэщгым цгыдогъу Аскэр и ныбжээгъуфгэ Иэджем ящыц, Ингуш Республикэм и цгыхубэ усаггэ Чаккиев Сэхьид Додуевым хуиггэпсауэ цыта усэ цгыкгури:

АСКЭР ДЕЖ

Щыбалъкърщ ар балъкър кършхэм,
Щыадыгэщ Къэбәрдейм.
Щикуэдщ Аскэр дэни кьуэшхэр —
Кавказ псом зэхуэдэу ейщ.

Псори зылъагъущ. Зыщгэщ псори.
Игэщ псэ хьэлэл. Жумартщ.
Тхакгуэщ. Журналистщ. Щгэпсэури
И лъэпкъ уардэ кьэзылъхуарщ.

Ухуэхуамэ абы гъусэ,
Зы дакъыкыи уемызэш.
И гушыгэ дахэм, усэм
Гури псэри ягъэтынш.

Сыт хуэдизри сыпыгъэлы,
Слъэккъым абы сыдэхун:
Цгыхугъэшхуэу, лыгъэу хэльым
Схуэмыух сэ ехуэпсэн.

Ар сщгымыгъумэ, сехь гупсысэм:
Аскэрыншэу псэугъуейщ,
Ауэ уигэу ар шу гъусэу
Узекгуэнри мытынш гей.

ДОДУЕВ Аскэр

ГЪУЭГУР СЛЪАГЪУКЪЫМ

Зыслэтакъым лъагэу уафэм нэс сэ,
Алыхьым щхьэкгэ укъызэмыхъуапсэ,

Ушынауи, усхуэмыгузасэ.
 Тыншу бийхэм сащыфынукъым лъэгущыцэ,
 Ыхьлыми ныбжьэгъуми я гур хъуащ схуэщыцэ,
 Ауэ хьэлуцыздым сашхыжынуи схужумыцэ...

Мыри сыхуейщ зыпхыбгъэкъыну хьэкъыу,
 Зезгъэсакъым иджыри къэс сыгупсысэфу,
 Къыздицукъыр сымьщыцэу жэщым къэцумэ макъыр,
 Сыщыцокъри сытохьэ гъуэгу, гунэфу,
 Сымьщыцэжу сыздыхьыр си лъэм.
 Жэщыр кыхьщ. Спэжыжьэщ нэхуц пшэплъыр.
 Гугъэ закъуэрщ нэху схузэзыгъэщыцы,
 Къыщыцэкъыжынкъэ хъунуц ари нэщыу.

Псынщыцэу сыкыуащ, сыщымысхыжу си лъэм,
 Сыздынэсар бгы щыхуцэу мылылъэщ.
 Къытхуцокъыр апхуэдэ нахуапэу
 Гугъэ дахэу щыдгъэфлар щыцхьэпэцэ.
 Сяпэ уищыну иумылъхы нэхьыфыцэ уи гум,
 Къысхуэлабгъужкъым сэри адкыцэ гъуэгур...

Си зэхуэдэщ гуауи гуфцэгъуи,
 Куэд щыцэ а цыри зэрызыныбжьэгъурэ.
 Дэтхэнэми илэжщ езым и гуауэ.
 Къыщыцэкъымы зым и гъуэгуи удз гъэгъауэ,
 Жыцэдалуэу тхэ уемылъэуауэ,
 Къыпхуридзыхыркъым Алыхьым зыри ауэ.

Узын щимыгъэтами уцэгъэжъым,
 Къожыр лы си уцэгъэщыцэу, зигъэткыбжыу,
 Пхыплъыпэщыцэу, гугъапэщыцэу жэщ кыыщыцэу.
 Гъащыцэу дыджыцэу, солъыхъуэ щыцэу хьэу,
 Абы бланэ сищыцэу, къару кыысхелъхэ.
 Ауэ а къаруи йожъэжыр,
 Схуэламыкыцэу кыысхуимыгъэгъужу.

УИ НЭХЭР

Пцды пхуэупсырктым —
 Уи нэхэм укыщцлагъэщыр -
 Пэж защцлэщ нэкугъуэхэм къарыщыр.
 «Луклыж!» жыпцлэу сыщепхужьэжкцэ,
 «Къанэ!»- жи уи нэ кызыщцлхым хъуаскцэ!

Уи нитыр си нэщхъеягъуэхэм я абгъуэщ,
 Си уафитым кыщцыблэ вагъуэщ,
 А тцуращ сцлэххэри фцыгъуэу,
 Ццусфцлэкуэдыр — си кцуэдыжыгъуэщ.

Си уэрэдым и кцлэху ежбууэ
 Уи нитыр кысхузэщцложбууэ.
 Къызопсалъэ ахэр, ирепсалъэ,
 Зэрылъагъужкктым езы тцур, зэтемыплъэ,
 Си ажалри си гъащцлэри ящцлэьщи.

Зэзыдзэклар Уэрэзей Афликц.

* * *

Жэщ мазэхэщ. Къуажэм дэтыр
 Хъэуэ —
 Уафэм добэней.
 Зым кыщццедзэ, зым щигъэтмэ.
 Уафэм щхъэ щыхуа я ней?

Езы дыдэхэм ямыщцлэ
 Я гум къеуэр. Ящцлэр зыщ:
 Уафэ лъащцлэр, шыуаныщцлэу.
 Макъ зэмыщцхькцэ ягъэзу.

Хъэхэр щцлылъэрцц гугъу лей щехьыр —
 Епха защцлэу ялыгъщ.
 Ауэ ирагъэху мыхьыр,
 Уафэм добэней, мэкъугъ...

Арагъэнуц ягу темыхуэу
Шым губгъэн хуащIыну хьэхэм.

* * *

Абаев Мухъэдин хузотх

Дызытетыр дэ къурш гъуэгуц,
Мэгузавэ си псэр.
Мыл къэчачэм я зэхуаку
Куухэр егъэпщкIу уэсым...
Сигъэц япэ, сынолъэIу,
Си ныбжьэгъу мышынэ,
СщIэркъым сэ зэрагъэудэIу
Зи бын зыгъей анэ...

ЗэыздзэкIар Бицу Анатолэц.

ШЫМЫЭУ, ЖАIЭ, ХЪЭРШЫМ ГЪАЩIЭ

Пэжыр жепIамэ, бий узыщIхэр щыIэц —
Акъылыншагъэр тхъэмышкIагъэ Iейщ.
СхуэмышI зикI си фIэц хъэршым гъащIэ щыIэу —
Ар щIыгуми щыдурдылу жыIэгъуейщ.
ЗэрыукIыжу,
НэкIэ зэпыджыжу,
Дыгъужь нэпсейуэ щIыхур щызэхэт
Дунейм утеткIэ,
Уи кIэм ущыщтэжу,
СынасыпыфIэц жиIэфыну хэт?
ШымыIэр пэж хъунц гъащIэ уэгум;
ЩIыгуми
ЩытщIащ ар жыхъэрмэм и фэгъу;
Ди псэ щыIагъкIэ,
Я щыIагъкIэ ди гум
Итф псы нэгъунэ щыIэмыл догъэху...
ЩыIэкъым, жаIэ, хъэршым гъащIэ.
Ауэ
Щыдыджщ ар щIыгуми.
Къуаншэри дэращ:
Зым зыр и фIэц мыхъужу, узэзауэу
ЕпхъэкI уи гъащIэр мыл бгъэщту арщ.

Дыдэлэбейуэ, гугъуехь лъэпкъ хэмылбу,
 Дызыхуей вагъуэр къытцоху къэтцтэфын —
 Къытфлэщккъым ахэр щтыру, жыжъэу дыплъэм,
 Ауэ елусэт —

Занщлэу уалыпщлынщ...

Псэ зыут дибгъуклэ щымыт нэхъей, уафэ
 Гъащлэншэм нэсклэ щхъэ хуей дылэбэн?
 Атлэми, ди щлыгу вагъуэр ецхъми мафлэм,
 Тлъэмыкл пэлэщлэ абы зыхуэтщлын.

Зэыздзэклар Елгъэр Кашифщ.

Тхыгэ лъагъуэхэр

ЛАПИНСКИЙ Теофил

Пщыкъуий и яужь зеклуэ

Урыс-Кавказ зауэр зэриухрэ илъэси 150-рэ щрикъум ирихьэллэу

Адыгэ хэкум и гъунапкъэхэм (хымкӀи Псыжь лъэныкъуэкӀи) урысхэм къытращӀыхьа быдаплӀэхэм темууэу зы махуи дагъэкӀыркъым шэрджэсхэм. Илъэс хъурейм зы махуэ закъуи къыхэхуэ хъункъым адыгэхэмрэ урысхэмрэ шэр зэтрамыкӀутауэ. БыдаплӀэхэм къыдэкӀын хъумэ, урысхэм дзэшхуэ кърашажьэ, къежьамэ, зрихьэллэр зэтрафыщӀэ, зэтрагасхьэ, зэкъуэхуауэ къапэщӀэхуэр е яубыдри Псыжь зэпраху, е зэтраукӀэ. ЯлӀ ящӀэжын хуей мэхъури, адыгэхэри щӀэх-щӀэхыурэ зэпрокӀ Псыжь, къэзакъ щӀыналъэм йохъэри къращӀар зэрахузэфӀэкӀкӀэ кърагъэпшыныж. Псыжь и ижьырабгъу лӀфэм быдаплӀэхэмрэ къэзакъ плъырхэм я бэтэгъейхэмрэ лӀуц – абы уаблӀэкӀыныр тыншкъым. БлӀкӀын зыхузэфӀэкӀхэр жыжьэ кӀуэцӀрокрӀи, шы, былым къаху, кӀэс къахь. Хабзэ зэрахуэхъуащи, Псыжь зэрызэпрыкӀыр гуп-гупурэц, гуп къэс шу тӀощӀым щыщӀигъур зэзэмызэххэц. Апхуэдэ гупхэм зыльежьар къащехъуллэр нэхъыбэц, я щхьэр щыхалъхьэ къэхъуми. Апхуэдэ гупхэм ящыц зым зэрихьа лӀыгъэм и хъыбар иджыри къэс ялӀуэтэж адыгэхэм. Сэри ар сигу къыщӀинар адыгэ шум и гъащӀлр зыщӀит лӀыгъэм и щапхьэ си гугъэщи арац.

Убын псым и лӀфэм лӀс Уаей лъэпкъым щыц Бэрокъуэ Пщыкъуий Псыжь лӀджэрэ зэпрыкӀат, къэзакъхэм яхыхьэурэ шыи былыми къафӀихуат, кӀэси къафӀихьат. И ныбжьыр илъэс блыщӀым нэсауэ, 1857 гъэм и бжьыхьэм лӀыжъым аргуэру зеклуэ ежъэн мурад ещӀ. Зы къутыр ицӀыхурт Пщыкъуий – Псыжь узэпрыкӀрэ сыхьэтитху гъуэгу зэпыпчмэ. Илъэс тӀощӀ и пӀкӀэ теуэри игъэсат а къутырыр. Абы унэщӀэхэр зэрыдащӀыхьыжам шэц къытрихьэртэкъыми, и къуэхэмрэ и къуэрылху щӀалӀэхэмрэ зыщӀигъуц, шу пщыкӀуц хъууи, лӀыжьыр гъуэгу техьащ. Пшапэр зэхэуауэ псым зэпрыкӀри, шу гупыр къэзакъ щӀыналъэм ихьащ, нэху щыху епсыхакъым, къамыл кӀырымрэ чыцэмрэ хэт зэпытурэ къутырым нэблэгъащ. Зы цӀыхуи лӀуакъым апщӀондэху, я лъэужьи къыхагъэщыфынутэкъым. Нэху щыщым, къутырым пэмыжыжьэу, нартыху хьэсэм зыхаудыгъуащ шу гупым: махуэр нартыху хьэсэм щрахынщи, пшапэр зэхэуэмэ, къутырым теуэнц – апхуэдэ унафэ ищӀащ лӀыжъым. Шэджагъуэ хъуауэ, лӀыжьыр плъакӀуэ лӀукӀащ, арщхьэкӀэ хьэ банэ макъ къыщӀыум, щӀэх дьдэ къыгъэкӀэрэхъуэжаш. КӀыфӀ хъуа нэужь, я лӀэцэр къагъэхьэзырри, гупыр ежьащ, къутырым техъэри, я нэ къыфӀэна зы унэшхуэ екӀуэллӀащ. Щхьэгъубжэм нэху къыдидзырт, унэми цӀыхур щӀэзт, музыкэ макъи къыщӀӀэлукӀырт. Бжьыхь лъагэм екӀуэталлӀэри, гупыр чэнджащэ хъуащ: ныжэбэ дытевмыгъауэ, жилащ зым, адреим нэгъуэщӀ къыхильхьащ. Нартыху хьэсэм хыхьэжрэ пщэдей жэц пщӀондэ залэжьэмэ, нэхь

флэзахуэт лыжьым. Псалъэмакъ зэрыгъэхъури, аращ гупыр зытеклуэдар. Хамэ къазэрыхыхъар мэклэ къищцэри, зы хъэ къэбэнащ, гъунэгъухэм я хъэхэри къыдэжри, гупым къажьэхэпхъуащ. Уунэхъунумэ, куэдрэ: пцлантиэм зы къээакъ шу къыдэжащ, хъэм кхъуэпцлэщэ къапэщцлэхуа и гугъэри. Къээакъыр абрэдж гупым къажьэхэлъэдащ. Гупым ящыщ зы щлалэ фочыр триунащцэри, къээакъыр къригъэпсыхаш. Унэр зейр къээакъ шу пашэт. Абы и къуэм фыз къишати, къээакъ унагъуэм я хъэгъуэллыгъуэт, къээакъ офицерщэм щигъу, я фызхэри я бынхэри я гъусэу, къызэхуэсауэ цыхур лувт. Хъэ банэ макърэ фоч уэ макърэ къыщылым, офицерхэр унэм къызэрыщлэхаш. Лъым хэлъ къээакъым, и псэр хэмыкI щыкIлэ, офицерхэм яжрилащ абрэдж гуп къазэрешакулэуэ.

Къутырым тес къээакъ шу пашэм гъунэгъу станицэхэми Псыжь лүфэ лус плъырхэми хъыбар яригъэщлэщ. Сыхъэт нэхъыбэ дэклатэкъым топхэм гъуэгъуэн щыщлэдзам; къээакъ бэтэгъейхэм хъэуазэ мафлэ зэщлагъэнащ, Псыжь хъунщлэкулэуэ гуп къызэрызэпрыкIам и хъыбар ягъэлуу.

Нартыху хъэсэм зыхаудыгъуэри, шу гупыр зэчэнджэщаш. ПсыжькIэ ягъээжын идакъым лыжьым: сыхъэтитху гъуэгу дэлъщ, къээакъ плъырхэри сэлэтхэри сакъынущ, ямыгъэбэлэрыгъмэ, блэкIыфынукъым. Псыжь бгъэдэкулэуэтын мурад ищлэщ лыжьым: лүкIуэтынщи, пхъэрыр ягъэплъэкъуэнщ, жыжьэу къыпакIухъынщи, плъырхэр бэлэрыгъмэ, Псыжь зэпрыкIыжынщ. Гъуэмылэ ялыгъщ, гъуэмылэр къалэщцлэхуэми, нартыху цынэм къуэлIыкIынукъым махуитI-щыкIлэ. Адыгэхэр апхуэдэ Iэмал зэрыхуеклуэм щыгъуазэ хъуакIэт къээакъхэр: хъэ зыщлагъури, шу гупым ялъежьаш. Пхъэрыр къащыщIыхъэм, лыжьым унафэ ищлэщ: «Къутырым дгъэээжынщ». Лыжьыр зэрегупсысаращ: къутырым цыхухъу къытенэжакъым, псори къакIэлъыпхъэращ, къутырым нэсмэ, цыхубзхэр яубыдынщи, гъуэгу къратыху, яутIыпщыжынкъым. Цыху пщыкIущ фIэкI зэрымышъур пхъэрхэм ирамыгъэщцэн щхъэкIэ, шу гупым, зэрыгъэкIийуэ, зэрыгъэгуоуэ, къутырымкIэ къаунэтIыжаш. АпхуэдизкIэ кIий-гуо макъ къалэтати, шуудзэ къатеуа къафлэщлагъэнщ къээакъхэм. Шу пщыкIущыр къутырым телъадэри къээакъ шу пашэм и унэм ежэллэщ. Лыжьым и мурадыр къехъуллэным зы мэскъалщ илэжар: абы зэрыхуигъэфэщцауэ, къутырым цыхухъу къытенэжатэкъым – абрэджхэм якIэлъыпхъэрат псори. Ущыунэхъунум деж аракъэ зэрыхъу хабзэр: хъыбар зрагъэщцлэ станицэхэм къикIа къээакъ шу гуп къутырым къытэлъэдауэ ирихъэллэщ шу пщыкIущыр. Къээакъхэр къапэуври, къахэуащ, зы ирагъэпсыхаш, зы улэгъэ къащлэщ. КIуапIэ ялэжтэкъым шу гупым. КIуапIэ щамылэкIэ, къахуэнар зыт: я щхъэр халъхъэнщ, ауэ езыхэми зыкъом зыдахъынщ.

Къээакъ шу пашэм и унэм лъэбакъуищэ хуэдэкIэ пэжыжьэу зы гуэщыжь къылъэгъуащ лыжьым. Хъэдэмрэ улэгъэ хъуамрэ къапхъуатэри, шу гупыр гуэщыжьым зэрыхъащ, абы зыщлагъэзагъэри блыныр къамэкIэ яугъуэнащ, фочкIэ удэукI хъун хуэдэу.

Нэху щыуэ щидзащ. Къээакъхэр бжыхъым къыкъуоукI, пкIэунэхэм итIысхъауэ къоуэ. Хуэм-хуэмурэ нэхъ кIащхъэ хъуащ фоч уэ макъыр. Абрэджхэм шэр зрагъэээхуэн хуейт – шэм и ныкъуэрат къахуэнэжар. Нэху шыпауэ, зы къэгъуоуащ адыгэбзэкIэ: шэр вгъэувылэ, къээакъ пашэр къывэпсэлъэнущи. Куэбжэм зы къээакъ офицеррэ зы адыгэ уэркърэ къыдэклэщ. Офицерым и псалъэр адыгэ уэркъым (къээакъыдзэм хыхъауэ яхэтт ар) тэрмэш къахуищлэщ: «Фи Iэщэр къэвгъэтIыльрэ зыкъэфтмэ, зыри къыващцлэнукъым, хъунщлэкулэуэ фыкъежьаами, фи щхъэ

псэууэ фаутыпщыжынууц. Фи щхьэр афлэкла зэрывмыхъумэжыфынур фолъагъу, зыкъэвмытын мурад фщыымэ, гуэщым мафлэ щлэддзэнщи, дыфхэуэурэ фызэтедуклэнщи».

Пщыкьуйи жэуап яритащ: «Фи деж хъунщлакьуэ дыкъэкьуар пэжмэ, фэри ди деж хъунщлакьуэ фызэрынакьуэри пэжщ. Фэ дзэшхуэ фызэрогъэхъури фынытхохъэ, топи нывошажэ, ди зы цыыху къэс сэлэтипщл кьыдывоутыпщ, фэ фи цыыхуипщыым ди зы цыыхуц пэувыр. Сабий хуэдэ, ди лэщэр хыфлэддзэу ди щхьэр зэрыфхуэдмыгъэтлылынур флыуэ фощлэ. Ди лэщэр кьызыклэрыфынур ди хьэдэхэращ. Тхьэм фи лэмыщлэ дызэрырилъхъари дызэрызэтевуклэфынури дощлэ дэ. Дэ дымащлэщ, фэ мин фызэрыгъэхъуащ. Сытклэ кьыфщхьэпэн ди хьэдэр, дызэтевуклэмэ? Фэри фхэдукьыкьынулащ. Ди лъэпкьым диль ящлэжынууц. Дывутыпщыжи, ар нэхъыфлщ фи дежклэ. Щхьэцэхужыпщлэр кьыджефлэ. Сэ сыкьуэлейкьым, ауэ си лъэпкьыр кьыскьуэуэвэнущ. Си щлалэ нэхъыщлэр шэсу кьыфхузогъанэ».

Къэзакъ офицерымрэ кьумалымрэ лукьыжри, щлэх дыдэ къагъээзэжаш. Тэрмэшым жилащ: «Узыщымыгугъыным уцогугъ, Бэрокьуэ и кьуэ. Урысхэр еувэлэнукьым уи псалъэм. Лей мащлэ щызепхъакьым уэ, дыгъужьыж, Псыжь адрьщл. Къапхъэным удэхуаклэщ, уаутыпщыжыным ущымыгугъ. Акъыл уилэмэ, зыкъэптынщ. Зыкьыуымьтрэ – кхъуэплащэ хуэдэ мафлэм упэрагъэлъэдэнурэ уагъэлынцыынууц». А псалъэм кьигъэчаш лыжкьыр: фочыр триубыдэри уэркьым и куэпкь ижыыр игъэщэщаш. «Тхьэм и нэлатыр кьыптихуэ, кхъуэцлаплэ, – щлэкиящ лыжкьыр тэрмэшым. – Зи жьаклэ тхъуа уи лъэпкьэгъум псалъэ флейклэ уещаш. Уи плэ уизукьыхьынт, ауэ ар пхуэфашцкьым уэ. Уи щхьэ зэрыхьщ, псэу, ауэ кьумалыпщлэ кьыпхуэлэжыынукуьым дяпэклэ». Офицерыр лужыжаш; тэрмэшыр, хьэлъакьуйплл зищри, кьыхэкьугъыкьл защлэурэ, лупщыжаш, лъыр кьыпыжу.

Шэр кьытракьутэн щладзэжаш. Гуэщыжыым и блынхэр гьуанэпщланэ ящлащ къэзакъышэм; мыдрейхэми щлачэркьым – я шэр зрагъэпщам флэклыркьым. Зы сыхъэтым щы къауклащ къэзакъхэм, блыр улэгъэ къащлащ. Улэгъэ хъуат лыжьри. И щхьэр флеудыж лыжкьым, и гум кьыщлитхъыр кьызэраукьынурукьым – и кьуэхэмрэ и кьуэрылхухэмрэ укьыплэ кьызэрыришарщ. «Ди адэ, – жилащ лыжкьым и кьуэ нэхъыжыым, Зэчрей зи цлэм, – ди щхьэр тхухэхынууц». «Дауэ?» – лыжкьыр и кьуэм еплъаш. «Дэ дакъыхуэгъани, уэ кьуэж. Дэ я лэмыщлэ зитлъхьэмэ, уэ зыр уаутыпщыжынщ. Зи напэ текьынуур уэракьым, дэращ. Бэрокьуэр зымыцыху адыгэ щылэкьым: щхьэцэхужыпщлэ къэпхьынщи, дыпшэжынщ. Уи щхьэр зыфлумыудыж: уэ лажэ уилэкьым, Тхьэм иухат апхуэдэу хъун хуейуэ». Лыжкьым и щхьэр игъэсысащ: «Урысхэм саутыпщыжынукуьым сэ – ялъ куэдыуэ стельщ. Кьумалри улэгъэ сщлащи, кьыдэпсэлъэн ядэжынукуьым». «Сэ сыкьуэнщ, сэ сеплъынщ, – жилащ Зэчрей. – Урысыбзэ тлэклэ сощлэ». «Зы псалъэ кьыбжьэдэмыкьл щыкьлэ уаукьынщ», – идакьым лыжкьым. «Саукьынкьл хъунщ, – жилащ Зэчрей. – Сымыкьуэми, саукьынууц – тлум щыгъуэми зыкьэ?». «Кьуэ-тлэ, Тхьэм укьыхъумэ», – жери лыжкьыр кьызэфлэуващ. Шэр нэхъ мащлэ щыхъум, Зэчрей гуоуащ: «Зыгуэр фыкьызбгъэдыхэ, сынывэпсэлъэнууци!». «Уэ кьыщлэкл, дзыхь фхуэтщыркьым», – кьыжралаш Зэчрей. Фочыр и дамэм трилъхъэри, Зэчрей гуэщым щлэклащ, бжыхъым бгъэдыхъэри, яжрилащ: «Ди адэмрэ ди шынэхъыщлэмрэ футыпщыж. Ди адэр

Псыжь зэпрыкыжмэ, ди шынэхыщлэм кыигъээжынуэрэ, псоми лэцэр дгъэтлыгынуш. Армырамэ, ди псэр ттын мурад тщлаш».

Урыс офицер хэклиуэтар – ара хъунт я унафэщыыр – арэзы хъуа хуэдэт абыклэ. Зэчрей кыигъээжри, и адэр гуэщым кыыщлишаш. Лыжьым и фочыр дохъутейм ирилъхъаш, и къуэ нэхыщлэр зыщлигъури ежьаш, бжыхыым нэмыс щыклэ шэр кыытракыутэри, лыжьыыр джэлаш. Щлалый кыыщлэцэфташ гуэщым. Къээзакъхэри сэлэтхэри къатезэрыгуэри, пллыр абдежым кыыщауклаш, тхум лыжьым и хъэдэр гуэщым нахъэсын яхуээфлэклаш. Псэууэ тху флэклэ кыызэрымынар яльэгъуарэ пэт, къебгъэрыкыуэн къракуакыым, къуэгъэнаплэм кыыкыуэуэуэуэрэ шэр кыытракыутэ флэклэ. Псэууэ къэнахэр улэгъэт, лъы защлэт. Заул дэклири, фоч уэ макыыр зэпыуаш. Аргуэру зы заул дэклижри, гуэщыжьым мафлэр кыыжьэхэлыдаш: топклэ къеуаш. Топышэм къелар Зэчрейрэ и къуэмрэщ. Зэчрейрэ и къуэмрэ, я лэ ижымыклэ сэшхуэр, я лэ сэмэгумклэ фоч клэщлыр яубыдри, топымыклэ задзаш. Шэр къателъэлаш зээдзэкъуэм. Топым нэмыс щыклэ Зэчрей джэлаш, и къуэр топым нэсауэ къауклаш. Улэгъэ хъэлъэ хъуами, Зэчрей и псэр пытт. Екатеринодар къашэри, дохутырхэм кърагъэлаш Зэчрей, иужыым къаклэщлэуэсыкыжьын хуээфлэклаш. И адэмрэ и къуэшхэмрэ зэрыкыуэда щыклэм и хыбар и лъэпкъэгъухэм къахуихыыжащ Зэчрей. Джэгукыуэхэм уэрэд хуаусаш Бэрокъуэ хахуэм; абы и хыбарыыр сэ кыызжезылэжар мафлэм псэууэ кыыхэклижа и къуэ закъуэрщ.

*(«Кавказ бгырысхэмрэ абыхэм
я хуитыныгъэм папщлэ урысхэм
драгъэклиуэкла бэнэныгъэмрэ»).*
1863 гъэ.

Гуащэхужь

Офицер тласхъэщлэхым и гукъэклиж

Я щыналъэр, я бжыгъэр, я гъуэгухэмрэ я быдаплэхэмрэ ирагъэхутэн, нэхъ белджылыуэ жыплэмэ, я тласхъэ щлэрагъэхын папщлэ, Кавказ зауэм и зэманым адыгэхэм тласхъэщлэх щлэх-щлэхыуэрэ кыыхаутыпщхъэу щыташ урыс пащтыхыым и дзэпщхэм. Хэкумрэ лъэпкъымырэ епщлыжа къумалхэр гъусэ яхуэхъуэрэ, абыхэм ящыщ зыбжанэм яхуээфлэклауэ щыташ адыгэ щыналъэм зыщапплыхыын – я тласхъэ щлахын. И пщэ апхуэдэ къалэн кыыдалъхъэри, адыгэхэм я деж 1836 гъэм «зыплыхыакыуэ» къагъэклиуат урыс офицер Торнау Федор. Абрэдж зыбжанэ лупэфлэгъу къащлыри, Торнау Шэрджэсым ираутыпщхъат, арщхъэклэ Абазэхэм нэсауэ къаумысри, яубыдаш. Яубыда нэужь, Торнау илъэситклэ гъэру илыгъаш абазэхэм яхыхъэжауэ щыта къэбэрдей ллакыуэллэш Тамбий Аслъэнбэч. Гъэрыплэм исыху, Торнау Федор адыгэхэм я псэуэклэм, я зэхэтыклэм, я хабзэхэм щыгыуазэ зыщлэш, я бзэр зригъэщлэш. Абазэхэхэм къаклэщлэуэсыкыжьын хуээфлэклаш урыс тласхъэщлэхым, зэрыгурыуэгъуэщи, илъэгъуамрэ игу къинамрэ дзэпщхэм я деж нигъэсыжащ. Иужыклэ, 1865 гъэм, дунейм кыытехъаш Торнау итха «Кавказ офицерым и гукъэклижхэр».

И пцэ кыдалхъа квалэныр игъээщлэн мурадклэщ Торнау адыгэхэм къаштыхъар, ар и клэм нэс хузэфлэмыкламэ, езым и лажъэкъым: гъэр хъури, ар кызыэрехъула щлагъуэ шылэкъым. Торнау нэхъ къехъулар нэгъуэщлщ: зауэ гуащлэм хэт адыгэхэм я хъыбар кыхъэсащ ди деж – аращ нобэ дэрклэ нэхъыщхъэр. Гъэщлэгъуэныракъэ: гъэр ящлами, лэхульэхъу иралъхъауэ илъэситклэ ялыгъами, Торнау и «Гукъэклыжхэм» щигъэпудыркъым адыгэхэр, я цлэ лей жилэркъым. Торнау зи цлэ лейклэ ирилуэр езым гъусэ кыхуэхъуауэ шыта, иужьклэ къепцыжа къумалхэрщ. Адыгэхэр я хуитыныгъэм шыщлэзэу зэманым ахэр – лъэпкъым епцыжа къумалхэр – зыпылъар я щхъэ луэхуш. Торнау и «Гукъэклыжхэм» кыхэтха пычыгъуэм дыщрихъэллэнуш апухуэдэ зыбжанэм – Кавказ зауэм и тхыдэм кыхэнащ абыхэм я цлэр. Лпыгъэншэклэ уеджэнукъым абыхэм, а лъэныкыуэмклэ я лыхъэ ялыгъащ. Уи жагъуэ хъур а лпыгъэр зауэ гуащлэм хэт лъэпкъымрэ хэкумрэ зэрыхуамыунэтларщ, я гъащлэр шыщлатын хуей луэхум зэремыгупсысарщ...

Ермоловым Къэбэрдейр зэхикъута нэужь (1822 гъэм), пщыхэмрэ уэркъхэмрэ ящыщ куэд, урыс дзэлхэм я унафэм щлэмыувэн щхъэклэ, хэкур ябгынэри, Псыжь лэпхъуауэ шытащ. Псыжь лэпхъуахэм яхэтащ къэбэрдеипщ цлэрылуэ Хъэмырзэ Беслъэни: абазэхэхэм яыхъэри, илъэсищклэ бгым итащ ар, иужьым щлэгъуэжри, Ермоловым елъэуащ Къэбэрдейм кыригъэхъжыну. Цыхур зыгъэутхъуэр уэркъхэрауэ илътэрти, Псыжь клуэсахэр Къэбэрдейм кыригъэхъжын идэртэкъым Ермоловым. Ар хуидакъым Хъэмырзэ Беслъэни, ауэ хуит ищлащ, лэщэр игъэтлылмэ, Уарп деж щетлысэх хъуну. Бгым кыкыжри, пщыр Уарп деж щетлысэхаш. Беслъэныпщым иратыжаш Къэбэрдейм шыфлатхъэкъуа мылкъури, лэщри, и пщылхэри паубыдакъым. Ермоловым и нэпл Беслъэным щышыцуар щхъэусыгъуэншэтэкъым: пщлэшхуэ зилэ, цыхур зыфлэллыкл пщыти, абы дэплъеинклэ хъунут Псыжь лэпхъуауэ урысыдзэм къезауэ уэркъхэр. Ермоловыр щымыуауэ кыщцлэлащ: Уарп деж хэщлэплэ шызыщла пщым зы илъэсым и клуэцклэ цыху минитху нэхърэ мынэхъ мащлэ къетлысыллащ, Абазэхэмрэ Шапсыгъымрэ кыкыжурэ. Абыхэм Хъэмырзэ Беслъэн пщы уэлийуэ хахаш. Уарп деж къэтлысыжаш Беслъэн и къуэш Бэчмырзи. Беслъэн зы къуэ илэт, Аслъэнджэрийклэ еджэу. Хэкур щабгынам шыгъуэ Аслъэнджэрий и ныбжьыр илъэс пщыкылт флэкл мыхъуами, и адэм щыгъуу зауэрэ и цлэ луаклэт, хъыжьэт, щхъэмыгъазэт. Бэчмырзи зы къуэ илащ – Адэлджэрий. Я ныбжь нэсри, шуей хахуэ хъуащ зэшитлым я къуэхэр: Аслъэнджэрий лэщэхуэфлт, пщырт, кыщцкылуэтын шылэтэкъым, бзаджэт, хылэшыт; Адэлджэрий шуейт, и къуэшым лпыгъэклэ пэмыхъуми, и цыхугъэклэ цлэрылуэт, цыху хъэлэлт, щлалэ еклут. Зым цыхур шышынэмэ, адрейр флыуэ ялъагъурт. Ахэр Уарп деж къетлысыллэжауэ, и цлэ луащ беслъэнеипщ Къанокъуэ Етэч и шыпхъу Гуащэхужь. Адыгэхэм я цыхубзхэр ягъэпщкыртэкъым, джэгу хыхъэнуми, хъэщлэплэ клуэнуми, пэрыуэ шылэтэкъым, я щхъэ хуитт, дэни пщлэ цагъуэтырт. Арат зи ныбжь нэса пщанэ дахэхэр щлэх дыдэ цлэрылуэ щлэхъури, псэлъыхур щлакуэдри. Къанокъуэ Етэч и шыпхъу Гуащэхужьни куэд кылтыхъуащ, ауэ пщыр еплэщцлэкакъым и шыпхур лы иритыным: япэрауэ, адыгэхэм я бзылхугъэхэр хагъэзыхъ я хабзэкъым, езыр хуэмейуэ лы иратынукъым залымыгъэклэ, сыт хуэдиз уасэ кыхуагъэльэгъуами; етлуанэрауэ, беслъэнеипщым лъэпкъклэ кыпэхъун яхылъагъуэртэкъым Гуащэхужь кыщцлэупщлэхэм. Къанокъуэхэ пасэрей пщы лъэпкъ цлэрылуэт, езы Етэч лпыгъэрэ цыхугъэклэ

къефлэклыр мащлэт. Аслъэнджэри и Адэлджэри итхъэкъуаш беслъэней пщашэ дахэклейм, лъыхъуаш. Тлуми я адэхэр, Беслъэнрэ Бэчмырзэрэ, епсэлъаш пщашэм и дэлъхум – жэуап къаритакъым, и шыпхъур хигъэзыхъыну хуейтэкъыми. Гуашэхужь игу нэхъ ирихъыр Адэлджэрийт, абы дэклэунут, ауэ ар ибзыщлын хуей хъурт, и дэлъхум Беслъэнрэ абы и къуэ Аслъэнджэрийрэ бий хуимыщлын щхъэклэ: Беслъэн, урысхэм ягурылуэжауэ, и уэлиигъуэт, и къуэ Аслъэнджэрий лей зымыгъэгъу цыху къанлыт. И луэхур хэплъэгъуэ щыхъум, Беслъэнми къыщыхигъэзыхъым, Къанокъуэ Етэч Аслъэнджэрийм жрилащ: «Узот, езыр арэзымэ», – жери. Ар Аслъэнджэрийм жрилэри, Етэч Адэлджэрийми гурылуаш: «Узот, ехъэжъэ – фыслъэгъуакъым, сыкъэфлъагъуажакъым».

Гуашэхужь Адэлджэрийм ихъаш. Ар игу тэхуэнт Аслъэнджэрий: Къанокъуэм и шыпхъум зэрыхэклыжар ищлэ пэтми, тхъэ илуаш апхуэдэ лейр имыгъэгъуну. Ар Адэлджэрийрэ Гуашэхужьрэ я ужь еклэ куэдрэ итащ – лей къытехъауэ, и напэр трахауэ илътэрти. Зэшитыр зэрихъэлэри, улэгъэ зэрыщлащ, зэрымыуклыпэ щыклэ зэлэпашаш я гъусэхэм. Зэрагъэклужын мурад ящлащ я ныбжьэгъухэм, ауэ ар Аслъэнджэрий и тхъэклумэ иригъэхъакъым: тхъэлъанэ ищлати, Адэлджэрийр имыуклауэ етлысэхынутаэкъым. Аслъэнджэрий хъийм щиклыпар и адэ Беслъэн дунейм ехыжа нэужьщ: къыжьэдэзыкъуэн, зыфлэллыкын щылэжтэкъым. Луэхур лъыгъажэм намыгъэсын щхъэклэ, Адэлджэрийрэ Гуашэхужьрэ, Псыжь щыналъэр ябгынэри, Шэшэным клуэсащ. Абы нэхъри къыгъэгубжьри, Аслъэнджэрий и адэ къуэшыр, Адэлджэрий и адэр, иуклащ. Ар къыхуагъэгъунутаэкъым урысхэм: шынэри, Аслъэнджэрий щтаплэ ихъэжаш – абазэхэхэм я деж зыщигъэпщкыуаш. Абы гъусэ хуэхъуаш дэшэс зи хабзэ шуеи щлалэхэр: бгым къыкыурэ, урыс быдаплэхэм къебгъэрыкыуэ, Псыжь зэпрыкыурэ къэзакъ жылагъуэхэр зэтракътэу, лъы ягъажэу щладзаш. Бгым щихъэжым, Аслъэнджэрий флатхъэкъуаш и адэм къызэринэкла мылкъур, я унэлутхэри я лэщри флауыдащ.

Адэлджэрий Шэшэным илътэс зыбжанэклэ исаш, ауэ и адэм илътэщын хуейти, Псыжь игъэзэжри, абазэхэхэм яхыхъаш. Абазэхэхэр хуейтэкъым зэшитыр зэрыуклыну: абрэдж цлэрылуэ Аслъэнджэрий и пщлэр лъагэт, езыри бэлэрыгъыртэкъым. Зэшитыр зэрагъэклужыну хуожьэхэр. Аслъэнджэрий и адэ къуэшыр иуклыжамэ, Адэлджэри захуэкъым – Къанокъуэ Етэч и шыпхъур идыгъури, Шэшэным щтаплэ клуэжаш, апхуэдэу щыщытклэ, тлур и къуаншэщ, зым и хъэкъэ адреим телъкъым. Апхуэдэ унафэм ирагъэувэллащ зэшитыр. Зэклужауэ фэ зытрагъауэри, зэлүщлэ, зэрихъэллэ, уеблэмэ зеклуэ здежъэ хъуаш Аслъэнджэрийрэ Адэлджэрийрэ. Цыхум зыкърамыгъащлэми, зэшитыр зыр зым ещэрт: Аслъэнджэрий и напэр трахауэ илътэрт, Адэлджэрий и адэм илътэщын зэрыхуейр щыгъупщэртэкъым. Абы тетурэ, урысхэм еклужын мурад ищлащ Аслъэнджэрий. Еклужаш, арщхъэклэ щлэх дьдэ къахэклуэсыкыжри, бгым ихъэжаш. Адэлджэрий ар къыгъэсэбэпащ: абазэхэхэм къахэкыжри, Уарп деж щетлысэхаш, урыс гъунапкъэм благъэ зыхуищлащ. Абрэдж гупым пашэ яхуэхъуурэ, Аслъэнджэрий бгым къыкыурт, Псыжь зэпрыкырти, къэзакъ жылагъуэхэр ихъунщлэрт. Хъунщлаклуэ щехъэклэ е къыщигъэзэжклэ, Аслъэнджэрий и адэ къуэшымы и къуэм щыхуэзэ къэхъурт. Ар нэхъри игъэбэлэрыгын щхъэклэ, Адэлджэрий и къуэшым хуиуатэрт урысхэм я тласхъаплэр, Псыжь зэпрыклауэ къыщлагъэлэрэ къэзакъхэр къыклэлпыпхъэрмэ, пхъэрыр клэрыхужыу,

езым деж шигъэпщкIурт: урысхэм екIужауэ фэ зытригъэуати, Адэлджэрий шэч кыыхуащIынутэкъым.

Апхуэдээрэ екIуэкIащ зыбжанэрэ – Аслъэнджэрий нэхъри бэлэрыгъыху. 1837 гъэм и бжыыхъэку мазэ пщIондэ абы тетащ зэшитым я Iуэхур: абрэдж цIэрыIуэр бэлэрыгъыпаш, ауэ Адэлджэрий игу ирильхъар зышигъэгъупщакъым. Илъ ищIэжыну игъуэ хъуауэ щилъытэм, абы гъусэ хуэхъуащ абазэпщ Ло Мэмэтджэрийрэ нэгъуей хъаныкъуэ Къанмырзэрэ – тIуми ягу хуэплъырт къэбэрдей абрэдж хылэшым: шы, Iэщ яфIихуат.

Абрэдж гуп зыщIигъури, Аслъэнджэрий бгым къикIащ, Псыжь зэпрыкIын, къэзакъ жылагъуэ ихъунщIэн мурад ищIауэ. Псыжь зэпрыкIын и пэ Аслъэнджэрий и къуэшым деж еблэгъащ; Адэлджэрий кыыжриIащ къэзакъи сэлэти Псыжь кыызэпрыкIауэ Уарп мэзым кыызэрыщыпэплъэр, псы Iуфэм Iут къэзакъ бэтэгъейхэм абрэдж гупым я хыыбар зэралэрыхъар. Адэлджэрий и къуэшым жриIар пэжтэкъым: абрэджхэм я хыыбар яIэрыхъатэкъым къэзакъ бэтэгъейхэм, къэзакъи сэлэти кыызэпрыкIатэкъым псым. Адэлджэрий зэщэр къехъулащ: абрэдж гупыр мэзым шигъэпщкIури, зы гъусэ фIэклI имыIэу, Аслъэнджэрий и къуэшым и унэ ихъащ, жэщыр абы щрихын щхъэкIэ. Ешхэщ-ефэри, Аслъэнджэрий зы пэш щыгъуэлъащ, и гъусэри зыщIигъури. Пэшым зы щIалэ цыкIуи кыыщIэнащ, мо тIур жейм хилъэфа нэужь, бжэр кыыIуихын щхъэкIэ. Жэщыбгым бжэр кыыIуихащ щIалэ цыкIум. Адэлджэрий, Ло Мэмэтджэрий, Къанмырзэ сымэ пэшым щIэлъэдащ, фоч кIэщI тIурытI яIэщIэлъу. ПIэм жейуэ хэлъыр хэбукIыхыну тыншт, ауэ мобыхэм Аслъэнджэрий къагъэушащ, щIаукIыр жралэн щхъэкIэ. ЩIаукIыр езым ищIэжырт, дауи: фоч кIэщIищыр и бгъэгум ираубыдэри, Аслъэнджэрийр и пIэ кърагъэкIакъым, пэжщ, абы хузэфIэклIащ и пIэщхъагъым щIэлъ фоч кIэщIитIыр къатриунэщIэн, арщхъэкIэ шэр щыми къалъэлэсакъым. Аслъэнджэрий и гъусэм и гугъу ящIакъым: ягъэшэсыжри, мэзым зыхэзыгъэпщкIуа абрэджхэм я деж хыыбарегъащIэ яутIыпщыжащ.

Абрэдж цIэрыIуэм и щхъэр паупщIри, сэлэтхэм Псыжь зэпрахащ, бжэгъу щхъэкIэм фIаIури тхъэмахуэкIэ фIагъэлъащ, Аслъэнджэрий кIэ зэригъуэтам щыхъэт тращIэу...

Аслъэнджэрийрэ Адэлджэрийрэ я адэхэр, Беслъэнрэ Бэчмырзэрэ, Къэбэрдейм и тхыдэм щыцIэрыIуэ Къетыкъуэ Аслъэнбэч и къуэрылъхуш. Беслъэнрэ Бэчмырзэрэ я адэм и цIэр Хъэмырзэти, ар унэцIэ яхуэхъуауэ ущрохъэлIэ тхыдэм. Дзэпщ къанлы Ермоловым куэдрэ езеуа къэбэрдейхэм яхэтащ тIури, иужьым Псыжь Iэпхъуэри, абазэхэхэм ядзэуащ.

Беслъэн и къуэ Аслъэнджэрий яхэтащ Торнау тIасхъэщIэх зышахэм. Абы и гъусащ Ермоловым и зэманым Къэбэрдейм ирахуауэ щыта Тамбий Аслъэнбэч, Жансит-хъэжы, абазэпщ Ло Мэмэтджэрий сымэ, нэгъуэщI абрэджитIи. Ахэр Торнау гъусэ щыыхуэхъуар урыс джэлIхэм трахауэ щыта (Къэбэрдейм къина) мылъкумрэ пщIыIэхэмрэ къратыжынкIэ кыызэрагъэгугъарщ, ауэ абы хунэсакъым: хыыбарым кыызэрыхэщщи, и IэщIагъэм текуэдэжащ. Торнау зэритхымкIэ, Беслъэн Аслъэнджэрийрэ ХъэтIохъушчокъуэ Мыхъэмэтрэ нэхъ цIэрыIуэ абрэдж исакъым Псыжь а зэманым. ХъэтIохъушчокъуэм Мыхъэмэт Iэшэкли еджэу щытащ, 1825 гъэм шэм икъутэри и зы Iэр нэхъ кIэщI хъуати. Тыркум кIуэри, зригъэлэзащ ХъэтIохъушчокъуэм, ауэ и Iэр нэхъ кIэщI зэрыхъуауэ къэнат.

Абы щхьэкIэ щIичакъым зэуэн. Ар 1846 гъэм Шэткъалэ (Ставрополь) деж кыщцаукIащ.

Аслъэнджэрийрэ Адэлджэрийрэ зэпаубыда Гуащэхужь и дэлъху Къанокъуэ Етэч 1845 гъэм Зассовкэ быдапIэм деж кыщцаукIащ. Барон Сталь зэритхамкIэ, «кIэмыргуейхэм япщ Бэлэтокъуэ Жамболэт, ХьэтIохъушчокъуэ Мыхьэмэт Iэшэ, Къанокъуэ Етэч сымэ нэхь цIэрыIуэ щыIакъым иужьрей илъэс тIощIым».

Къанокъуэ Гуащэхужь, дахэкIейуэ зэрыщытам фIэкI, нэгъуэщIкIэ кыхэщыркъым адыгэ тхыдэм, ауэ IуэрыIуатэм кыхэнащ «Къанокъуэ Гуащэхужь умышъуамэ, сыт узэрыпагэр?» жиIэу псэлъафэ.

Хэкум и хьумакуэхэм я махуэм ирихьэллэу



Хьэзиз

Сэ ар зыхэслъхьэ щыIэтэкъым. Фыуэ слъагъурт. ПщIэ хуэсщIырт. Си чэнджэщэгъут, си гъуэгугъэлагъуэт. Си закъуэтэкъым абы апхуэдэу хушытыр. Хьэблэм дэс псори арат – я нэм щIэлъми щIамыхыным хуэдэт. Умылъагъун хуэдэ цIыхутэкъым ар: псэ къабзэт, хьэлэлт, Iэдэбт, зэпIээрытт. ЦIыху Iушт. ГуфIэгъуэ зиIэм деж япэ нэсырт, гуауэри, фэрыщIыгъэ лъэпкъ хэмылгу ядигуэшырт гукIи псэкIи. Жьым щхьэ, щIалэм лъакъуэ ядишхырт. Зэманым декIурт, цIыхухэм яхэт зэпытт. ЖимыIэпхьи пхужиIэнутэкъым. ИщIар, илъэгъуар, зэхихар къыIурыщэщу зыIуэтэжхэм ящыштэкъым.

МащIэрэ и ужь сита ар и гъащIэм, къикIуа зауэ гъуэгунэхэм тезгъэпсэлъыхьыжу газетым, радиом е «Iуащхьэмахуэ» журналым стхыну. Ауэ сэ абы сыт щыгъуи къыпысхыр зы жэуапт: «Си закъуэкъым зауэм хэтар – къэралыр зэрыщыту зэуащ». Зи гугъу сщIыр Зеикъуэ жылэшхуэм пщIэрэ щIыхьэрэ къыхуащIу дэса ХьэфIыцIэ Хьэзизщ. Абы фIэфIтэкъым и цIэр радиом, телевизорым, газетхэм щигъэлуну. Зы илъэскъым, илъэситIкъым, илъэсищкъым сэ ар сымыгъэпсэууэ и ужь сызэритар. Уэ сэ слъагъур ускIэрыкIынукъым жиIа, сытми, къысхуиIуэтэжащ ХьэфIыцIэ Хьэзиз къикIуа гъащIэ гъуэгунэр. Ар гугъуащ, хьэлащ, псэзэпылтьхьэпIэ Iэджэми иришащ абы.

Хьэзиз зэманым и зэрызехьэгъуэр нэхь кIащхьэ хьууэ къэрэхьэлъкъ

тхэмыщкIэр зэIубз дыдэу щымыт гъуэгуанэ хьэлгэ щытехьа лъэхъэнэ 1920 гэм кьалъхуаш. И адэ Къанщобий Зеикъуэ къуажэм къыщызэ-рагъэпэща колхозым псом япэ хыхъаш. Лы губзыгъэм къыгурыIуат жьыр къыздепщэри, абы здигъэзэнури, ар тыншу зэрыщымытынури.

Пэж дыдэу, щытакъым тыншу. Хьэлгаш, гугъуаш. Нобэрей зэманым уи нэгү къыщIэгъэхьэт белыр пIэщIэлъу колхоз губгъуэшхуэхэр лъапэкIэ къэптIыну, вым удэкIуэтэнт, жэм мыгъасэр бжъым еныкъуэкъуу, хьэсэм дэмызагъэу къыпфIыхэкIыу, ежьэжамэ, абы дэукIуриуе, шэ къыщIэжам щIыгуль фIыщIэр ириIэу, бууэ, зиукIыжу къыщыпльэфыжурэ уривэну, выгум щIэпщIэу заготовкэ ирипшэну. Къанщобий сымэ къахуихуаш жэ-щым шэху уэддыгъэ яIыгъыу нартыху къыдачыжыну. Къэхъуаш щIымахуэ уае нартыху сэмбым фIищIа Iумылыр башкIэ къыпагъэщэщурэ нартыхур къыщыдачыжаи.

ЦIыхуфэр Iувщ, быдэщ, куэд ешэч. Ауэ гъунапкъэ гуэр зимыIэ щыIэкъым. Хьэзиз и адэ Къанщобий гъащIэм иришэлIащ псэм и зэпылбыпIэ гъунапкъэм. Ар гуузу зэпоч щIалэ цIыкIум и ныбжьыр илгэс 12-м иту. Iугъщ къэпIуэтэну абы щыгъуэ Хьэзиз и гум щыщIар. ПсэхукIэ ар хьэлгэу и псэм телгаш.

Анэм сыт ишIэнт? ЩIалэр пIын, гъэсэн, и адэм ещхьу, цIыху пэрыту, пэжу къэгъэхъун хуейти, ХьэкIулэ IэнатIэ гугъум пэроувэ. Ар сытым хуэдэу гугъут икIи хьэлгэч. Къару щIэкIми зыгуэр епщIэнт, ауэ дунейр кIыфI къыпщызыщI псэ щIэлIэм дэкIуэтэгъуейт, ар абы къемылынкIи хъунт, и къуэ закъуэр мыхъуамэ. И лIым имыльгъэуа IэфIыгъэр, гуапагъыр, дахагъэр и къуэм зыхригъэщIэн хуейтэкъэ. Апхуэдизу псэ къабзэу дунейм тета и щхьэгъусэм и пащхьэ ихьэжмэ, сыт къыжриIэн? КъыжримыIэпэми, езыр дауэ абы Iупльэну, сыт мыгъуи хужелэн? А гупсысэхэр, цыджан чнутIу, къытехуэрт ХьэкIулэ, ауэ лэжьыгъэ хьэлгэм игъэундэрэщхьа Iэпкъльэпкъыр псэ кIэкуакуэмкIэ пхрильэфырт гъащIэ дыджым.

А псор ильагъурт, зыхищIэрт Хьэзиз цIыкIуи, егугъуу еджэрт, жыIэщIэт, щэныфIэт. Школ нэужьым, пщIантIэм дэлэжьыхьырт, хадэр зэрихьэрт, къыщыдэхуэхэм Бахъсэн аузым щаухуэ ГЭС-м кIуэрти, ухуакIуэхэм ящIэм кIэлъыплъырт. Абыхэм яхэтт фIыуэ ицIыху, апхуэдэуи ильагъу и благъэ ЩоджэнцIыкIу Мухъэмэд. Ар шоферу лажьэрт. ЩIалэ цIыкIур къыздришэкIырт, игъэгущхуэрт, машинэм цыкIэлъыплъкIэ зыдигъэIэпыкъурт.

ЩIалэ цIыкIур а IэщIагъэм дехъэх. 1938 гэм школыр фIы дыдэу къиуха нэужь, щIолгъэIури, Бахъсэн дэт мехшколым щIотIысхьэ. А еджапIэри Хьэзиз нэхьыфI дыдэу зи цIэ къраIуэхэм яхэту къеух. Нагорнэ районным щыIэ автоколоннэм макIуэри, и IэщIагъэм зыщыхуегъасэ. ЩIалэ жан гурыхуэр абы щIэх дыдэ хозагъэ. ФIыщIэрэ щытхурэ иIэу Бахъсэн къегъээзжри, хьэлгъэзешэ машинэмкIэ лажьэу щIедзэ.

1940 гэм и бжыхьэм Тырнауз ягъакIуэ. А зэманым «Молибден» рудникыр щIэгъэхуэбжьауэ яухуэрт. Рудникым кIуэ гъуэгур бгъузэт, машинитI щызэблэкIыфыртэкъым, нэшэкъашэт, щыхупIэ и куэдт, кIэщIу жыпIэмэ, псэзэпылгъэхьэпIэт. Абы хьэлгэ къыщепшэкIыну тынштэкъым, дзыхьщIыгъуэджэт. Япэ къэс шоферым апхуэдэ дзыхь ирагъэзыртэкъым. Зрагъэзыр зэкъуэтIакъуэххэт. Абыхэм яхэхуаш Хьэзиз икIи 1942 гэм зауэм дашыхуэ жэщ, махуэ имыIэу ирикIуаш а гъуэгуэм. Хьэлгэ мащIи кърашэкIакъым ар зэрыса ГАЗ-АА, ЗИС-5 машинэхэм.

Тырнауз щыщу цIыху 40 Мээдэгү яшэ, Хьэзиз яхэту яхуапэ. Зэра-хуэпар нэгъуэщI сэлэтхэм ящыгъа щыгыныжьхьэт, фIейхэт, лъы защIэхэт.

Мэздэгу зы жэщрэ зы махуэкIэ дэсри, Черкесск кьалэм яшащ. Абы шоферхэр шаггэхьэзыру дэт 12-нэ полкым хаггэхьащ. Хьэзиз гьэсакIуэу яггэу. Абы кьыдэкIуэу, быдапIэхэр шаухуэ щIыпIэхэм хьэлгэхэр еггэлэпхуэ. Армавир и Iэшэлгашэхэм шраггэкIуэкI ухуэныггэхэм нэмыщэ кхьухьлгатэхэр кьыщхьэщохьэри, бомбэхэр кьрадзых. ИужькIэ нэмыщэхэр кьобггэрыкIуэ, кьалэм гьунэггьу кьыхуохьу. Ди зауэлIхэм кьикIуэггьу щIадзэ. Иныкьуэм СтаврополькIэ, адрейхэм Орджоникидзе лгьэныкьуэмкIэ яунэтI.

Хьэзиз Орджоникидзе кIуэ гупым хэхуащ. Абы и машинэм полкым и документхэр иралгхьэ. Полкым и унафэщI генерал Новиковым и гьусэу цIыхуибл йотIысхьэ. Орджоникидзе носхэри, генералыр, зы сэлэт, ХьэфIыцIэ Хьэзиз сымэ кьонэри, адрейхэр адэкIэ макIуэ. Машинэм полкым и документхэр ирах. Кьалэм дэт лгьэсырызекIуэ училищэм ХьэфIыцIэр генералым и гьусэу кьагганэри, мазэ ныкьуэкIэ щылащ. ИтIанэ Хьэзиз зы сэлэт гьусэ кьыхуащIри, генералым цхьэкIэ машинэу псынцIэ кьыхуну яггакIуэ. Генералым Хьэзиз машинэм ириггэтIысхьэну унафэ ищIат, ауэ ХьэфIыцIэр зэрыса хьэлгэзешэ машинэр нэхь кьыщтэри, абы кьранэжыну щIэлггьуащ. Сэлэтым и лгьэIур кьыхуащIэри, зэрыса хьэлгэзешэ машинэм ираггэтIысхьэжащ.

Нэмыщэр Грознэ кьалэм хуелэрт, абы и щIыдаггэр зыIэраггэхьэну. А кьалэм лаггьыму тонн 50-м щIиггьу шахгьумэрт. Ахэр Грознэ кьалэм кьыдзэщу нэггьуэщI щIыпIэ зыггэлэпхуахэм япэ итащ Хьэзиз. Грознэм нэмыщI, Аргун дэга складхэм щIэлгьа топышэхэр иггэлэпхуащ ХьэфIыцIэ Хьэзиз зыхэтга гупым.

Зэкьым, тIэукьым абыхэм нэмыщэ кхьухьлгатэхэр кьазэрыщхьэщыцхьэр, бомбэхэр кьызэрыхадзар. Кьелащ, и ажал кьэсатэкьыми.

Зауэ гьуэггунэр кIыхьащ икIи гуггьуащ. ПсэзэпылгхьэпIэ мащIи иришакьым абы Хьэзиз. Краснодар, Кьрым, Севастополь, Керчь, Сапун-Бгы, Бодайскэ куэбжэ... Зауэ гуащIэ щекIуэкIащ а щIыпIэхэм. Ахэр игу кьыщиггэкIыжкIэ, Хьэзиз и нэпсыр кьыфIекIуэрт. Ар цIыху быдэт, жыру япсыхьа фIэкIа умыщIэну, кьэдзыхуэ аратэкьым, атIэ кьэзыггэхашэр зауэ гуащIэхэр щекIуэкIа щIыпIэхэм лгьэ увьпIэ умыггьуэггьуэ щикьухьа сэлэт тхьэмыщIкIэхэм я хьэдэхэм ящхьэщыта гьуэз фIыцIэмрэ гынымэ гуащIэмрэ кьыщIихьэжри, гынымэ дыджыр и Iум кьрихьэжати аращ. Адэ-анэ, кьуэщ, шыпхьу, бын, цхьэггьусэ мащIэ пыхьа а тхьэмыщIкIэхэм цхьэкIэ. Алыхьым я ахьрэтыр нэху ищI зауэм хэкIуэда, абы и фэбжьым ихьа псоми. КьраггэкIуэнкьэ а гупсысэхэм нэпс? КьраггэкIуэнщ, гьуцI умыхьуамэ, зауэм и хьэзабыр уи нэггьу щIэкIамэ. Сэ Хьэзиз емькIуэ щIыркьым, заулрэ щыму щыслгьаггьум, зы псалгьэкIи зыкьезггашIэркьым, кьыщхьэщыхьа гукьэкIыж хьэлгэхэр еупIэхьужу езыр «кьысхуэггэггьу» жыхуиIуэ кьызэпIыгу.

ХьэфIыцIэ Хьэзиз и зауэ гьуэггунэхэр Белоруссием и щIыналгэхэми кIуэцIрокI. Гомель... Могилев... Могилев деж зыщызыггэбыда ди зауэлIхэм Iэщэхэмрэ шэхэмрэ хуашауэ яунэщIу нэмыщэхэм кьобггэрыкIуэу щIадзэ. Машинэ 50-м нэблаггэрти, ахэр псынщIэу яунэщI, Хьэзизи адрей машинэхэм иса шоферхэми автоматхэр кьащтэри, зэуапIэм Iуохьэ. А зэхуэ гуащIэм нэмыщэ куэд хэкIуэдащ, зы нэмыщэ генерал, офицеритI, сэлэту 15 ггэр ящIащ. Абы папщIэ Хьэзиз сымэ фIыщIэшхуэ кьыхуащIащ.

Могилев кьалэр кьащтгэу абы зыщызыггэбыдэну хэтга нэмыщэ зэрыпхуагIуэхэм я мурадыр кьехьулакьым. Ахэр зэтракьутэри, кьызэрыкIуам нэхьрэ нэхь псынщIэу икIуэггьыжу щIадзащ. Ди зауэлIхэр

абыхэм кІәшІу я ужь иту кІуэрт, псэхупІә ирамыту. Нәмьцэхэр Неман псым зэпрыкІыжри, абы тель лъэмыжыр къагъэуаш. Ди сэлэтхэм жэщ, махуэ жамыІәу ар псынщІәу зэфІагъэувэжри, ПольшэмкІә яунәтІ, Белосток къалэм хуәкІуәу. Нәмьцэхэр къызэдзэкъэкІырт: щІыпІә зэгъуәкІ зэрагъуэту зауэ гуащІэхэр зэхаублэрт. Могилев – Белосток гъуэгуанэм Хъэзиз зыхэта батальоным щыщ куэд щыхәкІуәдащ. Адыгә зауәлІым ар игу къыщыкІыжкІә нәщхьей хьурти, и псалъэхэр зэпигъэурт. Тынштәкъым а псор щІәрыщІәу уигу къәбгъэкІыжыну, уи нәгу къыщІәбгъэхьэжыну. Зауә гуащІәхэр щекІуәкІә щІыпІәхэм, абыхэм щыхәкІуәда и ныбжьэгъухэм я гъусәу, Хъэзиз и псәм щыщ Іыхьи къыгъәнащ. Арауә къыщІәкІынт ар куәдрә щІысхутемычар къыкІуә зауә гъуэгуанәм тепсәлтыхьыжыну. Ар нәщхьей хьууә и псалъэхэр щызэпигъәум деж, сә соукІытәри си щхьэр изохьәх, а цІыху телгыджәм и пащхьәм сызәрыщыкІуаншәр зыхызощІәри. СыщІегъуәжауә сызоупщІыж: «Дунейм мыр къезгъажьәу, лажкә зимыІә цІыхур щхьә бәлыхь хәздзә?» Абы нәгъуәщІ гупсыси къегъәщІ: «ЦІыхухәм ящІән хуейкә Хъэзиз и фәм дәкІар? Абы ищІам и дзакІә фІәкІә зымылъягъуахәр я щхьәм шотхьужри къуажәм дтщ. Ар захуагъә-тІә?»

Зауәм и мафІә лыгъәм илыпщІам и щхьэр зәи иІәтынукъым. Хъэзизи аращ. Ар адәкІә кІуәцІрыкІащ къаләхәр зыр зым и ужь иту хуит къэзыщІыжа ди сәлэтхэм я гъусәу. Польшәм и ужькІә Чехословакием



И щхьэгъусә Къалмыкъ Жанусәрә я бынхәмрә. 1968 гъә.

зауә гуащІә щекІуәкІащ. Хъэзиз сымә мыувыІәу шәхәр ирашалІәрт, я лэжьыгъәм къыщыдәхуэхәм деж автоматыр къащтәрти, зауәлІхэм яыхьәрт.

Пруссием и КъуәкІыпІәм нәсахәщ. Кенигсберг быдапІәм нәблэгъащ. Абы нәмьцэхәм зыщагъәбыдат. Ахәр щикІуәтым, лъэмыжыр якъутащ. Къәнар гъуцІ гъуәгу закъуэрт. АбыкІә икІри ди зауәлІхәр быдапІәм дәс нәмьцэхәм ятеуаш. Ауә шәр къаІәщІәухәу хуежьащ. Ди дзәр къанхьәным ихуәнут. Ажалым и къапхьәным. Машинахэм шәр ярызу псы Іуфәм Іутт, ящІәнур ямышІәу. Хъэзиз, гупсысәщ-гупсысәри, рельсым тету икІын хуейуә къыхилъхәщ. Ар зәщІәлбыкІә къамәдзә къыдәгъәзәям лъащІәу утеувәу урикІуәным ещхьт. Ауә нәгъуәщІ Іәмал иІәтәкъым. Хъэзиз и машинәр зәщІыгъанәри япә техьащ. Ар жыІәгъуафІә щхьәкІә, шынагъуәт. Хъэзиз

пщІэнтІэпсыр кьежэху, шэхэр изу зэрыль машинэ хьэлгэр рельсым тету ириггэкІри кьеувыІэжащ, зэрырикІуэнур адреим яриггэлгьагуну.

ХьэфІыщІэм кыхилгьха жэрдэмым, ар Іээу зэрызэфІиггэкІам папщІэ, 1944 гэм январым Ваггэу Пльыж орденыр кыхуаггэфэщауэ щытащ, ауэ ар кышцратыжар 1945 гэм и бжыхьэращ. Хьэзиз апхуэдэу яхэтащ Нюрнберг, Брислау, Бунелау кьалэхэр хуит кьэзыщІыжахэм. Кенигсберг быдапІэр хуит кышцащІыжым щыггэу зэрихьа лЫггэм щхьэкІэ ХьэфІыщІэм кьратащ «Кенигсберг кьызэращтам папщІэ» медалыр. Абыхэм нэмыщІ, ХьэфІыщІэ Хьэзиз кьратащ Хэку зауэ орденым и етІуанэ наггышцэр, фІыщІэ, щытхьу тхыль куэди кыхуаггэфэщащ.

Абы и ужькІэ Хьэзиз зыхэта гупым Опель, Краков кьалэхэм нэмыцэхэм кьыдана бомбэхэмрэ топышэхэмрэ кьыдашыжри мэзым яшэурэ кышцаггэуащ. А лэжыггэр и кІэм наггэсауэ, яухыным махуэ зытІуш иІэу, зауэр увыІащ. Ауэ Хьэзиз занщІэу кьаутІышщыжакьым.

ХьэфІыщІэ Хьэзиз унэм кышцысыжар зауэр иухуу ильэсрэ машищрэ дэкІыжа нэужыщ – 1946 гэм и август мазэрщ. Зимыггэпсэхуу, зы махуи щымысу, зауэм и пэкІэ зыщылэжьа Тырныауз молибден комбинатым увыжри, пенсэм кІуэуэ тІысыжыху шоферу щылэжьащ.

Ильэс 46-кІэ Хьэзиз а ІэщІаггэм ирилэжьащ пщІэрэ щІыхьрэ кыхуащІу, тыггэ, сауггэт, щІыхь тхыльгэр, дамыггэ льяпІэхэр кьрату. А зэманым кьриубыдэу зэи кьэхьуакьым ар гьуэгум щызекІуэ хабзэхэм щэбэкьуа, зыхэт гупым сыт хуэдэ Іуэху яІэми щадэмыІэпыкьуа, защыщІимыггэкьуа, щимыггэгушхуа, щимыггэпэжа. Арыншэу ар псэуфынутэкьым, пэжыггэм, цІыхуггэм, лЫггэм кыхуиггэщІати.

Хьэзиз зауэм кышщІыжар фІы дыдэу сощІэж. Дэ абы щыггэуэ Гундэлэн даггэІэпхьуауэ дыщыпсэурт. Дызэггунэггют. ХьэкІулэ и кьуэ закьуэр зауэм кьикІыжу кышщІкІуэжам хьэблэм гуфІэггэуэ дэлъар пхужыІэнкьым. ХьэкІулэ дыхуэггүфІэнущ, дехьуэхьунущ жаІэри хьэблэ физхэр абыхэ я деж зэрыхьащ. Сэри, ди анэм зыкІэрысщІэри ськІуащ. Хьэзиз кьызбггэдыхьэри ськьищтащ, и ІэплІэм сриггэтІысхьэри, фэрыщІыггэ льяпкь хэмылгу, и бггэфэм срикьузылІащ, си щхьэфэм гуапэу Іэ кьыдилгэри жиІащ: «Зауэм щыІа псори хэкІуэдакьым, иджыщ кьэкІуэжын щыщІадзар, умыгузавэ, си кьуэш цЫкІу, уи адэри кьэкІуэжынщ».

Сэ Хьэзиз кьызжиІар апхуэдизкІэ си гуапэ хьуати, и пщэм си ИтІыр есшэкІыу ІэплІэ быдэу хуэсщІынут, сымьукІытауэ щытамэ.

Си адэр зауэм кьикІыжакьым. Хьэзиз слггэггуху, сыхуэээху, и гуггэу ящІу зэхэсхыху си адэр слггэггэуа, сыхуэза кьысфІэщІу си гьащІэр схьащ. Хьэзиз дунейм ехьжа нэужы, си адэри абы и гьусэу тфІэкІуэдауэ кьысщыхьуащ. Иджыри кьээзггэсынутэкьым Хьэзиз теухуа тхыггэр. Гуауэ кьэхьумэ, кьысхуемыггээзггэурэ екІуэкІащ – Хьэзиз и щІалитІыр дунейм ехьжащ. И щхьэггэсэ Жануси ІэщІэкІащ. А гуауэхэр текІуэтмэ, стхынщ, жысІэурэ езыри абыхэм якІэлгьыкІуэжащ. Алыхьым ахьрэт нэхур кьрит си адэм хуэдэу фІыуэ слггэггэуа, адэм хуэдэу кьысхушыта цІыху телгьыджэ ХьэфІыщІэ Хьэзизи, зи ерыскьы ІэфІ куэд сшха Жануси, си ныбжьэггүфІу, цІыху дыщэу щыта абыхэм я щІалитІми. Кьысхуэггэггэу, Хьэзиз, мы тхыггэр зэрызггэгувам, упсэууэ ар эрозмыггэлгьаггэуам щхьэкІэ. Зыкьом нэхьрэ нэхь кьэсщІэнт уи гуащІэ ин зэпхьэлІа Хэкум и хьумапІуэхэм я махуэр цаггэлгьапІэкІэ сынохьуэхьуу, уи Іэр гуапэу сьубыдыну!

УЕТ Аслээнбий.

Культурэм и лъахэм

Чэнджэщ нэхъ хуэныкбуэр чэнджащэрейкбым

ГубэщыкI Владимир и IэщIаггэкIэ юристиц. Абы илгэс куэдкIэ республикэм и хабзэхумэ IэнатIэхэм кбалэнышхуэ зытыль лэжсыггэхэр щрихъэкIащ. Иужь илгэс 20-м ГубэщыкIыр щытащ Урысей Сбербанкым и Къэбэрдей-Балъкъэр къудамэм и унафэщIу. Ауэ сьт хуэдэ IэнатIэ нэрымытами, Владимир сьт щыгъуи къекIуэкIащ, адыгэ тхыдэм, адыгэ хабзэм гурэ псэкIэ нэгъунэгъуу, ди гъащIэм узыщрихъэлIэ мыхъумыщIаггэхэм фэрыщIагг хэмылбу тегузэвыхъу. Арагъэниц и гунсысэ щхъэхуэхэр тхылбымIэм иритхэу щIыхъужьари. Ахэр щызэхуэхъэса тхылби къыдэкIауэ щытащ илгэсипI и пэкIэ. Ар нобэ гъуэтыгъуей дьыдэ зэрыхъуар, щIэутицIэр зэрыкуэдър къилгытэри, Владимир тхылбыщIэ иггэхъэзыращ. Мы къыдэкIыгъуэм теоддзэ жыIэгъуэхэр а тхылбым къыхэтхащ.



ГУБЭЩЫКИ Владимир

Хабзэмрэ цIыхугъэмрэ

Ауану зэхэлгыр ауан щIынкIэ ерыщц.
БэмIэгъуэ блэжъмэ, бампIэ ущыщIэнукъым.
ГуцIэгъуэ зимыIэм и диныр фэрыщIаггкIэ гъэнщIащ.
ГъащIэм къемызэгъыж хабзэм зэраныгъэ къешэ.
Законхъуэжыр унагъуэ Iэпхъуэм хуэдэщ – узэIешIэ.
Законом пщIэ щыхуамыщIэ къэралыр къэралыгъуэ иувауэ умыбж.
Зи мурад мыдахэм псалгэ дахи къыжьэдэкIыркъым.
Зи псалгэ зыгъэзащIэм гъащIэри доIэпыкъу.
Къилэжьакъым жаIэу, хъэдрыхэ зыри къыщIахужакъым.
Къыумылэжьа пщIэм жыжьэ унихъэсынукъым.

ЛЫгьэр зыфлэкIуэда лым и гьащIэр кIэщIщ.
 ЛЫжьым и пащIэр бупскIэ, щIалэ хьужынукуьым.
 МащIэ зыщIэм нэхьрэ хуащIэр зыфIэмащIэр нэхь нэпсейщ.
 МыхьумыщIагьэр зи нэрыгьым и гьащIэр кIэщIщ.
 Напэ зимыIэм и жейр Iувщ.
 Напэр зэщ зэрытекIыр.
 НэгьуэщIым бампIэ тезыльхьэр езыр бампIэм ехьыж.
 Нобэ зумыхьа цIыхугьэм пщэдей умылтыхьуэж.
 Псалгэ гуауэр шэм нэхьрэ нэхь гуащIэу мауэ.
 ТхьэмыщкIэм и ныкьусаныгьэ мащIэри ину кьыхощ.
 Уи пщIэ хуэмейм пщIэ хуумыщI, чэнджэщ мылтыхьуэм иумыхьэлIэ уи
 чэнджэщ.
 УкIытэ зыхэмылтым сыт хуэдэ икIагьэри кьрегьээзэгь.
 Фадэ зи нэрыгь тхьэмадэм и гупым кьаугьэ хуэщщ.
 ФIы блэжьамэ, фIыщIэ умылтыхьуэ.
 ФIыр фIыщIэ зымыщIым фIыщIэ хуэфашэкьым.
 Хабзэм уельэпауэм, уи льяпэр пиудынщ.
 Хьуами мыхьуами, гьащIэм кьытригьээзэжыркьым.
 ХьэщIэ зи жагьуэм (узэрыримыгьэблэгьэн) щхьэусыгьуэ и куэдщ.
 Хьуэхьури зэрыжаIэм елытащ – хьуанэу кьыщыщIидзыжи щыIэщ.
 ЦIыху гуапэм цIыхум и фIагьыр кьелтыхьуэ, ябгэм зэребгын кьеулгьэп-
 хьэщ.
 ЦIыху нэхьрэ нэхьыфIи нэхь Iеи дунейм (псэущхьэ) теткьым: и псэри
 кьуйтыфынущ, уи псэри хихыфынущ.
 ЦIыхугьэ зыхэлтым кьимылэжьа щытхьур хэзагьэркьым.
 ЦIыхум я нэхь шабэми, хьийм кьипшмэ, гущIэгьур фIокIуэд.
 ЦIыхур цIыху зыщIыжыр напэрщ. Напэ здэщымыIэм цIыху щыIэжкьым.
 ЦIыхуфIыр фIы ищIар зыфIэкуэдыркьым, – ищIа фIыр зыфIэмащIэрщ.
 Щхьэщытхьум и пщIэр жыжьэ нэсыркьым.
 Щытхьу зыхуэмыфашэр нэгьуэщIым щытхьурейкьым.
 Iуэхутхьэбзэ зыщIэм гукьанэ хуащIыркьым.

Акьылымрэ кьалэнымрэ

Акьыл кIэщIыр кIыхьу мэпсалгэ.
 БжэгьукIэ кьозауэм IэштIымкIэ упэмыув.
 Бий наIуэм пэуви, бий щэхум зыщыхьумэ.
 Гуауэ зыхэлгэ псалгэм гушыIэ фIэпщ хьунукьым.
 Губжьыр гьэтIыси, унафэ щIы.
 Губзыгьагьэм кьыхуезыджэр куэдми, губзыгьэр мащIэщ.
 Гүзэвэгьуэм зыдэбгьэшыху, нэхьри уегьэш.
 Делэм уемыныкьуэкьу – губзыгьагьэ кьыпышхынукуьым.
 Дунейр кьызэригьэщIэрэ цIыхур дунейм тетми, дунейгьэм хищIыкIыр
 мащIэщ.
 Езым жиIэр зыфIэмызахуэ псори мызахуэм хэзыбжэр куэдрэ щоуэ.

Ерыскъым я нэхъыфІми, ебгъэлеймэ, лей кыуех.
 Зэбгъээуэным акъылышхуэ хуейкъым, акъыл зыхуейр
 зэгурыбгъэІуэнырщ.
 ЗэрымыІыгъ зэшхэм уащымышына.
 Зи акъыл ныкъуэмрэ зи ныбэ нэщІымрэ защыхъумэ.
 Зи щхъэ зыфІэмыдахэрэ зи акъыл зыфІэмащІэрэ гъуэтыгъуейщ.
 Зы кІуапІэ фІэкІа зымыщІэм нэгъуэщІ гъуэгу езыгъэлыагъур
 щІэныгъэншэу кыщохъу.
 Зыхуэмыфащэм пщІэ хуэпщІэмэ, уи пщІэм хощІ.
 Куэдрэ упсэуну ухуеймэ, уи псэр гугъу иумыгъэхъ.
 КІэ зымыІэ гузэвэгъуэм мывэм я нэхъ быдэр къегъачэ.
 КъэфэкІэ зымыщІэм къэфэным гугъуехъ лъэпкъ хилыагъуэркъым.
 Къэрабгъэр шынэр аракъым – шынэм темыкІуэфыращ.
 ЛІэныгъэм щымышыни щыІэкъым, хуэпІащІи бгъуэтынущ.
 Псалъэ пэжым нэр ирещІ, псалъэ гуауэм гур екъутэ.
 Псалъэным нэхърэ дэІуэныр нэхъапэ изыгъэщым нэхъыбэ кыыхохъуэ.
 ПщІыр сыт хуэдизэрэ пхымыкІами, икІэм-икІэжым пхыроху.
 ПщафІэ ухъун щхъэкІэ, нэгъуэщІ мыхъуми, тебэ къэплъам Іэ пщІанэкІэ
 уепхъуэ зэрымыхъунур пщІэн хуейщ.
 Тэмакъыр япэ ищмэ, акъылым и зэфІэкІым хощІ.
 Темыль тыгъэ пхуэзыщІым и щхъэусыгъуэр зэгъащІэ.
 Угубжауэ унафэ умыщІ, ухуэмыщІауэ лэжыгъэ щІумыздэ.
 УдэфэгъуафІэм и ныбэ из хъумэ, шыуаным йолъэпауэ.
 Уи хадэм кхъуэ ибгъэхъамэ, къипхыжынІауэ ущымыгугъыж...
 Фадафэм и псалъафэри ефэнымкІэ унэтІащ.
 ЦІыхум къахэщыр жагъуэгуэ щыщІэркъым.
 ЦІыхур нэхъ жыжьэу уафэм дэкІуеиху, и кІуэдыжыгъуэр нэхъ гъунэгъу
 мэхъу.
 Чэнджэщ нэхъ хуэныкъуэр чэнджащэрейкъым.
 Шыдми и макъыр фІэдахэжщ, армырамэ кІиинтэкъым.
 Щхъэхынэм и гъащІэр кІэщІщ.

Лъэпкъ Іуэхумрэ бзэмрэ

Адыгэ лъэпкъым зэгурымыІуэ кыыхэзылгъхэр лъэпкъым и бийщ.
 Алыхъым цІыхум къритам щыщу псэр япэ итмэ, абы кыкІэлыкІуэр
 бзэращ.
 Бзэр зыфІэкІуэд лъэпкъыр гъащІэмащІэщ.
 ЗэгурымыІуэ лъэпкъым лъэпкъ Іуэху кыыхуэІэтынукъым.
 Зи бзэр зэзымыпэсыж лъэпкъым и кІуэдыжыгъуэр къоблагъэ.
 Зи напэ зымыхъумэр напэншэмэ, зи хэку зымыхъумэр лІыгъэншэщ.
 И лъэпкъэгъу дэхуэхам зыхуэзымышийр шхий и уасэкъым.
 Лъэпкъ бгъэкІуэдынум, мыхъумыщІэу хэлъыр гъэбагъуэ.
 Лъэпкъ бын зыгъасэм лъэпкъ щытхъу хуэфашэщ.
 Лъэпкъым хуэлажьэм пщІэ лей къелэж.

Лъэпкъ лЫгъэншэм ущӀебгъэрыкӀуэн щхьэусыгъуэ гъуэтыгъуафӀэщ.
 НэхъыжьыфӀ зиӀэ лъэпкъым хъуэпсэгъуэ куэд дыболбагъу.
 Узыхэсым и лъабжьэ къэптӀыныр уи мащэ къэптӀыж пэлъытэщ.
 Уи адэшхуэм и пщӀэр уи напщӀэ тель къудейкӀэ, уи фӀыщӀэм хэхъуэ-
 нукъым.
 Уи лъэпкъым хуэпщӀэфар пщӀа псом нэхърэ нэхъ лъапӀэщ.
 Уи псэр хэлъхыи, уи бзэр къегъэл.
 ФадэкӀэ къыпхуэупсэр уи псэм йоӀэ.

Бынымрэ щхьэгъусэмрэ

Анэр арэзы зыщӀыфым Тхьэм и нэфӀ къыщохуэ.
 Бжыр унэгущэм ІэщӀыхьэмэ, фэбжьыр лЫм и Іыхьэщ.
 Бын узыншэ ухуеймэ, – къэзылгъунур гуапэ щумыгъащӀэ.
 Быным хэлъ мыхъумыщӀагъэр анэм и нэм зерилбагъур гъэмэщӀауэщ.
 ЖыхуиӀэ псор зыхуащӀэу еса сабийм хуащӀэм пщӀэ хуищӀыжыркъым.
 Зи бзэ зымыщӀэж цӀыхубз псэуэгъу пщӀымэ, си быныр бзэмыӀу хъуащ
 жыпӀэу умыгъэщӀагъуэ.
 КъыумыгъэдэӀуэфын цӀыхубз псэуэгъу умыщӀӀ.
 Насыпыр цӀыхум куэдрэ къеуалӀэркъым, къыпхуэкӀуамэ, быдэу хъумэн
 хуейщ.
 Удахэкъым зыжепӀа цӀыхубзым зыщыхъумэ.
 Унагъуэм къаугъэ илъмэ, быным я лъэр щӀэкӀыркъым.
 Унэгущэ хахуэм мащӀэри куэд ещӀыф, хуэмыхум куэдри мащӀэ ІэщӀохъуэ.
 Унэгущэр щытепщэ унагъуэм лЫм и благъэ кӀуэрейкъым.
 ЦӀыхубз ябгэм унагъуэм и гъащӀэр хъэзаб защӀэ ещӀыф.
 ЦӀыхубзым лЫ ухуэмыхъумэ, пщылӀ уищӀынущ.

Къулыкъумрэ мылькумрэ

Зи акъыл кӀэщӀыр унафэ щӀыным гугъу дехьыркъым.
 Зи мыльку зыфӀэмащӀэр гъунэжщ – зи акъыл зыфӀэмащӀэ гъуэтыгъуейщ.
 Зыхуэмыфащэр яІэтмэ, бегъымбару зыкъыщохъуж.
 Куэд зыхузэфӀэкӀыр мащӀэ защӀэкӀэ къэбгъэсэбэпмэ, и зэфӀэгъэкӀым хощӀ.
 Куэдым къыхэзыхыу мащӀэм езытыфми фӀыщӀэ иӀэщ, мащӀэм къыхэзы-
 хыу куэдым езытыфым и фӀыщӀэр нэхъыбэжщ.
 Къыумылэжьа фӀыщӀэмрэ мылькумрэ хьер пылкъым.
 Къулыкъудэубзэм зэубзэр ІэщӀэкӀмэ, и адэм нэхърэ нэхъ егъей.
 Къулыкъудэубзэм цӀыхур сэлам ехыкӀэкӀи зэхедз.
 Къулыкъум хэти пщӀэ кърелэжь, хэти и напэр хелъхьэ.
 Лэжьыгъэр уигу иримыхьми, уеувэлӀамэ, и кӀэм нэгъэс.
 Мыльку зэплъэфалӀэу уи напэ хэплъхьэ нэхърэ, мыльку гъэкӀуэдыфи,
 уи напэ хъумэ.
 Напэ зимыӀэр дэтхэнэ Іэтащхьэми пэшэгъу хуохъу.

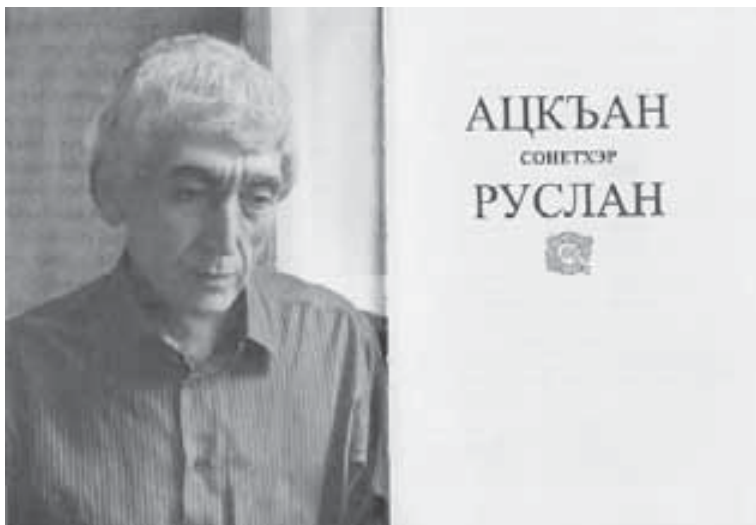
Нэпсейр мылькүкІэ щІэбгъэнами, зыгуэр кыыхуэту кыщоху.
 Ныбэм куэд йохуэ, къэрал псо щикІуади кьоху.
 Псалтэм Іуэху кыкІэлтымыкІуэмэ, абы и уасэр щайщ.
 Пхуэмыфащэу кышлгыса кылыккым пщІэ къриблэжынынуккым.
 ПщІэ зыхуамыщІ нэхъыжым и унафэр гъээщІэгъуейщ.
 Уи гугъуехъ зыхэмылгыр гуэшыгыуафІэщ.
 УимыІэм утегузэвыхъ нэхърэ, уиІэм щыгуфІыкІ.
 Унафэ зыхуэмыщІыр унафэ щІынкІэ ерыщщ.
 ФІы зыхуэпщІэм пщІэкІэ ущымыгугъ.
 ХуэмыщІам хуэпщІэм псапэ пылгыщ, бейм хуэпщІэм Іулъхъэ хэлгыщ.
 ЦІыхур зэрыпсэур мащІэщ, а мащІэ тІэкІури зэныкыуэкыуу яхъ.
 ЦІыхур нэхъ лъагэу яІэтыху и цІыхугъэм хэмыхуэмэ, икІэщІыпІэкІэ
 кыеутІыпщхъэхыжын хуейщ.

Ныбжьэгъумрэ гъунэгъумрэ

ГуфІэгъуэ кыбдамыІыгыр кІагуэщ, гузэвэгъуэ кыбдамыгъэвыр кІыхыщ.
 Дунейм гузэвэгъуэр щыбэми, зыми и щхъэм хуихырккым.
 Жагъуэгъум я нэхъ Іейр уи ныбжьэгъуу щытарщ.
 ЗэрыхузэфІэкІкІэ узыгъэхъэщІам, хьэлІамэ фІэкІа уимыгъэшхами, гукъа-
 нэ хуумыщІ.
 Зи щхъэ зи лажъэм уи лажъэ иумыхьэлІэ.
 Зызыщыпхъумэнур теплгэ зимыІэраккым – напэ зимыІэращ.
 КъехьэлъэкІыу узыгъэхъэщІэ бейм и мэл нэхърэ – кыпщыгуфІыкІыу
 узыгъэблагъэ кыулейсызым и чыржын.
 МыхъумыщІэ уи пэшэгъуу, фІым ущымыгугъ.
 МыхъумыщІэм и щытхъу нэхърэ – и хъущІэ.
 Мыхъэнэ зимыІэм лІыфІ зыкІэрищІэмэ, абы ещхъу зыкыфІощІыж.
 Псы Іуб уезыгъафэу фІыщІэшхуэ уэзыгъэщІыну хэтым и Іуэхутхъэбзэ
 зыбгъэдумыгъэхъэ.
 ПщІэ узэныкыуэкыу нэхърэ, зэ узэгурыІуэмэ нэхъ сэбэп пылгыщ.
 Узыдэмыхъунум уахыхъэмэ, хъуэн кыххэпхынщ.
 Узыуб псор уи бийккым.
 Уи жагъуэгъум Іуэху дэблэжмэ, лажъэ ухэхуэнщ.
 ФІыуэ укъэзылъагъум кыпхуищІэр фІэмащІэщ, хуэпщІэр фІэкуэдщ.
 ЦІыхум, нэгъуэщІ хуумыщІэфми, псалгэ гуапэкІэ хуэупсэ.

ГупсысэщІэхэр къэзыгъэуш

Ацкъан Руслан и сонетищэ зэрыт тхылъыщІэм теухуауэ



Адыгэ литературэм и щытыкІэм нобэ дегъэпІейтей. Тхылъхэр къыдэкІу къыпщыхъуркъым, уафэм къещэщэхуы фІэкІа, псом хуэмыдэу ехъэжауэ къытхуэжумартыр урысыбзэр «лъэщу зыгъэІэрыхуэ» адыгэхэращ. Абы сытым дыхуишэну пІэрэ? Апхуэдэурэ екІуэкІмэ, дыхэмыкІуэдэжыну пІэрэ? Шекспир и лыхъужьыр пІейтеяуэ зыщІэупщІэгъар адыгэхэми къытлъэІэсауэ шэч уощІ. Пэжщ, гурыщІэ щэху ІэфІхэр уи псэм къыщызыгъэуш тхылъ закъуэтІакъуэхэр къыщыпІэрыхэкІэ, мэкъуауэгъуэ махуэ хуабэм къыхиху акъужь гуакІуэр псэм ехуэбылІэм хуэдэу, нэжэгужэ укъохъуж. Апхуэдэ гурыщІэ ІэфІхэм укъыхуагъэуш Налшык дэт «Эль-Фа» тхылъ тедзапІэм иджыблагъэ къыдигъэкІа тхылъыщІэм. Абы итщ Ацкъан Руслан и сонетищэ.

Апхуэдиз сонет бжыгъэ щызэхуэхъэса адыгэ тхылъ куэд бгъуэтынукъым. Пэжщ, абы нэхъапІуэкІэ къыдигъэкІыгъа тхылъым 77-рэ итащ. Ахэр мыбы 100 щригъэкъужауэ аращ. Абыхэм дэ Іэмал къыдат усакІуэм и ІэдакъэщІэкІхэм, и лэжьэкІэм, и сонетхэм къыщиІэт Іуэхугъуэхэм гупсэхуу дакІэлъгыплъыну.

Усэм и къэхъукІэр телъыджэщ. Абы и щэхухэр къытхуэмыІуэтэщІурэ ди гъащІэр кІуэнущ. Илъэс мин бжыгъэкІэ ямыужэгъуа, яхуэмыгъэукъуея темэхэр: лъагъуныгъэр, жыгъэр, гухэль щэхур, гъэм и зэманхэр, цІыхумрэ гъащІэмрэ, гъащІэм ущызыхуэзэ Іуэхухэр, гукъэкІыжхэр, къэхъугъэхэр – куэд къыщелІэт Ацкъаным и сонетхэм. Ахэр гъащІэм и нэщэнэхэмрэ зэманым и нэкъыжьэхэмрэкІэ гъэпсащ, узэдащи, дуней дызытетыр зыхуэдэр ІупщІу дагъэлъагъуж.

УсакІуэм и япэ тхылъхэм занщІэу нэм къыІуидзэу гу зылъумытэ щыщІэныгъэ гуэрхэм, щІалагъэм и Іэужь гупсысэкІэм къашахэм, редактор щхъэхынэм е щыщІэныгъэр блигъэкІмэ нэхъ къэзыщтэм и данагъэхэр къытешу узэгуагъэпырт. Ауэ усакІуэр зэплъэкІыжщ, псори гупсэхуу зэпылбытэжри, «и бгыр щІикъузащ», зыщымыгугъын щымыгугъыу и Іэдакъэ къыщІэкІ дэгхэнэ сатырри и псэ налъэм къыхилъэфурэ, ахэр здынэсын хуей лъагапІэм нихъэсащ.

Усэхэм я дуней кыйтехьэкIэр зэщхькыым, ауэ, «кыйтехьа за-кыуэ!» – жыпIэу ахэр занщIэу тхылъеджэм и пащхьэ ибдзэнри захуэу кыыщIэкIынкыым, сыт хуэдиз талант убгъэдэмылтами. Усэр зыбжанэрэ псэкIэ бгъэфIэн, зыбжанэрэ уи псэм «щыбэмIэн» е щыбгъэщIэгъуэн хуейщ, тхыбзэм, тхылъеджэм и пащхьэ иплъхьэн и пэ. Усэ тхыныр талантщ, шэч хэмылгу, ауэ тха хьуа кьудейкIэ, дунейм кыйтехьа кьудейкIэ зэфIэкIыркыым. Абы гугъу удехьын хуейщ, и гьурри и цIынэри зыхэщIэу. Мыбдежым талантыращ псори зэльгытар. Щхьэж и Iуэху щIыкIэрщ. Руслани Бештокыуэ Хьэбаси яIэщ, дауи, занщIэу кьепсу кыильэтам хуэдэу «кьалэщIэхьуа» усэ телъыджэхэр. Ауэ «кьепсыху», кыильэту хьуар Русланрэ Хьэбасрэ ди пащхьэ кьралъхьэу шытамэ, я пщIэр апхуэдэу лъагэу яIэтынтэкьым. ЦIыху кызыэрыгукIыу кыыщIидзыжынт. Дэ ахэр Тхьэм и бжэщхьэIум тету кыыщIэтлгытэр абыхэм я талантхэм я нэзхэр налкьутналмэсу зэщIоблэ, я гупсысэхэм я дахапIэр IупщIу дагъэлыагъуфри аращ. Щапхьэ зыбжанэ кьэсхьыну сыхуейт мы гупсысэм щыхьэт техьуэу.

ЗэрыжытIащи, 2003 гъэм «Эльбрус» тхылъ тедзапIэм кыыщыдэкIа «ЩхьэегъэзыпIэ» тхылъым сонет блыщIрэ блырэ итщ. 2010 гъэм – щэ. Япэу кыыдэкIам арэзы сыкьаымыщIу сонет зытIуцым сыщрихьэлIат, ауэ езым зыри жесIатэкьым. Ауэ иужькIэ кыыдэкIа тхылъым сыщеджэм, япэм сигу зыхуэныкыуахэм соплгыж. Ахэр зэригъээхуэжат! КызыэрыщIэкIамкIэ, си гур зэрыгъуахэм езыри хуэарэзыжтэкьым! Ар Iыхьэ лейуэ си гуапэ хьуат, ауэ аргуэру езым зыри жесIакыым. Мис ахэр:

Щыуауэ и мэ сабиигъуэм

КьокIуэжри – зэубзэн мэлъыхьуэ. «ЩхьэегъэзыпIэ», (124 н.)

КьокIуэж щыуауэ и мэ сабиигъуэм.

КьэкIуэжыр Iуэхут – кьедэхэщIэн мэлъыхьуэ. «Сонетищэ», (50 н.)

Абы и IэфIыр ущигугъэм кьапщIэу –

Кьыплгыгъэса гуфIэгъуэр кьыпщIохьэж. «ЩхьэегъэзыпIэ», (129 н.)

Абы и IэфIыр ущигугъэм кьапщIэу –

Кьыплгыгъэса гуфIэгъуэм щыщ ехьуэж. «Сонетищэ», (55 н.)

УсакIуэм ауэ сытми псалъэхэр ихьуэжа кьудейкыым – образхэр нэхь лъэщ хьун, нэхь кууэ зэкIуэщIыхуу ди пащхьэм кьригъэуэвэн папщIэ гупсысэхэр нэхь щIэщыгъуэ, IупщI, гуимыхуж ищIащ. Мыпхуэдэ щапхьэхэм «жаIэ» усакIуэм и псэм щигъафIэ е игъэгулэзу кьрихьэкIа гупсысэр кьепсу кызыэрилъэтам хуэдэу, тхылъымIэм тритхэу ди пащхьэ кьрилъхьэ кьудейкIэ арэзы зэрымыхьур. Абы и гупсысэри псалъэхэри шыбзэм куэдрэ шIегъэкIри, ахэр зыхуей лъагапIэм трегъэуэвэ. ИтIанэщ и псэр арэзы щыхьур.

Руслан и щхьэм пщIэ хуищIыж кьудейм кыыщымынэу, абы тхылъеджэм лейуэ пщIэшхуэ зэрыхуищIым ари и нэцэнэщ. Мыпхуэдэ Iуэху бгъэдыхьэкIэм ущымыгукIыкIыу кьанэркыым. Ар щапхьэ бэлыхьщ, икIи ди поэзием зиужьыным сэбэпышхуэ хуохьу. Сэ лейуэ срогъуэхуэ Ацкъан Руслани, Бештокыуэ Хьэбаси, Нало Заури я IэдакьэщIэкIэхэм хэхауэ апхуэдэ бгъэдыхьэкIэ зэрыхуаIэм. А хабзэфIыращ ди литературэр дунейпсо утыкум изышэфыну, армыхьумэ: «Дадэ мэпхьанкIэ, нанэ мэпщафIэ...» – жыпIэу псалъэхэр пхуапэу жыпхьэ гуэрым ибгъэуэвэкIэ литературэм зиужьынукукыым, тхылъеджэри кьыпхудэхьэхынукукыым. Ацкъан Руслан и «Сонетищэ» тхылъым дагъуэ зыхуэпщIын игъуэтэгъуейщ.

Усаклуэм усэбзэм и Гэмалхэр Гээу кьегьэлурыщлэ. Абыхэм ящыщ эпитетымрэ метафорэмрэ дэгьуэу кьегьэжылэщлэ. Ахэр куэдым кьахуэгьэ-сэбэпыркьым: егьэжакьуэ тхэн щлээздзэхэри, литературэм лъэ быдэклэ хэтхэри. КГэншэщ а Гэмалхэм я зэфлэкГыр.

Усаклуэм иГэ зэфлэкГым я фэ, я бжыгьэ куэдым лъабжэ нэхьыщхьэ хуэхьур абы метафорэмрэ эпитетымрэ Гээу кьызэригьэсэбэпырщ. Ахэр зэщлэдыдэ, дыкьагьэуГэбжь, дагьэплейтей, усэхэмклэ кьалуатэ гупсысэхэр Гупщлэу ди нэгьу кьыщлэагьэуэври, дызыГэпишэу, ди гущлэхэр игьэкьабзэу е дигьэхьыщлэу дыкьоджэ. Метафорэ зэфэзэщү зэхэлъу шэч уигьэщлэу, усаклуэм зы бзэ кьызэкьуехри, кьышцегьэхьуф усэм и псэр метафорэрауэ. Тхылъыр кьызэрызэлупхьуу уи нэр занщлэу тохуэ япэ сонетым:

**щызэбгырожыр уафэ гьунэм пшэплъыр
Адакьэжьищэ Гуэну зыкьагьэпщү (!!)**

Пшэ зэбгрыж метафорэм убыдыгьуейуэ зежэ гупсысэхэм я зэклэлъыклуэклэр Гупщлэу дыдэ ещлэ. Адэклэ а гупсысэ-пшэ зэбгрыж-хэр адакьэжьищэ Гуэну зызыгьэпщхэмклэ плъыфэ куэду зэрызэхэлъыр, зэрытеныГэгуэншэхэр, куэдым я щхьэфэ «зэриГэбэр» елуатэри, цлэхум и гурыгьу-гурыщлэр Гупщлэу дыдэ пшэщлэ. Нэхь жьжьэж маклуэ усаклуэр, ди гупсысэм зызырипщыт мы дуней абрагьуэр зэрын дыдэми кьымыгьэувыГэу, ар зэрыщытыр адэкли нэхь налуэу дигьэлъагьуну хуелэу:

зегуэшыр уафэ лъащлэм Гыхьэ-Гыхьэу...

Уафэ лъащлэм зигуэшыркьым зэи, мыр поэтическэ метафорэ шэрыуэу аращ, усаклуэм и гупсысэм дуней псом зэрызырипщытыр кьэзылуатэ Гэмалщ. ПхужыГэнукьым усаклуэм метафорэ кьудейм флэкла кьымыгьэсэбэпу. Абы кьыклэлъоклуэ эпитетхэри, усэклэм и нэгьуэщлэ Гэмалхэри.

Метафорэ телъыджэм хэухуэнащ зэгьэпщэныгьэхэри:

*Спэлэщлэщ уафэ гьунэу сабишгьуэр,
абы сьхуоплэ бзу зи лъэтэжыгьуэу.*

Мыпхуэдэу дахашэр япэ дыдэ ит сонетым и закьуэкьым. Девгьэплъыт кьыклэлъыклуэхэм!

Абыхэми дызыпщрихьэлГэ Гэмал нэхьыфлэхэр, аргуэрыжыщи, метафорэращ:

**Зелуантлэ псыежэхьым, зыкьегьэпщү,
Кьыхэхуа дьыгьэр ирихьэх кьыпфлэщлэу...(!)**

Псыежэхьым «зэрызилуантлэри», «зэрызигьэпщри» дахэщ, ауэ псым «кьыхэхуа» дьыгьэр «ирихьэх кьыпфлэщлэу» - узэригьэплейтейр зыхэпщлэн папщлэ я нэхь мащлэ дыдэрамэ ... усаклуэу укьальхун хуейщ:

**Хисхьащ тиэр мафлэм, яжьэр кьытощэщү,
Тецащэу кьурш щхьэцпэщтэхэм я фащэм.**

Дахэщ. Гэфыгьэ щэху гуэрым уи бзэр иригьэубыду, псалгэ кьызы-хуумыгьуэтыж гурыщлэхэр бгьэм кьыщлоувэ, щхьэр ягьэуназэ:

«Доклэжри тлэкли – кьуэладжэм нэр еуфлэщлэу,

Мэтхытх и щыфэр Эджэм нэлгэ тафэм

Псалгэ Иэфым кыггэуша гурыщлэм усаклуэм зыщиггуауэ адэклэ кьэхъу псоми гу лъетэ:

*«зшыггэуэм уафэ лъащлэр кьрешэх (!)
И плъэггэуэ кьэсклэ дыхъэу пкьынэлъынэм.*

Метафорэщ зэрыщыту, цыхум и акъылым кьиубыдыфынур занцлэу ии щхъэм кьимытласэу! Итлани:

*А псор зытегупла си гуккэагыжыр
Зы хьэндырабггэуэ цыккыти – мэлъэтэжыр.*

Дунейм и тэлай, наплэзыплэ убыдыггэуейхэм я Иэфагыр мыпхуэдэу дахашэу плъаггум, зыхэпщлэм кьыщымынэу, ар псалгэклэ плуэтэжыфынкли хьунщ, ауэ дахаггэр псэклэ зыхэпщлэу щлэрыщлэу бггэвыжыныр хьэлгэлуэщ зы цыхум и дежклэ! Нало Заур и новеллэхэм ящыщ зым хэт лыхъужьым и псалгэклэ жытлэнци: «гур Иэфлу узу», адэклэ Иэзагыр зыхуэдэм утетхыхьыну жэрдэм пхэмылгыжу укьеггэнэф. Сонетхэм кьытебггэзэжурэ уеджэныр ещхьщ псалгэ дахашэхэм, гупсысэ Иэфл дьдэхэм кьуат дэрэжэггэуэм ущесу ущылыныр, псэри, абы и «лэужь» гупсысэхэри – псори зи унаплэ пкьыри хэлэтыклауэ пшэплэ Иэрамэ дахэ гуэрым тесым хуэдэу.

Щхъэхуэу сыкытеувылэну сыхуейт мы сонетым щыщ зы строфам:

*Зшыггэуэм уафэ лъащлэр кьрешэх,
И плъэггэуэ кьэсклэ дыхъэу пкьынэлъынэм.*

Девггэплъыт нэхъ гупсэхуу: «**зи плъэггэуэ кьэсклэ пкьынэлъынэм дыхъэр**» зшыггэуэра хьэмэрэ уафэ лъащлэра? Уризэдэуэфынущ. Зэ луплъэггэуэклэ, зэхозэрыхьыж. Ауэ ар зэ луплъэггэуэклэщ. Нэхъ куууэ уеплэмэ, мыр инновацищ, «**уафэ лъащлэри**», ар «**кьезышэх зшыггэуэри**» зэрызэхэлъым и щэхур бзэ шэрыуэклэ кьэзыггэлъэггэуа усаклуэм мы дунейжым и теплэр зэрыфэзэхуэклыр псэклэ зыхыдеггашлэ. Зи гуггэу тцлы луэхуггэуэхэмклэ гьэпсащ кьыккэлъыккэуэ сонетхэри:

*Аргуэру бжыыхъэ плъыжжыр кьощэщэх,
Хэклэзызыккыи щытцлэм зыхелубэ;*

* * *

Сытэмылгэуэ гуггэу кьысфлотлэпл

* * *

*Махъсымэу, пшаггэу лувыр кьыбоший,
Сыхофри – зэлешлэж аргуэру си лъыр.*

Гуггэу кьэтлэпым и дахаггэм хьэмэрэ *Пшаггэу лувым хэфыным* гулумытэу ублэккыфыну?!
Тхылым и пэ ит усэхэр нэхьыфлу кьыщлэккынщ, ауэ, абыхэм я гуггэу дымыщлу, адрейхэм нэуфгыщлэхъэруэу дыхэлэбэнци, кьытпэшлэхуэр кьэтщтэнщ. 88-нэ сонет. Мыри адрейхэм зыккыи кьащхъэщыккырккым, ефэггэуэккыуи пхужылэнуккым. Метафорэр сонетым щытепщэщ, эпитетыр абы Иэфл дьдэу хэшыпсыхъауэ:

**Тестхащ гурьщІэр нэкІэ псыежэхым,
КъытыгуфІыкІри, щэтэжащ толъкьунхэр.**

* * *

Я джэгу м си гурьщІэм шыщ тысщІэну...

* * *

*Тестхат гурьщІэр нэкІэ псыежэхым, – аллитерацэ дахащэщ!
Куэд щІауэ хыхъэжащ ар псым и щэхум.
Мыл зэрытрищІэу къызэпхыщыжынуц (!!!)*

Мыпхуэдэу телъыджэщ адрей къыкІэлъыкІуэ псори!

Адыгэ хьэл, зэхушытыкІэ дахэ, хабзэ, адыгэ философии дьдэкІэ гьэпса нэгъуэщІ зы сонетми и гугъу дымышцІыну тлъэкІынкъым. Мыхэр метафорэ, эпитет, нэгъуэщІ усэ гьэпсыкІэхэмкІэ нэхъ фаеу, зэ ІуплъэгъуэкІэ, къыпшыцхунуц, ауэ ар зэ ІуплъэгъуэкІэц. 80-нэ сонетыр нобэрей адыгэ интеллигенцэм и гимнц. Сыту фІыщэ дызэриІэр мы усэм къиІуатэ цІыху щІыкІэр зи ухуэкІэхэр! Уи адэ и пащхьэ къыщыпшытхуныр пщІэ лъагэ дьдэу зэрыщытыр иджыри хэт и лъэпкъ хэль хабзэу? Уи бын и пащхьэ ущаубынми нэхъ икІагъэ шыІэу адыгэм нэхърэ хэт нэхъ къэзылътэр?! Абыхэм утемкІэу утету уи гьащІэр пхьын хуейщ – уи псэр къабзэу! Аргуэру зэ девгъэупсысыжыт усакІуэм къытхуигъэу вравственнэ гьуа-зэхэр зыхуэдэм!

*Зы мащІэц псэкІэ лажьэхэр зэрыхтур,
ЗэхэзыщІыкІыр ахэр нэхъ мащІэжщ.
Сэ зызохъуэж, псэ къабзэ сыІуцІэху,
Зэрыщытын хуейр къызощІэж гу мыгъуэу.*

*Сыт щыгъуи схъумэжыныр къабзэу си псэр
Гухэлъым я нэхъыщхьэу къысхуонэж.
АрихъэкІэ шыІэц ар щысІэщІэхуэж,
НэгъуэщІхэм сахуэхъуа нэужькІэ гьусэ.*

*Псэ къабзэхэриц дунейр зэтезыІыггэр.
Сыхъуауэ къалъытам абы ящыщ,
И пащхьэ сядэм сфІоцІ къыщысщытхъуауэ.*

*КъыкьуэкІрэ си зэранкІэ щхъэусыгъуэ,
Абы сыхамыбжамэ, къысфІоцІыж
И пащхьэ быным сыщаггэпудауэ.*

Хэплъхьэни хэпхыни щыІэкъым – адыгэ гупсысэкІэ дьдэщ, сонет фащэ щыгъыу. Абы къеІуатэ усакІуэм Іэзагъ ин дьдэ зэрыбгъэдэлъыр. Ацкъаным и метафорэхэм укьагъэуІэбжь, укьагъэлыд, уаггэпІейтей, уаггэгупсысэ, укьытраІэтыкІ, зэхэхехуэн уащІ, псалъэм и мыхьэнэм щІэрыщІэу ураггэплъыжу. МетафорэхэмкІэ «псалъэр соггэшэрыуэф», жиІэу зымыггэщІагъуэу, усакІуэм къиІуатэ гупсысэм уащхъуэдэмышцхъуэу дыхешэри, ар дэ дьдейм хуэдэу къытщеггэхъужыф. Ар усакІуэм и Іэзаггэм и къару нэхъыщхьэу къыщІедзыж.

Ацкъаным и метафорэхэмрэ эпитетхэмрэ я дахаггэр, ІупщІу, сонет фащэ яІэу зэхэхуэнауэ ди пащхьэ кьригъэуэхэм къаІуатэ гупсысэхэр телъыджэщ. ШэсыпІэ уихьэфынуц дэтхэнэ ньбжыым ит цІыхури абы иггэпІейтеину. Тхылыр сыт хуэдэ напэм и деж къыщызэгъуэхи, сонетхэр зэщІолыдэ, хьэлэмэтыщэу зэхэхуэнац, гупсысэ куукІэ гьэпсащ. Щапхьэ куэд къыпхуэхьынуц, ауэ щапхьэхэм нэхърэ нэхъыфІыр езы

тхылбым кыытебгъээжурэ, уигу пэщыху, укъеджэнырщ. Дэтхэнэми абы кыыщигъуэтынуш и гупсысэм пэджэжхэр.

Къыхэгъэщыпхъэщ, «Сонетищэм» хуэдэу метафорэ зэщІэпщІыпщІэу зэхэль тхылб, адыгэ литературэм и гугъу умыщІи, дунейпсо литературэми тыншу кыызэрыщыпхуэмыгъуэтынур. Тхылбым укыыщеджэкІэ, япэу уи щхъэм кыихъэр усэм и Іэмалу абы кыыщигъэсэбэпхэр зэпкырыхынырщ, кыкІэлъыкІуэу тематикэ кыыхиххэр, а тематикэхэмкІэ гупсысэхэр кыызэриІуатэр, а гупсысэхэр зыхуэдэхэр гъэбелджылынырщ

Мы тхылбыр апхуэдизу купщІафІэу зэхэльщи, ІутІыж Борис мыгъуэм пьесэр «кумылэ-кумылэурэ зэхэлъу» зэрыжиІэгъар уигу кыокІыж. Ацкъаным и «Сонетищэри» кумылэ зэфэзэщү зэхэль, дуней дахащэм ухэзышэ къэхъугъэщ. УсакІуэм и ІэдакъэщІэкІхэр зэпкырыхыным тхылб щхъэхуэ хуэфашэщ. Налэ Заур хуэдэу дахагъэр ІупщІу зылыагъуф къэгъуэтыгъуейт. АдэкІи-мыдэкІи иримыхъэкІыу, абы жиІауэ шытащ: «Сыгъащ, Руслан! Кыытезгъээжү щІэзджыкІыжурэ! Сыгъа!» Феплбыт, и нэпс къеха кыудейкъым – гъащ! Апхуэдэщ Іэзагъэм и Іэужь дэтхэнэми и къарур.

УсакІуэхэр Тхъэм и цыыхухэщ. Сыт шыгъуи пэжыр къалыхъуэ, абы и хъурейгъым щоджэрэз, я гъащІэри, я гупсысэри аращ. «...Къэгъуэтын, кълыхъуэн...» псалъэхэм хэт глаголхэр лъэмыІэсщ. НэгъуэщІу жыпІэмэ, Іуэхур и кІэм нэс хъуакъым. Аращ поэтическэ псалъэм и ІэфІагъ курыхыр зыхэлъри. Псалъэм, образым, метафорэм, зэгъэпщэныгъэхэм я мыхъэнэр ІупщІ, гъээщІа (глагол лъэІэс, зи действиер уха хъуар) зэрыщымыІэм ди гупсысэр кыызэщІеІэтэри, «зэхэзежэ» ещІ. Псалъэм папщІэкІэ:

*«Жьэгү мафІэм хуэдэщ анэ лъагъуныгъэр –
ЩІыІэм уицисым дежщ ар кыыщыпльыхъуэр».*

Е
*«псэухукІэ кыыщагъэтицкІу и вагъуэр цыыхум.
ЩыкІуэдъыжыным дежщ цыызэрыцыыхур».*

Хъэмэрэ

*«сесакъым, сыІууами махуэ къэс,
зыгуэрым и нэджыджым кыищ шэрэз».*

НэгъуэщІ зы гупсыси. Ди щхъэм иль акъылри, ди гупсысэри нэхэм кыаІуатэ. Ди нэхэр ди гупсысэр дунейм япэу кыытезышэу Іэпкълъэпкъым щыщ зы Іыхъэщ. Ди гум ильхэр фІыми, Іейми, гуауэми, пщтырми, щІыІэми, хълъэми, дыджми – псори япэу дунейм кыытезыхъэр ахэращ. Дунейм кыытехъа лыкІуэхэм, псом хуэмыдэу, Заратустрэ, ди гупсысэхэр дгъэкъэбзэныр дэтхэнэ зыми ди кълэн нэхъыщхъэу дыпсэуну япэ дыдэ дыкыыхуезыджэхэм ящыщщ. Гупсысэм кыкІэлъокІуэ ди псалъэр, ІуэхушІафэхэр. Ахэр къабзэмэ, ди гъащІэри къабзэу шымытынкІэ Іэмал иІэкъым. Ацкъаным и дэтхэнэ сонетми кыыхэщ гупсысэ хълэмэтым лъэныкыуэ куэдкІэ утепсэлыхыфынуш.

«Сонетищэм» ІупщІ дыдэу дегълъагъу Ацкъаныр зыдэкІа лъагагъэр, абы кыыдэкІуэу, адыгэ усэ гъэпсыкІэр зытеува лъагапІэри зыхуэдэр. Уигурэ уи щхъэрэ зэтэльү жыпІафынуш: ди литературэм, псом хуэмыдэу поэтическэ псалъэм, кыищта лъагагъэр дунейпсо литературэм ембылэгэкІми, зэрымынэхъ лъахъшэр. Адыгэ литературэм зеузэщІ Руслан хуэдэхэм я гуащІэкІэ.

Хэвдэгдэ и Күүдэгдэ

Гушылэ хыбархэр

Къардэнгьүшл Зырамыку итхыжауэ

Ефэндым имыщлэу, уэ пщлэрэ?

И лыр лэри, нанэр и закъуэу къэнат. Къуищ илэти, щыри хэклауэ унагъуэ щхьэхуэ зырызу псэут. И нысищри бзаджэ защлэти, нанэр зыми зрашэллэн ядэртэкъым. Дэтхэнэми жиЛэрт:

— Сыт сэ си закъуэ си гуащэр щлэспыжын хуейр?

Апхуэдэу щыхъум, и къуищыр зэхуэсыжри, я анэм унафэ тращлыхьащ зы тхьэмахуэм зым деж, адрей тхьэмахуэм адрейм деж яхьурэ цаггэлэну.

Апхуэдэу еклуэклыурэ, зэгуэрым, зэшищым я зым и анэр езым и деж щыхьым, ефэндыр къыдэклауэ куэбжэм деж щыту ильагъури:

— Фи анэр апхуэдэу щлыбклэ къевмыхьэклыу, лы ефтыжын хуейщ, — жиЛаш.

Зи анэр зи щлыбым ис щлалэм зыкъыгъазэри, ефэндым зыкыхуи-гъэгусащ:

— Лэу, ефэнды, жьы хьуа ди анэм щхьэклэ ар дауэ пхужыла?

— Ефэндым имыщлэу уэ нэхь пщлэрэ! — жиЛэри, фызыжьыр къуэм и щлыбым итлыхьащ.

Зэщхьыркъабзэщ

Зауэ нэужьт. Щыхухэр шхынклэ хуэкъулей дыдэтэкъым. Лыжь-фызыжьым япхъу закъуэр зыша я малхъэ щлалэжьым малхъэишэ хуащлат. Нэгъуэщл ялэтэкъым ираггэшхыни, джэдыклэ гъэвар укъэб-зыжарэ тепщэчым папщлэу изу къыхутраггэуващ, зы цырибон литр и гьусэу. Езы тлури лэныкьуэклэ къэтлысыжащ.

Малхъэ щлалэжьым зы цырибон стэчан изу ирикьухри, джэдыклэ укъэбзахэр зыр зым и ужь иту зыжъэдыггэтлысхьэурэ ириггэмэрэклуэхыу щлидзащ. Малхъэжьыр апхуэдизклэ псынщлэу шхэрти, джэдыклэхэр зэклэлхьэужьу тепщэчым кыклыурэ щлалэм и жьэм клуэрт. Лыжьыр, и нэр тенауэ, абы еплъырт.

— Ана мыгъуэ, сыбоггэуклытэ, сыт апхуэдизу ди малхъэм ущлеплъыр? — жиЛаш фызыжьым.

— Уэлэхьэ, фызыжь, а джэдыклэр къызэрыклармр ар здэклуэмрэ зэ-рызэщхьыркъабзэр соггэщлаггэуэри арам сызэплъыр, — жиЛаш лыжьым.

Ләуэ зэгъэжам и насыпщ

Зэныбжьэгъу щлалэжьытI пщыхьэщхьэу я ныбжьэгъу ещанэм деж ефаклуэ маклуэ. Бжьыхьэщ, уэшхымрэ уэсымрэ зэщлэлыу къотлэтIэх. Къуажэ уэрамыр кыфIщ, ятIэщ. Езы тIури махуэ псом лэжьащ. АрщхьэкIэ фадэр бзаджэщ, я ныбжьэгъум цырибон ялэу къажриIащи, къуажэкIэм икIауэ къуажапщэм нэс еплэщIэкIыу маклуэхэр. ТIури цымщ. Ауэрэ кхьэм нэсауэ здыблэкIхэм:

— ТхьэмыщIэхэ, ефи-ешхи зимылэж насыпыншэхэ, — жиIащ зым кхьэм щIэлъхэм щхьэкIэ.

Зэ нэсынтэкъэ, зэныбжьэгъуитIыр здэклуэм нэсащ. Ауэ, здэклуа я ныбжьэгъур дэмысу, куэбжэри гъэбыдарэ хьэри къэутIыпщцауэ ирихьэлIащ.

Кърагъэзыкыжауэ къохыж. ЩыIэщ, псыIэщ, ятIэщ. Бжьыхьэ щыIэр я нэклум къоуэ. ТIури цымщ. Ауэрэ кхьэм къэсыжащ.

— Насып зиIэ, хуабэ-хуабэу кхьэм щIэлъхэщ, дэ уэсри къыттесэу, уэшхри къыттешхэу, ятIэри зэхэдутэу дыдэтщ, — жиIащ етIуанэм.

Сыт щыIэ абы нэхьыфI?!

Я адэр ләуэ тельти, и къуэхэр щхьэщытт, Iыхьыхьэри благъэхэри зэхуэсат.

— Ей, сэ фэ къыфхуэзгъанэри!.. — къыхэщIулкырт адэр.

— ЖыIэ, ди адэ, сыт къытхуэбгъанэр? — еупщIырт и къуэхэр.

— Ей, сэ фэ къыфхуэзгъанэри!.. — аргуэру жиIэрт адэм.

— Ди адэм къытхуигъанэр къыщIыджимылэр хамэ щIэтти аращ. ФыщIэкI! — унафэ ящIщ абыхэми, езыхэм нэмыщI адрей псори пэшым щIагъэкIащ.

— ЖыIэ иджы, ди адэ, сыт къытхуэбгъанэр? — щIэупщIащ зэшхэр.

— Мы дуней нэхур къыфхузогъанэ, хуэмыху къом! Сыт щыIэ абы нэхьыфI?! Дахэ-дахэу фытет, фымыуцIэпIу.

Уи лыр кIэцIрэ?

Щлалэжьым нысащIэ дахэ къишат. Ар дыгъуэгъуаклуэурэ къеклуэкI гуэрти, иджыри мыдыгъуэу хуэшэчынутэкъым. Арати, и нысащIэм и бзэр быдэрэ тIасхьэрэ игъэунэхун мурад ищIащ. Щлалэм и кIэстум жыпым джэдыкитI ирелъхьэри, и нысащIэм деж щIохьэж. И кIэстумыр пылапIэм пелъэри мэгъуэлъыж.

Пщэдджыжьым жыуэ нысащIэр къыщолъэтри къыщIож. МэпщафIэ, пщIантIэр епхьэнкI, псы къехь. АпщIондэху щлалэжьыри къотэдж, и жыпым иль джэдыкитIыр и пIэм щелъхьэри, къыщIокI.

Апхуэдэу еклукIыурэ, тхьэмахуэ дэклэщ. НысащIэм ильагъур зэригъэщIэгъуэнур ищIэркъым.

Я гьунэгьуми езым хуэдэу нысащлэ цыккыу кьашауэ ар я щллантлэм щылауэуэуэрти, бжыхьыр я зэхуакуу абы зыхуигъазэри:

– Ей, уи лыр клэцлрэ? – жи́лэри еупщлащ.

– Ар сыт, на-гущэ, а жыплэр? Апхуэдэ кьэхьурэ? – кьеупщлыжащ.

– Алыхь, сэ си лыр мэклэцлым!

– Дауэ хьунт?!

– Тхьэ, алыхьым и щэдджыжь кьэмынэу джэдыклитл кьызохым!

И гьунэгьу нысащлэ цыккыр, жралар игьэщлэгьуапэурэ, луклыжащ.

Жэщым и лым жрилэжащ:

– Алыхь, ди гьунэгьу нысащлэм и лыр клэцлы желэм, – жи́лэри. Ар зыжрала щлалэр щэдджыжьым лэжьаклуэ клуэуэ гьунэгьу «клэцлыр» щилыагьум:

– Ей, уклэцлы жари! – жи́лэщ, кьегуори блэклащ.

Щлалэжьыр кьыщлыхьэжри, и нысащлэм щлэгубжыащ:

– Сэракьым, дахэ, клэцлыр! Клэцлыр уэращ! Сэ уи бзэм и быдагьэр згьэунэхуауэ аращ!

Уэджэр кьоклуэ

Тпу шыгум ису здэклуэм, япэклэ плээхэри – зы лыжь тхьэмыщклэ гуэр хьэлхэ телуу клуэрт.

– Мобы дызэрыщлыхьэу, сивгьэтлысхьэ жилэнурэ кьыдэлхьэлуноуц. Сэ сымаджэ зыщлыныщи, сигьуэлхьэныц. Уэ сымаджэ ильщ жылэ, – жи́лэри, язым щлаклуэ зытриплэри шыгум игьуэлхьэащ.

Шыгур жэурэ хьэлхэ зытель лыжьым щлыхьэащ.

– Кхьылэ, сигьэтлысхьэ, щлалэфл, хьэлхэ стельщ, псапэ хьунщ! – жи́лащ лыжьым.

– Уэлэхьэ, мыхьуну, тхьэмадэ, сымаджэ хьэлхэ ильщ! – жи́лэри шым яхэуэри блэжащ.

– Алыхьым узыншэ ищлыж! – жи́лащ лыжьым.

Куэд ямыжу, шыгухур и гьусэм еджащ:

– Дыкьыблэжащ а сымаджэ зыщлэщлэм, тэджыж! – жи́лэри.

Арщхьэклэ кьэтэджыжыркьым.

Щлаклуэр трихрэ еплэмэ – «сымаджэр» лат.

Кьыгьэшыжауэ кьыщыблэжыжым, лыжьыр шыгухум еупщлащ:

– Щхьэ кьэбгьэклэрэхьэуэжа, тлу?

– Сымаджэр ллащ! – жи́лащ шыгухум.

– Алыхьым гуцлэгьу кьыхуищл! – жи́лащ лыжьым.

Зиш яужь кьинэм си мылькур ейщ

Я адэр щылэм, и кьунтлым уэсят кьахуищлащ:

– Фи шитлыр кьыздэвгьажи, зиш яужь кьинэм си мылькур ейщ, – жи́лэри.

Адэр лэри щлалъхъэжаш, мылькур зыгуэрым лысын хуейтэкъэ?
 Адэм и уэсэтыр ягъээщлэну я шы зырызым шэсри губгъуэм дэклащ.
 Зэбгъуроувэри яшхэр ирагъэль. Дэтхэнэри хуейщ и шыр иужь къи-
 нэнуи, къыжьэдакъуэж.

Апхуэдэу, щхъэж и шыр иужь къыхуимыгъанэу куэдрэ пылауэ, шы-
 хэми тхъурымбэр къайтлэтлэхыу зэхауклауэ, зы шу гуэр блэклыу ар илъэ-
 гъуащ. Апхуэдэу щлащлымкIэ щеупщлым, Iуэхур зыIутыр къыжраIащ.

— ФишхэмкIэ физэхъуажи фыкъызэдэжэ, делэжьитI, — жиIэри,
 шур блэкIащ.

Абы и цIэр езым зыфIищыжынщ

Лыжьбым нысэ къыхуашат. Зэрыхабзэти, нысэр зэрагъэфIэну цIэр
 фIащыну псори зэхэзежэрт. Пхъэ къутапIэм IуцIэу хэс лыжьбым бгъэ-
 дэлъадэхэри елъэуащ.

— Дадэ, ди нысэ цIыкIум фIэтщыну цIэ дахэ къыджелэ!

— Абы и цIэр езым зыфIищыжынщ, тIасэхэ, фэ гугъу зевмыгъэхь, —
 жиIащ лыжьбым.

Тхъэмахуэ зытIуцI нэхъ дэмыкIыу, нысащIэр псыхъэ кIуэну
 къыщIэкIауэ, щIантIэм зы ажэжь дэтти, нысащIэ мыцIыхур щил-
 лъагъум, езауэу щIидзащ.

НысащIэм зыкъиплъыхыщ-зыниплъыхъри, зыри щимылъагъум,
 пэгунитIыр игъэувищ, ажэм шэсри, пхъэхьымкIэ иубэрэжью щIидзащ.

Лыжь къыдыхъэжым ар щилъагъум жиIащ:

— «Ажэ шуцI» дяпэкIэ физэреджэнур.

УмыкIий закъуэ

Зэрыхабзэти, зэтехъа щхъэкIэ, нысэр и тхъэмадэм епсалъэртэкъым.

— Си нысэ цIыкIур згъэпсэлъэнуцI, — жиIэри, тхъэмадэжьбым мэл
 иукIащ, и ныбжьэгъухэр къриджащ, нысэм псэлъапщIэу тыгъэ лъапIэхэр
 къыхуищэхури, зыбгъэдишащ:

— Хъунщ, тIасэ, умыпсалъэу узэрыщытар, уи нэмыс и хъер улъагъу.
 ФыщIэ пхузощI! ДяпэкIэ укъызэпсалъэ хъунуцI! — жиIэри къыхуищэ-
 хуахэр иритащ. Тхъэмадэжьбым и ныбжьэгъу лыжьххэри нысэм быдэу
 къехъуэхъури къыщIагъэкIыжащ.

Нысэм и гъэпсэлъапщIэм и хъэтыркIэ зэныбжьэгъу лыжьххэри
 хъарзынэу зэдефэщ-зэдешхэри, я нэгу зиужъауэ, я ныбжьэгъужьбым
 къехъуэхъужри, зэбгрыкIыжащ.

Псэлъэну хуит хъуа нысэр етIуанэ махуэм хъэблэ псом зэхахыу кIийуэ
 къыдэуващ.

Лыжьбым нысэр ириджэри жиIащ:

— Дыгъуасэ мэл пхуэзукIамэ, нобэ вы пхуэзукIынщ, нысэ, ауэ умыкIий закъуэ.

Баз сапохъэри, къэсхъIамэ, абыкIэ сопсэу

Районым прокурорыщIэ къагъэкIуат.

ЖыхапхъэщIэр сыт щыгъуи нэхъыфIу мэпхъанкIэ.

Прокурорыр Iулъхъэ къыIимыхуы, имей зыбгъэдимыгъэхъэу, ныбжъэгъу лей имыщIу, хабзэм тету мэлажъэ.

АрщхъэкIэ, унэм къэкIуэжамэ, и фызыр жъейщи, лIыр диным иреху:

— Уэ упрокурорщ, итIани псори — лажъэри мылажъэри — дэ нэхърэ нэхъыфIу мэпсэу. Сышубэкъым, сывакъэкъым, сылэльэщIкъым. Уи улахуэ тIэкIум щыщу фэтэрыпщIэм къыдэхуар тшхыну тхурикъуркъым!

Фызым къыгъэгубжъа прокурорыр щэдджыжьым лэжъакIуэ здэкIуэм, моуэ и итIыр и жыпым илърэ папиросышхуэр Iурысауэ, зэрыIуэхуншэр нэрылабгъуу, щIалэжь гуэрым хуозэ.

— Сэлам! — жи прокурорым.

— Алейкум сэлам, товарищ прокурор! — къыжреIэж щIалэжьым.

И цIэ, и унэцIэ, здэщыпсэу сытхэм щIэупщIа нэужь:

— Улажъэрэ? — еупщIащ прокурорыр.

— Уэлэхьы, сымылажъэ, товарищ прокурор.

— НакIуэт-тIэ си кабинетымкIэ! — жиIэри щIалэжьыр щIишащ. — АтIэ, дауэ узэрыпсэур, сыт пшхыр, умылажъэмэ? — хигъэзыхъащ щIалэжьыр. — Удыгъуэу къыщIэкIынщ.

— Уэлэхьы, товарищ прокурор, игъащIэм зы сом къэзмыдыгъуа!

— АтIэ сыт узэрыпсэур, умылажъэм, умыдыгъуэм? — жиIэри тригъэчыныхъащ.

— Баз сапохъэри, къэсхъIамэ, абыкIэ сопсэу, товарищ прокурор! — жиIащ щIалэжьым, нэгъуэщI цхъэусыгъуэ имыгъуэтыжу.

— Ар гъэщIэгъуэни а жыпIэр... Дауэ базкIэ узэрыпсэунур?!

— Уэлэхьы, товарищ прокурор, уэри сыпшихъэнмэ баз, ухуеймэ.

— Къыспихъэт-тIэ!

— Уэлэхьы, товарищ прокурор, дяпэ зы тхэмахуэкIэ уи пхэм гуэрэф къытемыкIэмэ, сэ сом мин уэстынмэ, ауэ къытекIэмэ, уэ къызэт! — жиIащ щIалэжьым.

— Алыхъыр согъэпщI, сымыарэзым, щIалэ. Уэри «за мошенничествэ» тутнакъ къэблэжьынщ, — жиIэщ прокурорми баз зэпихъэщ, Iэгулэгу зэхуеуэжри, зэбгрыкIыжащ.

Прокурорыр къэкIуэжри, къэхъуар и фызым жриIэжащ.

Тхэмахуэ дэкIыу пIальэр къэблагъэу цыхуежьэм, прокурорыр гузавэ хъуащ: щIалэжьым куэду и фIэщу жиIат гуэрэф къытекIэну.

Блыщхъэр зэхуапIалъэти, прокурорыр лэжъапIэм кIуэн ипэ, и фызым жриIащ:

— Къеплът мы си пхэм, гуэрэф лажьэ илэ?

Фызыр еплъри:

— Щхьэр егъэуэ а щлалэжьым. Сом миныр къефыхи, гъэтфыс зэрыгъэщлалуэм щхьэклэ, — жиладц.

Прокурорым игу зэгъауэ щлэкри, лъэбакъуэхъуу кфуащ лэжьаплэм. Прокурорыр щлалтлэм дыхьэмэ — щлалэжьыр дэтц, езым хуэдэ щлалэжь гупышхуэм къаувыхарэ зыгуэр яжрилу, адреи къомыр ину дыхьэшхыжу.

— Къыщфыхьэт! — жиладц прокурорым.

— Уэлэхьэ, сыкъыщфыхьэну сыкъэклуам! — жилэри, и ужьым иту клэлыщфыхьащ. Прокурорыр и тфысшлэм тфысри:

— Нтлэ, къэпхьа сом миныр? — жиладц.

— Уэлэхьы, къэсхьам, товарищ прокурор! Ауэ уэ езым къэпхьа?

— Прокурорым щфы иупс хъунукъым! Къэсхьащ.

— Мис си сом миныр! — жилэри, щлалэжьым ахьшэр стллым трильхьащ. — Уэри къытелхьэ, товарищ прокурор!

— Мис си сом минри! — жилэри прокурорми трильхьащ.

— Нтлэ, дегъеплъ, товарищ прокурор, уи пхэм гуэрэф къытекларэ къытемыкларэ, — жиладц щлалэжьым.

Прокурорым и гъуэншэдждыр щихц, и пхэр къыхуигъазэри, зигъэщхьащ. Щлалэжьыр еплъри:

— Уи кабинетыр кфыфщи, зыри слъагъуркъым, товарищ прокурор, щхьэгъубжэм и гъунэгъуу къаклуи, сегъеплъ! — жиладц.

Прокурорыр щхьэгъубжэм еклуэталлэщ, и пхэр нэхум хуигъазэри, щлалэжьым гупсэхуу зэпиплыхьащ.

— Уэлэхьы, къытемыкла, товарищ прокурор, щытлэгъэж уи гъуэншэдждыр. Сыпхьащ, мис си сом миныр уи стллым телыц, — жилэри щлалэжьым бжэмклэ иунэтфыжащ.

— Къэгъазэт мыдэ! — жилэри, прокурорыр щлалэжьым клэлыджащ.

Щлалэжьым къыгъэкларэхъуэжащ.

Прокурорым и гъуэншэдждыр щитлэгъэжщ, и тфысшлэм тфысыжри, тклийуэ жиладц:

— «Баз сапохьэри, къэсхьамэ, сошх», — жыплати, иджы сэ къэсхьащ базыр. Щыхухэр къызэрыбгъащлэм щхьэклэ, статья пришивать пхуэщфу узгъэтфысыну сыхуитц, щлалэ! Уэ угъэщлалуэщ!

— Уэлэхьы, сымыгъэщлалуэ, товарищ прокурор, уи флэщ мыхъум, къээгъэщларэ къээмыгъэщларэ мобдей дыхьэшхыу зэхэт си ныбжьэгъу къомым еупщл. «Ди прокурорыщлэм куэду зегъэхъу» щыжапэм, «Сом мин зырызыххэ къызэфтмэ, абы и пхэр фэзгъэлъагъунщ», яжеслати, згъээщлалц. Иджыпсту абыхэм сом мин зырызыххэ къызатынуц, — жилэри, щлалэжьыр къыщлэклэжащ, прокурорым и жьэр ущлауэ къыгъанэри.

АПАЖЭ АХЬМЭД

Узыщлэнаклэр кыппоклуэклыж

Зы теплэгъуэу зэхэлъ пьесэ цыкылу

Хэтхэр:

Мурат — ильэс 40 мэхъу.**Хьэлимэт** — абы и щхьэгъусэщ, ильэс 35-рэ мэхъу.**Щеклуэкыр ди зэманырщ. Пэш клуэцыр кьабзэу зэлъылухаш.**
Мурат егугъупэу и жьаклэр еупсри гъуджэм бгъэдэтщ.**Хьэлимэт** (*кьыщлохьэжри, и лым ней-нейуэ еплъурэ*). Сыту кейуэ уеллалэрэ нобэ мы уи жьаклэм. Слэ, аргуэру Хурирэт и деж уклуэну зыбгъэхьэзыру ара?**Мурат** (*кьемыплэклыу, гъуджэм зэриплэм хуэдэурэ, кьызонпэлгэкI*). Аращ. Ауэ уэ ар щлэ си гугъатэкъыми. Хэт кьыбжезылар?**Хьэлимэт.** Зыми кьызжимылами, сэ сщлэркъэ уэ абы и деж умыклуэу зы махуэ зэрыдумыхыфынур.**Мурат** (*езым и гугъам луэхур зэрыщыщымылэр кьыгурылуэжауэ, ауаныщлу кьыпогфлыкI*). А-а, Хурирэт и буфетра уэ зи гугъу щлэр? Си мызакъуэу, зэрыкьуажэу маклуэ абы, зиунагъуэрэ. Атлэми, нобэ хуэдэ хуабэвэхым зы пивэ щлылэ крушкэфI уефэныр сыт и уасэ?!**Хьэлимэт.** Слэ, абы и пивэр нэхъ лэфлу ара?**Мурат.** Кхьылэ, хъунщ, щлумыдзэ иджы!**Хьэлимэт.** Щлээдзэм сыкьыщымынэу, схузэфлэклэмэ, мафлэ щлээдзэнти згъэсынт абы и буфетыр!**Мурат** (*ар флэгъэщлэгъуэн хьуауэ кьыхуоплэкI*). лагъу, зиунагъуэрэ, ар сыт щхьэклэ? И буфетыр бгъэсыну сыт абы кьуищлар?**Хьэлимэт.** Кьызищлараци, дахэклэ кьэгъанэ уэ абы и деж клуэныр. Слэ, зыри зэрыжызмылэм щхьэклэ, делафэ кьызуплэу ара?!**Мурат.** Делафэ лъэпкъ уэсплъркъым. Ауэ уэри дахэклэ кьэгъанэ лажэ зимылэ а цыхубзым утепсэлъыхьыныр. Ущлэгъуэжынщ, тхьэмыщкIлэ.**Хьэлимэт.** Сыт сыщлыщлэгъуэжынур? Сэ сибгъэклыжу, Хурирэт кьэпшэнэу ара?**Мурат.** Икли уизгъэклыжыркъым, Хурирэти кьасшэркъым. Ауэ емыклущ уи гугъу кьэзымыщлэ цыхубзым апхуэдизрэ утепсэлъыхьыну.**Хьэлимэт** (*абы жиам нэхъри зэгъуигъэпарэ зихъунщлэу*). Алыхь-алыхь, куэд щла апхуэдэу щихь узэрыхъужрэ? Ухуейми, умыдэ-тлэ, уи мызакъуэу, уэ пхуэдэ куэд зыклэлыгъаклуэу жалэ, тхьэ, а куэпэчыжъым.**Мурат.** Хэт зыклэлыгъэклуэнуми, абы езы Хурирэт хуитыжщ. И

напэ зэреплъщ. Ауэ уэ абы куэпэчкIэ уеджэну зыми хуитыныгъэ къыуи-такъым.

Хьэлимэт (и Iэр и шхужьым иригъэувауэ и лIым йокIуэталIэри, теубыдауэ еплъурэ). ЗэрыжыпIэмкIэ, щхъэж ищIэnum езыр хуитыжщ. Ара?

Мурат. Ара дьдэщ. IЩхъэж ищIэnum езыр хуитыжщ.

Хьэлимэт. НтIэ, щхъэж ищIэnum езыр хуитыжмэ, нобэ щыщIэдзауэ сэри а уэ къызэпщIэм хуэдэ дьдэр зэросщIэжыфынур зэгъащIэ!

Мурат (а къызэрыфIэмыIуэхум хуэдэурэ, къызопсэлгэкI). Абы уэ ухуитыжщ.

Хьэлимэт (и лIым жиIар гъэщIэгъуэн щыхъуауэ еплъурэ). Пэжу жыпIэрэ ар?!

Мурат. Уэлэхьы, жызоIэмэ-тIэ. Иджыпсту щхъэж зыхуейр щыжиIэ, ещхьыркъабзэу щхъэж зыхуейр щидщIэ зэманщи, апхуэдэ хуитыныгъэрэ тхъэгъуэрэ цIыхум къыщыхуихуэкIэ...

Хьэлимэт (и лIым и щIагъыбзэр къыгурыIуауэ, хузэгъуэну йоплъ-ри). Апхуэдэу уэ гласность, демократие жыхуалэхэр къызэрыбгурыIуэр?

Мурат (ауаныщIу). Аращ-тIэ, щхъэж зыхуейр щыжиIэкIэ, щхъэж зыхуейр щидщIэкIэ, щхъэж и фIэфIым щыдэкIуэкIэ, щхъэж и фIэфIыр къыщишэкIэ, сыт абы къыбгурымыIуэну хэльыр?

Хьэлимэт. ЗэрыжыпIэмкIэ, нобэ щыщIэдзауэ сэ уэ сыномыупщIу дэнэ сыкIуэнуми, сыкъэкIуэжыными, сыт сщIэнуми сыхуитщ. Аракъэ?

Мурат (ауаныщIу къыпогуфIыкI). Арыншами укъызэрысшэ махуэрэ уфIэфIыр пщIэуэ укъыздэгъуэгурыкIуэ мыхъумэ, нэгъуэщIу укъысхушытауэ сщIэжыркъым.

Хьэлимэт (ар и жагъуэ хъуауэ и лIым йоплгъ). Ара иджы къысхужыпIэжынур?

Мурат (и джанэ пщампIэр зэригъээзэхуэжурэ къызопсэлгэкI). Армырауэ сытыт-тIэ нэгъуэщI жызбгъэлэнур? Фи деж ущыкIуэжри укъыщыкIуэжри щызмышIэкIэ, ущыхуей дьдэм деж, уигу къыхьар, сэ укъызэмыупщIыххэу, жыхуалэ уасэмкIэ къэпщэхуу ущежьэжкIэ, дяпэкIэ уэ сыномыупщIу, сэри сызыхуей дьдэр сщIэнущ.

Хьэлимэт. IЩIэ, тIасэ, щIэ. Ауэ алейкIэ а къомыр къыумыгъэкIуэкI. Сэ сщIэnum сыхуитыжщи, сыщыхуей дьдэм Хурирэт и буфетым сыкIуэнурэ сызэрыхуей дьдэм хуэдэу сыбгъэдэсынущ жыпIэмэ, зэфIэкIакъэ?

Мурат (и галстукыр ныкъуэзыдэлгъэхэу, и фызым зыкъыхурегъээзэкIри). Ей, тхъэмышIкIэ, иджыри къытызогъээзэжри бжызоIэ. Мы Хурирэт и гугъу мышхуэдизрэ къысхуумыщI. УщIегъуэжыну мыгъуэщ Iейуэ.

Хьэлимэт (зыхъунщIэу). СыщIегъуэжынкъым, тхъэ! Ауэ мис нобэ

щыщлэдзауэ уэ абы и буфетым иджыри зэ ущлыхьауэ кыщысцлам деж, сэ сыщлэгъуэжрэ уэ ущлэгъуэжрэ депльынщ!

Мурат (*ауаныщлу кыпогуфлык*). Хъунщ, депльынщ. Ауэ апхуэ-дизу узытегузэвыхь а Хурирэт и шыпхъу нэхъыщлэм уи дэльхум хуабжъу зыкыбпригъэху жаэри...

Хьэлимэт (*и лым жиар флэгъэщлэгъуэн хъуауэ йоплэ*). Цлыхухъум ещхъу зи щхъэр щлэщдауэ тыкуэн ищхъэрэм щлэт а номин сурэттра зи гугъу щлыр?

Мурат. Ара дыдэщ зи гугъу щлыр. Ауэ а хъыджэбз дахэклейм, афлэкла хэмылбу, сыт иджы номин сурэт щлыфлэпщар?

Хьэлимэт (*нэхъри срыщ еклуауэ*). Номиным ещхъу зехуапэри аращ номин сурэт щлыфлэсщар. Ауэ иджы кыызжелэт: хэт абы си дэльхур дэгушылэу кыбжезылар?

Мурат. Ар хэт кыызжиами луэхукъым. Ауэ уи дэльхум мис а номин сурэт зыфлэпщар кыфхуишэрэ, апхуэдизу узытеплээ мыхъу Хурирэт благъэ фхуэхъумэ, дауэ зэрыхъунур?

Хьэлимэт. Апхуэдэ дэльху делэ силэкъым, тхэ, сэ, ар кызыыхэкларэ зыхуэдэмрэ зримыгъащлэу япэ зыхуэзэр къишэну.

Мурат (*ауаныщлу кыпогуфлык*). Хъунщ, ари содэ. Уи дэльхури щлалэ делэкъым. Ауэ итлани, хэт ищлэрэ, а зыщлэпхъунщлэ дыдэр флыуэ илбэгъуауэ кыщлэклрэ кыфхуишэмэ, абы иужьклэ сыт жыплэжын?

Хьэлимэт (*и лым жиар ину зригъэщлэгъуэклык*). А-ды-дыд, Алыхъым жимылэклэт ар. Зэ лэгъуэ щлэлъщи, сылэмэ нэхъ къэсщтэнщ, тхэ а хъэмшомхэр благъэ тхуэхъу нэхърэ.

Мурат. Алейклэ зумыхъунщлэ икли зумыгъалэ-тлэ абы щхьэклэ. Пфлэфл-пфлэмыфлми, ухуей-ухуэмейми, зэфлэклащ а луэхур.

Хьэлимэт (*къэулэбжъауэ, и лым жиар кыгурымылуауэ и нэхэр кыхуу абы йоплэри*). Сыт абыклэ жыплэну узыхуейр?

Мурат. Сэ абыклэ жыслэну сызыхуейращ: фи деж унэклуэжыну ухуеймэ, си машинэр кылумышъж щлыклэ, псынщлэу зыхуапэ. Уи дэльхум мис а номин сурэт зыфлэпща хъыджэбзыр кызэришар кыызжилэну нобэ лэжъаплэмклэ нылухъащ. Хурирэтхэ я деж хъыбарегъащлэ сагъэклуэну аращ зыщлэзгъэщлэращлэр. Кыбгурылуа иджы? Гуфлапщлэри кыэгъэдэвай.

Хьэлимэт (*а зэхихар и гум щлыхъарэ и лутлымкли зэкуэфуауэ*). А жыплэ телъыджэр сыт?! (*И щхъэр ищлурэ*). Сэ сылэу сызэгъэжамэ нэхъыфлт абы нэхърэ!

Мурат (*и фызым и гур тезэгъауэ*). Аращ-тлэ, «узыщлэнаклэр кыппоклуэклыж» щлыжалар мис мы уэ пхуэдэхэращи, и чэзу хъуамэ, дяпэклэ зыгуэрхэм уахуэпсэлъэн и пэклэ, тлэклу узыщлэгупсысыжу зегъа-сэ!